

**GREENE & SONS,**  
**MONTREAL.**

3/26/25

**HATS,**  
**CAPS,**

**FURS,**

**DRAW GOODS.**

**Buffalo Robes,**

**WHOLESALE.**

**Large and Complete Assortment.**

**FACTORIES.**

**HATS**.....Queen Street, Montreal,  
**DRAW GOODS**.....525 St Paul St., "  
**DRAW GOODS**.....526 " "

**GREENE & SONS,**  
**519, 521, 523 ST. PAUL STREET,**  
**MONTREAL.**

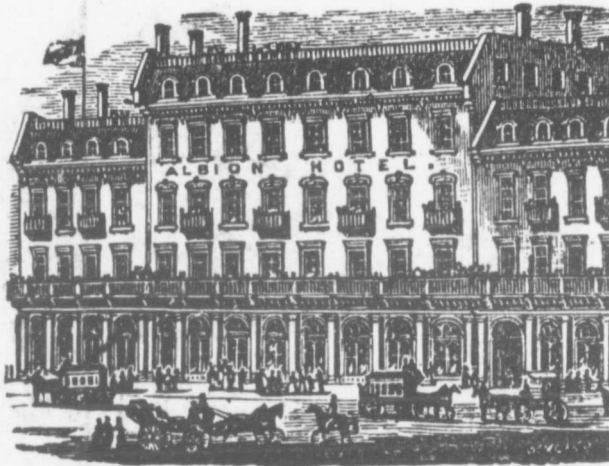
6

2126

-3

E  
The a

**ALBION HOTEL,**  
*McGILL & ST. PAUL STRE*  
MONTREAL.



The Albion Hotel is one of THE LARGE MOST COMFORTABLE in the City of Montreal is centrally located, and possesses every convenience which the travelling community require. Merchants visiting the City will find the ALBION conveniently situated for business.

**CHARGES, \$1.50 PER DAY.**

**DECKER, STEARNS & MURPHY**  
PROPRIETORS.

1st. avoided  
2nd. shaped  
3rd. to become  
most vi  
4th. no wren  
beyond  
5th. I and soft  
tighten  
delay of  
6th. of the v  
few (if  
the publ  
7th. I or gener  
none in  
8th. A the foot i

**THE**

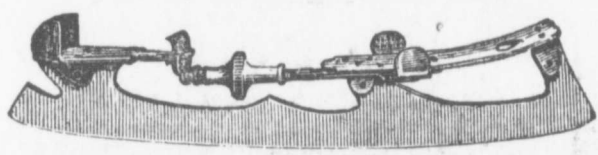
The be  
manufac  
Skates as  
ready for  
lose. Im  
off in a n  
Price List

421 St.  
301

Her  
-3126

## THE PATENT Eureka Club Skate.

The above-named Comprises the following Advantages  
Every Other Skate Extant.



- 1st. All nuts, bolts, levers, springs and loose pieces are avoided.
- 2nd. The Skate requires no adjustment to fit any size or shaped boot.
- 3rd. There being no spring, it is impossible for the Skate to become detached from the boot while performing the most violent and difficult exercises.
- 4th. The fastening being simple and very strong, requires no wrenches or other appliance, it being emphatically and beyond all question a self-adjusting Skate.
- 5th. If during skating the sole of the boot becomes wet and soft, thus tending to loosen the hold, it can at once be tightened by a simple turn of the thumb and finger without delay or inconvenience to the skater.
- 6th. All the Skates (except No. 2) are *solid steel faced* of the very best material. A point of merit to be found in few (if any) other make of Skates, now or ever offered to the public.
- 7th. It never varies in quality of material—good finish, or general appearance, in all of which points it is second to none in the world.
- 8th. A child four years old can attach it to *and take it off the foot in a minute.*

### THE PATENT EUREKA CLUB SKATE.

*The best and really the only perfect self-fastening Skate manufactured. It differs a little from other Self-fastening Skates as it never leaves the Skater and goes alone. Always ready for any size of boot. No setting of clamps; no pieces to lose. Impossible to jump it off your boot. Put on and taken off in a moment, without the least trouble.*

Price Lists, Descriptive Circulars and Show Card on application to

**JAMES MACFARLANE,**

421 St. Paul Street, . . . . MONTREAL.

SOLE AGENT FOR ONTARIO AND QUEBEC.

---

# DOMINION METAL WORKS.

*Established 1828.*

**CHARLES GARTH & CO.,**  
**PLUMBERS, STEAM & GAS FITTERS,**  
 BRASS FOUNDERS, FINISHERS,  
*Coppersmiths, Machinists,*  
 &c., &c., &c.

---

Manufacturers and Importers of

Plumbers', Engineers' & Steamfitters' Brass

Copper and Iron Work, Gas and Steam  
 Fittings, &c., &c.,

And of all descriptions of work for

Gas and Water Works, Distilleries, Breweries,  
 Sugar Refineries, &c., &c.

---

Also undertake the warming of Public and Private  
 Buildings, Manufactories, Conservatories, Vineries, &c., by  
**Garth's Patent Improved Hot Water Apparatus,**  
 Gold's Low Pressure Steam Apparatus, with the latest  
 improvements, and also by High Pressure Steam  
 in Coils or Pipes.

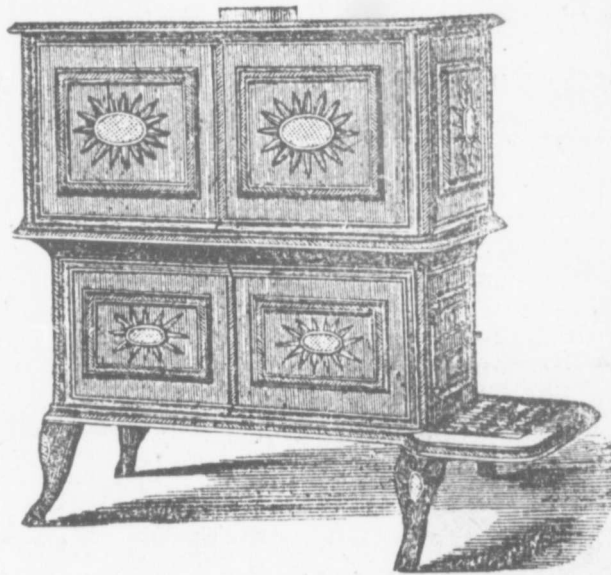
On hand and for sale, at the lowest rates, all kinds of Gas-  
 liers, Brackets, Pendants, Glass Shades, &c., Wrought Iron Pipe  
 and Malleable and Cast Iron Fittings, for Water, Steam or Gas.

**OFFICE AND MANUFACTORY:**

**Nos. 536 to 542 Craig Street, - - Montreal.**

---

**JODOIN & CO.,**  
Iron Founders,



**STOVES,**  
MACHINERIES, &C.

**SALE ROOMS:**

309 St. Paul St., . . . MONTREAL.

**FOUNDRY AT**  
LONGUEUIL, PROV QUEBEC

NEW STYLES EVERY WEEK.

1863 EXHIBITIONS 1865  
AWARDED FIRST PRIZE.

WILSON & Co.,  
MANUFACTURING  
Confectioners,

452 ST. PAUL ST., Cor. St. Nicholas Street.  
MONTREAL.

SPECIALTIES :—Turkish Fig Paste, Jelly and Brilliants,  
Corn Cake and Balls, Fancy Surprise Boxes, Fortune Tell-  
ers, and best of Chewing Spruce Gum. All kinds of Nuts  
cheap, and for cash only.

Lovell Printing & Publishing Co.

BLANK ACCOUNT BOOKS

OF EVERY DESCRIPTION,

MONTREAL.

C

P

374

Wind

B

Ph. B.

R  
S. CA  
395 Not  
doing  
and, in s  
his goods  
enables h  
large asso  
over other  
for their l

393 &amp;

---

**Canada Paper Co.,**  
(LIMITED,  
SUCCESSORS TO  
**ANGUS, LOGAN & CO.,**  
**Paper Makers**  
AND  
WHOLESALE STATIONERS,  
Office and Warehouse :  
374, 376 & 378 St. Paul Street,  
**MONTREAL.**

WORKS :

Windsor Mills, P.Q.

Sherbrooke Mills, P.Q.

---

**Banque de St. Jean,**  
WEST FARNHAM, P.Q.

Ph. Baudouin,

*Manager.*

A. Davignon,

*Teller.*

---

**Remarkable Success!**

**S. CARSLEY**, who commenced the Dry Goods business at 395 Notre Dame Street, Montreal, only five years ago, is now doing the second largest retail trade in Canada, and, in spite of the hard times, keeps steadily increasing. He imports his goods direct from Europe and sells strictly for ready cash, which enables him to sell so much cheaper than other stores. His enormously large assortment of all classes of goods gives him a great advantage over others. Numbers of people in Ontario send to his establishment for their Dry Goods. The address is

**S. CARSLEY,**

393 &amp; 395 Notre Dame St., - - - MONTREAL.

WILLIAM LAVERS,  
 Bricklayer, Builder,

AND

CONTRACTOR,  
 No. 70 Hypolite St., above Sherbrooke Street,  
 MONTREAL.

GAS WORKS

AND

BAKERS' OVENS,  
 SPECIALTIES.

STEAM AND HOT AIR FURNACES,  
 Cooking Ranges,

AND

*All kinds of Jobbing Work punctually  
 attended to.*

MONTREAL, SEPT., 1876.



Stove Pip  
 Exhauste  
 Complete  
 the cellh

For  
 Liberal

M

Eme

B

IRON



**Patent Ventilator,**



BY  
**GEORGE YON,  
TINSMITH**

AND  
**PLUMBER.**

*Approved by Scientists and  
Artists, and*

**Within the means of all.**

**PRICE LIST.**

Stove Pipe Exhauster, sufficient to aerate rooms wherein the pipes pass	\$1 50
Exhauster for Hall Stoves	3 00
Cooking	4 00
Complete Apparatus of ventilation, consisting in metallic tubes affixed to the ceiling, for dwellings of 4 or 5 rooms in ordinary houses in Montreal,	\$50 to \$55

**For Sale at No. 241 St. Lawrence Main St.,**  
**Liberal Discount to the trade. MONTREAL.**

**MACHINERY SUPPLIES.**

STEAM PUMPS, SAWS,  
**Emery Wheels and Grinders.**

BLOWERS, BAND SAWS, &c.

ALL KINDS OF  
**IRON AND WOOD WORKING MACHINERY**  
On hand.

**R. H. BUCHANAN & Co.,**  
**654 Craig Street, MONTREAL.**

---

## S. H. MAY & CO.,

Importers and Dealers in

**PAINTS, OILS, TURPENTINE,  
VARNISHES,**

16, 21 & 26 in. Smithwick & German  
GLASS,  
*Star [\*] and Double Glass,*  
NO. 474 ST. PAUL ST., **Montreal.**

---

THE  
**OTTAWA HOTEL**


Has Become

The chief resort of the leading merchants of both Provinces in  
their visits to Montreal.

**BROWNE & PERLEY,**  
*Proprietors.*

---

**JAMES A. DOWNS,**  
Dry Goods, Groceries,  
Boots and Shoes, Hardware, Crockery  
and Provisions,

 Cash paid for Butter and Cheese.

Main Street, near the Bridge, **CRANBY.**

BR

Extra

F

Portr

Seals, Mon  
ments, Circ  
alogues and  
and at shor  
dance with  
tion of Boo  
in Color, E

---

**Wm. Dow & Co.,**  
**BREWERS AND MALTSTERS,**  
**MONTREAL.**

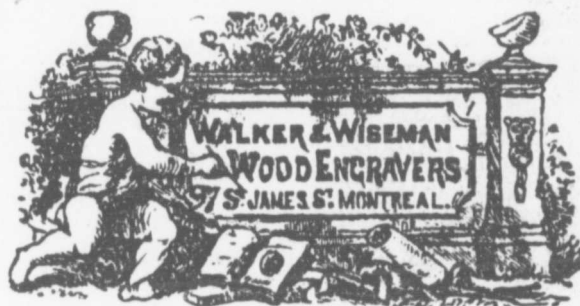
---

*India Pale and other Ales.*  
*Extra, Double and Single Stout,*  
**IN WOOD AND BOTTLE.**

---

**FAMILIES SUPPLIED.**

---



**Portraits, Views of Buildings,**  
**MACHINERY, &c.,**

Seals, Monograms, Autographs, &c., Cuts for Advertisements, Circulars, Bill Heads, &c., Cuts for Illustrated Catalogues and Price Lists, prepared with the greatest care and at short notice. Original drawings prepared in accordance with artistic taste and knowledge, for the Illustration of Books, &c. Fine Cuts for Posters, Labels, Plain or in Color, Electrotypes, &c.

ST. JOHNS  
Livery & Boarding Stables



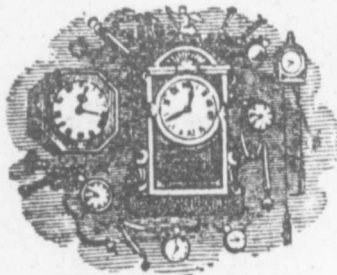
78 Champlain Street, St Johns, P.Q.,

**WM. J. PEARSON, Proprietor.**

It is the aim of the proprietor of these Stables to keep a large number of the best horses, either for Rent or Sale, and to be supplied with a variety of Stylish and Comfortable Single and Double Carriages for Summer and Winter use.

Charges Moderate.

Residence over News Office.



**Albion Gaudette,**  
**WATCHMAKER**

AND

**JEWELLER,**

DEALER IN

Jewellery, Watches, Clocks, Plated Ware

AND

*Fancy Goods.*

RICHELIEU STREET,  
ST. JOHNS, P.Q.



RO

L

CAP  
ASSI  
ANN

HEAD

Every d  
Life Ass

GAZETT

DOM

For Sale  
Publishers

St

**ROYAL INSURANCE CO'Y,**  
OF LIVERPOOL AND LONDON.  
**FIRE AND LIFE.**

*Liability of Shareholders unlimited.*

CAPITAL, .. .. \$10,000,000  
ASSETS OVER, .. 17,000,000  
ANNUAL INCOME, .. 5,000,000

HEAD OFFICE FOR CANADA—

**MONTREAL.**

Every description of property insured at moderate rates of premium.  
Life Assurances granted in all the most approved forms.

**H. L. ROUTH,** } *Chief Agents.*  
**W. TATLEY,** }

**LOVELL'S**

**GAZETTEER OF BRITISH NORTH AMERICA.**

**PRICE, \$2.50.**

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

**DOMINION OF CANADA.**

**PRICE, 50c.**

For Sale at the Bookstores, and at the office of the  
Publishers,

*St. Nicholas Street, Montreal.*

## Canada Hat and Fur Depot.



**F. P. FUTVOYE,**

MANUFACTURER & IMPORTER OF

**HATS, CAPS AND FURS**

*Wholesale and Retail,*

**68 RICHELIEU STREET,**

**ST. JOHNS, P.Q.**

**Lowell Printing and Publishing Company.**

## BLANK ACCOUNT BOOKS

*Of Every Description,*

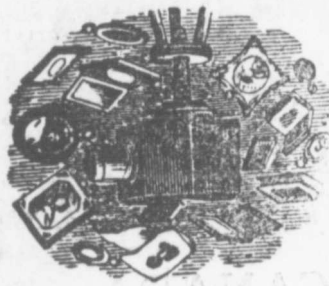
**MONTREAL.**

**NOUVEL ATELIER PHOTOGRAPHIQUE DE**

**I. LABELLE,**

*No. 13 Rue St. Jacques,*

**ST. JEAN, P.Q.**



Portraits pris en tout temps et en tout lieu sans egard au beau ou au mauvais temps! Les personnes qui désireraient faire photographier des enfants, des malades ou des défunts à domicile, obtiendront du soussigné pleine et entière satisfaction.

**Specialite Pour Photographies sur Verre, sur Zinc, et sur Porcelaine. Portraits pris au Cameo.**

Photographies agrandies d'après le style américain, et finis à l'encre de Chine.

Le soussigné a en outre l'honneur d'annoncer au public qu'il est le seul, à St. Jean, qui ait le droit de faire usage du **Photocrayon**, au moyen duquel il agrandit de deux à trois pieds les moindres photographies.

**PRIX REDUITS!**

**I. LABELLE.**

LOVELL'S

Gazetteer of British North America,

PRICE, \$2.50

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

DOMINION OF CANADA.

PRICE, 50c.

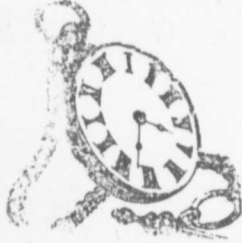
For Sale at the Bookstores, and at the office of the Publishers,

St. Nicholas Street, Montreal.

WHOLESALE & RETAIL  
Books, Maps and Engravings  
Solely and Exclusively  
of the Dominion of Canada  
and the Province of Quebec  
and the Territories  
of the Dominion of Canada  
and the Province of Quebec  
and the Territories

ot.  
E,  
OF  
ORS  
ET,  
KS  
DE  
ues,  
eten  
ou au  
es qui  
phier  
i des  
nt du  
satis-  
sur  
n, et  
blic  
sage  
ux à  
E.

**L. H Marchand,**  
PRACTICAL  
WATCHMAKER



AND  
JEWELLER,  
Richelieu Street,  
ST. JOHNS, P.Q.

FONDÉE EN 1846.

**Langelier & Decelles,**

Importateurs de MARCHANDISES SECHES,  
EPICERIES, FERRONNERIES & LIQUEURS,  
Nos. 104 & 105 RUE RICHELIEU,  
ST. JEAN, P.Q.

**MEDICAL HALL,**



RICHELIEU ST.,  
ST. JOHNS,  
P.Q.




**WIGHT & CO.,**

*Chemists and Druggists,*

**WHOLESALE & RETAIL.**

*Pure Drugs and Chemicals, Oils and Perfumes, Patent  
Medicines, Brushes, &c.*

 Prescriptions accurately prepared.



---

**J. L. LAFONTAINE,**  
**NOTARY,**

Commissioner for taking Affidavits, Secretary-Treasurer  
of Village and Parish, Secretary-Treasurer of Dissen-  
tient School, and

**INSURANCE AGENT,**  
**ROXTON FALLS.**

---

**Parmelee & Ingalls,**

Proprietors of the

**Waterloo Advertiser,**

Yearly Subscription, \$1.00, or \$2.00 at end of year,

**CLARK'S BLOCK, - - - - FOSTER ST.,**  
**WATERLOO.**

---

Every description of

**Plain and Fancy Job Printing**

Executed with Neatness and Despatch.

C. H. PARMELEE.

J. W. INGALLS.

---

**A. ESINHART,**

WHOLESALE AND RETAIL

*Dealer in*

**DRY GOODS,**

**Groceries, Provisions,**

HARDWARE,

Boots and Shoes,

**LIQUORS, &c.,**

And Dealer in

*All kinds of Country Produce and Grain.*

---

**RICHELIEU STREET,**

**ST. JOHNS, P.Q.**

# DIRECTORY

OF

ST. JOHNS,  
WEST FARNHAM, GRANBY,  
WEST SHEFFORD,  
WATERLOO, ROXTON FALLS,

&c., &c.

CORRECTED TO 1ST NOVEMBER, 1876.

WATKINS & HOOGS, Compilers.

PRICE \$1.50.

Montreal :

LOVELL PRINTING AND PUBLISHING COMPANY, PRINTERS.

1876.

BRITISH  
COLLECTIONS  
AMERICAN  
CUSTOMS  
DEPARTMENT  
EMIGRATION  
EXECUTIVE  
FINANCE  
GENERAL  
GEOLOGICAL  
GOVERNMENT  
GOVERNOR  
HER MAJESTY  
HOUSE OF COMMONS  
HOUSE OF LORDS

LOVELL PRINTING AND PUBLISHING COMPANY, PRINTERS,

BRITISH  
EMIGRATION

PER  
Z-3126

GEN  
Britis  
British  
Collec  
Collec  
Collec  
Comm  
Ame  
Custom  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Depart  
Emigrat  
Emigrat  
Executi  
Executi  
Executi  
Executi  
Finance  
General S  
Geologic  
Governm  
Governor  
Her Majes  
Her Majes  
Her Majes  
House of  
House of

## INDEX

### GENERAL MISCELLANEOUS DIRECTORY.

British Ambassadors Abroad.....	39
British Columbia.....	45
Collectors of Customs in the Dominion.....	43
Collectors of Customs in New Brunswick.....	44
Collectors of Customs in Nova Scotia.....	44
Commanding Her Majesty's Forces in British North America.....	40
Customs Tariff, Dominion of Canada.....	77
Department of Finance Minister.....	45
Department of Inland Revenue.....	46
Department of Marine and Fisheries.....	46
Department of Minister of Agriculture.....	48
Department of Public Works.....	45
Department of Receiver General.....	49
Department of the Interior.....	46
Department Secretary of State for Canada..	49
Emigration Agents in United Kingdom.....	48
Emigration Agents on the Continent.....	49
Emigration Department.....	48
Executive Council, Newfoundland.....	72
Executive Council, Nova Scotia.....	68
Executive Council, P. E. I.....	70
Executive Council, Quebec.....	61
Finance Officers, Nova Scotia and New Brunswick.....	50
General Staff.....	41
Geological Survey, Dominion of Canada.....	50
Government Departments.....	41
Governor General.....	40
Her Majesty's Chief Officers of State.....	37
Her Majesty's Household.....	36
Her Majesty's Near Relatives.....	36
House of Assembly, Newfoundland.....	72
House of Assembly, Nova Scotia.....	69

House of Assembly, Ontario.....	58
House of Assembly, P. E. I.....	70
House of Commons.....	52
Ireland .....	38
Legislative Assembly, Quebec.....	63
Legislative Council, Newfoundland.....	72
Legislative Council, Nova Scotia.....	68
Legislative Council, P.E.I.....	70
Legislative Council, Quebec.....	62
Lieut.-Governors.....	40
Lieut.-Governor, Newfoundland.....	71
Lieut.-Governor, Nova Scotia.....	68
Lieut.-Governor, Ontario.....	58
Lieut.-Governor, Prince Edward Island.....	70
Lieut.-Governor, Quebec.....	61
Manitoba.....	45
Officers House of Commons.....	56
Officers Legislative Assembly, Quebec.....	64
Officers Legislative Council, Quebec.....	62
Post Office Department.....	103
Post Office Savings Bank.....	113
Prince Edward Island.....	45
Prince of Wales' Household.....	39
Privy Council.....	40
Public Departments, Ontario.....	60
Public Departments, Quebec.....	65
Public Officers, P.E.I.....	71
Quarantine.....	49
Queen and Royal Family.....	33
Railway Department, P.E.I.....	71
Royal Princes and Princesses.....	35
Scotland.....	38
Seat of Government at Ottawa.....	40
Senators, Dominion of Canada .....	50

LA LIBRAIRIE DU "FRANCO-CANADIEN"

EST TRÈS-BIEN ASSORTIE EN

*Littérature, Histoire Morale, Livres et Objets  
de Piété, Papeterie, Livres de Comptes,*

FOURNITURES DE BUREAUX,

LIVRES ET FOURNITURES DE CLASSES,

ETC., ETC., ETC.

58  
70  
52  
38  
63  
72  
68  
70  
62  
40  
71  
68  
58  
70  
61  
45  
56  
64  
62  
103  
113  
45  
39  
40  
60  
65  
71  
49  
33  
71  
35  
38  
40  
50

# St. Francis College,

## RICHMOND, P.Q.

Arts Department,  
Preparatory Department,



Agricultural Department,  
Commercial Department,

10 Professors & Teachers.

The College stands in the midst of high undulating grounds, nine acres in extent, within the picturesque village of Richmond on the Grand Trunk Railway. The location cannot be surpassed for beauty, healthfulness and convenience. There is, connected with the Agricultural Department, **A MODEL FARM OF 130 ACRES OF CLEARED LAND**, in a high state of cultivation, and has upon it large and commodious farm buildings.

**BOARD and TUITION, \$140 per annum.**

**REV. CHAS. A. TANNER,**

*Principal.*

Adver  
Gener  
St. Jo  
St. Jo  
West  
West  
Granb  
Graub  
West S  
West S  
Waterl  
Waterl  
Roxton  
Roxton  
Montre

CLASSI

St  
W  
Gr  
W  
W  
Ro  
Mo  
Ad



## CONTENTS.

Advertisements.....	1 to 18
General Miscellaneous Directory.....	33
St. Johns Directory .....	127
St. Johns Miscellaneous Directory ....	175
West Farnham Directory.....	183
West Farnham Miscellaneous Directory	205
Granby Directory.....	213
Granby Miscellaneous Directory .....	229
West Shefford Directory.....	237
West Shefford Miscellaneous Directory .	243
Waterloo Directory .....	251
Waterloo Miscellaneous Directory ....	271
Roxton Falls Directory.....	279
Roxton Falls Miscellaneous Directory..	287
Montreal Business Directory.....	288
CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY :—	
St. Johns .....	299
West Farnham .....	309
Granby .....	313
West Shefford .....	318
Waterloo .....	321
Roxton Falls.....	326
Montreal.....	330
Advertisements.....	337 to 339

# INDEX TO MISCELLANEOUS DIRECTORY.

IND

## ST. JOHNS.

	PAGE		PAGE
Banks.....	177	Prothonotary's Office.....	176
Churches.....	176	Seigniorv and Barony of	
Companies.....	178	Longueuil.....	176
Corporation.....	175	Sheriff's Office.....	176
Fire Brigade.....	175	Societies.....	177
Justices of the Peace.....	175	Water Works.....	178
Newspapers.....	178		

## WEST FARNHAM.

Churches.....	205	Masonic.....	206
Companies.....	206	Railways.....	206
Corporation.....	205	Societies.....	206

## GRANBY.

Banks.....	230	Mechanics Institute.....	232
Churches.....	229	Militia.....	232
Corporation.....	229	Newspapers.....	230
Educational.....	231	Railways.....	231
Fire Brigade.....	229	School Commissioners...	230
Judiciary.....	231	Societies.....	230
Masonic.....	230		

## WEST SHEFFORD.

Churches.....	243	Societies.....	243
Masonic.....	243		

## WATERLOO.

Churches.....	272	Masonic.....	273
Companies.....	274	Newspaper.....	274
Corporation.....	271	Orange Lodge.....	273
Educational.....	274	Railways.....	274
Judiciary.....	271	School Commissioners...	273

## ROXTON FALLS.

Corporation.....	287	Justices of the Peace.....	287
Educational.....	287	Telegraph.....	287

Archamba  
 Arpin & F  
 Arpin Thé  
 Beauvais I  
 Bedard Fr  
 Boon Char  
 Bourguign  
 Carson J. l  
 Catudal F.  
 Charland &  
 Clement Jo  
 Esinhart A  
 Fournier Jo  
 Futvoye Fr  
 Garth Chas  
 Gaudette A  
 Gervais C.  
 Globensky  
 Guillette M  
 Hay Marcell  
 Labelle Isra  
 Langelier &

Banque de S  
 Boon Charle  
*lines*  
 Carson J. L  
*lines*  
 Garth Chas.  
 Globensky L  
 Kinehan Bros

Amyrauld T.  
 Boon Charles.  
 Carson J. Lo  
 Downs James  
 Garth Chas.,

RY.

## INDEX TO ADVERTISERS' NAMES.

### ST. JOHNS.

	PAGE		PAGE
	Archambault Eugène... 127	Larocque Joseph. <i>Foot lines</i>	
PAGE	Arpin & Fredette..... 149	and.....	155
... 176	Arpin Théophile..... 128	Pearson Wm. J.....	12
of	Beauvais David..... 129	Marchand & Charbon-	
... 176	Bedard Frederick..... 129	neau.....	159
... 176	Boon Charles. <i>Marginal lines</i>	Marchand L. H.....	15
... 177	Bourguignon Isaac 117, 118	Marcoux Edw .....	159
... 178 ..	Carson J. Lovell. <i>Head lines</i>	Messier Jos. S.....	160
	Catudal F. & J..... 136	Parker John.....	166
	Charland & Paradis..... 137	Plumet Mrs. Antoinette..	165
	Clement Jos. E..... 139	Poutre Edw.....	27
206	Esinhart Andrew..... 18	Sauvage Bernard. <i>Opp Bus-</i>	
206	Fournier Jos. A..... 145	<i>iness Index to Advertisers</i>	
206	Futvoye Fred. P..... 14	<i>and Subscribers</i>	
	Garth Chas., & Co. 4 & 146	Smith E. R.....	149
	Gaudette Albion .....	St. Charles Hotel.....	169
	Gervais C. O..... 147	The Accident Insurance	
232	Globensky L. A..... 147	Co. <i>Outside back cover.</i>	
232	Guillette Modeste..... 149	Trottier Louis .....	172
230	Hay Marcellin..... 148	Trudeau S. A.....	172
231	Labelle Israël..... 14	Wheeler Ephraim.....	173
230	Langelier & Decelles ... 16	Wight D., & Co .....	16

### WEST FARNHAM.

	PAGE		PAGE
	Banque de St Jean..... 7	Larocque J. H. <i>Foot</i>	
243	Boon Charles. <i>Marginal</i>	<i>lines</i>	
	lines	Larocque Jeremiah .....	194
	Carson J. Lovell. <i>Head</i>	Loud Geo. E.....	195
	lines	The Accident Insurance	
273	Garth Chas. & Co., 4 & 191	Co. <i>See outside back</i>	
274	Globensky L. A..... 192	<i>cover</i>	
273	Kinehan Bros..... 193	Robidoux Norbert.....	199

### GRANBY.

	PAGE		PAGE
	Amyrauld T..... 213	Globensky L. A.....	219
	Boon Charles. <i>Marginal lines</i>	Larocque Jos. H. <i>Foot lines</i>	
287	Carson J. Lovell. <i>Head lines</i>	The Accident Insurance	
287	Downs James A..... 10	Co. <i>Outside back cover</i>	
	Garth Chas., & Co..... 219		

## WEST SHEFFORD.

	PAGE		PAGE
Boon Chas. <i>Marginal lines</i>		Globensky L. A.....	239
Carson J. Lovell. <i>Head lines</i>		Larocque Jos. H. <i>Foot lines</i>	
Garth Chas., & Co. 4 &	239	The Accident Insurance Co. <i>Outside back cover</i>	

## WATERLOO.

	PAGE		PAGE
Boon Chas. <i>Marginal lines</i>		Larocque Jos. H. <i>Foot lines</i>	
Carson J. Lovell. <i>Head lines</i>		Parmelee & Ingalls.....	17
Garth Chas., & Co..4 &	258	Rodden Mrs. D. C.....	266
Globensky L. A... ..	259	The Accident Insurance Co. <i>Outside back cover</i>	

## ROXTON FALLS.

	PAGE		PAGE
Boon Chas. <i>Marginal lines</i>		Globensky L. A.....	282
Carson J. Lovell. <i>Head lines</i>		Lafontaine J. L...17 and	283
Garth Chas., & Co.4 and	282	The Accident Insurance Co. <i>Outside back cover</i>	

## MONTREAL.

	PAGE		PAGE
Albion hotel. <i>Inside front cover</i>		Globensky L. A.....	293
Annett & O'Connor.....	76	Greene & Sons. <i>Outside front cover</i>	
Boon Chas. <i>Marginal lines</i>		Heyneman & Harris. <i>Facing back cover.....</i>	
Brahadi A.....	102	Jodoin & Co.....	5
Brown & Perley.....	10	Larocque Jos. H. <i>Foot lines</i>	
Buchanan R. H., & Co... ..	9	Lovell Printing & Publishing Co.....	295
Canada Paper Co.....	7	Macfarlane James.....	3
Carsley S.....	7	May S. H., & Co.....	10
Carson J. L. <i>Head lines</i>		Parent Michel...101 and	150
Chapleau Godfroi.....	290	Routh & Tatley.....	13
Dow Wm., & Co.....	11	Taylor Robert.....	212
Edwards Chas. D. <i>Inside back cover</i>		The Accident Insurance Co. <i>Outside back cover</i>	
Evans Edward. <i>Facing back cover</i>		Walker & Wiseman.....	11
Evans & Riddell. <i>Facing back cover</i>		Wilson & Co.....	6
Garth Chas., & Co.4 and	293	Yon George.....	9

Enseigne du Gros Collier.  
 F. POITRE

Enseigne du Gros Collier.

E. POUTRE

SELLIER ET MARCHAND

D'objets en Cuir.



HARNAIS

Travail et d'apparat.



VALISES,

Portemanteaux,

Etc., Etc., Etc.

RUE ST. JACQUES, ST. JEAN, P.Q.

PAGE  
..... 239  
Foot

ance  
over

PAGE  
Foot

..... 17  
..... 266  
ance  
over

PAGE  
..... 282  
and 283  
ance  
over

PAGE  
..... 293  
side

rris.  
..... 5  
Foot

Pub-

..... 295  
..... 3  
..... 10  
and 150  
..... 13  
..... 212  
ance  
over  
..... 11  
..... 6  
..... 9

BLOCK McDONOUGH.

B. SAUVAGE,  
Marchandises Sèches



DE TOUS GENRES

ET DE TOUS PRIX,

ET AUSSI,



Marchand Tailleur,

Rue Richelieu, St. Jean, P.Q.

BUSIN

- Advocate
- Agents ...
- Ales and
- Auctioneer
- Bankrupt
- Bank Pen
- Billiard B
- Blank Bod
- Books and
- Boots and
- Brewer....
- Canned G
- Carding M
- Chambly
- Cheap Sto
- China, Gla
- enware.
- Chinaware
- Cigars .....
- Coal.....
- Collectors
- Collector
- Commissi
- ing Affid
- Common S
- Company
- Contractor
- Copying P
- &c. ....
- Crockery..
- Dentists ..
- Dry Goods
- Dominion
- Druggists .
- Dyes, &c...
- Engineer...
- Fancy God
- Furniture..
- Gas and St
- General Me
- Gents' Fur
- Glass Work
- Grain Deal

# BUSINESS INDEX TO ADVERTISERS AND SUBSCRIBERS.

## ST. JOHNS.

	PAGE		PAGE
Advocates .....	299	Grist Mills .....	303
Agents .....	299	Grocers.....	303
Ales and Porter .....	299	Harbor Master .....	303
Auctioneers .....	299	Hardware.....	303
Bankrupt Stock Brokers.	299	Hatter and Furrier .....	303
Bank Pen .....	300	Hay Dealers.....	304
Billiard Rooms.....	300	Hotels .....	304
Blank Books .....	300	Importer .....	304
Books and Stationery ...	300	Insurance .....	304
Boots and Shoes.....	300	Jewellers.....	304
Brewer.....	300	Joiner and Turner .....	304
Canned Goods.....	300	Ladies' Furnishings.....	304
Carding Mills .....	300	Leather Dealer .....	304
Chambly Canal Office ..	300	Liquors .....	304
Cheap Store.....	300	Livery Stables.....	305
China, Glass and Earth- enware.....	300	Lumber Merchants .....	305
Chinaware Company ...	300	Manufacturers.....	305
Cigars .....	301	Merchant .....	305
Coal.....	301	Merchant Tailors.....	305
Collectors.....	301	Money Brokers .....	305
Collector of Canal Tolls	301	Newspapers .....	305
Commissioners for tak- ing Affidavits.....	301	Notaries .....	305
Common Sense Pump ...	301	Oils, Paints & Varnish ..	306
Company .....	301	Perfumery .....	306
Contractor.....	301	Photographers.....	306
Copying Presses, Brushes, &c. ....	301	Physicians.....	306
Crockery.....	301	Pictures Framed and Mounted .....	306
Dentists .....	301	Plumbers.....	307
Dry Goods .....	301	Pressed Hay.....	306
Dominion Metal Works.	302	Printers and Publishers.	306
Druggists .....	302	Private Bankers .....	306
Dyes, &c.....	302	Professor of Music.....	306
Engineer.....	302	Provisions .....	307
Fancy Goods.....	302	Railways.....	307
Furniture.....	302	Real Estate Dealer.....	307
Gas and Steam Fitters...	302	Saddle and Harness Makers.....	307
General Merchants.....	302	Safes .....	307
Gents' Furnishings.....	303	School Books.....	307
Glass Works .....	303	Skates .....	307
Grain Dealers .....	303	Soap and Candles .....	307
		Staple and Fancy Goods	307

Rue Richelieu, St. Jean, P.Q. | H.

	PAGE		PAGE
Stationer .....	308	Wall Papers .....	308
Tanner .....	308	Wall Papers and Win-	
Toilet Articles and Fan-		dow Blinds.....	308
cy Goods .....	308	Watchmakers .....	308
Toys, Fancy Goods and		Window Shades, Ban-	
Wools .....	308	ners, Signs, &c.....	308
Trunks, Valises, &c .....	308	Wines and Liquors .....	308
Twines .....	308	Wrapping Paper.....	308

## WEST FARNHAM.

	PAGE		PAGE
Agents .....	309	Jewellers.....	311
Bailiff and Constable....	309	Ladies' Furnishings.....	311
Banks.....	309	Manufacturer .....	311
Bank Pen.....	309	Merchant Tailor .....	311
Blank Books.....	309	Notary.....	312
Bookseller and Stationer	309	Physicians.....	312
Butter Tubs.....	309	Photographer.....	312
Canned Goods.....	309	Pictures.....	312
China, Glass and Earth-		Plumbers, &c.....	312
enware.....	309	Provisions .....	312
Dominion Metal Works.	309	Saw Mills.....	312
Dressed Lumber .....	310	School Books .....	312
Druggists .....	310	Skates .....	312
Dry Goods.....	310	Toilet Articles.....	312
Dye Stuffs.....	310	Toys, Fancy Goods, &c..	312
Fancy Goods.....	310	Twines.....	313
Gas and Steam Fitters..	310	Wall Papers, Window	
General Merchants .....	310	Blinds, &c.....	313
Gents' Furnishings .....	310	Watchmakers.....	313
Groceries.....	311	West Farnham Cheese	
Hardware .....	311	Factory.....	313
Hotels .....	311	Window Shades, Ban-	
Insurance .....	311	ners, &c.....	313
Insurance Inspector.....	311	Wrapping Papers.....	313

## GRANBY.

	PAGE		PAGE
Agents.....	313	China, Glass and Earth-	
Bank Pen.....	313	enware.....	314
Blacksmiths .....	313	Contractor and Builder.	314
Blanks Books.....	313	Dominion Metal Works.	314
Booksellers.....	313	Druggists.....	314
Butter, Eggs, &c.....	314	Dry Goods .....	315
Canned Goods.....	314	Dye Stuffs.....	315
Carpenters and Joiners ..	314	Gas and Steam Fitters..	315

General  
Gents'  
Grocers  
Hardwa  
Hotels.  
Insurance  
Ladies'  
Lumber.  
Merchan  
Notaries  
Physicia  
Perfume  
Plumber  
Saw Mill

Agents..  
Bank Pen  
Blank Bo  
Bookselle  
Canned (  
China, Gl  
    enware.  
Dominion  
Dry Good  
Druggists  
Dye Stuffs  
Gas and S  
Gents' Fu  
Groceries..  
Hotels .....

Insurance.  
Ladies' Fu  
  
Advocates.  
Agents .....





	PAGE		PAGE
Founders.....	323	Printers and Publishers	325
Furniture .....	323	Safes .....	325
Gas and Steam Fitters..	323	School Books.....	325
General Dealers.....	323	Skates.....	325
Gents' Furnishings .....	323	Teacher.....	325
Groceries .....	323	Toilet Articles.....	325
Hotel .....	324	Tools, (Stonecutters')...	325
Insurance.....	324	Toys, Fancy Goods and	
Ladies' Furnishings.....	324	Wools .....	326
Livery Stables .....	324	Twines .....	326
Machinist.....	324	Wall Papers, Window	
Millinery.....	324	Blinds, &c .....	326
Mills.....	324	Waterloo Iron Works...	326
Notary.....	324	Window Shades, Ban-	
Physician.....	324	ners, &c .....	326
Plumbers.....	325	Wrapping Paper.....	326

## ROXTON FALLS.

	PAGE		PAGE
Agents.....	326	Perfumery .....	328
Bank Pen.....	326	Physicians.....	328
Blank Books .....	326	Pictures Framed and	
Books and Stationery... 327		Mounted.....	328
Canned Goods.....	327	Plumbers.....	328
China, Glass and Earth-		Postmaster..	328
enware.....	327	Safes, .....	329
Copying Presses, Brush-		Safes, (Fire Proof).....	329
es, &c.....	327	School Books.....	329
Dominion Metal Works..	327	Skates.....	329
Druggist.....	327	Tanner.....	329
Dry Goods .....	327	Toilet Articles .....	329
Dye Stuffs.....	327	Toys, Fancy Goods and	
Gas and Steam Fitters... 327		Wools.....	329
Gents' Furnishings.....	327	Twines.....	329
Hotels.....	328	Wall Papers, Window	
Insurance.....	328	Blinds, &c.....	329
Ladies' Furnishings.....	328	Window Shades, Banners,	
Merchant Tailor.....	328	Signs, &c.....	329
Notary .....	328	Wrapping Paper .....	329

G  
The  
Farnha  
and Ro  
the int  
Directo  
mation,  
mation,  
have int

Her  
Unite  
Queen  
Palac  
June,  
IV.;  
Feb.,  
August  
DUKE  
GOTH.  
Dec.,  
Royal  
of Kin  
1. F  
Louisa  
born 2  
his Ro  
Prince,  
German  
Prince  
Jan., 1  
Elizabe  
his Roy  
born 14  
Francis

PAGE  
 ers 325  
 .... 325  
 .... 325  
 .... 325  
 .... 325  
 .... 325  
 )... 325  
 and  
 .... 326  
 .... 326  
 low  
 .... 326  
 s... 326  
 an-  
 .... 326  
 ... 326

GENERAL MISCELLANEOUS DIRECTORY.

The Compilers of the St. Johns, West Farnham, Granby, West Shefford, Waterloo and Roxton Falls Directory believing that the introduction of a general Miscellaneous Directory, consisting of Governmental Information, Tariff of Customs and Postal Information, would be useful to their Patrons, have introduced it.

PAGE  
 ... 328  
 ... 328  
 nd  
 ... 328  
 ... 328  
 ... 328  
 ... 329  
 ... 329  
 ... 329  
 ... 329  
 ... 329  
 ... 329  
 d  
 .. 329  
 .. 329  
 W  
 .. 329  
 FS,  
 . 329  
 . 329

THE QUEEN AND ROYAL FAMILY.

Her Majesty ALEXANDRINA VICTORIA, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, &c., Queen, Defender of the Faith, born at Kensington Palace, 24th May, 1819; succeeded to the throne 20th June, 1837, on the death of her uncle, King William IV.; crowned 28th June, 1838; and married 10th Feb., 1840, to his late Royal Highness Francis Albert Augustus Charles Emmanuel, PRINCE CONSORT, DUKE OF SAXONY, PRINCE OF COBOURG AND GOTHA, who was born 26th Aug., 1819; died 14th Dec., 1861. Her Majesty is the only child of his late Royal Highness, Edward Duke of Kent, fourth son of King George III., and has issue—

1. Her Royal Highness VICTORIA Adelaide Mary Louisa, PRINCESS ROYAL, of England and Prussia, born 21st Nov., 1840; married 25th Jan., 1858, to his Royal Highness Frederick William, Crown Prince, of Germany, (only son of the Emperor of Germany), and has had issue his Royal Highness Prince Frederick William Victor Albert, born 27th Jan., 1859; her Royal Highness Princess Victoria Elizabeth Augusta Charlotte, born 24th July, 1860; his Royal Highness Prince Albert Wilhelm Heinrich, born 14th Aug., 1862; his Royal Highness Prince Francis Frederick Sigismund, born 15th Sept., 1864,

died 18th June, 1866; her Royal Highness Princess Fredericka Wilhelmina Amelia Victoria, born 12th April, 1866; his Royal Highness Joachim Frederick Ernest Waldemar, born 10th Feb., 1868; her Royal Highness Sophia Dorothea Ulrike Alice, born 14th June, 1870; his Royal Highness John, &c., born April, 1871, died on Good Friday, 1871; and her Royal Highness Margaret Beatrice Feodora, born 22nd April, 1872.

2. His Royal Highness ALBERT EDWARD, PRINCE OF WALES, DUKE OF SAXONY, CORNWALL AND ROTHESAY, EARL OF DUBLIN, K.G., K.T., K.P., G.C.S.I., K.T.S., G.C.B., P.C., general, colonel of the 10th Hussars, and colonel-in-chief of the Rifle Brigade, born 9th of Nov., 1841; married 10th March, 1863, to the Princess Alexandra Caroline Mary Charlotte Louisa Julia, (born 1st Dec., 1844), eldest daughter of the King of Denmark, and has issue his Royal Highness Prince Albert Victor Christian Edward, born 8th Jan., 1864; his Royal Highness Prince Geo. Frederick Ernest Albert, born 3rd June, 1865; her Royal Highness Louisa Victoria Alexandra Dagmar, born 20th Feb., 1867; her Royal Highness Victoria Alexandra Olga Mary, born 6th July, 1868; her Royal Highness Maud Charlotte Mary Victoria, born 26th November, 1869, and Alex. John C. Albert, born 6th April, 1871, died 7th April, 1871.

3. Her Royal Highness ALICE Maud Mary, born 25th April, 1843; married 1st July, 1862, to his Royal Highness Prince Frederick William Louis of Hesse Darmstadt, K.G., and has issue Princess Victoria Alberta Elizabeth Matilda Mary, born 5th April, 1863; Princess Elizabeth Alexandrina Louise Alice, born 1st Nov., 1864; Princess Irene Marie Louise Anna, born 11th July, 1866; and Prince Ernest Louis Charles Albert William, born 25th November, 1868; Fred. William, born 7th Oct., 1870, died 29th June, 1873; and Victoria A. H. L. B., born 6th June, 1872.

4. His Royal Highness ALFRED Ernest Albert, Duke of Edinburgh, Earl of Kent, and Earl of Ulster, K.G., K.T., P.C., born 6th Aug., 1844; captain Royal Navy, 23rd Feb., 1866; married 22nd Jan., 1874, the Grand Duchess Marie Alexandrowna, daughter of the Emperor of Russia and has issue a son, Alfred Alexander Ernest, born 17th November, 1874, and a daughter.

5. Her Royal Highness HELENA Augusta Victoria, born 25th May, 1846; married 5th July, 1866, to major-general his Royal Highness Prince Frederick Christian Charles Augustus of Schleswig-Holstein, Sonderbourg, Angustembourg, K.G., and has issue Prince Christian Victor Albert Ludwig-Ernest Anton, born 14th April, 1867; Prince Albert John J. C. F. A. G., born 26th February, 1869; and Princess Victoria

Lo  
Au  
6  
bor  
the  
of  
7  
All  
Art  
186  
May  
8.  
Alb  
9.  
Feo

Hi  
Chai  
(Ex-  
Her  
Febr  
and l  
Fred  
Dec.,  
He  
DUCI  
Hesse  
marri  
died 8  
1. I  
Charl  
mand  
G.M.L  
Majes

2. F  
lotte F  
late D  
born  
Freder  
G.C.B  
22nd J

3. H  
mina l  
bridge  
1333; r  
Charle  
and h  
1867; I  
H.R.H

Louise, born 3rd May, 1870; and Franzisha, born 14th Aug., 1872.

6. Her Royal Highness LOUISE Caroline Alberta born 18th March, 1848; married March 21st, 1871, to the Marquis of Lorne, M.P., eldest son of the Duke of Argyle. No issue.

7. His Royal Highness ARTHUR William Patrick Albert, K.G., born 1st May, 1850; lieutenant Royal Artillery, 30th Oct., 1868; lieutenant Rifle Brigade, 1869; created Earl of Sussex and Duke of Connaught, May 24th, 1874.

8. His Royal Highness LEOPOLD George Duncan Albert, born 7th April, 1853.

9. Her Royal Highness BEATRICE Mary Victoria Feodore, born 14th April, 1857.

ROYAL PRINCES AND PRINCESSES.

His Royal Highness GEORGE Frederick Alexander Charles Ernest Augustus, DUKE OF CUMBERLAND (EX-KING OF HANOVER), K.G., G.C.H., cousin to Her Majesty; born 27th May, 1819; married 18th February, 1843, Princess Mary of Saxe Altenberg and has issue, Ernest Augustus, born 21st Sept., 1845; Frederica, born 9th Jan., 1848; and Mary, born 3rd Dec., 1849.

Her Royal Highness AUGUSTA Wilhelmina Louisa, DUCHESS OF CAMBRIDGE, niece of the Landgrave of Hesse and aunt to Her Majesty, born 25th July, 1797; married 7th May, 1818, the Duke of Cambridge (who died 8th July, 1850), and has issue—

1. His Royal Highness GEORGE William Frederick Charles, DUKE OF CAMBRIDGE, Field-marshal, Commanding-in-Chief, K.G., K.P., G.C.B., G.C.H., G.M.M.G., G.C.L.H., P.C., D.C.L., cousin to Her Majesty, born March 26th, 1819.

2. Her Royal Highness AUGUSTA Caroline Charlotte Elizabeth Mary Sophia Louisa, daughter of the late Duke of Cambridge, and cousin to Her Majesty, born 19th July, 1822; married 23th June, 1843, Frederick Grand Duke of Mecklenburg Strelitz, G.C.B., and has issue Adolphus Frederick, born 22nd July, 1848.

3. Her Royal Highness MARY Adelaide Wilhelmina Elizabeth, daughter of the late Duke of Cambridge, and cousin to Her Majesty, born 27th Nov., 1833; married, 12th June, 1866, H.R.H. Francis Paul Charles Louis Alexander, Prince of Teck, G.C.B., and has issue H.R.H. Victoria, born 26th May, 1867; H.R.H. Adolphus, born 13th Aug., 1868, and H.R.H., Francis, born 9th Jan., 1870.

## HER MAJESTY'S NEAR RELATIVES.

*Half-Sister.*—Daughter of the late Duchess of Kent by her first husband the reigning Prince of Leiningen, Anne Feodorowna Augusta Charlotte Wilhelmina, born 7 Dec., 1807, married 18th Feb., 1828, Ernest Christian, Prince of Hohenlohe Langenberg, who died 12th April, 1860, and by him had issue—

1. Charles Louis William Leopold, born 25th Oct. 1829.

2. Herman Ernest Francis Bernard, Prince of Hohenlohe Langenberg, born 31st Aug., 1832, lieut. general in the Prussian service.

3. Victor Ferdinand Francis Eugene Gustave Adolphus Constantine Frederick Count Gleichen, born 11th Nov., 1823, Captain in the Royal Navy, Governor of Windsor Castle, married 26th Jan., 1861, Laura Williamina, youngest daughter of Admiral Sir George Seymour, and has issue.

4. Adelaide Victoire, born 20th July, 1835, married 11 Sept., 1856, Prince Frederick of Schleswig-Holstein, Sonderbourg-Augustenburg.

5. Feodore Victoire, born 7th July, 1839, married 23rd Oct., 1858, Prince George of Saxe Meiningen, and has issue.

*Nephews.*—1. His Serene Highness Ernest Leopold, reigning Prince of Leiningen, Captain in the Royal Navy, born 9th November, 1830, married 11th September 1853, Princess Maria Amelia of Baden, and has issue a daughter, born 24th July, 1863, and a son, born 1865.

2. Edward Frederic, born 5th Jan., 1833, Captain Royal Imperial Guard of Austria.

## HER MAJESTY'S HOUSEHOLD.

LORD STEWARD'S DEPARTMENT.—Board of Green Cloth, Buckingham Palace.

Lord Steward, Earl Beauchamp.

Treasurer of the Household, Earl Percy.

Comptroller of the Household, Lord H. Somerset.

Master of the Household, Colonel Sir John Clayton Cowell, K.C.B.

Secretary to the Board, Edward M. Browell, Esq.

Paymaster of the Household, T. C. March, Esq.

Lord High Almoner, Dean of Windsor.

LORD CHAMBERLAIN'S DEPARTMENT.—Office, Stable Yard, St. James' Palace.

Lord Chamberlain, Marquis of Hartford,

Vice-Chamberlain, Viscount Barrington.

Comptroller of Accounts, Hon. S. Ponsonby.

Chief Clerk, Geo. T. Hertslet, Esq.

F  
M  
C  
  
R.  
da  
Co  
S  
MA  
M  
M  
C  
C  
Ho  
Ash  
  
D  
St  
Cl  
Re  
Mi  
  
H  
  
Fir  
Disr  
Lon  
Lon  
Duke  
Lon  
bury.  
Cha  
Staffo  
Secr  
Ashto  
Secr  
Earl o  
Secr  
Earl o  
Secr  
thorne

Private Secretary to Her Majesty, Major-General F. H. Ponsonby.

Keeper of the Privy purse, Lieut.-Gen. Sir Thomas Myddleton Biddulph, K.C.B.

Master of the Ceremonies, Major-Gen. hon. Sir E. Cust, G.C.H.

Groom of the Robes, H. D. Erskine, Esq.

Clerk of the Robes, J. Kinloch, Esq.

Poet Laureate, Alfred Tennyson, Esq., D.C.L.

Examiner of Plays, E. F. S. Pigott.

Librarians, James M. Berry, Esq., M.A., Richard R. Holmes, Esq., F.R.S

Captain of yeomen of the Guard, Lord Skelmersdale.

Governor and Constable of Windsor Castle, Capt. Count Gletchen, R.N.

Captain of Gentlemen-at-Arms, Marquis of Exeter. Secretary, H. T. Harrison, Esq.

**MASTER OF THE HORSE'S DEPARTMENT.—Pimlico.**

Master of Horse, Earl of Bradford.

Master of the Buckhounds, Earl of Hardwicke.

Clerk, Marshal, Major-General Lord Alfred Paget.

Crown Equerry, Secretary to the Master of the Horse, and Superintendent of the Royal Stables, Col. Ashley Maude, C.B.

**CHAPEL ROYAL.**

Dean of the Chapel Royal, The Bishop of London.

Sub-Dean, Rev. Francis Garden, M.A.

Clerk of the Closet, the Bishop of Worcester.

Resident Chaplain, Dean of Windsor.

Mistress of the Robes, The Duchess of Wellington.

**HER MAJESTY'S CHIEF OFFICERS OF STATE.**

First Lord of the Treasury, Right. Hon. Benjamin Disraeli.

Lord High Chancellor, Right Hon. Lord Cairns.

Lord President of the Council, Right Hon. The Duke of Richmond.

Lord Privy Seal, Right Hon. the Earl of Malmesbury.

Chancellor of the Exchequer, Right Hon. Sir Stafford Northcote.

Secretary of State, Home Dept., Right Hon. Rich. Ashton Cross.

Secretary of State, Foreign Affairs, Right Hon. Earl of Derby.

Secretary of State, Colonial Dept., Right Hon. Earl of Carnarvon.

Secretary of State, War Dept., Right Hon. Gathorne Hardy.

Secretary of State, Indian Dept., Right Hon. the Marquis of Salisbury.

First Lord of the Admiralty, Right Hon. George Ward Hunt.

Chief Secretary for Ireland, Right Hon. Sir M. E. H. Beach.

President Local Government Board, Right Hon. G. Slater Booth.

Vice-President Council of Education, Right Hon. Viscount Sandon.

Judge Advocate General, Right Hon. Stephen Cave, M.P.

President of the Board of Trade, Right Hon. Sir C. B. Adderley.

Postmaster-General, Right Hon. Lord Manners.

The above form the cabinet.

Commander-in-Chief of the Army, F. M. H. R. H. Duke of Cambridge.

Chancellor Duchy of Lancaster, Right Hon. Colonel T. E. Taylor.

Attorney-General, Sir R. Bagallay.

Solicitor-General, Sir John Holker.

#### IRELAND.

Lord Lieutenant, His Grace the Duke of Abercorn.

Lord High Steward, Earl of Shrewsbury.

Chief Secretary and Keeper of Privy Seal, Right Hon. Sir R. E. H. Beech, Bt.

Under Secretary, Thomas Havilland Burke, Esq.

Commander of the Forces, Lord Sandhurst, G.C.B., G.C., S.I.

State Steward, Gustavus Lambert, Esq.

Gentleman Usher, Sir J. M. Stewart, Bart.

Chamberlain, Lieut.-Col. R. Bernard.

Lord Chancellor (in commission), Right Hon. Sir J. Napier.

Vice-Chancellor, Hon. H. Chatterton.

Receiver, Hon. James Lawson.

Lord Justice of Court of Appeal, Hon. J. Christian.

Master of the Rolls, Hon. E. Sullivan.

Attorney-General, Right Hon. John Ball.

Solicitor-General, Henry Ormsby, Esq.

Secretary, John Hanbey, Esq.

#### SCOTLAND.

Lord High Constable, Earl of Errol.

Keeper of the Great Seal, Earl of Selkirk.

Lord Privy Seal, Marquis of Lothian.

Knight Mareschal, Duke of Hamilton.

Master of the Household, Duke of Argyle.

Standard Bearer, Admiral Earl of Lauderdale,



Lord High Commissioner, Earl of Rosslyn.  
 Lord Justice General, Hon. John Inglis.  
 Lord Justice Clerk, Lord Moncrief.  
 Lord Advocate, Right Hon. E. S. Gordon, M.P.  
 Solicitor-General, John Watson, Esq.  
 Lord Clerk Register, Right Hon. Sir W. Gibson  
 Craig.  
 Deputy Clerk Register, William Pell Dundas, Esq.  
 Historiographer, J. H. Buston, LL.D.  
 Commander of the Forces, Major-Gen. Sir John  
 Douglas.  
 Captain General of Archers, Duke of Buccleugh.

**BRITISH AMBASSADORS ABROAD.**

America, Right Hon. Sir Edward Thornton,  
 K.C.B.  
 Argentine Confederation, Hon. L. W. S. West.  
 Austria, Sir Andrew Buchanan, G.C.B.  
 Bavaria, R. B. D. Morier, C.B.  
 Belgium, John Sackville Lumley, C.B.  
 Brazil, G. Buckley Matthew, C.B.  
 Central America, Sidney Locock.  
 Chili, R. Rumbold.  
 China, T. F. Wade, C.B.  
 Columbia, Robert Bunch.  
 Denmark, Sir Charles L. Wyke, K.C.B.  
 Ecuador, Frederick Hamilton.  
 France, Right Hon. Lord Lyons, G.C.B.  
 Germany, Lord Odo Russell.  
 Greece, Hon. William Stuart.  
 Italy, Sir Augustus Berkeley Page, K.C.B.  
 Japan, Sir Harry Parkes, K.C.B.  
 Morocco, Sir John H. D. Hay, K.C.B.  
 Netherlands, Admiral Hon. E. A. J. Harris, R.N.  
 Persia, W. T. Thompson.  
 Peru, Spencer St. John.  
 Portugal, Lord Lytton.  
 Russia, Lord Loftus, G.C.B.  
 Spain, Rt. Hon. Austin H. Layard.  
 Sweden, Hon. E. M. Erskine.  
 Switzerland, Edwin Corbett.  
 Turkey, Sir H. G. Elliott, G.C.B.

**PRINCE OF WALES HOUSEHOLD.**

Keeper of the Privy Seal, Earl of Leicester.  
 Comptroller and Treasurer, General Right Hon.  
 Sir W. Knollys, K.C.B.  
 Private Secretary, Francis Knollys, Esq.

DOMINION OF CANADA.

*Seat of Government, Ottawa.*

GOVERNOR GENERAL.

His Excellency the Right Honorable Earl of Dufferin and Clandeboye, Governor General of the Dominion of Canada.

Governor's secretary and military secretary, Lt.-col. the hon. E. G. P. Littleton, G.G.; lieutenant F. R. Hamilton, 9th foot, and lieutenant F. Ward, R.N., aides-de-camp; lieutenant colonel Bernard, lieutenant colonel F. Cumberland, extra aides-de-camp; F. Baker, private secretary.

*Deputy Governor to sign Money Warrants.*—Wm. A. Himsforth and E. A. Meredith, LL.D.

LIEUTENANT GOVERNORS.

Their Honors the hon. Donald A. Macdonald, Ontario; hon. René Edouard Caron, Quebec; hon. Adams G. Archibald, Nova Scotia; hon. S. L. Tilley, C. B., New Brunswick; hon. Sir Robert Hodgson, Knight, Prince Edward Island; hon. Alexander Morris, Manitoba and North West Territories; hon. J. W. Trutch, British Columbia.

COMMANDING HER MAJESTY'S FORCES IN BRITISH NORTH AMERICA.

Lieut. General Sir W. O'Grady Haley, K.C.B.

PRIVY COUNCIL.

Minister of Justice and Attorney General, hon. E. Blake.

Minister of Militia and Defence, hon. W. B. Vail.

Minister of Customs, hon. Isaac Burpee.

Minister of Finance, hon. Richard J. Cartwright.

Minister Public Works, hon. Alexander Mackenzie.

Minister of Inland Revenue, hon. F. Geoffrion.

President of the Privy Council, hon. Joseph Cauchon.

Minister of Marine and Fisheries, hon. A. J. Smith.

Postmaster General, hon. L. S. Huntington.

Minister of Agriculture, hon. Luc Letellier de St. Just.

Secretary of State for Canada, hon. R. W. Scott.

Minister of the Interior, hon. David Laird.

Receiver General, hon. Thomas Coffin.

*Council.*—Hon. Alexander Mackenzie, hon. E. Blake, hon. A. J. Smith, hon. Richard J. Cartwright,

G  
ho  
hoi  
Th  
W.  
C  
Hir  
C  
Ho  
M.  
Gre  
C  
Hir  
  
Go  
E. G  
A. S  
bell,  
De  
mini  
Hew  
ister  
  
F. W  
F. G  
F. Cu  
De  
Eug.  
E. Ch  
Gow,  
Macp  
W. H.  
messe  
rector  
Chas.  
Yeom  
  
Gene  
major  
to maj  
Adju  
adju  
chief c  
major  
Lambe  
C. Jun  
2nd cla  
messen  
Domi  
—Lieut

hon. Luc Letellier de St. Just, hon. David Laird, hon. L. S. Huntington, hon. Isaac Burpee, hon. Thomas Coffin, R. W. Scott, hon. F. Geoffrion, hon. W. B. Vail, hon. Joseph Cauchon.

*Officers.*—Clerk of the Privy Council, Wm. A. Himsworth; assistant, J. O. Côté.

*Clerks.*—F. H. Himsworth, H. Alexander, Wm. Horace Lee, Lewis J. Burpee, and Frank Newby; M. Naughten, doorkeeper and messenger; Bénoni Grenier, W. Groom and Wm. Reynolds, messengers.

Commissioner *per Dedimus potestatum.*—Wm. A. Himsworth.

## GOVERNMENT DEPARTMENTS.

### SEAT OF GOVERNMENT AT OTTAWA.

*Governor General's Office.*—Lieut.-Colonel the hon; E. G. P. Littleton, secretary; John Kidd, chief clerk. A. St. Leger Herbert, Charles Jones, Wm. Campbell, clerks; George Smith, messenger.

*Department of Justice.*—The hon. Edward Blake, minister of justice, and attorney-general of Canada; Hewitt Bernard, C.M.G., Q.C., deputy of the minister of justice; Hugh Richardson, barrister-at-law; ———, chief clerk; H. Kinloch, private secretary; F. White, A. Keefer, J. Leslie, J. H. Hall, A. Power, F. G. Falding, E. Y. Steele, clerks; P. Lynch and F. Curran, messengers.

*Department of Militia and Defence.*—Lt.-col. C. Eug. Panet, deputy minister; Benjamin Sulte, J. R. E. Chapleau, and Henry D. J. Lane, clerks; John W. Gow, messenger. *Account Branch.*—Lt. colonel John Macpherson, accountant; C. H. O'Meara, F. X. Huot, W. H. Aumond and A. Benoit; Napoléon Casault, messenger. *Store Branch.*—Lieut.-col. T. Wily, director of stores and keeper of militia properties; Chas. Walkem, G. Grant, Fred. L. Jones, Joseph Yeoman, clerks.

### GENERAL STAFF.

General officer commanding the Militia of Canada, major general Edward Selby Smyth; aide-de-camp to major general, captain E. G. Selby-Smyth.

*Adjutant General's Office.*—Colonel Walker Powell, adjutant general of militia of Canada; W. R. Wright, chief clerk; lieut.-col. C. Stuart, Grant Seymour, major Donald A. Macdonald, 1st class clerks; F. X. Lambert, senior 2nd class clerk; G. E. M. Sherwood, C. Junot, T. C. Larose, and Colin Campbell, junior 2nd class clerks; C. Dion, office-keeper; M. Ryan, messenger.

*Dominion Inspector of Artillery and Warlike Stores.*—Lieut.-colonel Thomas Bland Strange, Quebec.

*Deputy Adjutants-General.*—Military district number 1, lieut.-col. John B. Taylor, London; military district number 2, lieut.-col. William Smith Durie, Toronto; military district number 3, lieut.-col. — Worsley (acting), Kingston; military district number 4, lieut.-colonel W. H. Jackson, Brockville; military district number 5, lieut.-col. John Fletcher, C.M.G., Montreal; military district number 6, lieut.-colonel Antoine C. DeLotbinière-Harwood, Montreal; military district number 7, lieut.-col. Louis Adolphe Casault, C.M.G., Quebec; military district number 8, lieut.-colonel George J. Maunsell, Fredericton; military district number 9, colonel John W. Laurie, Halifax; military district number 10, lieut.-col. W. Osborne Smith, C.M.G., Fort Garry; military district number 11, lieut.-colonel Chas. Fred. Houghton, Victoria; military district number 12, colonel honorable John Hamilton Gray, C.M.G., Charlottetown, P.E.I.

*Brigade Majors, Province of Ontario.*—1st brigade division, lieut.-col. James Moffat, London; 3rd brigade division, lieut.-col. V. Henry Villiers, Hamilton; 5th brigade division, lieut.-col. Robert Britton Denison, Toronto; 7th brigade division, vacant,—Kingston; 8th brigade division major Gregor Matice, Brockville.

*Brigade Majors, Province of Quebec.*—1st brigade division, lieut.-col. Thomas Bacon, Montreal; 2nd brigade division, major the hon. Matthew Aylmer, Richmond; 4th brigade division, lieut.-col. Gustave d'Odet d'Orsonnens, Montreal; 8th brigade division, lieut.-col. E. Lamontagne, Quebec.

*Brigade Majors, Province of New Brunswick.*—brigade division, lieut.-col. James McShane, St. John.

*Brigade Majors, Province of Nova Scotia.*—2nd brigade division, lieut.-col. Thomas Milsom, Halifax; 3rd brigade division, lieut.-col. C. Crewe Read, Sydney, Cape Breton.

*Paymasters.*—Military district number one, captain F. B. Leys, London; military district number two, major W. Norcott Alger, Toronto; military district number three, lieut.-col. Maxwell W. Strange, Kingston; military district number four, major David Wylie, Brockville; military district number five, major T. Amyrauld, Montreal; military district number six, major William H. Brehaut, Montreal; military district number seven, major W. H. Forrest, Quebec; military district number eight, lieut.-col. W. T. Baird, Fredericton; military district number nine, major Chas. J. Macdonald, Halifax; military district number ten, — — — — —; military district number eleven, captain Ed. Mallandaine, Victoria, B. C.; military district number twelve, capt. F. B. Beer, Charlottetown, P.E.I.

B  
m  
ar  
ac  
en  
M  
J.  
Bl  
H.  
cet  
Ke  
W  
  
Po  
  
\*  
\* I  
\* I  
Br  
  
\* E  
Bu  
\* C  
  
\* C  
Cla  
  
\* C  
\* C  
  
\* C  
\* C  
\* C  
\* C  
  
\* C  
\* Cr  
  
\* D  
\* D  
\* D  
\* D  
Dun  
\* D  
\* El  
\* Fo  
\* Fr  
\* Ga

*Department of Minister of Customs.*—Hon. Isaac Burpee, minister of customs; James Johnson, commissioner of customs; J. Drysdale, chief clerk and accountant; P. C. Ryan and T. J. Watters, assist. accountants; J. W. Peachy, chief clerk correspondence; J. R. Audy, clerk of seizures and forms; G. A. Mailleue, P. E. Sheppard, W. A. Bell, H. C. Hay, J. Barry, G. M. Grant, C. F. Stevens, and C. V. F. Bliss, (private sec'y.), Jos. S. Fairweather, Clarence H. Harding, F. Bennett, A. C. Bleakney, G. H. Fawcett and W. C. Baker, clerks; H. Kavanagh, J. J. Kerr, and J. W. Cudlip, inspectors of ports; John Walls and Jas. Brewer, messengers.

COLLECTORS OF CUSTOMS IN THE DOMINION\*.

*Ports and Collectors in the Provinces of Ontario and Quebec.*

Those marked \* are Warehousing Ports.

- |                                      |                                 |
|--------------------------------------|---------------------------------|
| * Amherstburg, E. Anderson           | Magdalen Islands, J. J. Fox     |
| * Belleville, Ant. Dixon             | * Montreal, W. B. Simpson       |
| * Brantford, D. Curtis, jr.          | * Morrisburg, H. Carman         |
| Brighton, Mirton K. Lockwood         | * Napanee, J. Benson            |
| * Chippewa, G. Easton                | * New Carlisle, L. Robitaille   |
| Burwell, E. A. Dunham                | * Newcastle, F. Farncomb        |
| * Chatham, J. G. Pennefather         | * Niagara, W. Kirby             |
| * Chippewa, C. St. G. Yarwood        | * Oakville, R. K. Chisholm      |
| Clarenceville, W. B. Patison         | * Oshawa, C. Walsh              |
| * Clifton, W. Leggett                | * Ottawa, Z. Wilson             |
| * Coaticook, W. S. Williams          | Owen Sound, W. A. Stephens      |
| * Cobourg, G. Perry                  | * Paris, F. H. Haycock          |
| * Colborne, W. A. Rooth              | Penetanguishene, W. N. Rutledge |
| * Collingwood, T. R. Ferguson        | * Percé, G. Le Boutillier       |
| * Cornwall, R. K. Bullock            | * Peterboro, C. Perry           |
| * Cramahe, J. M. Merri-man           | Philipsburg, W. W. Smith        |
| * Darlington, J. Rankin              | * Picton, J. S. Clute           |
| * Dover, T. B. Barret                | Potton, Geo. Gunn               |
| * Dundas, T. Clark, acting collector | * Prescott, H. D. Jessup        |
| Dundee, E. D. Philips                | * Quebec, J. W. Dunscomb        |
| * Dunville, A. Brownson              | * Rimouski, P. L. Gauvreau      |
| * Elgin, R. P. McMillan              | Rowan, P. Bennett               |
| * Fort Erie, R. Graham               | Russelltown, R. Rodgers         |
| * Frelighsburg, F. J. Parker         | * St Catherines, J. Clark       |
| * Gaspé, E. Tetu                     | * Sarnia, G. N. Matheson        |
|                                      | Saugeen, G. C. Douglas          |
|                                      | * Sault Ste. Marie, J. Wilson   |

- |                           |                              |
|---------------------------|------------------------------|
| * Gananoque, J. Ormiston  | * Stanley, J. T. C. Finlay   |
| * Goderich, D. Doty       | Stanstead, C. S. Channell    |
| * Guelph, E. Carthew      | * St. Johns, B. Burland      |
| * Hamilton, W. H. Kittson | * Stratford, J. Hamilton     |
| Hemmingford, M. Sweet     | Sutton, B. Seaton            |
| * Hope, E. J. W. Burton   | * Three Rivers, C. H. Godby  |
| * Kingston, W. R. Mingave | * Toronto, Jas. E. Smith     |
| Kingville, S. A. King     | * Trenton, D. Robbin         |
| Lacolle, A. Holden        | * Wallaceburgh, C. Fraser    |
| * Lindsay, D. Brown       | * Whitby, W. Warren          |
| * London, J. B. Strathy   | * Windsor, W. Benson         |
|                           | * Woodstock, W. H. Van Ingen |

*Ports and Collectors of Customs, Province of Nova Scotia.*

- |                                |  |
|--------------------------------|--|
| * Amherst, N. Tupper           | Locke Port, George Stalker             |
| * Annapolis, A. Fullerton      | * Londonderry, R. Dill                 |
| * Antigonish, H. McPhie        | * Liverpool, J. H. Freeman             |
| * Arichat, Simon Donovan       | * Lunenburg, Ed. Dowling               |
| * Baddeck, A. Cameron          | * Margaretsville, D. W. Landers        |
| * Bridgetown, S. Ruggles       | * North Sydney, C.B., T. S. Bown, jun. |
| * Barrington, D. Sargent       | * Parrsborough, A. S. Townshend        |
| * Cornwallis, Ebenezer Rand    | * Pictou, D. Macdonald                 |
| * Digby, Botsford Viets        | * Shelburne, Jas. Muir                 |
| * Guysborough, J. A. Tory      | * Sydney, C.B., C. E. Leonard          |
| * Halifax, Hon. W. Ross        | * Weymouth, S. Jones                   |
| * Port Hawkesbury, M. McDonald | Windsor, Edw. O'Brien                  |
| * Port Hood, E. D. Tremaine    | * Yarmouth, H. A. Hood                 |
| * Port Medway, Jos. J. Letson  |  |

*Ports and Collectors of Customs, Province of New Brunswick.*

- |                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| * Bathurst, F. Meahan           | McAdam Junction, S. Watts    |
| Bay Verte, W. Prescott          | * Moncton, J. Robertson      |
| Caraquet, J. G.C. Blackhall     | * Newcastle, R.B. Haddow     |
| * Chatham, D. Ferguson          | Shippegan, P. J. N. Dumaresq |
| * Dalhousie, W. Montgomery      | * St. Andrews, C. M. Gove    |
| * Dorchester, J. Hickman        | * St. George, James A. Moran |
| * Fredericton, A. F. Stree'     | * St. John, J. R. Ruel       |
| * Hillsborough, William Wallace | * St. Stephens, Henry Webber |

G  
\* I  
\* I  
\* S  
\* S  
DE  
R. J  
audit  
book  
Baxt  
R. O'  
Crool  
asst. l  
H. G  
asst. 2  
C. B.  
auditi  
Hecto  
W. A  
Minist  
Webb  
Thoms  
contin  
R. Frij  
Saving  
Insural  
of insu  
Peter C  
DEP  
Kenzie,  
private  
ministe  
Engin  
F. Bail  
John L  
architec  
Finan  
account  
tant bo  
master.

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| * Richibucto, Henry Livingston  | Truro, J. F. Crowe                      |
| * Richmond Station, J. T. Allan | * Welchpool, (Campo-Bello), John Farmer |
| * Sackville, J. D. Dixon        | * West Isles, J. E. Dixon               |
| * Shediac, D. Hanington         | * Woodstock, D. F. Merrett              |

*Manitoba.*

Winnipeg, Geo. B. Spencer.

*British Columbia.*

Victoria, Hon. W. Hamley.

*Prince Edward Island.*

Charlottetown, D. Currie.

DEPARTMENT OF MINISTER OF FINANCE.—Hon. R. J. Cartwright, minister of finance; J. Langton, auditor and deputy head; Norris Godard, Dominion bookkeeper and chief clerk; T. Cruse, cheques; R. W. Baxter, audit ledger; G. M. Jarvis, J. A. Torrance, R. O'Reilly, W. A. Geddes, J. A. Clayton, G. Y. Crookshank, J. P. Macpherson and John McNicol, asst. bookkeepers; M. A. Higgins, warrant clerk; H. H. Gray, asst. warrant clerk; hon. John Simpson, asst. auditor; J. Patterson, appropriation clerk; E. C. Barber, J. B. Simpson, and Geo. Aumond, auditing; T. D. Tims, financial inspector; Thos. Hector, correspondence; T. Cross, statistical returns; W. A. Blackmore, clerk and private secretary to Minister of Finance; T. Toller, H. A. Jones, C. Webber, and W. Hatch, clerks outlying Provinces; Thomas Ross, chief clerk, and W. L. Orde, clerk contingencies; C. J. Anderson, chief clerk, and H. R. Fripp, C. J. Tasker, and H. F. Fosberry, clerks Savings Banks; J. B. Cherriman, superintendent of Insurance; C. E. Anderson, assistant superintendent of insurance; P. Pender, J. Pender, Thos. Coad and Peter Connolly, messengers.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.—Hon. A. McKenzie, minister of public works; W. Buckingham, private secretary to minister; T. Trudeau, deputy minister; F. Braun, secretary.

*Engineering Branch.*—J. Page, chief engineer; G. F. Baillairgé, assistant engineer; Chas. McCarthy, John Le B. Ross, draughtsmen; T. S. Scott, chief architect; S. McLaughlin, photographer.

*Financial Branch.*—J. Baine, bookkeeper and accountant; Octave Dionne and A. P. Bradley, assistant bookkeepers; J. W. Harper, clerk and paymaster.

*Corresponding Branch.*—T. B. French, J. F. N. Bonneville, A. E. Evanturel, L. E. S. O. Chapleau, William J. Tilley, L. Lefebvre, Lucien N. Fortier, A. J. Duffy, L. D. Dion, L. H. Filteau and A. Fisher, clerks; H. A. Fissiault, law clerk; J. Deslaurier, M. Walsh, H. Potvin, messengers.

J. Hurteau, H. Elliott, J. Cowan and Charles Taylor, official arbitrators; F. H. Ennis, secretary.

DEPARTMENT OF INLAND REVENUE.—Hon. F. Geoffrion, minister of inland revenue; Alfred Brunel, commissioner; Edward Miall, jun., assistant; A. Graham, W. L. Heron, F. K. Blaten, C. E. Chubbuck, Alphonse Lusignan, Fred. Measam, Richard Nettle, William Himsforth, R. H. Teakles, P. M. Robin, Neil Stewart, F. R. Campeau, J. F. Shaw, and John Brunel, W. F. Johnstone, J. E. Valin, Wm. Carter, clerks; John Fowler and Geo. Fowler, messengers.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.—Hon. David Laird, minister of the interior and superintendent general of Indian affairs; E. A. Meredith, LL.D., deputy of the minister of the interior; M. G. Dickieson, private secretary and clerk; Wm. Howe, sen., 2nd class clerk.

*Indian Branch.*—Lawrence Vankoughnet, deputy superintendent; R. Sinclair, accountant; A. McN. Neill, corresponding clerk; J. V. DeBoucherville, translator, &c.; M. Benson, assistant corresponding clerk; Frederick Smith, asst. accountant, John Penner, clerk.

*Ordnance and Admiralty Lands Branch.*—W. F. Coffin, commissioner of ordnance and admiralty lands; F. P. Austin, clerk; H. Mills, bookkeeper; C. Rogers, lands bailiff and clerk.

*Dominion Lands Branch.*—Col. J. S. Dennis, surveyor-general; L. Russel, assistant surveyor general; Andrew Russell, chief clerk; J. Johnson, F. Clayton, P. B. Symes, F. Checkley, R. Baldwin and T. Lacasse, draughtsmen; W. M. Goodeve, P. B. Douglass, N. Tétu, K. J. Henry, F. H. Cowper Cox, R. Lang, and W. B. Richardson, clerks; D. Codd, agent, Winnipeg.

DEPARTMENT OF MARINE AND FISHERIES.—Hon. Albert James Smith, minister; Wm. Smith, deputy minister; W. F. Whitcher, commissioner of fisheries; John Hardie, chief clerk; Joseph Tomlinson, general superintendent of lights and constructive engineer; John Tilton, accountant and first class clerk; S. P. Bauset and Wm. Loftus Magee, first class clerks; William Steil Pettegrew and Frs. F. Gourdeau, sen. second class clerks; Wm. H. Alexander, William Patrick Anderson, (assistant engineer) Robert Norris Venning, George Trudeau, and John Makinson, jun. second class clerks; Arthur Chisholm,

sten  
ton,  
Antl  
linso  
Veri  
Jule  
J. U  
agen  
Hali  
light  
lottes  
for N  
inspe  
Darin  
Ottav  
chair  
Geo.  
fax, l  
exam  
John  
Brow  
Samu  
Inspe  
Super  
inspec  
liam l  
New  
John  
Montr  
Divisi  
Three  
for Q  
inspec  
B.C.;  
ing es  
Venni  
St. Jol  
for No  
fishery  
comma  
Marme  
C. Des  
George  
Daniel  
Dougl  
mander  
ston, M  
and di  
rev. Ja  
Observ  
directo  
directo  
son, di  
wick; J  
police, l



stenographic writer and third class clerk; W. B. Carlton, James Brooke Halkett, and Frederick Edmund Anthony Gautier, third class clerks; Joseph Tomlinson, jun., Henry Gustavus Tiepke, Alexis Fraser, Vernon Nicholson and J. A. L. Waddell, extra clerks; Jules Morin and James Robertson, messengers; J. U. Gregory, agent, Quebec; John H. Harding, agent, St. John, N. B.; Henry W. Johnston, agent, Halifax, N.S.; Jas. Cooper, agent and inspector of lights, Victoria, B.C.; William Mitchell, agent, Charlottetown, P.E.I.; Jas. Mitchell, inspector of lights for New Brunswick, Newcastle, N.B.; John Kendrick, inspector of lights for Nova Scotia, Halifax, N.S.; Darius Smith, inspector of lights above Montreal, Ottawa, Ont.; Captains Peter Astle Scott, R.N., chairman of board of examiners of masters and mates, Geo. Mackenzie and David Hunter, examiners, Halifax, N.S.; E. D. Ashe, R.N., and Anselme Marmen, examiners, Quebec; Joseph Prichard, examiner, St. John, N.B., and navigating Lieutenant Daniel M. Browne, R.N., clerk to Chairman, Halifax, N.S.; Samuel Risley, chairman of Board of Steamboat Inspection and inspector for Ontario, Huron and Superior Division, Toronto; Walter J. Meneilley, inspector for West Ontario Division, Toronto; William M. Smith, deputy chairman and inspector for New Brunswick and Nova Scotia, St. John, N.B.; John Burgess, inspector for Montreal Division, Montreal; Joseph Taylor, inspector for East Ontario Division, Kingston, Ont.; F. X. Befort, inspector for Three Rivers Division, Sorel; Jos. Samson, inspector for Quebec Division, Quebec; Thomas Westgarth, inspector for British Columbia Division, Victoria, B.C.; Samuel Wilmot, superintendent of Fish-breeding establishments, Newcastle, Ont.; William H. Venning, inspector of fisheries for New Brunswick, St. John, N.B.; P. S. Hamilton, inspector of fisheries for Nova Scotia, Halifax, N.S.; W. H. Rogers, fishery officer, Amherst, N.S.; Napoléon Lavoie, commander of the fisheries protection steamer; A. Marmen, commander of steamer *Druid*; Auguste C. Despres, commander of steamer *Napoleon III*; George Matson, commander of steamer *Newfield*; Daniel Morrison, commander of steamer *Sir James Douglas*; and Marmaduke Graburn, acting commander of a Government vessel; George T. Kingston, M.A., superintendent of Meteorological office and director of Magnetic Observatory, Toronto; rev. James Williamson, M.A., LL.D., director of Observatory, Kingston, Ontario; C. H. McLeod, director of Observatory, Montreal; Edward D. Ashe, director of Observatory, Quebec; and George Hutchison, director of Observatory, St. John, New Brunswick; John McLaughlin, chief constable of water police, Montreal; and R. H. Russell, chief constable

of Water police and shipping master, Quebec; Allan McLean, shipping master, St. John, New Brunswick; and James D. Cummins, shipping master, Halifax, Nova Scotia; and William Koughan, shipping master, Charlottetown, P.E.I.; Elijah Wood, harbour master, Halifax, N.S.; William White, harbour master, Charlottetown, P.E.I.; Jeremiah Nagle, harbour master, Victoria and Esquimault, B.C.; and Joseph Eden, harbour master, Gaspé, P.Q.; A. Sclater, port warden, Montreal; John Dick, port warden, Quebec; David Hunter, port warden, Halifax, N.S.; and J. Nagle, port warden, Victoria and Esquimault, B.C.

DEPARTMENT OF MINISTER OF AGRICULTURE.—Hon. Luc Letellier de St. Just, Minister of Agriculture; J. C. Taché, deputy to the minister; John Lowe, secretary of the Department; A. J. Cambie, patent clerk and acting chief clerk; H. B. Small, accountant of Immigration Branch; H. Casgrain, first-class clerk of patent branch; rev. C. Tanguay, attaché; Stanislas Drapeau, D. Brymner, W. H. Johnson, C. C. Neville, E. Tétu, (private secretary); D. Routhier, J. B. Jackson, senior second class clerks; J. E. D'Auteuil, junior second class clerk; D. Lanigan, J. F. Dionne, W. J. Lynch and Thomas McCabe, third-class clerks; J. E. Lemieux, office-keeper; Joseph Leveillé, model repairer; J. Boily, B. Moreau and J. B. Lacroix, messengers.

#### EMIGRATION DEPARTMENT.

*Quebec.*—L. Stafford, agent; A. Stein, assistant; P. Doyle, clerk; Wm. Anderson, interpreter; James Lilly, messenger; L. J. Roy, M.D., and A. Rowand, M.D., inspecting physicians.

*Sherbrooke.*—Hy. Hubbard, agent.

*Montreal.*—J. J. Daley, agent.

*Ottawa.*—W. J. Wills, agent.

*Kingston.*—R. Macpherson, agent.

*Toronto.*—J. A. Donaldson, agent.

*Hamilton.*—John Smith, agent.

*London, Ont.*—A. G. Smyth, agent.

*St. John, N.B.*—Robert Shives.

*Halifax, N. S.*—E. Clay.

*Fort Garry.*—W. Hespeler, resident agent.

*Dufferin.*—J. Tetu, agent.

*Gimli, N. W. Territory.*—J. Taylor, Icelandic agent.

#### EMIGRATION AGENTS IN UNITED KINGDOM.

*London,* Canadian Government, F. J. Doré, emigration agent, Canada Government Buildings, King st., Westminster; *Belfast,* C. Foy, 11 Claremont st. The following are special agents: H. J. Larkin, South of Ireland; John Dyke, in connection with

I  
P  
la  
d  
M  
la  
Q  
G  
H  
St  
Pa  
Cl  
AI  
of  
an  
pri  
C  
I  
J.  
tyn  
C  
S  
bor  
C  
C.M  
and  
M  
and  
D  
Coff  
do;  
Lew  
Star  
stoc  
Hur  
J. I  
J. I  
acco  
Suth  
keep  
Jas.

London office; P. De Cazes, 12 Avenue Lamothe Piquet, Paris; S. Jonassen and W. C. Krieger, Iceland.

ON THE CONTINENT.—*Paris*, G. Bossange, 16 Rue du quatre Septembre; *Antwerp*, Richard Berns, 32 Marché au Chevaux; *Havre*, C. Brown; *Bale* (Switzerland,) P. Rommell & Co., A. Zwilchenbart.

QUARANTINE.

*Grosse Isle*.—F. Montizambert, M.D., medical superintendent.

*Hatifax*.—W. N. Wickwire, M.D., inspecting physician; Jas. Pitts, M.D., assistant.

*St. John*, N.B.—W. Harding, M.D., inspecting physician; Thos. Walker, M.D., assistant.

*Pictou*, N.S.—W. E. Cooke, M.D., inspecting physician.

*Charlottetown*, *P.E.I.*—W. H. Hobkirk, M.D., inspecting physician.

DEPARTMENT OF SECRETARY OF STATE OF CANADA.—Hon. R. W. Scott, secretary of State.

*Minister's Office*.—E. J. Langevin, under secretary of State; Grant Powell, W. H. Jones, H. E. Steele, and I. M. Tetu, clerks; S. Tobin, R.N., clerk and private secretary to Secretary of State.

*Clerk of the Crown in Chancery*.—R. Pope.

*Registry Branch*.—L. A. Catellier, deputy registrar; J. A. Belanger, E. Brousseau, J. Burns, C. Ballentyne, A. G. Learoyd, and W. G. Gliddon, clerks.

*Clerk of Record*.—H. J. Morgan.

*Stationery Branch*.—J. Young, J. Rhodes, T. Roxborough and T. Robertson, clerks.

*Office of Queen's Printer*.—Brown Chamberlin, C.M.G., Queen's printer; W. Gliddon, A. Potvin and A. G. Kingston, clerks.

*Messengers*.—P. Logan, T. O'Keefe, J. Hughes, and J. Larkin.

DEPARTMENT OF RECEIVER GENERAL.—Hon. T. Coffin, receiver general; T. D. Harington, deputy do; T. C. Bramley, chief clerk and bookkeeper; F. Lewis, bank account and debenture clerk; I. B. Stanton, receipts clerk; C. E. Turgeon, Dominion stock clerk; C. W. Shay, asst. debenture clerk; F. Hunter, sub-accountant and assistant bookkeeper; J. B. H. Neeve, stamps and correspondence clerk; J. R. Nash, warrant clerk; H. G. Dunlevie, sub-accountant; C. A. Gough, general clerk; E. D. Sutherland, general clerk; F. L. Cassault, office keeper and messenger; F. McCaffrey, messenger; Jas. McCaffrey, asst. messenger and fireman.

TREASURY BOARD.—John Langton, secretary; J. M. Courtney, accountant.

FINANCE OFFICERS, NOVA SCOTIA AND NEW BRUNSWICK.—T. D. Tims, financial inspector. *Halifax*.—J. R. Wallace, asst. receiver general and cashier Government Savings bank; Sydenham Howe, auditor; *St. John*, N.B.—Wm. Seely, auditor; R. W. Crookshank, asst. receiver general and cashier Government Savings bank.

GEOLOGICAL SURVEY OF THE DOMINION OF CANADA, Montreal.—Alfred R. C. Selwyn, F.R.S., F.G.S., director; E. Billings, F.G.S., palæontologist; Bernard J. Harrington, B.A., Ph. D., chemist and mineralogist.

**SENATORS OF THE DOMINION OF CANADA.**

HON. D. CHRISTIE, SPEAKER.

NAME.	P. O. ADDRESS.
<i>The Honorable</i>	
Aikins, James Cox.....	Toronto.
Alexander, George.....	Woodstock, Ont
Allan, George William.....	Toronto.
Archibald, Thomas D.....	North Sydney, C.B.
Armand, Joseph F.....	Rivière-des-Prairies
Baillargeon, Pierre.....	Quebec.
Bellerose, Joseph Hyacinthe..	St. Vincent de Paul.
Benson, James Rea.....	St. Catharines, Ont.
Botsford, Amos Edwin.....	Westcock, Westmore- land.
Bourinot, John.....	Sydney, C.B.
Brown, George.....	Toronto.
Bureau, Jacques Olivier.....	Montreal.
Campbell, Alexander.....	Toronto.
Carrall, Robert W. W.....	Barkerville, B.C.
Chaffers, William Henry....	St. Césaire.
Chapais, Jean Charles.....	St. Denis, Q
Chinic, Eugène.....	Quebec.
Christie, David.....	Paris, Ont.
Cochrane, Matthew Henry....	Compton.
Cormier, Charles.....	Plessisville.
Cornwall, Clement Francis...	Ashcroft, B.C.
DeLery, Alexandre René C...	Quebec.
Dever, James.....	St. John, N.B.
Dickey, Robert B.....	Amherst, N.S.
Dickson, Walter Hamilton...	Niagara.
Dumouchel, Léandre.....	Montreal, Q.
Fabre, Hector.....	Quebec.
Ferguson, John.....	Bathurst, N.B.
Ferrier, James.....	Montreal.
Flint, Billa.....	Belleville.
Girard, Maro Amable.....	St. Boniface, Man.
Glazier, John.....	Sunbury, N.B.
Guévremont, Jean Baptiste...	Sorel.

NAME.	P. O. ADDRESS.
Hamilton, John.....	Hawkesbury.
Hamilton, John.....	Kingston.
Haviland, Thomas Heath....	Charlottetown, P.E.I.
Haythorne, Thomas Poore....	Charlottetown, P.E.I.
Holmes, John.....	Pictou, N.S.
Howlan, G. W.....	Alberton, P.E.I.
Kaulbach, Henry A. N.....	Lunenburg, N.S.
Lacoste, Louis.....	Boucherville.
Leonard, Elijah.....	London, Ont.
Letellier de St Just, Luc.....	Rivière-Ouelle.
McClelan, Abner Reid.....	Hopewell, N.B.
McDonald, Donald.....	Toronto.
McLelan, Archibald W.....	Londonderry, N.S.
Macdonald, William John....	Victoria, B.C
Macfarlane, A.....	Wallace, N.S.
McMaster, William.....	Toronto.
Macpherson, David Lewis....	Toronto.
Miller, William.....	Arichat, N.S.
Montgomery, Donald.....	Park Corner, P.E.I.
Muirhead, William.....	Chatham, N.B
Northup, Jeremiah.....	Halifax.
Odell, William Hunter.....	Fredericton.
Pâquet, A. H.....	St. Cuthbert, Q
Penny, Edward Goff.....	Montreal.
Price, David Edward.....	Quebec.
Read, Robert.....	Belleville, Ont.
Reesor, David.....	Markham, Ont.
Robertson, John.....	St. John, N.B.
Ryan, Thomas.....	Montreal.
Scott, Richard William.....	Ottawa.
Seymour, Benjamin.....	Port Hope.
Shaw, James.....	Smith's Falls.
Simpson, John.....	Bowmanville.
Skead, James.....	Ottawa.
Smith, Frank.....	Toronto.
Sutherland, John.....	Kildonan, Manitoba
Trudel, F. X. A.....	Montreal.
Vidal, Alexander.....	Sarnia.
Wark, David.....	Fredericton, N.B.
Wilmot, Robert Duncan.....	Sunbury, N.B.
Wilson, Charles.....	Montreal.

Robert Le Moine, clerk, master in chancery, cashier and accountant; Fennings Taylor, deputy clerk, clerk assistant and master in chancery; E. L. Montizambert, law clerk, clerk of committees and English translator; Rev. Canon Johnston, chaplain; James Adamson, first English clerk and clerk of English journals, &c.; Peter Miller, second English clerk and clerk of routine and proceedings; Neil McLean, third English clerk and clerk of Private Bills; A. A. Boucher, chief French translator and clerk; A. Garneau, first French translator and clerk; J. de St. Denis Le Moine, clerk of French journals, second French

translator and sergeant at arms; Ivanhoe Taché, assistant clerk of French journals and deputy sergeant-at-arms; R. W. Stephen, assistant accountant and clerk; Alex Soutter, junior, clerk; R. Edward Kimber, gentleman usher of the black rod; J. B. Myrand, postmaster; Peter Dunne, housekeeper; P. Ratty, doorkeeper; S. I. Jones, news-room keeper; Chs. Young, speaker's messenger; James Doherty, wardrobe, &c.; F. Gilbert, bank messenger; Thomas Wheeler, and John Dunne, messengers; Louis Robitaille, J. Wingfield, O. Archambault, J. H. Pelletier, Joseph H. Dessaint, sessional messengers; Alpine Grant, H. W. Bucke, and William Bell Hyrdman pages.

### HOUSE OF COMMONS.

HON. T. W. ANGLIN, SPEAKER.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.	P. O. ADDRESS.
Addington.....	Schuyler Shibley.	Murvale, O.
Albert.....	John Wallace....	Hillsboro', N.B.
Algoma.....	E. B. Borron....	Sault St Marie, O.
Annapolis.....	William H. Ray.	Clementsport, N.S.
Antigonish.....	Angus McIsaac....	Antigonish, N.S.
Argenteuil.....	Thomas Christie....	Lachute, Q.
Bagot.....	Jos. Alf. Mousseau.	Montreal, Q.
Beauce.....	Chris. H. Pozer....	St. George, Q.
Beauharnois.....	U. J. Robillard....	Beauharnois, Q.
Bellechasse.....	J. G. Blanchet....	Lévis, Q.
Berthier.....	E. O. Cuthbert....	{ Berthier (en haut,) Q.
Bonaventure.....	Hon. T. Robitaille.	New Carlisle, Q.
Bothwell.....	David Mills....	Clearville, O.
Brant, N. R.....	Gavin Fleming....	Glenmorris, O.
Brant, S. R.....	Wm. Paterson....	Brantford, O.
Brockville.....	Jacob D. Buell....	Brockville, O.
Brome.....	Nath. Pettes....	Knowlton, Q.
Bruce, N. R.....	John Gillies....	Paisley, O.
Bruce, S. R.....	Hon. Ed. Blake....	Ottawa, O.
Cape Breton, C.B.	{ N. L. Mackay } { & Wm. Mc- } { Donald.... } { Little Glace }	Sydney, N.S. { Bay, N.S. }
Cardwell.....	{ Hon. J. H. } { Cameron... }	Toronto
Cariboo, B.C.....	J. S. Thompson....	Barkerville, B.C.
Carleton, N.B.....	S. B. Appleby....	Woodstock, N.B.
Carleton, O.....	John Rochester....	Ottawa, O.
Chambly.....	P. B. Benoit....	St. Hubert, Q.
Champlain.....	{ Hypolite } { Montplaisir }	{ Cap de La Mag- delaine, Q.
Charlevoix.....	{ Hon. H. L. } { Langevin }	Quebec.
Charlotte, N.B....	A. H. Gillmor....	St. George, N.B.
Chateauguay.....	Hon. L. H. Holton.	Montreal, Q.

Taché,  
ity ser-  
untant  
Edward  
; J. B.  
keeper;  
keeper;  
oherty,  
Thomas  
nis Ro-  
elletier,  
Alpine  
rdman

- Chicoutimi & Saguenay... { Ernest Cimon } Murray Bay, Q.  
 Colchester.....Thos. McKay...Truro, N.S.  
 Compton.....Hon. J. H. Pope..Cookshire, Q.  
 Cornwall, Tn... { Alex. Francis } Cornwall, O.  
                   { Macdonald. }  
 Cumberland.... { Hon. C. Tupper, } Ottawa, O.  
                   { G.B. .... }  
 Digby.....Hon. W. B. Vail..Ottawa, O.  
 Dorchester.....F. F. Rouleau ....Quebec  
 Drummond & Arthabaska.. { Wilfred Laurier } Arthabaska-  
   ville, Q.  
 Dundas.....William Gibson..Morrisburgh, O.  
 Durham, E. R...Lewis Ross.....Port Hope, O.  
 Durham, W. R...H. W. Burk ....Bowmanville, O.  
 Elgin, E. R.....C. Macdougall...St. Thomas, O.  
 Elgin, W. R.....George E. Casey..Fingal, O.  
 Essex.....Wm. McGregor..Windsor, O.  
 Frontenac.....G. A. Kirkpatrick..Kingston, O.  
 Gaspé.....  
 Glengarry..... { Archibald Mc- } Breadalbane, O.  
   Nab.  
 Gloucester.....Hon. T. W. Anglin..St. John, N. B.  
 Grenville, S. R...Wm. H. Brouse..Prescott, Ont.  
 Grey, E. R.....Wm. K. Flesher..Flesherton, O.  
 Grey, N. R.....George Snider...Owen Sound, O.  
 Grey, S. R.....Geo. Landerkin..Hanover, O.  
 Guysborough...John A. Kirk...Glenelg, N. S.  
 Haldimand.....David Thompson..Indiana, O.  
 Halifax..... { Alfred G. Jones..Halifax, N.S.  
                   { Patrick Power...Halifax, N.S.  
 Halton.....Wm. McCraney..Oakville, O.  
 Hamilton, City { Emilius Irving. } Hamilton, O.  
                   { And. Trew Wood }  
 Hants, N.S.....M. H. Goudge...Windsor, O.  
 Hastings, E. R..John White...Roslin, O.  
 Hastings, N. R...Mackenzie Bowell..Belleville, O.  
 Hastings, W. R..James Brown...Belleville, O.  
 Hochelaga....T. C. A. Desjardins..Montreal, Q.  
 Huntingdon....Julius Scriver...Hemmingford, Q.  
 Huron, Cen. R..Horace Horton..Goderich, O.  
 Huron, N.R....Thomas Farrow..Bluevale, O.  
 Huron, S. R....Thos. Greenway..Centralia, O.  
 Iberville.....François Bechard..Mount Johnson, Q.  
 Inverness.....Sam. McDonnell..Port Hood, N.S.  
 Jacques Cartier .T. A. R. Laflamme..Montreal, Q.  
 Joliette.....Louis F. G. Baby..Joliette, Q.  
 Kamouraska....C. A. Pelletier...Quebec  
 Kent, N.B.....Geo. McLeod....St. John, N.B.  
 Kent, O.....Rufus Stephenson..Chatham, O.  
 King's, N. B....James Domville..St. John, N.B.  
 King's, N.S....Fred. W. Borden..Canning, N.S.  
 Kings, P. E. I. { Hon D. Davies.. } Charlottetown,  
                   { P. A. McIntyre. } P.E.I.  
   Souris, P.E.I.

RESS.

O.  
, N.B.  
arie, O.  
ort, N.S.  
t, N.S.  
Q.  
l, Q.  
b, Q.  
ois, Q.  
  
r (en  
 ) Q.  
isle, Q.  
O.  
s, O.  
O.  
O.  
Q.  
  
V.S.  
ilace }  
N.S. }  
  
le, B.C.  
ck, N.B.  
  
Q.  
a Mag-  
Q.  
  
N.B.  
l, Q.

Kingston.....	{ Right Hon. Sir J. A. Mac- donald, K.C.B. }	Toronto, O.
Lambton.....	Hon. A. Mackenzie.	Ottawa, O.
Lanark, N. R....	Daniel Galbraith.	Almonte, O.
Lanark, S. R....	John G. Haggart.	Perth, O.
Laprairie.....	A. Pinsonneault.	St. Jacques le M.
L'Assomption...	Hilaire Hurteau...	St. Lin, Q.
Laval.....	J. A. Ouimet.	Montreal, Q.
Leeds and Gren- ville, N. R....	{ Chs. Frederick Ferguson. }	Kemptville, O.
Leeds, S. R.....	D. Ford Jones...	Gananoque, O
Lennox.....	{ Hon. R. J. Cart- wright. }	Ottawa, O.
Levis.....	L. H. Fréchette...	Quebec.
Lincoln.....	James Norris....	St. Catharines, O.
Lisgar, Man....	Hon. J. C. Schultz..	Winnipeg, Man.
L'Islet.....	P. B. Casgrain....	Quebec
London.....	J. H. Fraser.....	London, O.
Lotbinière.....	Henry Bernier....	Lotbinière, Q.
Lunenburg.....	Charles E. Church,	Chester, N.S.
Marquette, Man..	Jos. Ryan.....	{ Portage La Prairie, M.
Maskinongé.....	Louis A Boyer...	Montreal, Q.
Megantic.....	Ed. E. Richard.	Arthabaskaville, Q.
Middlesex, E. R..	D. Macmillan....	London, O.
Middlesex, N.R..		
Middlesex, W.R.	George W. Ross..	Strathroy, O.
Missisquoi....	Wm. Donahue.	Montreal, Q.
Monck.....	L. McCallum....	Stromness, O.
Montcalm.....	Firman Dugas...	Montcalm, Q.
Montmagny.....	H. T. Taschereau.	Quebec
Montmorency ...	Jean Langlois....	Quebec
Montreal, C.....	B. Devlin.....	Montreal, Q.
Montreal, E.....	Louis A. Jetté...	Montreal, Q.
Montreal, W....	Thos. Workman.	Montreal, Q.
Muskoka.....	A. P. Cockburn..	Gravenhurst, O.
Napierville.....	{ Sixte Coupal dit la Reine... }	Napierville, Q.
Niagara.....	Jos. Burr Plumb.	Niagara, O.
Nicolet.....	Joseph Gaudet..	Gentilly, Q.
New Westmins- ter, B.C.....	{ Jas. Cunningham }	New Westmins- ter, B.C.
Norfolk, N.R....	John Charlton..	Lynedoch, O.
Norfolk, S. R....	William Wallace.	Simcoe, O.
Northumber- land, N.B....	{ Hon. Peter Mit- chell..... }	Montreal, Q.
Northumber- land, O.E.R.	{ James Lyons Biggar..... }	Murray, O.
Northumber- land, O.W.R.	{ William Kerr.. }	Cobourg, O.
Ontario, N.R....	Adam Gordon...	Manchester, O.
Ontario, S.R....	{ Hon. Malcolm Cameron.... }	Ottawa, O.
Ottawa, Co.....	Alonzo Wright...	Ironside, Hull, Q.

O  
O.  
O.  
Pe  
Pe  
Pe  
Pe  
Pe  
Pi  
Po  
Po  
Pr  
Pri  
Pri  
Pr  
Qu  
Qu  
Que  
Que  
Que  
Que  
Ren  
Ren  
Res  
Rich  
Rich  
W  
Rim  
Rou  
Russ  
St. H  
St. J  
Cit  
St. J  
St. J  
St. M  
Selki  
Sheff  
Shelb



Ottawa, City... { J. M. Currier.. } Ottawa, O.  
 { Pierre St Jean. }  
 Oxford, N.R.... Thomas Oliver.... Woodstock, O.  
 Oxford, S. R..... J. A. Skinner.... Woodstock, O.  
 Peel..... Robert Smith.... Brampton, O.  
 Perth, N.R..... A. Monteith. ... Stratford, O.  
 Perth, S.R. .... James Trow..... Shakespeare, O.  
 Peterboro', E.R. James Hall..... Peterborough, O.  
 Peterboro', W.R. John Bertram... Peterboro', O.  
 Pictou..... { James. W. Car- } New Glasgow,  
 { michael..... } N.S.  
 { Jno A. Dawson } Pictou, N.S.  
 Pontiac..... W. McK. Wright. Ottawa, O.  
 Portneuf..... { J. Esdras A. De } Cap Santé, Q.  
 { St Georges... }  
 Prescott ..... Albert Hagar... Plantagenet, O.  
 Prince, P. E. I. { S. F. Perry..... } Tignish, P.E.I.  
 { James Yeo..... } Port Hill, P.E.I.  
 Prince Edward... Walter Ross.... Picton, O.  
 Provencher, Man. A. Bannatyne... Winnipeg, M.  
 Quebec, Centre { Hon. Joseph E. } Ottawa, O.  
 { Cauchon.... }  
 Quebec, East... { Hon. Isidore Thi- } Quebec.  
 { baudeau..... }  
 Quebec, West... Hon. T. McGreevy Quebec  
 Quebec, Co..... P. A. Caron..... Quebec  
 Queen's, N.B.... John Farris.... Cambridge, N.B.  
 Queen's, N.S.... James F. Forbes.. Liverpool, N.S.  
 Queens, P. E. I. { Hon. David Laird } Ottawa, O.  
 { P. Sinclair..... } Summerfield,  
 P.E.I.  
 Renfrew, N.R.... Peter White, jr.. Pembroke, O.  
 Renfrew, S.R.... J. L. McDougall . Renfrew, O.  
 Restigouche .... George Moffat ... Dalhousie, N.B.  
 Richelieu..... George I. Barthe.. Sorel, Q.  
 Richmond, N.S. { Edmund } Arichat, N.S.  
 { P. Flynn.... }  
 Richmond and { Hon. H. Ayl- } Melbourne, Q.  
 Wolfe ..... { mer, jun..... }  
 Rimouski..... J. B. R. Fiset... Rimouski, Q.  
 Rouville ..... C. E. Church... Chester, N.S.  
 Russell ..... { R. Blackburn... } New Edin-  
 burgh, O.  
 St. Hyacinthe... Louis Delorme... St. Hyacinthe, Q.  
 St. John, N.B., { J. S. Boies de } St. John, N.B.  
 City..... { Veber..... }  
 St. John, N.B.. { Hon. I. Burpee... } Ottawa, O.  
 { A. L. Palmer.... } St. John, N.B.  
 St. Johns, Q..... Frs. Bourassa, jr. Belle Alodie.  
 St. Maurice..... C. G. Lajoie.... Yamachiche, Q.  
 Selkirk, Man... { Hon. Donald A. } H. B. House,  
 { Smith..... } Montreal, Q.  
 Shefford..... { Hon. L. S. Hun- } Ottawa, O.  
 { tington..... }  
 Shelburne ..... Hon. T. Coffin... Ottawa, O.

Sherbrooke.....E. T. Brooks....Sherbrooke, Q.  
 Simcoe, N.R.....Herman H. Cook.Toronto, O.  
 Simcoe, S.R.....Wm. C. Little....Allandale, O.  
 Soulanges..... { Jacques P. Lan- } St. Polycarpe, Q.  
                           { thier..... }  
 Stanstead.....Chs. C. Colby...Stanstead, Q.  
 Stormont.....Cyril Archibald { Dickinson's  
   Landing, O.  
 Sunbury.....Charles Burpee..Sheffield, N.B.  
 Témiscouata.....Jean B. Pouliot } Rivière du Loup  
   en bas, Q.  
 Terrebonne: ....L. F. R. Masson..Terrebonne, Q.  
 Three Rivers.....Wm. McDougall.Three Rivers, Q.  
 Toronto Centre..John Macdonald.Toronto, O.  
 Toronto East....S. Platt.....Toronto, O.  
 Toronto West.. { Hon J. B. Rob- } Toronto, O  
                           { inson..... }  
 Two Mountains J. B. Daoust....Montreal, Q.  
 Vancouver Is- { Arthur Bunster } Victoria, B.C.  
   land..... {                                    }  
 Vaudreuil.....R. W. Harwood..Vaudreuil, Q.  
 Verchères.....Hon. F. Geoffrion.Verchères, Q.  
 Victoria, B. C. { A. de Cosmos, Frs. } Victoria, B.C.  
                           { J. Roscoe..... }  
 Victoria, N.B....John Costigan...Grand Falls, N.B.  
 Victoria, N.S....B. E. Tremaine..Baddeck, N.S.  
 Victoria, O., N.R.Hector Cameron.Toronto, O.  
 Victoria, O., S.R.Arthur McQuade.Omemee, O.  
 Waterloo, N.R...I. E. Bowman....St. Jacobs, O.  
 Waterloo, S.R...James Young....Galt, O.  
 Welland.....W. A. Thomson..Clifton, O.  
 Wellington, C.R.Geo. T. Orton...Fergus, O.  
 Wellington, N.R.N. Higinbotham.Guelph, O.  
 Wellington, S.R..David Stirton..Guelph, O.  
 Wentworth, N.R.Thomas Bain....Strabane, O.  
 Wentworth, S.R.Jos. Rymal.....Barton, O.  
 Westmorland....Hon. A. J. Smith Ottawa, O.  
 Yale, B.C.....E. Dewdney....Victoria, B.C.  
 Yamaska.....Charles I. Gill....Sorel, Q.  
 Yarmouth.....Frank Killam...Yarmouth, N.S.  
 York, N.B.....John Pickard...Fredericton, N.B.  
 York, O., E.R....Jas. Metcalfè....Yorkville, O.  
 York, O., N.R....Alf. H. Dymond.Toronto, O.  
 York, O., W.R...David Blain.....Toronto, O.

OFFICERS OF THE HOUSE OF COMMONS.

CHIEF DEPARTMENT.—Alfred Patrick, clerk of the House; Henry Hartney, deputy clerk of the House and accountant; Eugène U. Piché, clerk assistant; John G. Bourinot, 2nd clerk assistant.

LAW DEPARTMENT.—Gustavus W. Wicksteed, Q.C., law clerk; William Wilson and T. G. Coursoles, assistant law clerks.

ASSISTANT ACCOUNTANT.—Joshua Stansfeld,

cl  
st  
Q  
ju  
an  
no  
ne  
cl  
To  
an  
of  
ch  
sal  
Da  
an  
Ge  
I  
W  
W  
I  
Ma  
J  
En  
jou  
D.  
of  
pay  
V  
ma  
cler  
Ho  
L  
riar  
Lay  
Cas  
P  
mas  
tant  
D.  
Wil  
Smi  
L  
door  
Jose  
N. T  
O. I  
Bryc  
simn  
Sinc

**GENERAL DEPARTMENT.**—Henry Boulton Stuart, clerk; James S. Sloane, proof reader and clerk of stationery; R. McG. Moffatt, indexing clerk; E. Quéry, Robert Brewer, Henry Lowe, and F. Nolan, junior clerks.

**COMMITTEES.**—Thaddeus Patrick, clerk of railway and banking committees; O. Panet, clerk miscellaneous private bills and standing orders; E. P. Hartney, clerk public accounts committee, and assistant clerk of railway and banking committees; Walter Todd, assistant clerk of miscellaneous private bills and standing orders; Jean P. Leprohon, chief clerk of committees and Speaker's secretary; F. X. Blanchette, assistant clerk of committees.

**FRENCH TRANSLATOR'S DEPARTMENT.**—Toussaint G. Coursolles, chief French translator; L. O. Davide, French translator of votes and proceedings and journals; J. F. Gingras, Joseph Tassé, J. A. Genaud, and A. Frechette, assistant ditto.

**ENGLISH TRANSLATOR'S DEPARTMENT.**—Wm. Wilson, chief English translator; F. Hays and R. J. Wickstead, assistant ditto.

**ROUTINE AND RECORDS DEPARTMENT.**—Farquhar MacGillivray.

**JOURNALS DEPARTMENT.**—Wm. B. Ross, chief English journal clerk; Pierre Rivet, chief French journal clerk; J. H. T. Blais, assistant ditto; A. G. D. Taylor, assistant English journal clerk, and clerk of Petitions; Henry Lindsay, clerk of sessional papers.

**VOTES AND PROCEEDINGS' DEPARTMENT.**—Herrman Poetter, clerk; William C. Bowles, assistant clerk and confidential secretary to the Clerk of the House.

**LIBRARY OF PARLIAMENT.**—Alpheus Todd, librarian; A. Gérin Lajoie, assistant librarian; Augustin Laperrière and A. Hamlyn Todd, clerks; L. J. Casault and Adolphe Boucher, messengers.

**POST OFFICE DEPARTMENT.**—P. Poirier, postmaster; T. Falardeau, and Edward Pelletier, assistants.

**DEPARTMENT OF SERGEANT-AT-ARMS.**—Donald William Macdonnell, sergeant-at-arms; Henry R. Smith, deputy sergeant-at-arms.

Lucien Dubé, chief messenger; John O'Connor, door-keeper; Edward Storr, assistant door-keeper; Joseph Brown, bank messenger; Joseph Lemonde, N. Turgeon, Wm. Graham, James Hoy, Ed. Steacy, O. Roberge, M. Lafamme, J. E. Asselin, Vaughan Bryce, E. Desrochers, messengers; James Fitzsimmons and George Smith, night watch-men; James Sinclair, house carpenter.



Halton..... W. Durie Lyon.. Milton  
 Hamilton..... J. M. Williams... Hamilton  
 Hastings, W.R.... Thos. Wills..... Belleville  
 Hastings, E.R.... N. S. Appleby... Shannonville  
 Hastings, N.R.... G. H. Boulter.... Stirling  
 Huron, E.R. . . . Thos. Gibson.... Wroxeter  
 Huron, S.R..... A. Bishop..... Hay  
 Huron, W.R..... A. McLagan RossGoderich  
 Kent, E.R..... Daniel McCraneyBothwell  
 Kent, W.R..... Alex. Coutts.... Valetta  
 Kingston..... W. Robinson... Kingston  
 Lambton, W.R. Hon. T. B. PardeeToronto  
 Lambton, E.R. . . . Peter Graham... Warwick  
 Lanark, N.R..... William Mostyn. Almonte  
 Lanark, S.R..... Abraham Code. Innisville  
 Leeds, N.R..... H. Merrick..... Merrickville  
 Leeds, S.R..... Dr. Preston..... Newboro  
 Lennox..... J. T. Grange..... Napanee  
 Lincoln..... J. C. Rykert.... St. Catharines  
 London..... W. R. Meredith.. London  
 Middlesex, E. R. Richd. Tooley... Belmont  
 Middlesex, N. R. John McDougall. Komoka  
 Middlesex, W.R. J J. Watterworth.. Wardsville  
 Monck..... Dr. H. R. Haney. Fenwick  
 Muskoka..... J. C. Miller..... Toronto  
 Northumberland,  
     E. R. .... J. M. Ferris..... Campbellford  
 Northumberland,  
     W. R. .... Wm. Hargraft.. Cobourg  
 Norfolk, S. R. .... R. Richardson... Rowan  
 Norfolk, N.R..... John Clarke.... Simcoe  
 Ontario, N.R.... Thomas Paxton.. Port Perry  
 Ontario, S.R.... N. W. Brown... Whitby  
 Ottawa..... D. J. O'DonoghueOttawa  
 Oxford, N.R.... Hon. O. Mowatt Toronto  
 Oxford, S.R.... Hon. A. Crooks. Toronto  
 Peel..... K. Chisholm.... Brampton  
 Perth, N. R. .... D. D. Hay..... Listowel  
 Perth, S. R. .... Thos. Ballantyne Stratford  
 Peterborough, E.  
     R. .... Dr. J. O'SullivanPeterborough  
 Peterborough, W. R. W. H. Scott. Peterborough  
 Prescott..... Dr. Harkin..... Vankleek Hill  
 Prince Edward.. G. Striker..... Picton  
 Renfrew, S.R. . . . James Bonfield... Egansville  
 Renfrew, N.R.... T. Deacon ..... Pembroke  
 Russell..... A. J. Baker..... Osgoode  
 Simcoe, E.R.... John Kean..... Marchmont  
 Simcoe, S. R.... Hon. Wm. Macdougall. Toronto  
 Simcoe, W.R.... Thos. Long..... Collingwood  
 Stormont..... J. Bethune, Q.C. Toronto  
 Toronto East... { Hon. M. C. } Toronto  
                   { Cameron... }  
 Toronto West... Robert Bell..... Toronto  
 Victoria, N.R.... Duncan McRae.. Bolsover

ORY.  
 ENT.—  
 distri-  
 sistant  
 ).  
 Oliver  
 s, hon.  
 ster of  
 er of  
 r and  
 Q.C.;  
 :  
 FICE  
 S.  
 thur  
 g  
 Mills  
 ester  
 e  
 n  
 l

Victoria, S.R....Hon. S. C. Wood.Toronto  
 Waterloo, N.R...M. Springer....Waterloo  
 Waterloo, S.R...John Fleming...Galt  
 Welland.....Hon. J. G. CurrieSt. Catharines  
 Wellington, N.R.John McGowan..Alma  
 Wellington, C.R.Chs. Clarke.....Elora  
 Wellington, S.R.Hon. Peter Gow Guelph  
 Wentworth, N.R.James McMahon.Dundas  
 Wentworth, S.R.Wm. Sexton....Jerseyville  
 York, E.R.....John Lane.....Thornhill  
 York, W.R.....P. Patterson....Patterson  
 York, N.R.....Dr. J. H. WiddifieldNew Market

*Officers House of Assembly.*—Clerk of the House, Lieut.-col. Charles T. Gillmor; law clerk, Alexander Leith; accountant, John Notman; librarian, Samuel J. Watson; clerk of private bills, J. J. Vance; assistant clerk, Arthur H. Sydere; clerk, J. M. Delamere; sergeant-at-arms, F. J. Glackmeyer; housekeeper, T. Phillips; messengers, W. Johnston and J. Bowman; fireman, M. Foley; watchman, James Wells.

#### PUBLIC DEPARTMENTS.

*Attorney General's Office.*—Attorney general, hon. Oliver Mowat, Q.C.; chief clerk, J. G. Scott; T. Bengough, private secretary; F. C. Capreol, E. H. He ward, Mathew Curray, clerks; messenger, M. Smith.

*Treasury Department.*—Treasurer, hon. Adam Crooks, Q.C.; accountant, W. R. Harris; clerks, Henry Totten, A. T. Deacon, Henry Alley, E. A. McLaurin, Alfred J. Rattray; auditor, hon. W. Cayley; bookkeeper, C. H. Sproule; messenger and clerk, P. Simser; A. McDonell, housekeeper; M. Power, fireman.

*Department of Crown Lands.*—Commissioner, hon. T. B. Pardee; assistant commissioner, T. H. Johnson; law clerk, G. Kennedy; short-hand writer, H. A. Ford. *Wood and Forest Branch*—G. B. Cowper, superintendent; H. G. Langlois and E. G. Kirby, clerks. *Free Grant and Sale Branch*—J. C. Tarbutt, chief clerk; A. Kirkwood, J. M. Grant, P. Alma and J. J. Murphy, clerks. *Survey and Road Branch*—Thos. Devine, head of surveys; J. W. Bridgeland, superintendent of roads; A. J. Taylor, and G. B. Kirkpatrick, draughtsmen; Edward Fox and J. Innes, clerks. *Account Branch*—William Ford, accountant; D. G. B. Ross, R. H. Browne and F. P. Stow, clerks; John Morphy, registrar; W. F. Lewis, clerk; John Bradshaw, officekeeper; A. McDonald, messenger.

*Department of Public Works.*—Commissioner, hon. C. F. Fraser; secretary of public works, William Edwards; architect and superintendent of public works, Kivas Tully; engineer, T. W. Molesworth; accoun-

tant and law clerk, F. T. Jones; draughtsmen, W. J. S. Holwell, R. Purdom, J. C. McNabb, R. McCallum; clerks, M. Wilson, J. P. Edwards; messenger, C. A. McDonald.

*Inspector of Asylums and Prisons.*—J. W. Langmuir, inspector; T. C. Scoble, deputy inspector; W. P. Band; L. Hart, messenger.

*Provincial Secretary's Office.*—Provincial secretary hon. S. C. Wood; assist. secretary, Isaac R. Eckart; R. S. Brodie, J. P. McLachlin, J. A. Warde, clerks.

*Minister of Agriculture.*—Hon. S. C. Wood; secretary, Geo. Buckland.

*Provincial Registrar's Office.*—Provincial registrar hon. S. C. Wood; deputy registrar, J. F. C. Ussher, clerks, Geo. Hobbs and John A. Innes.

*Registrar General's Office.*—Hon. S. C. Wood, registrar general; H. S. Crewe, chief clerk; Charles; Heron, F. Jones, J. Hetherington, Fred. Warwick, and J. McGill Ridley, clerks.

*Education Department.*—Minister of Education, Hon. Adam Crooks, Q. C.; deputy minister, J. G. Hodgins, LL.D.; secretary, Alex. Marling, LL.B.; clerk of statistics, F. J. Taylor; clerk of records, J. T. R. Stinson; clerk of correspondence, W. H. Atkinson; clerks, A. C. Paul, J. H. J. Kerr, J. S. Barber, F. Nudel, James Green and H. Davies; messenger, John Moore.

*Depository Branch.*—Clerk of libraries, S. P. May, M.D.; cashier and assistant clerk of libraries, H. M. Wilkinson; despatch clerk, S. A. May; clerks, S. B. Sykes, W. Sweeten, R. J. Bryce, R. L. Cathron, J. A. Sangster and A. Lobb; messenger, Wm. Lemon. Offices Victoria Square, Toronto.

*High School Inspector.*—J. A. McLellan, J. M. Buchan, S. A. Marling.

## PROVINCE OF QUEBEC.

SEAT OF GOVERNMENT, QUEBEC.

### LIEUTENANT GOVERNOR.

His Honor the Honorable René Edouard Caron; lieutenant-colonel J. B. Amyot, private secretary and aide-de-camp; Geo. Workman, messenger.

### EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. C. B. de Boucherville, premier, commissioner of agriculture and public works.  
 Hon. L. R. Church, treasurer.  
 Hon. A. R. Angers, attorney general.  
 Hon. P. Garneau, commissioner of Crown lands.  
 Hon. J. J. Ross, speaker Legislative Council.  
 Hon. J. A. Chapleau, provincial secretary.  
 Hon. G. B. Baker, solicitor general.

*Officers.*—F. Fortier, clerk of the Executive Council; G. Grenier, clerk; O. Vallée, messenger; W. Dubé, housekeeper.

**LEGISLATIVE COUNCIL.**

HON. F. H. LEMAIRE, SPEAKER.

DIVISION.	NAME.	P. O. ADDRESS.
Alma.....	Hon. J. L. Beaudry..	Montreal.
Bedford.....	Hon. T. Wood.....	Dunham Flats.
Lanaudière..	Hon. P. E. Dostaler..	{ Berthier (en haut)
LaDurantaye.	Hon. J. O. Beaubien..	Montmagny.
La Vallière..	Hon. J. B. G. Proulx.	Nicolet.
Salaberry...	Hon. H. Starnes.....	Montreal
Golfe.....	Hon. T. Savage.....	L'Anse au Cap.
Grandville {	Hon. E. Dionne.....	{ Ste. Anne de la Pocatière
Inkerman....	Hon. G. Bryson.....	Mansfield.
Kennebec....	Hon. Louis Richard....	Stanford.
La Salle.....	Hon. L. Panet.....	Quebec.
Laurentides..	Hon. J. E. Gingras....	Quebec.
Lauzon.....	Hon. A. R. C. DeLery.	Quebec.
Mille Isles...	Hon. F. H. LeMaire..	St. Benoit.
Montarville {	Hon. C. B. de Boucherville.	{ Boucherville.
Repentigny..	Hon. L. Archambault..	L'Assomption.
Rigaud.....	Hon. E. Prud'homme..	{ Parish de Montréal.
Rougement..	Hon. J. Fraser.....	St. Marc.
Shawenigan.	Hon. J. J. Ross.....	{ Ste. Anne de la Péraide.
Sorel.....	Hon. Pierre Euclid Roy.	St. Pie.
Stadacona...	Hon. John Sharples....	Quebec.
Victoria....	Hon. J. Ferrier.....	Montreal.
Wellington..	Hon. W. H. Webb....	Melbourne.

OFFICERS OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

G. B. de Boucherville, clerk, master in chancery and accountant; Pierre Légaré, assistant clerk, master in chancery, French translator and assistant accountant; Thomas W. Lloyd, second assistant clerk, clerk of the English journals and English translator; Isafe A. Jodoin, chief clerk of the offices and committees, and translator; B. Globenski, clerk of French journals, clerk of permanent orders and private bills, and translator; Narcisse Faucher, clerk of special committees and petitions, translator and copying clerk; L. E. Frenette, permanent clerk; Samuel Staunton Hatt, gentleman usher of the black rod; T. E. Roy, sergeant-at-arms; F. X. Brault, chief messenger; Frs. Blais, Richard Clancey, F. Drouin, E. Papillon, messengers.

COI  
Ar  
Ba  
Be  
Bea  
Be  
Ber  
Bon  
Bro  
Cha  
Cha  
Cha  
Chic  
Sa  
Com  
Dorc  
Dru  
Ar  
Gasp  
Hoel  
Hunt  
Iber  
Jacq  
Jolie  
Kam  
Lapra  
L'Ass  
Laval  
Levis  
L'Isle  
Lotbin  
Maski  
Mégar  
Miesis  
Monte  
Montn  
Montn  
Montn  
Montn  
Napier  
Nicolet



LEGISLATIVE ASSEMBLY.

HON. PIERRE FORTIN, SPEAKER.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.	P. O. ADDRESS.
Argenteuil .....	S. Bellingham	Montreal
Bagot .....	P. S. Gendron	Ste. Rosalie
Beauce .....	Frs. X. Dulac	St. George, Beauce
Beauharnois.....	E. H. Bisson	{ St. Louis de Gonzague.
Bellechasse .....	P. Fradette	St. Gervais.
Berthier.....	Ls. Sylvestre	Berthier en haut
Bonaventure.....	P. C. Beauchesne	Carleton.
Brome.....	W. W. Lynch	Knowlton
Chambly.....	R. Préfontaine	Longueuil
Champlain .....	D. Nap. St. Cyr.	{ St. Anne de la Pérade
Charlevoix .....	Onésime Gauthier	St. Urbain
Chateauguay.....	E. Laberge	Ste. Philomène
Chicoutimi & Saguenay... }	W. E. Price	Saguenay
Compton .....	W. Sawyer	Sawyerville
Dorchester .....	L. N. Larochelle	St. Anselme
Drummond & Arthabaska.. }	Wm. John Watts	Drummondville
Gaspé .....	Hon. P. Fortin	Laprairie
Hochelaga.....	L. J. B. Beaubien	Montreal
Huntingdon .....	Dr. A. Cameron	Huntingdon.
Iberville .....	Louis Molleur	St. Jean
Jacques Cartier..	N. M. Lecavalier	St. Laurent
Joliette .....	V. P. Lavallée	{ St. Félix de Valois
Kamouraska....	C. F. Roy	{ St. Anne de la Pocatière
Laprairie .....	L. B. A. Charlebois	Laprairie village
L'Assomption....	O. Pelletier	L'Épiphanie
Laval .....	L. O. Loranger	Montreal
Levis .....	T. E. Pâquet	St. Nicolas
L'Islet .....	P. G. Verrault	{ St. Jean, Port Joli
Lotbinière .....	H. G. Joly	Québec
Maskinongé .....	M. Houde	{ Rivière du Loup (en haut)
Mégantic .....	Hon. G. Irvine	Québec
Missisquoi.....	Hon. Geo. B. Baker	Sweetsburg
Montcalm.....	Louis G. Martin	Montreal
Montmagny .....	P. Landry	{ St. Pierre (Ri- vière du Sud,
Montmorency....	Hon. A. Angers	Quebec
Montreal, C.....	W. A. Ogilvie	Montreal
Montreal, East...	L. O. Taillon	Montreal
Montreal, West..	J. W. McGauvran	Montreal
Napierville.....	L. D. Lafontaine	St. Edouard
Nicolet .....	Ovide Méthot	{ St. Pierre Les Becquets

Ottawa (Co).....	Louis Duhamel. {	Township de Wright
Pontiac.....	Hon. L. R. Church.	Aylmer
Portneuf.....	Praxède LaRue..	St. Augustin
Quebec, Centre...	{ R. F. Rinfret } dit Malouin }	Quebec
Quebec, East.....	Joseph Shehyn...	Quebec
Quebec, West....	John Hearn .....	Quebec
Quebec (Co).....	Hon. P. Garneau,	Quebec
Richmond & Wolfe.....	{ Jacques Picard..	Wotton
Richelieu.....	Michel Mathieu..	Sorel
Rimouski.....	Alex. Chauveau..	Quebec
Rouville.....	V. Robert .....	St. Angèle
St. Hyacinthe....	P. Bachand.....	St. Hyacinthe
St. Johns.....	F. G. Marchand.	St. Johns of Iberville
St. Maurice.....	Elie Lacerte.....	Yamachiche
Shefford.....	Hon. M. Laframboise..	Montreal
Sherbrooke, Town.....	{ Hon. J. G. Robert-son..... }	Sherbrooke
Soulanges.....	Raoul de Beaujeu	Coteau du Lac
Stanstead.....	John Thornton..	Barnston
Temiscouata.....	G. H. Deschênes.	L'Epiphanie
Terrebonne.....	Hon. J. A. Chapeau	Montreal
Three Rivers, City.....	{ Hon. H. G. Malhiot..... }	Three Rivers
Two Mountains..	C. L. Champagne.	St. Eustache
Vaudreuil.....	E. H. Lalonde...	Ste. Marthe
Verchères.....	Joseph Daigle....	Belœil
Yamaska.....	J. C. S. Wurtele..	Montreal

OFFICERS OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY.

George Manly Muir, clerk of the House; Etienne Simard, deputy clerk and clerk assistant; L. Simoneau, accountant; C. J. Ardouin, chief office clerk, distributor of stationery and superintendent of supernumeraries; A. E. Demers, assistant do; Thomas Prendergast, copying clerk; J. L. Blanchet, clerk of routine and records; Charles P. Lindsay, chief committee clerk; Ed. Demers, 1st assistant do; C. Pettigrew, 2nd assistant do; Edouard LeMoine, clerk of private bill committee; Edouard S. Belleau, assistant do; A. Montpetit, chief French translator; Benoit Marquette, 1st assistant do; J. Buteau Turcotte, 2nd assistant do; William Cook, chief English translator; John Byrne Duggan, assistant do; L. Z. Joncas, Speaker's secretary; Paul Ernest Smith, Deputy clerk and clerk of English journals; Joseph Whyddon, assistant do; O. C. de Lachevrotière, clerk of French journals; Louis Fortier, assistant do; Gédéon LaRocque, sergeant-at-arms; Léon P. Lemay, librarian; L. P. Turcotte, assistant librarian; Jacques Morin, library messenger; Z. Duhamel, postmaster; F. X. Gagnon, assistant do; Olivier Robitaille, chief messenger; Alfred Pelletier, speaker's messenger; Siméon Gagné, clerks

messenger; Edward Littlejohn, Joseph Trudelle, Etienne Gauvreau, Robert Angers, Eugène Balzaretti, messengers.

QUEEN'S PRINTER'S OFFICE.

Charles F. Langlois, Queen's printer; Charles Pageau, bookkeeper and French translator; Thomas Molony, English translator; — Trudel, clerk; Narcisse Bouré, messenger.

LAW CLERK OFFICE.

A. T. Marsan, law clerk; Charles A. Pariseault, assistant do; Joseph Roy, messenger.

PUBLIC DEPARTMENTS.

*Secretary's Office.*—Hon. J. A. Chapleau, provincial secretary; P. J. Jolicœur, assistant secretary; George William Colfer, first clerk; Olivier Campeau, accountant; Joseph O. Laurin, Edouard D. Duchesnay, Ernest Gagnon, clerks; Paul Blouin, messenger.

*Provincial Registrar's Department.*—Hon. J. A. Chapleau, provincial registrar; J. B. Meilleur, deputy registrar; A. Bélanger, clerk; Etienne Poitras, clerk and messenger; J. Labrecque, messenger.

*Department of the Law Officers of the Crown.*—Hon. A. R. Angers, attorney general; hon. — Baker, solicitor general; Joseph A. Defoy, assistant to the Law Officers; Gustave Ouimet, clerk; Isafe Veronneau, messenger.

*Department of Crown Lands.*—Hon. Pierre Garneau, commissioner; E. E. Taché, assistant commissioner; Joseph Bouchette, deputy surveyor general; E. T. Fletcher, P.L. surveyor, and inspector of surveys; G. G. Dunlevie, surveyor and draughtsman; F. Chassé and T. Morkill, clerks.

*Sale of Lands, Western Section.*—W. F. Collins, clerk in charge; W. E. Collins, L. F. Berthelot and Samuel Rinfret, clerks; J. J. Prendergast, registrar.

*Woods and Forests.*—Alfred Paré, superintendent; V. Derome, clerk; Jules Taché, surveyor and draughtsman.

*Accountant's Branch.*—J. V. Gale, accountant; I. E. Lépage, clerk.

*Sale of Lands, Eastern Section.*—L. D. Lemoine and L. L. Rivard, clerks in charge; D. C. MacKedie and J. N. Proulx, clerks; P. Potvin, housekeeper; P. Cahill and C. Dumontier, messengers.

*Cadastral office, Montreal.*—J. B. Varin, director; W. B. Blaiklock, surveyor and draughtsman; L. W. Sicotte, clerk.

*Cadastral office, Quebec.*—P. L. Morin, surveyor and draughtsman; G. A. Varin, secretary; F. Lachaine, surveyor and draughtsman; R. d'Estimauville and Tancredi Morin, clerks.

*Cadastral office, Three Rivers.*—G. A. Bourgeois, director; L. O. A. Arcand, surveyor and draughtsman; P. Guillet, clerk.

*Cadastral office, Montmagny.*—Eugène Casgrain, director; F. X. Gendreau, assistant.

*Cadastral office, Terrebonne.*—J. A. Hervieux, director; J. H. Leclair, surveyor and draughtsman.

*Cadastral office, Sherbrooke.*—James Addie, director; C. P. Towle, surveyor and draughtsman.

*Cadastral office, Joliette.*—M. Crepeau, director; U. Dorval, surveyor and draughtsman; Joseph Delfausse, clerk.

*Cadastral office, Hull.*—Charles Leduc, director; James McArthur, surveyor and draughtsman; A. D. Denis, clerk.

*Cadastral office, Beauharnois.*—L. A. Seers, director; John Sullivan, surveyor and draughtsman, Joseph Mayer, clerk.

*Cadastral office, L'Assomption and Montcalm.*—O. Pelletier, director; A. W. Lippé, surveyor and draughtsman.

*Deputy Slide Collector.*—John Macdonald, Ottawa.  
*Game Overseers.*—F. Blais, Rimouski District; W. C. Willis, Sherbrooke do; A. Labbé, Charlevoix do; O. Latraverse, Richelieu do; E. Copping, Montcalm and Joliette Districts; Israel Dumais, Lake St. John do; F. Richard, L'Islet and Kamouraska do; J. F. Saillant, Saguenay District; J. B. Chevalier, Iberville District.

*Crown Lands and Timber Agents.*—Edmund Heath, Clarendon; Robert Farley, Hull; J. A. Cameron, Thurso; O. B. Kemp, Waterloo; Wm. Farwell, Robinson; A. Gagron, Arthabaskaville; P. A. Proulx, St. Joseph; C. T. Dubé, Rivière-du-Loup; J. B. Lepage, Rimouski; G. Duberger, Malbaie; J. O. Tremblay, Chicoutimi; L. Z. Rousseau, Quebec; A. Dubord, Three Rivers; J. B. Delfausse, Joliette; C. E. Belle, Montreal; John Eden, Gaspé Basin; L. Roy, sen., Cap Chat; E. Renault, Montmagny; C. de Salaberry, forest ranger, Chambly; John Hume, inspector of agencies, Leeds; A. J. Russell, Ottawa; Israël Dumais Roberval, Saguenay; A. B. Fillion, Grenville; L. J. Riopel, New Carlisle.

*Crown Timber Office, Quebec.*—McLean Stewart, collector of Crown dues; J. McKay, assistant; P. Miller, clerk.

*List of Agents, etc., Jesuits Estates, Seigniorship of Lauzon, Crown Domain and Gold Mine.*—Jos. Laurin, Crown domain and commuting agent, Cen-

si  
lo  
cc  
D  
cc  
Es  
le  
L.  
St  
co  
Qt  
  
Hc  
Bo  
loc  
vre  
lan  
bec  
Sel  
2  
sur  
Dr  
He  
Gla  
row  
Dav  
keep  
ger.  
A.  
Bou  
mier  
Pier  
Edo  
of c  
Edw  
assis  
Jose  
tion;  
De  
Quin  
Loui  
part  
D.C.  
the  
and  
of pt  
of Fr  
"Jou  
rian;  
and  
tion;  
statist  
Lefeb  
assista  
Giard

sive of Quebec, superintendent beach and deep water lots, and agent for seigniority of Lauzon; J. B. Varin, collecting and commuting agent, Jesuits Estates District of Montreal; F. Lottinville, collecting and commuting agent, Cap de la Magdelaine and Jesuits Estates, City of Three Rivers; Ls. Guillet, jun., collecting and commuting agent, seigniority of Batiscan; L. L. Rivard, gold mining inspector, Chaudière and St. Francis Division; P. Huot, collecting and commuting agent, Jesuits Estates, District of Quebec.

*Board for Examination of P. L. Surveyors.*—Hon. the Com. of Crown Lands, *ex-officio*; Jos. Bouchette, deputy surveyor-general; F. W. Blaiklock, C. F. Baillargé, E. T. Fletcher, L. P. Gauvreau, Quebec, John Bignell, Quebec, provincial land surveyors; secretary, Alexander Sewell, Quebec; Exam. in Geology and Mineralogy, A. R. C. Selwyn.

*Treasury.*—Hon. Levi Ruggles Church, treasurer; H. T. Machin, assistant treasurer; Gaspard Drolet, provincial auditor and inspector; Henry Hemming and Frank D. Tims, bookkeepers; Arthur Giard, Thomas R. Nelson, James Thompson Harrower, Stanley H. Holt, Jos. E. Marmette, Wm. A. Davies, Arthur Evanturelle, clerks; H. Hughes, office keeper and messenger; G. Trudelle, second messenger.

*Agriculture and Public Works.*—Hon. Charles Boucher de Boucherville, commissioner and Premier; Siméon Lesage, assistant commissioner; Pierre Gauvreau, chief engineer of public works; Edouard Moreau, secretary, accountant and director of colonization; J. B. Derome, assistant engineer. Edward H. Nesbitt, bookkeeper; Charles Lespérance, assistant-bookkeeper; Thomas T. Nesbitt, registrar; Joseph O. Fontaine, assistant-director of colonization; J. B. Pelletier and J. B. Sirois, messengers.

*Department of Public Instruction.*—Hon. Gédéon Ouimet, superintendent of public instruction; Dr. Louis Giard, secretary and deputy head of the department of public instruction; H. H. Miles, LL.D., D.C.L., assistant secretary and deputy head of the department of public instruction; Dr. Giard and Dr. Miles, joint secretaries of the council of public instruction; Napoléon Legendre, clerk of French correspondence, assistant editor of the "Journal de l'Instruction Publique," and librarian; — —, clerk of English correspondence and assistant editor of the "Journal of Education;" C. A. Thomas, clerk of accounts and statistics; J. H. Richardson, 1st assistant; Louis Lefebvre, 2nd assistant; Léopold Devisme, B.A., assistant clerk of French correspondence; Alexis Giard, clerk; Pierre Prévost, copying clerk and

ORY.  
rveyor  
y; F.  
stimau-  
rgeois,  
ughts-  
sgrain,  
ix, di-  
ian.  
direc-  
rector;  
h Del-  
rector;  
A. D.  
direc-  
tsman,  
alm.—  
r and  
ttawa.  
t; W.  
ix do;  
atcalm  
John  
J. F.  
Iber-  
mund  
J. A.  
l. Far-  
P. A.  
Loup;  
; J. O.  
e; A.  
te; C.  
n; L.  
y; C.  
lume,  
tawa;  
Filion,  
ewart,  
; P.  
ry of  
—Jos.  
; Cen-

storekeeper; Albert Doré, messenger and house-keeper.

*Council of Public Instruction.*—Superintendent of public instruction, president; Louis Giard, M.D., Henry H. Miles, LL.D., D.C.L., joint secretary.

Catholic members (forming the Roman Catholic committee of the council), His Grace the Archbishop of Quebec; their Lordships the Bishops of Montreal, Three Rivers, Rimouski, Sherbrooke, St. Hyacinthe and Ottawa; and the Honorables P. J. O. Chauveau, Thomas Ryan and Alfred Basile Routhier, and Cyrille Delagrave, L. L. L. Désaulniers, Joseph Lachaine and François Painchaud, Esquires.

Protestant members (forming the Protestant committee of the council), The Most Rev. James Wm. Williams, D.D., bishop of Quebec; hon. Charles Dewey Day, LL.D., D.C.L.; hon. Christopher Dunkin, B.C.L.; rev. John Cook, D.D.; hon. George Irvine, LL.D., D.C.L.; venerable archdeacon Wm. Turnbull Leach, LL.D., D.C.L.; hon. James Ferrier, senator; J. W. Dawson, M.D., LL.D., F.G.S., and F.R.S., with the hon. the superintendent of public instruction (*ex-officio*).

Louis Giard, M.D., secretary of the Roman Catholic committee; Henry H. Miles, LL.D., D.C.L., secretary of the Protestant committee.

## NOVA SCOTIA.

SEAT OF GOVERNMENT—HALIFAX.

### LIEUTENANT GOVERNOR.

His Honor Hon. Adams G. Archibald, P.C., C.M.G.

### EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. G. Carteret Hill, provincial secretary and premier; hon. Stayley Brown, provincial treasurer; hon. Otto S. Weeks, attorney general, hon. Robert Robertson, commissioner of Public Works and Mines; hon. Alonzo J. White, commissioner of Crown Lands.

Hon. James Cochran, hon. Colin Campbell, hon. Daniel Macdonald, hon. John McKinnon, of Inverness, members without office.

### LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. John Creighton, Speaker.

NAMES.	P. O. ADDRESS.
Hon. R. Mollison Cutler.	Guysborough
" Stayley Brown.....	Yarmouth
" James Cochran .....	Halifax
" Robt. Boak, jr .....	Halifax

- Hon. J. Creighton.....Lunenburg  
 " W. C. Whitman....Lawrencetown  
 " Freeman Tupper....Liverpool  
 " Chas. Dickie.....Canning  
 " Peter Smyth.....Port Hood  
 " John McKinnon....Antigonish  
 " W. O. Heffernan....Guysborough  
 " D. McN. Parker....Halifax  
 " James Fraser .....New Glasgow  
 " Samuel Creelman...Upper Stewiacke  
 " W. Annand.....Halifax  
 " Gilbert McKenna...Shelburne  
 " Henry Martell.....Arichat, Richmond  
 " A. McNutt Cochran.Maitland  
 " T. F. Morrison.. ...Londonderry

Rev. Geo. Hill, chaplain; Jno. C. Haliburton, clerk; R. L. Weatherbe, law clerk, Robert Romans; gentlemen usher of black rod.

**HOUSE OF ASSEMBLY.**

Hon. John B. Dickie, Speaker.

CONSTITUENCIES.	NAMES.	P. O. ADDRESS.
Annapolis.....	W. B. Troop.....	Granville
"	.....Avard Longley..	Paradise
Antigonish.....	Hon. D. Macdonald.	Antigonish
"	.....John J. McKinnon	"
Colchester.....	W. A. Patterson.	Tatamagouche
"	.....J. B. Dickie.....	Truro
Cumberland.....	Edw. Vickery...	Wallace
"	.....Hiram Black....	Amherst
Cape Breton.....	E. T. Mosely.....	Sydney
"	.....Hon. A. J. White.	"
Digby.....	{ Hon. Colin } Campbell.. }	Weymouth
"	{ Henry M. Ro- bicheau.... }	Meteghan
Guysborough....	Hon. Otto S. Weeks...	Halifax
"	.....C. M. Francheville.	Guysborough
Halifax.....	Hon. P. C. Hill...	Halifax
"	.....Edward Farrell..	"
"	.....D. Archibald...	Musquodoboit
Hants.....	Alfred Putnam ..	Maitland
"	.....W. Henry Allison.	Newport
Inverness.....	Hon. J. McKinnan..	Whycomogagh
"	.....D. Campbell,M.D	Port Hood
Kings.....	John B. North...	Hantsport
"	.....D. B. Woodworth	Wolfville
Lunenburg.....	Jas. Eisenhaur...	Lunenburg
"	.....M. B. Debrisay.	Bridgewater
Pictou.....	Alex. McKay....	West River
"	.....Simon Holmes...	Pictou
"	.....H. J. Cameron...	New Glasgow

Queen's Co .....J. N. Mack.....Mill Village  
 " .....S. Freeman.....Liverpool  
 Richmond .....Charles Boudrot..Arichat  
 " .....M. McRae .....St. Peters  
 Shelburne .....Hon.R. Robertson.Barrington  
 " .....Thos. Johnson... Locke's Island.  
 Victoria .....D. McCurdy.... Baddeck  
 " .....John A. Fraser..Boularderie  
 Yarmouth .....Albert Gayton...Lower Argyle  
 " .....John Lovitt.....Yarmouth  
 Rev. J. C. Cochrane, chaplain; H. C. D. Twining,  
 clerk; L. G. Power, assistant clerk; A. M. Gidney,  
 sergeant-at-arms; James Griffin, assistant sergeant-  
 at-arms.

## PRINCE EDWARD ISLAND.

### LIEUTENANT GOVERNOR.

HIS HONOR SIR ROBERT HODGSON, Kt., lieutenant  
 governor.

Robert Robinson Hodgson, Esq., private secretary.

### EXECUTIVE COUNCIL.

Hons. Lemuel C. Owen, T.H. Haviland, F. Brecken,  
 John Yeo, John Lefurgey, W. W. Sullivan, W. G.  
 Strong, A. J. Macdonald, J. O. Arseneault, clerk;  
 William C. Des Brisay.

### LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. JOSEPH WIGHTMAN, president.

QUEEN'S COUNTY.—Charlottetown and Royalty—  
 Thomas W. Dodd; First District—hon. John Bal-  
 derston, Arthur MacEwen; Second District—Wm.  
 McGill, Roderick Munn.

KING'S COUNTY.—First District—hons. Patrick,  
 Walker, Simon Bolger; Second District—hons. Jos.  
 Wightman, Daniel Macdonald.

PRINCE COUNTY.—First District—Richard B. Reid,  
 Wm. Richard; Second District—hon. Wm. G. Strong,  
 Alexander Laird; John Ball, clerk; Henry Pal-  
 mer, usher of the black rod and sergeant-at-arms;  
 Rev. D. D. Currie, chaplain.

### HOUSE OF ASSEMBLY.

HON. CORNELIUS HOWATT, speaker.

QUEEN'S COUNTY.—Charlottetown—hon. Fred.  
 de St. C. Brecken, J. T. Jenkins; First District—  
 Wm. Campbell and W. D. Stewart; Second District  
 —Henry J. Callbeck, William S. McNeil; Third  
 District—hon. F. Kelly, Henry Beer; Fourth District  
 —hon. Benjamin Davies, Wm. Welsh.



**KING'S COUNTY.**—Georgetown—hon. T. Heath Haviland, Archibald J. Macdonald; First District—Lach Macdonald; James McLean; Second District—hon. William W. Sullivan, Hilary MacIsaac; Third District—James E. McDonald, Lemuel C. Owen; Fourth District—Louis H. Davies, Manoah Rowe.

**PRINCE COUNTY.**—First District—Nicholas Conroy, Frank Gallant; Second District—hon. Jno. Yeo, J. W. Richards; Third District—Joseph O. Arsenault, John A. McDonald; Fourth District—Cornelius Howatt, A. E. C. Holland; Fifth District—John Lefurgey, James C. Pope; Archibald McNeill, chief clerk; G. L. Dogherty, sergeant-at-arms; rev. Dr. Jenkins, chaplain.

**PUBLIC OFFICERS.**

Hon. T. Heath Haviland, colonial secretary; Peter Des Brisay, assistant colonial secretary; hon. Joseph Pope, colonial treasurer; hon. Frederick de St. Croix Brecken, attorney general; D. Currie, controller of customs; hon. F. Kelly, commissioner of crown and public lands; B. Des Brisay, registrar of deeds and keeper of plans—surveyor general in connection with the crown land office; Andrew A. McDonald, postmaster; P. R. Bowers, Queen's printer; hon. W. W. Sullivan, solicitor general; John W. Morrison, road correspondent; Arthur Newbery, assistant treasurer; Henry Wadman, assistant in crown land office; John Haszard, surveyor of shipping; rev. Dr. Jenkins, librarian; Thos. Des-Brisay and W. H. Shanks, auditors of public accounts; col. hon. John Hamilton Gray, deputy-adjutant general of militia; lieut. col. hon. John Longworth and Major R. R. Hodgson, provincial aides-de-camp; J. E. Boyd, government engineer.

*Board of Works.*—Hon. L. C. Owen, John Yeo, F. Kelly, H. McIsaac, A. E. C. Holland; J. W. Morrison, secretary.

**RAILWAY DEPARTMENT.**

William McKechnie, superintendent; A. Stronach, mechanical superintendent; G. C. Cunningham, engineer; Thomas W. May, assistant engineer; Thos. Williams, accountant; Benjamin Davies, cashier and paymaster.

**NEWFOUNDLAND.**

Newfoundland is a sufficient Post office address for all the following :

**LIEUTENANT GOVERNOR.**

His Excellency Sir Stephen J. Hill, K.C.M.G., C.B.

Private secretary, captain Shea, R.A.  
Colonial aide-de-camp, Edward L. Jarvis.

### EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. Fred. B. T. Carter, Q.C., attorney-general, premier; hon. Jas. J. Rogerson, receiver general; hon. Wm. V. Whiteway, solicitor general; hon. Edward D. Shea, colonial secretary and clerk of Executive Council; hon. Wm. J. S. Donnelly, financial Secretary, and hon. Stephen Rendell.

**PUBLIC OFFICERS (DEPARTMENTAL).**—Hon. Fred. B. T. Carter, Q.C., attorney general; hon. Edward D. Shea, colonial secretary; hon. Jas. J. Rogerson, receiver general; hon. William J. S. Donnelly, financial secretary; John H. Warren, surveyor general; Charles Duder, chairman of Board of Works.

### LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. Edward Morris, president; hon. Nicholas Stabb, hon. Robert Kent, hon. J. S. Cliff, hon. Edward White, hon. P. G. Tessier, hon. John Winter, hon. Edward D. Shea, hon. William Joseph Donnelly, hon. Augustus W. Harvey, hon. Robert Thorburn, hon. Thos. Talbot, hon. Stephen Rendell; Hugh W. Carter, acting clerk; Thomas J. Kough, acting master in chancery; Frederick Rennie, usher of the black rod.

### HOUSE OF ASSEMBLY.

Elected November, 1874.

Prescott Emerson, speaker.

District of St. John's East—Robert J. Kent, Robert J. Parsons, John J. Dearin; District of St. John's West—Lewis Tessier, M. Fenelon, Patrick J. Scott; District of Conception Bay. Southern Division—Jos. I. Little, Patrick Nowlan; District of Port-de-Grave—Nathaniel Rabbits; District of Harbor Grace—Hon. A. Shea and Joseph Godden; District of Carbonear—John Rorke; District of Bay de Verds—Hon. James J. Rogerson; District of Trinity Bay—Hon. W. V. Whiteway, John Steer and James H. Watson; District of Bonavista Bay—John H. Warren, Chas. Bowring, A. J. W. McNeily; District of Twillingate and Fogo—Hon. Fred. B. T. Carter, Chas. Duder, and William Kelligrew; District of Ferryland—Richard Raftus and James Gerve Conroy; District of Placentia and St. Mary's—Hon. Charles F. Bennett, James Collins and Michael E. Dwyer; District of

Burin—Chs. R. Ayre and Jas. S. Winter; District of Fortune Bay—Robert Alexander; District of Burgeo and Lapoile—Prescott Emerson.

John Stuart, clerk; Richard Holden, assistant clerk; John H. Boone, solicitor; John B. Barnes, sergeant-at-arms; John Hally, doorkeeper; George Carrington and Peter Higgins, messengers; Wm. Kelly, Walter Irvine and John Brine, under doorkeepers; John Higgins, fireman; Richard Holden, librarian.

*Post Office Department.*—John Delany, postmaster general; George Le Messurier, chief clerk and accountant; Thomas S. Dwyer, superintendent money order office; John Freeman, second clerk and assorter; George Gaden, third clerk and assorter; James Campbell, assistant; John Higgins and John Power, letter carriers and messengers; deputies and their officers in the different outports. Office hours, from 9 o'clock a.m. to 4 p.m., Sundays excepted.

*Revenue Department. Board of Revenue.*—Hon. James J. Rogerson, receiver general, president; Edwin Duder, hon. Robert Thorburn, hon. Stephen Rendell, hon. Peter G. Tessier, and Walter B. Grieve.

*Revenue Establishments.*—Hon. James J. Rogerson, receiver-general; James S. Hayward, assistant-collector; James L. Noonan, landing and tide surveyor; James Winter, Wm. S. Canning and Wm. White, landing waiters; William Doutney, first clerk and warehouse keeper; William Gill, second clerk; John R. Kearney, third clerk; Patrick Furlong, fourth clerk and locker; John Noonan, fifth clerk; Richard Meagher and David Connors, lockers; sub-collectors and preventive officers in the different outports.

Authorized broker, Henry J. Stabb.

*Surveyor General's Department.*—John H. Warren, surveyor general; William M. H. Warren, first clerk and draughtsman; Thomas Long, topographical surveyor; Carteret Alsop, assistant clerk.

*Deputy Surveyor in Outports.—Northern Districts*—Gilbert H. Cole, Trinity; Moses Tilley, Random Sound; William Christian, Old Perlican; Charles E. Thompson, Bonavista South; Daniel Murphy, King's Cove; Robert Strathie, Bonavista West; John T. Oakley, Bonavista North; Thomas Miles, Open Hall; Thomas Peyton, Twillingate; — Green Bay North; G. W. R. Hlerlihy, Bay Roberts and Harbor Grace; George Carter, Harbor Main; John Hearn, Brigus; William Casey, Carbonear; Pierce Hanrahan, North Shore Conception Bay.

*Southern Districts.*—Thomas Driscoll, Bay Bulls; Michael Kelly, Ferryland; John English, St. Mary's;

James Harney, Burin; Henry Camp, Henry J. Haddon, Philip Hubert, (Harbor Briton) Fortune Bay; John Haddon, Western Shore.

*Board of Works Department*—Having the management and superintendence of Government house, colonial building, court houses, gaols, custom houses, hospitals, lunatic asylum, and all other buildings and property belonging to the Colony; light houses, buoys, and beacons erected and to be erected within the Colony and its dependencies; supervision of commissioners of roads, highways, bridges, &c.

*Board of Works.*—Charles Duder, chairman; hon. W. V. Whiteway, Q.C., hon. Robert Kent, James Browning, Wm. Boyd; John Stuart, secretary; James O. Fraser, accountant; John T. Nevill, superintendent of public works and buildings and inspector of lighthouses; John Kavanagh, road surveyor and inspector.

*Colonial Secretary's Office.*—Hon. E. D. Shea, colonial secretary; Joseph Crowdy, first clerk; John W. Withers, second clerk; James Dunphy, office-keeper and messenger.

*Financial Secretary's Office.*—Hon. Wm. J. S. Donnelly, financial secretary; Alex. S. Reid, clerk.

*Judicial Department. — Supreme Court.*—Hon. Hugh W. Hoyles, chief justice; hon. Bryan Robinson and John Hayward, assistant judges; Fred. B. T. Carter, attorney-general; Wm. V. Whiteway, solicitor-general; hon. G. H. Emerson, hon. Frederick B. T. Carter, William V. Whiteway, R. J. Pinson, Prescott Emerson, J. I. Little, Thomas J. Kough and Daniel W. Prouse, Queen's counsel; Henry T. B. Wood, acting chief clerk and registrar supreme court; Lewis W. Emerson, chief clerk and registrar northern circuit; —, clerk on southern district; Henry T. B. Wood, registrar southern district; Thomas Talbot, sheriff central district; John Bemister, sheriff northern district; James Carter, Sheriff Southern District.

*Church of England. — Diocese of Newfoundland.*—The right rev. Edward Field, D.D., Lord Bishop of Newfoundland; the right rev. James B. Kelly, D.D., coadjutor bishop.

Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.

Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,

*Managing Director.*

R. E. LOVELL,

*Sec. Treasurer.*

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the very lowest prices.

Blank and Account Books,

*Ledgers, Journals, Cash & Day Books,*

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished

loose, as may be required.

MONTREAL, November, 1876.



**CUSTOMS TARIFF FOR THE DOMI-  
NION OF CANADA.**

*All goods not hereinafter enumerated are subject  
to 17½ per cent. duty.*

Acids of every description, except acetic acid, vinegar and sulphuric acid.....	Free
Acetic Acid and Vinegar..... 10 cts per gal ; pkgs. <i>ad val.</i> .....	17½
Advertising Pamphlets.....	17½
Agricultural Societies—Farming Utensils and Implements—when imported by, for the encouragement of agriculture.....	Free
Alabaster.....	17½
Alcohol..... \$1 <del>4</del> gal ; pkgs.	17½
Ale, Beer, and Porter, in casks, 5 cts <i>p</i> gal 10 per cent. <i>ad val.</i> packages.....	17½
Do. in bottles (5 quart or 10 pint bottles to the gallon)..... 7 cts <i>p</i> gal. 10 per cent, <i>ad val.</i> packages.....	17½
Almonds and Nuts.....	17½
Alum.....	Free
Aniline Salt, for dyeing.....	Free
Anatomical Preparations.....	Free
Anchors.....	Free
Angola Hair, manufactured....	Free
Animals of all kinds, except such as are imported for the improvement of stock.....	10
Animals imported for the improvement of stock.....	Free
Animals of all kinds from the B. N. A. Provinces.....	Free
Antimony .....	Free
Antiquities, Cabinets of.....	Free
Annatto, Liquid or otherwise.....	Free
Apparatus, Steering (ships').....	6
Apparel (wearing) of British subjects dying abroad, but domiciled in Canada	Free
Argentine, Albata and German Silver and Plate ware (all kinds) manufactured.....	17½
Argol.....	Free





Free	nada, nor printed Sheet Music. <i>ad val</i>	5
Free	Bookbinders' Tools, Implements, Mill	Free
Free	Boards and Cloth.....	Free
Free	Boots and shoes (leather).....	17½
Free	Boot Felt.....	10
Free	Book, Map, and News Printing Paper.....	17½
Free	Bone, manufactured.....	17½
Free	Bonnets, Hats, and Caps.....	17½
Free	Bibles, Testaments, and Devotional Books	5
Free	Binnacle Lamps, Ships'.....	5
17½	Biscuit and Bread from Great Britain and	
Free	B. N. A. Provinces.....	Free
Free	Boiler Plate, Iron.....	5
Free	Bolting Cloths.....	Free
Free	Borax.....	Free
Free	Bracelets, Braids, &c., made of hair.....	17½
Free	Bran.....	10
Free	Bran, from B. N. A. Provinces.....	Free
Free	Brandy.....\$1 p gal ; pkgs...	17½
Free	Brass and Copper, manufactured.....	17½
Free	Brass, in bars, rods, sheets, scraps, and	
17½	strips.....	Free
Free	Brass Tubes and Piping, when drawn, or	
7½	Iron.....	Free
Free	Brass or Copper Wire, and Wire Cloth....	Free
Free	Brass and Tin Clasps, Slides and Span-	
Free	gles, for the manufacture of hoop	
Free	skirts.....	Free
Free	Brimstone, roll or flour.....	Free
Free	Bristles and Hogs' Hair of all kinds.....	Free
Free	Britannia and Metal Ware.....	17½
Free	Bronze Ornaments.....	17½
Free	Brooms and Brushes, all kinds.....	17½
Free	Broom, Corn.....	Free
Free	Buckwheat.....	Free
Free	Bulbs.....	Free
Free	Bullion.....	Free
Free	Bullion and Coin, except U. S. silver coin.	Free
Free	Burr Stones.....	Free
Free	Busts, natural size, not being cast, nor	
Free	produced by any mere mechanical	
Free	process.....	Free
17½	Butter.....4 cts p lb ; pkgs.	17½
Free	Do. from B. N. A. Provinces.....	Free
5	Bunting, Ships'.....	5

Cabinets of Coins, Antiquities, Gems, and Medals.....	Free
Cables, Iron Chain, for ships, over $\frac{1}{2}$ in., shackled or swiveled, or not.....	Free
Cables, Hemp, when used for ships and vessels only.....	5
Cables, Grass, when used for ships and vessels only.....	5
Cabinetware or Furniture.....	17 $\frac{1}{2}$
Carbolic or Heavy Oil, used in the manufacture of wood block pavement, and of wood for buildings and railroad ties.....	Free
Carboys, containing Sulphuric Acid.....	17 $\frac{1}{2}$
Cards, Playing.....	25
Candles and Tapers, of Tallow, Wax, or any other material.....	17 $\frac{1}{2}$
Canada Plates, Tinned Plates, Sheet Iron.	5
Cane Juice (see Syrups).....	
Caoutchouc, or India Rubber and Gutta Percha, unmanufactured.....	Free
Caoutchouc, or India Rubber, manufactured.....	17 $\frac{1}{2}$
Canvas (Nos. 1 to 6), for ships' use.....	5
Canvas, for the manufacture of floor oil cloth, not less than 18 feet wide, and not pressed or calendered.....	Free
Canvas, when otherwise used.....	17 $\frac{1}{2}$
Caps, Hats, and Bonnets.....	17 $\frac{1}{2}$
Carriages.....	17 $\frac{1}{2}$
Carriages of Travellers, and Carriages laden with Merchandise (Hawkers and Circus Troupes excepted).....	Free
Carpets and Hearth Rugs.....	17 $\frac{1}{2}$
Cashmere.....	17 $\frac{1}{2}$
Cassia, ground.....	25
Do., unground.....	17 $\frac{1}{2}$
Castile Soap.....	17 $\frac{1}{2}$
Casts, as models for use of schools of design.....	Free
Castings (all others), Iron.....	17 $\frac{1}{2}$
Cement, Marine or Hydraulic, unground.	Free
Cement, Hydraulic, ground and calcined	17 $\frac{1}{2}$
Chairs, Wrought Iron or Steel, imported for railway purposes.....	Free

	Cheese.....	3 cts p. lb; pkgs.	17½
Free	Do., from B. N. A. Provinces.....		Free
	Chandeliers and Gas Fittings.....		17½
Free	Chinaware, Earthenware, and Crockery..		17½
	Charts, Maps and Atlases.....		17½
5	Charitable Institutions, Donations for....		Free
	Church Bells.....		Free
5	Chicory, or other root or vegetable used		
17½	as coffee.....	3 cts p. lb., pkgs.	17½
	Raw, or green.....	3 cts p. lb., pkgs.	17½
	Do., kiln-dried, roasted or ground...		
	4 cts p. lb., pkgs.....		17½
Free	Cider .....		17½
17½	Cigars.. .....	70 cts p. lb; pkgs.	17½
25	Cinnamon ground.....		25
	Do., unground.....		17½
17½	Citrons.....		10
5	Do., imported in brine for the purpose		
	of being candied.....		Free
	Coach and Harness Furniture.....		17½
Free	Cocoa, bean and shell.....		Free
	Cologne Water and Perfumed Spirits.		
	\$1.50 p. gal; pkgs.....		17½
7½	Cologne Water in flasks or bottles,		
5	weighing not more than 4 oz.		
	each.....	5 cts each; pkgs.....	17½
Free	Communion Plate, except metal not		
7½	known as plate and glass.....		Free
7½	Composition, for making spikes and nails.		Free
7½	Compasses, Ships'.....		5
	Clay Pipes, Clays, Earth, and Sand.....		Free
	Clocks .....		17½
Free	Clothing, or Wearing Apparel, made by		
1½	hand or sewing machine.....		17½
1½	Clothing for Army and Navy, or Dona-		
	tions of for Charitable Institutions...		Free
	Clothing, Plain, imported for Officers of		
	the Army and Navy serving in Can-		
	ada.....		Free
Free	Clothing and Arms, for the Army and		
Free	Military Forces in the Dominion.....		Free
Free	Coal and Coke.....		Free
Free	Cocanut Oils, in their natural state .....		Free
Free	Cocoa Paste, from Great Britain and B.		
	N. A. Provinces.....		Free

Coffee, Green.....	2 cts <i>p. lb</i> ; pkgs.	17½
Do., Roasted.....	3 cts <i>p. lb</i> ; pkgs.	17½
Collar Cloth Paper.....		Free
Commissariat Stores.....		Free
Colors, &c., viz: Lakes in pulp, Scarlet and Morone, Ultra Marine and Chinese Blue, Umber, raw; Blue, Black, Paris, and Permanent Greens, Satin, and fine-washed White, Bichromate of Potash, Sugar of Lead, and British Gum .....		Free
Copperas.....		Free
Confectionery.....	1 ct <i>p. lb.</i> ; <i>ad val.</i>	25
Copper Tubes and Piping, when drawn...		Free
Copper, in pigs, bars, rods, bolts or sheets, and sheathing.....		Free
Copper or Brass, manufactured.....		17½
Corkwood, or the Bark of the Corkwood Tree .....		Free
Copper Pipe, drawn.....		Free
Cordage when used for ships and vessels only.....		5
Cordials.....	\$1.50 <i>p. gal</i> ; pkgs.	17½
Cottons .....		17½
Cotton Warp.....		17½
Cotton Warp, not coarser than No. 40...		10
Cotton Yarn and Cotton Twist.....		17½
Cotton Thread, in hanks, colored and unfinished, Nos. 3 and 4 ply (white) not under 20 yarn.....		10
Cotton Thread on spools.....		10
Do. in hanks, colored and unfinished, No. 6 ply (white), not under 20 yarn.....		Free
Corn, Indian.....		Free
Do., Waste.....		Free
Cotton Wool.....		Free
Do., Candlewick.....		Free
Do. Netting and Woollen Netting for I. R. shoes and gloves.....		10
Corks .....		17½
Cranks, for steamboats, forged in the rough .....		Free
Cranks, for mills, forged in the rough.....		Free
Cream of Tartar, in crystals.....		Free

C  
 C  
 C  
 C  
 De  
 De  
 De  
 Di  
 Dr  
 Dr  
 Dr  
 Dy  
 Dra  
 Dra  
 Do  
 Du  
 Ear  
 Ear  
 Egg  
 Elec  
 Eme  
 Eme  
 Eng  
 Esse  
 Esse  
 Esse  
 Extr  
 Extr  
 Fact  
 Fanc  
 e  
 c  
 Fan  
 Farm  
 i  
 f  
 Feath  
 Felt,  
 Felt,

	Coin and Bullion, except U. S. silver coin	Free
	Currants.....	17½
	Curled Hair, used in the manufacture of sofas, mattresses, &c.....	Free
	Cutlery, Polished (all sorts).....	17½
	Dead Eyes, Ships'.....	5
	Dead Lights, do .....	5
	Deck Plugs, do .....	5
	Diamonds, and Precious Stones, not set..	Free
	Dried Fruits.....	17½
	Drugs, not otherwise specified.....	17½
	Drugs, used chiefly for dyeing.....	Free
	Dye Stuffs, viz : Berries, Bark, Drugs, Nuts, Vegetables, and Woods, un- manufactured, used chiefly in dyeing.	Free
	Drain Tiles.....	Free
	Drawings, not in oil.....	Free
	Donations of Clothing for distribution by charitable institutions.....	Free
	Duck, for belting and hose.....	Free
	Earth, Clays, and Sand.....	Free
	Earthenware and Crockery.....	17½
	Eggs .....	Free
	Electrotype Blocks, for printing purposes	Free
	Emery.....	Free
	Emery Paper and Cloth.....	17½
	Engravings and Prints.....	17½
	Essences, not containing any spirits.....	17½
	Essences, containing spirits..\$1.50 p. gal ; pkgs..	17½
	Essential Oils of all kinds.....	17½
	Extract of Logwood .....	Free
	Extracts, mixed with spirits or strong water.....\$1.50 p. gal ; pkgs	17½
	Factory and Mill Machinery.....	17½
	Fancy Goods and Millinery, viz : articles embroidered with Gold, Silver, or other metals.....	17½
	Fan and Fire Screens.....	17½
	Farming Implements and Utensils, when imported by agricultural societies for encouragement of agriculture....	Free
	Feathers and Flowers.....	17½
	Felt, for gloves.....	10
	Felt, for hats and boots....., <i>ad val.</i>	10

Fibrilla, Mexican Fibre, or Tampico, white or black, and other vegetable fibres, for manufacture.....	Free	F
Firebrick, common.....	Free	F
Firebrick, shaped.....	17½	G
Firewood .....	Free	G
Figs, dried fruits.....	17½	G
Filberts, do .....	17½	G
Fire Clay.....	Free	G
Fireworks.....	17½	G
Fish, (fresh) the produce of the United States Fisheries, including oysters and lobsters in tins or kegs.....	Free	Gi
Fish Baits.....	Free	Gi
Fish Oil and Fish of all kinds, the produce of the fisheries of the United States, except fish of the Inland lakes and of the rivers falling into them, and except fish preserved in oil.....	Free	GI
Fish, salted or smoked, from United States .....	Free	GI
Fish, salted or smoked, from all or other countries..... 1 ct p. lb; pkgs.	17½	Go
Fish, preserved, from United States, not in oil.....	Free	Go
Fish, preserved, from other countries.....	17½	Gol
Fish, products of, and of all other creatures living in the water, from B. N. A. Provinces.....	Free	Gra
Fish, of all kinds, from B. N. A. Provinces	Free	Gra
Fish Oil, from B. N. A. Provinces.....	Free	Gra
Fishing Nets and Seines.....	Free	Gra
Fish Hooks, Lines, and Fish Twines.....	Free	Gres
Fish Plates, wrought iron or steel.....	Free	Grin
Flat Wire, or Crinoline, uncovered (See Hoop Skirt).....	Free	Gur
Flax Seed, Waste, Hemp, and Tow, undressed .....	Free	Gum
Flour of Wheat and Rye.....	Free	Gun
Flour, and Meal of any other Grain.....	Free	Guns
Foreign Newspapers, sent otherwise than through Post Office.....	5	Gutta
Fruits, green and dried, from B. N. A. Provinces.....	Free	Gutta
Fruits (green) of all kinds.....	10	Gyps

	Fruits, preserved in brandy or other spirits.....\$1.50 p. gal; pkgs.	17½
	Furs, Skins, Pelts, or Tails, undressed.....	Free
	Fur, or of which Fur is the principal part	17½
	Galvanized and Sheet Iron.....	5
	Gambier, for dyeing.....	Free
	Gems and Medals, Cabinets of.....	Free
	German-plated and Gilded Ware, manufactured, all kinds.....	17½
	Gin, including Geneva and Old Tom, \$1 & gal; pkgs .....	17½
	Ginger, Ground.....	25
	Ginger, unground.....	17½
	Glass and Glassware, plate and silvered, stained, painted, or colored.....	17½
	Glass Paper and Glass Cloth.....	10
	Glassware .....	17½
	Globes, when imported by, and for use of Colleges, Scientific and Literary Societies, and Schools.....	Free
	Goat Hair, unmanufactured.....	Free
	Gold, Silver, and Electro-plate, manufactured.....	17½
	Gold and Silver Leaf.....	17½
	Goldbeaters' Brim Moulds and Skins....	Free
	Grains of all kinds.....	Free
	Grass, Osier, Palm Leaf, Straw, Whalebone, or Willow, except plait, elsewhere mentioned.....	17½
	Gravels .....	Free
	Grease and Scraps .....	Free
	Grindstones .....	17½
	Gums, British.....	Free
	Gum, Copal, Damar, Mastic, Sandarac, and Shellac .....	Free
	Gunpowder .....	17½
	Guns, Rifles, and Arms of all kinds.....	17½
	Gutta Percha, unmanufactured.....	Free
	Gutta Percha, manufactured.....	17½
	Gypsum, or Plaster of Paris, neither ground nor calcined.....	Free
	Gypsum, ground, when imported expressly as <i>Manure</i> .....	Free

Heavy or Carbolic Oil, used in the manufacture of wood block pavement, &c.....	Free
Hardware, viz:—Cutlery, polished, all sorts; Japanned, Planished Tin and Britannia Metal Ware; Spades, Shovels, Axes, Hoes, Rakes, Forks and Edged Tools; Scythes and Snaths; Spikes, Nails, Tacks, Brads and Sprigs; Stoves, and all other Iron Castings. Other Hardware—Horn, Pearl, and Ivory, manufactured.....	17½
Harness and Saddlery, of leather manufacture .....	17½
Hair or Mohair, manufactured.....	17½
Hair—Human, Angola, Goat, Thibet, Horse, Hog, or Mohair, unmanufactured .....	Free
Hair, Curled, used in the manufacture of sofas, mattresses, &c .....	Free
Hat Plush, for hatters.....	10
Hats, Caps, and Bonnets.....	17½
Hay .....	10
Hay from B. N. A. Provinces.....	Free
Hemp, undressed.....	Free
Hides, Horns and Pelts.....	Free
Hosiery.....	17½
Horse Hair, unmanufactured.....	Free
Hops.....5 cts p lb; pkgs.	17½
Hops, from B. N. A. Provinces.....	Free
Hoop Skirt Manufacture—the following articles for Crinoline: Thread for covering Crinoline Wire, Clasps,—tin and brass—Slides, Spangles and Slotted Tapes, and Flat or Round Wire, uncovered.....	Free
Indian Corn, and Grain of all kinds....	Free
Indian Meal.....	Free
Indian Rubber (See Caoutchouc).....	
Indigo.....	Free
Ink of all kinds, except printing.....	17½
Ink, Printing.....	Free
Iron—Pig .....	Free
Rod, Bar, Hoop or Sheet.....	5
Canada Plates and Tinned Plates.	5



	Scrap and Galvanized Bars, puddled.....	5
	Puddled, in bars, blooms, and billets.....	5
	In Blooms and Billets, puddled or not puddled.....	5
	Bolts and Spikes, Galvanized.....	5
	Nail and Spike Rod—round, flat or square.....	5
	Hoop or Tire, for driving-wheels of locomotives, bent and welded...	10
	Boiler Plates.....	5
	Railroad Bars, Wrought Iron or Steel Chairs, and Fish Plates...	Free
	Rolled Plates .....	5
	Tubes and Piping, when drawn...	Free
	Knees and Riders, Ships'.....	5
	Wire, whether galvanized or not, except for wire rigging.....	Free
	Ivory, Bone, Pearl, and Horn—manufactured.....	17½
	Ivory Nuts.....	Free
	Ivory, unmanufactured.....	Free
	Ivory Veneer.....	Free
	Japanned Tin, Planished Tin, and Britannia Metal Ware.....	17½
	Jewellery and Watches.....	17½
	Junk and Oakum.....	Free
	Kelp.....	Free
	Kryolite .....	Free
	Knees and Iron Riders.....	5
	Lard and Tallow.....1 ct p lb; pkgs.	17½
	Lard from B. N. A. Provinces.....	Free
	Lead, Pig .....	Free
	Lead, in sheet.....	Free
	Lead, white dry.....	Free
	Leather, viz.: Sheep, Calf, Goat and Chamois Skins, dressed, varnished or enamelled.....	17½
	Leather, or Imitation of Leather, manufactured .....	17½
	Leather, Sole and Upper.....	10
	Leather, Manufactured, viz:—Boots and Shoes, Harness and Saddlery.....	17½
	Lemons and Oranges.....	10

ree

7½

7½  
7½

ree

ree

0  
7½  
0

ree

ree

7½

ree

7½  
ree

ree

ree

ree

ree

7½

ree

ree

5

5



bone, or Willow, except Plaits elsewhere mentioned.....	17½
Bone, Shell, Horn, Pearl, and Ivory....	17½
Gold, Silver, Electro-plate, Argentine, Albata, and German Silver, and plated and Gilded Ware of all kinds.	17½
Wool Waste .....	17½
Brass or Copper.....	17½
Leather or Imitation of Leather.....	17½
Wood .....	17½
Cashmere.....	17½
Meats and Vegetables, Preserved.....	17½
Maps, Charts, and Atlases.....	17½
Marble, in Blocks, unwrought or sawn on two sides only ; and Slabs from such Blocks, having at least two edges unwrought.....	Free
Masts, Iron or part of Iron Masts (ships').	Free
Meats—fresh, smoked, or salted...1 ct p lb ; pkgs.....	17½
Meats—, fresh, smoked or salted, from B. N. A. Provinces .....	Free
Medals, Cabinets of.....	Free
Medicinal Roots in their natural state....	Free
Medicines, Patent.....	25
Medicines for Hospitals.....	17½
Menageries, horses, cattle, carriages, and harness of, under restriction of Minister of Customs.....	Free
Metal, Type, in blocks or pigs .....	Free
Metallic Oxides, dry, ground, or unground, and washed or unwashed—not calcined.....	Free
Military Clothing, imported by officers of army or navy stationed in Canada.....	Free
Mill and Factory Machinery.....	17½
Millinery of all kinds.....	17½
Mineralogy, specimens of.....	Free
Models, when they cannot be used as the articles of which they are said to be the models .....	Free
Molasses, if used for refining purposes, or for the manufacture of sugar.....73 cts p 100 lbs ; pkgs.....	17½
Molasses, if not so used..... <i>ad val.</i>	25

Molasses, other (See Syrup).....	Free
Mosses, for upholstery purposes.....	Free
Musical Instruments for Bands (Army and Navy).....	Free
Musical Instruments, including musical boxes and clocks.....	17½
Music, Sheet, printed.....	17½
Nails, Tacks, and Brads.....	17½
Nails, Composition.....	Free
Nails, Sheathing.....	Free
Newspapers, Foreign, sent otherwise than through the Post Office.....	5
Nitre of Salpetre.....	Free
Nitrate of Soda.....	Free
Nuts, unless otherwise specified.....	17½
Nuts, Ivory.....	Free
Nuts, used chiefly in dyeing.....	Free
Nutmegs.....	25
Natural History, Specimens of.....	Free
Naptha..... 15 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Naval and Military Stores.....	Free
Oatmeal and Flour, or Meal of any other Grain.....	Free
Oats.....	Free
Oakum.....	Free
Ochres, ground and calcined.....	17½
Ochres or Metallic Oxides, ground or unground, and washed or unwashed—dry, not calcined.....	Free
Officers' Mess :	
[NOTE.—All articles for Officers' Messes and Canteens, formerly free, now pay the duties imposed upon similar goods imported for ordinary use].....	
Oils—Cocoa Nut, Pine and Palm, in their natural state.....	Free.
Kerosene and Coal, distilled, purified, and refined..... 15 cts. <i>p gal</i> ; .....pkgs.	17½
Benzole, Benzine, Benzoline, and Petroleum, distilled, purified or refined..... 15 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Petroleum, crude..... 6 cts <i>p gal</i> ; .....pkgs.	17½
Products of Petroleum, coal, shale,	

	and lignite, not otherwise specified.....	10 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Whale, in the casks, from on ship-board, and in the condition in which it was first landed. ....		Free
	Essential .....		17½
	Oil Cake.....		Free
	Oils, in any way rectified, pumped, rack- ed, bleached, or prepared, not else- where specified.....		17½
	Crude Petroleum... 6 cts <i>p gal</i> ; pkgs.		17½
	Oil Cloths.....		17½
	Old Tom Gin.....\$1 <i>p gal</i> ; pkgs.		17½
	Opium.....		17½
	Oranges.....		10
	Ordnance Stores.....		Free
	Oranges, imported in brine for the pur- pose of being candied.....		Free
	Ores of all kinds of metals.....		Free
	Ornaments of Bronze, Alabaster, Terra Cotta, or Composition.....		17½
	Osiers, or Willow, for basket-makers' use.....		Free
	Packages of every description, in which goods paying <i>ad val.</i> duties are import- ed included in value of goods, except only bottles, jars, demijohns, brandy casks, barrels, or packages in which spirituous liquors, wines, and malt li- quors are contained, and carboys con- taining sulphuric acid.....		17½
	Packages of Goods paying <i>specific</i> duties.		17½
	Paints and Colors, not elsewhere speci- fied.....		17½
	Paintings in Oil, by artists of well- known merit, or copies of the old masters by such artists.....		Free
	Paper.....		17½
	Paper Collar Cloth.....		Free
	Paper, "Union Collar Cloth".....		Free
	Paper Shavings.....		Free
	Paper Hangings.....		17½
	Paper Maché.....		17½
	Parasols and Umbrellas.....		17½

Patent Medicines, not mixed with spirits or strong waters.....	25
Peas.....	Free
Pearl, Horn, Bone and Ivory, manufac- tured.....	17½
Pelts, Hides, and Horns.....	Free
Pepper, ground.....	25
Pepper, unground.....	17½
Perfumed Spirits.....\$1.50 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Perfumed Spirits, when in flasks or bot- tles not weighing more than 4 oz. .....5 cts each ; pkgs.	17½
Perfumery not elsewhere specified.....	25
Pine and Palm Oils, in their natural state	Free
Phosphorus.....	Free
Pickles and Sauces.....	17½
Pimento, ground.....	17½
Pimento, unground.....	17½
Pipe Clay.....	Free
Pipes, Tobacco.....	17½
Pitch and Tar.....	Free
Plaster of Paris, not ground or calcined.	Free
Plaster of Paris, ground and calcined.....	17½
Plush for Hatters' use, and for gloves.....	10
Playing Cards.....	25
Portable Hand Printing Presses.....	17½
Potatoes.....	10
Potatoes, growth B. N. A. Provinces.....	Free
Preserved Meats.....	17½
Printed, Lithographed, or Copper-plate Bills, Bill-Heads and Advertising Pamphlets.....	17½
Potash, Bichromate of.....	Free
Poultry.....	10
Poultry from B. N. A. Provinces.....	Free
Porter, in bottles.....7 cts <i>p gal</i> and 10 ..... <i>ad val</i> ; pkgs.	17½
Porter, in casks.....5 cts <i>p gal</i> and 10 <i>ad</i> ..... <i>val</i> ; pkgs.	17½
Pig Iron, Pig Lead, and Pig Copper.....	Free
Philosophical Instruments and Appara- tus, including globes, when imported by and for the use of colleges, scien- tific and literary societies, and schools.....	Free

P  
P  
P  
  
P  
  
P  
Pr  
Pr  
Pr  
  
Pr  
  
Pa  
Pr  
  
Pu  
Pu  
Pr  
Qu  
Ra  
Ra  
Ra  
Re  
Re  
Ro  
Ri  
Ri  
Rin  
  
Ro  
Ro  
Rif  
Run  
Run  
Rye  
Sail  
Sail  
Sal

Plants.....	10
Plants from B. N. A. Provinces.....	Free
Plank and Sawed Lumber, of mahogany, rosewood, walnut, chestnut, cherry, and pitch pine.....	Free
Plank and Sawed Lumber of all kinds, except mahogany, rosewood, walnut, chestnut, cherry, and pitch pine.....	17½
Platers' Leaf.....	17½
Precipitate of Copper.....	Free
Precious Stones, unset.....	Free
Printing Ink and Printing Presses, ex- cept portable hand printing presses..	Free
Proprietary Medicines, mixed with spirits or strong waters...\$1.50 p gal ; pkgs.	17½
Patent Medicines.....	25
Prunella, for uppers of ladies' boots and shoes.....	10
Puddled Iron Bars, Blooms, and Billets...	5
Pumps and Pump Gear, Ships'.....	5
Prohibited Articles (See end of Tariff).	
Quartz, crushed.....	Free
Rags, including paper shavings.....	Free
Railroad Bars and Frogs.....	Free
Ratan, for chairmakers.....	Free
Red Lead, dry.....	Free
Rennet.....	Free
Rosin.....	Free
Rice.....1 ct p lb ; pkgs.	17½
Riders and Knees, Iron (ships').....	5
Rigging Wire (ships').....	Free
Rinds of Oranges, Citrons, and Lemons, imported in brine for the purpose of being candied.....	Free
Roots, Medicinal, in their natural state...	Free
Roots, other.....	10
Rifles, Guns, and Firearms of all kinds...	17½
Rum.....\$1 p gal ; pkgs.	17½
Rum-Shrub.....\$1.50 p gal ; pkgs.	17½
Rye.....	Free
Sails, ready-made.....	17½
Sail-Cloth or Canvas, for ships' use.....	5
Sal Ammoniac, Sal Soda, Caustic Soda, Silicate of Soda, Soda Ash, Nitrate of Soda, and Saltpetre.....	Free

Salt.....	Free
Sand.....	Free
Sand Paper and Sand Cloth.....	17½
Satin, and fine washed white.....	Free
Schiedam Schnapps... \$1.50 p gal; pkgs.	17½
Sea Grass, Manilla Grass, and Mosses for upholstery purposes.....	Free
Seeds not classed as cereals.....	10
Seeds from B. N. A. Provinces.....	Free
Settlers' effects of every description, in actual use, not being merchandise, brought by persons making oath that they intend becoming permanent set- tlers within the Dominion.....	Free
Scrap Iron.....	Free
Scrap Brass.....	Free
Sculpture, specimens of.....	Free
Shafts for mills and steamboats, in the rough.....	Free
Shawls.....	17½
Sheet Music, printed.....	17½
Ships' Blocks and Patent Bushes for Blocks.....	5
Binnacle Lamps and Bunting.....	5
Sail Cloth, or Canvas.....	5
Cables, hemp or grass.....	5
Compasses.....	5
Dead Eyes.....	5
Dead Lights.....	5
Deck Plugs.....	5
Pumps and Pump Gear.....	5
Shackles—Sheaves.....	5
Signal Lamps.....	5
Travelling Trucks.....	5
Steering Apparatus.....	5
Iron Knees and Riders.....	5
Wire Rigging, and galvanized for manufacture of.....	5
Cordage.....	5
Varnish, black and bright.....	5
Wedges.....	5
Iron Masts, or part of Iron Masts...	Free
Shell, manufactured.....	17½
Sheet Iron, not galvanized.....	5
Shrubs, Trees and Plants.....	10



Free	shrubs, Trees and Plants, from B. N.	
Free	A. Provinces.....	Free
17½	Silks, Satins, and Velvets.....	17½
Free	Silk, Woollen, Worsted and Cotton Embroideries, and Tambour Work.....	17½
17½	Silk Twist, and Silk and Mohair Twist, not elsewhere specified, for tailors' use, in hanks.....	17½
Free	Silk Twists, for hats, boots, and shoes....	Free
10	Silk Twists, Machine.....	10
Free	Silver Coin, United States.....	17½
Free	Silver Leaf.....	17½
Free	Silver and Gold Cloth.....	17½
Free	Silver-plated Ware.....	17½
Free	Skins, undressed.....	Free
Free	Slate.....	Free
Free	Slotted Tapes, for the manufacture of hoop skirts.....	Free
Free	Small Wares.....	<i>ad val.</i> 17½
17½	Snuff, ground dry.....25 cts <i>p lb</i> ; } pkgs.	17½
17½	12½ per cent. <i>ad val.</i> }	
5	Snuff, damp, moist, or pickled.....	17½
5	Soda Ash.....	Free
5	Soap, common.....\$1 <i>p</i> 100 lbs ; pkgs.	17½
5	Soap, perfumed and fancy .....	25
5	Spades, Shovels, Stoves, and all other iron castings.....	17½
5	Spelter or Zinc, in sheets, blocks, or pigs.....	Free
5	Specimens of Natural History, Mineralogy, Botany, or Sculpture.....	Free
5	Spices, ground, including Ginger, Pimento, and Pepper.....	25
5	Spices, unground, including Ginger, Pimento, and Pepper.....	17½
5	Spikes and Nails, composition.....	Free
5	Spikes, Scythes, and Snaths.....	17½
5	Spirits and strong waters, not having been sweetened or mixed with any article so that the degree of strength thereof cannot be ascertained by Sykes' hydrometer, for every gallon of the strength of proof by such hydrometer, and so in proportion for any greater or less strength than the	
Free		
17½		
5		
10		



	Steamboat and Mill Shafts and Cranks, forged in the rough.....	Free
	Steam Fire Engines.....	17½
	Stone, unwrought, and Lithographers' Stone.....	Free
\$1.00	Stores for the use of Army and Navy.....	Free
	Straw .....	10
	Straw from B. N. A. Provinces.....	Free
	Straw, Tuscan, Grass, and Fancy Plats..	Free
	Sulphur or Brimstone, in roll or flour....	Free
1.50	Sulphuric Acid..... ½ ct p lb; pkgs.	17½
	Sulphuric Acid, Carboys containing.....	17½
1.50	Sugar Candy, brown or white..1 ct p lb., <i>ad val</i> .....	25
	Sugar, equal to and } above No. 9, Dutch } 1 ct p lb., <i>ad val</i> . Standard .....	
0.50	Sugar, below No. 9.....½ ct p lb., <i>ad val</i> .	25
1.50	Syrup of Sugar, or of Sugar Cane, Syrup of Molasses, or of Sorghum, Melado, or Concentrated Molasses and Cane Juice.....½ ct p lb., <i>ad val</i> .....	25
	Tafia.....\$1.50 p gal; pkgs.	17½
	Tails, undressed.....	Free
	Tallow..... 1 ct p lb; pkgs.	17½
	Tallow, from B. N. A. Provinces.....	Free
	Tampico, white and black.....	Free
	Tapes, (slotted), for the manufacture of hoop skirts.....	Free
.50	Tar.....	Free
	Tea, Green and Japan...4 cts p lb; pkgs.	17½
	Tea, Black.....3 cts p lb; pkgs.	17½
½	Tea, Green or Japan....4 cts p lb; pkgs.	17½
½	Tea, Black.....3 cts p lb; pkgs.	17½
	Teasels.....	Free
	Thibet Hair, unmanufactured.....	Free
	Thread and other articles embroidered with gold or for embroidering .....	17½
	Thread Lace and Insertions.....	17½
ee	Tiles, drain.....	Free
ee	Timber and Lumber, round and hewed, but not otherwise, from B. N. A. Pro- vinces, manufactured in whole or in part.....	Free
ee	Tin, in bar, blocks, pigs or granulated....	Free



BY.

Free  
Free  
5  
17½  
17½  
17½  
17½  
0  
Free  
7½  
Free  
7½  
0  
Free  
Free  
5  
5  
Free  
7½  
Free  
Free  
Free  
5  
Free  
5  
Free  
Free  
Free  
5

Vegetables, from B. N. A. Provinces.....	Free
Vegetable Fibres.....	Free
Vegetables used chiefly in dyeing.....	Free
Vegetables, Fish and Meats, preserved....	17½
Velvets, Silks and Satins.....	17½
Vinegar.....10 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Vitriol, blue.....	Free
Walnuts, Dried Fruits.....	17½
Wearing Apparel and Clothing, made by hand or sewing machines.....	17½
Weaving or tram silk, and weaving or tram cotton for making clastic web- bing, and crinoline thread for cover- ing crinoline wire.....	Free
Wedges, Ships'.....	5
Whale Oil, in the casks, from on Ship- board and in the condition in which it was first landed.....	Free
Wheat.....	Free
Whiting, or Whitening.....	Free
White Zinc, dry.....	Free
White Lead, dry.....	Free
Whiskey.....\$1.00 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Wines, not containing over 20 degrees of alcohol, and not worth more than forty cents per gallon, of all kinds, including Ginger, Orange, Lemon, Gooseberry, Raspberry, Strawberry, Elder and Currant Wine, (five quarts or 10 pint bottles to a gallon), per gallon.....	30c.
Wines—all others when in wood, per gal- lon.....	60c.
Wines — all others except Sparkling Wines, in bottles, (five quarts or ten pints to a gallon). per dozen.....	1.50
Wines—Sparkling, per dozen.....	3.00
Wines—Sparkling, per gallon.....	1.25
Wire Cloth, of Brass or Copper.....	Free
Wire (Brass or Copper), round or flat.....	Free
Wire, (Iron).....	5
Wire, flat or round, for crinolines, unco- vered.....	Free
Wire Rigging Ships'.....	5

Woods of all kinds, wholly manufactured.....	Free
Woods, unmanufactured, when chiefly used in dyeing.....	Free
Woods, manufactured, not elsewhere specified.....	17½
Wool.....	Free
Wool, waste.....	Free
Woollens.....	15
Woollen Netting for India Rubber Shoes and Gloves.....	10
Writing Desks, fancy and ornamental Cases and Boxes, and other fancy goods.....	17½
Yellow Metal in bars, bolts, or for Sheathing.....	Free
Zinc or Spelter, in blocks or pigs.....	Free
Zinc or Spelter in sheets.....	Free
Zinc, white dry.....	Free

NOTE.—Schedule D.—The following goods, when the growth and produce of any of the British North American Provinces, may be imported free of duty, subject to alteration or regulation by proclamation of the Governor-General in Council, viz :—

Animals of all kinds; Fresh, Smoked and Salted Meats; Green and Dried Fruits, Fish of all kinds, product of fish, and of all other creatures living in the water; Poultry, Butter, Cheese, Lard, Tallow; Timber and Lumber of all kinds, round, hewed, but not otherwise manufactured in whole or in part; Fish Oil, Gypsum, ground or unground; Hay, Hops, Straw, Bran, Seeds of all kinds, Vegetables, including Potatoes, and other roots; Plants, Trees and Shrubs; Coal and Coke; Salt; Wheat, Peas, Beans, Barley, Rye, Oats, Indian Corn, Buckwheat, and all other grain; Flour of Wheat, Rye, Indian Corn and Oatmeal, and Flour Meal of any other grain.

All goods not enumerated as charged with any other duty, or declared to be free of duty; and non-enumerated packages, 17½ p. c. *ad*

H  
S  
The  
he is  
HABN  
His B  
others  
anythin  
valuabl  
their p  
SE  
Circu

**OUT OF DANGER.**

USE

**Parent's Portable  
HOOKING LADDERS,**

WITH HIS

**SALVAGE HARNESS.**

The undersigned begs respectfully to announce that he is prepared to receive orders for **LADDERS** and **HARNESS** for Firemen and Seamen under his Patent. His Hooking Ladders give power to Firemen and others of reaching any given height quicker than by anything yet invented. The Harness proves most invaluable to Firemen and Seamen as it secures them in their perilous work.

**SET OF SIX LADDERS, - - - \$150.**

**WEIGHT, 225 lbs.**

**(PATENT RIGHTS FOR SALE.)**

Circulars sent when requested.

**MICHEL PARENT,**

*14 St. Lawrence Market Place,*

**MONTREAL.**

ORY.

Free

Free

17½

Free

Free

15

10

17½

Free

Free

Free

Free

goods,

of the

be im-

or re-

r-Ge-

and

ish of

crea-

tter,

ber of

e ma-

Gyp-

straw,

uding

s and

Peas,

Buck-

heat,

Meal

with

luty ;

c. ad

**FIRST PREMIUM**  
*FUR ESTABLISHMENT,*



**Cor. NOTRE DAME & ST. LAMBERT STS.,**

Have always on hand a great assortment of choice Furs, manufactured under his own supervision. Visitors who may be desirous to purchase choice Furs are invited to

**CALL AND EXAMINE HIS EXTENSIVE STOCK OF**  
*Fur Cloaks, Muffs, Boas, Caps, &c., &c., also Gentlemen's*  
*Coats, Cuffs, Gauntlets, in great variety.*

**SILK AND FELT HATS IN GREAT VARIETY.**

A. B. was awarded **FOUR FIRST-CLASS MEDALS AND DIPLOMAS** at the Provincial Industrial Exhibition, at the City of Montreal in 1860, during the visit of H.B.H. the Prince of Wales. —



**POST OFFICE DEPARTMENT.**

Hon. L. S. Huntington, postmaster-general;  
W. H. Griffin, deputy postmaster-general.

*Secretary's Branch.*—W. White, secretary; W. D. LeSueur, H. S. Weatherley, B. King, 1st class clerks; G. H. Hargrave, H. W. Griffin, J. Plunkett, J. Walsh, J. Graham, H. G. Hopkirk, C. Sangster, senior 2nd class clerks; Sidney Smith, jr., J. F. Ruttan, A. W. Throop, junior 2nd class clerks; G. R. White, J. M. O'Leary, C. B. Brodie, W. L. Blair, J. Lemoine, O. Fortier, D. McDonald, A. J. McDermid, A. W. McLennan, W. A. Jones, P. McIntyre, J. A. McLaurin, G. Binks, L. C. A. Casgrain, J. A. McDonald, W. Frechette, A. A. Dorion, S. Craig, L. H. Pouliot, G. Rance, 3rd class clerks.

*Accountant's Branch.*—H. A. Wicksteed, accountant; W. H. Smithson, assistant do.; P. E. Bucke, R. Olivier, 1st class clerks; E. H. Benjamin, H. J. Garrett, A. Lindsay, senior 2nd class clerks; L. Blanchet, G. M. Patrick, T. H. Allen, R. J. Oliver, D. F. McCarthy, junior 2nd class clerks; J. E. Hopkirk, C. G. Falconer, J. G. Fortier, E. A. D. Jones, H. M. Jarvis, H. A. Ferguson, W. Brophy, P. T. Leahy, A. Muir, 3rd class clerks; J. Ashworth, cashier.

*Money Order Branch.*—P. LeSueur, superintendent M. O. Office; C. W. Jenkins, 1st class clerk; J. Brophy, senior 2nd class clerk; J. McDougall, R. J. Shaw, C. J. Higgins, M. K. Dunlevie, J. F. Wall, W. J. Barrett, 3rd class clerks; J. C. Bonner, A. W. Wall, J. H. Spencer, F. W. Mills, L. W. Travis, A. McGillis, C. P. LeSueur, D. D. McPherson, W. Bristow, 3rd class clerks.

*Savings Bank Branch.*—J. C. Stewart, superintendent Savings Bank Branch; D. Matheson, 1st class clerk; J. Rose Smith, A. J. Boswell, N. Garland, E. B. Bell, W. H. Kreps, W. H. Eagleson, W. H. Harrington, junior 2nd class clerks; W. H. McCuaig, G. R. Major, G. L. Plunkett, H. J. Larkin, J. Berry, 3rd class clerks.

*Messengers.*—M. Bennett, E. Daughtry, J. Bell,

*Post Office Inspectors and Divisions.*—John Dewe, chief inspector, Ottawa; J. D. Patterson, clerk of chief inspector, Ottawa. Division Inspectors.—Gilbert Griffin, London; M. Sweetnam, Toronto; R. W. Barker, Kingston; T. P. French, Ottawa; E. F. King, Montreal; W. G. Shepherd, Quebec; John McMillan, St. John, N.B.; A. Woodgate, Halifax, N.S.; R. Wallace, Victoria, B C.

RATES AND REGULATIONS.

LETTER RATES

Between places within the Dominion .....	3 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and the United States .....	3 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and Newfoundland .....	6 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and the United Kingdom.....	5 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.

Prepayment must in all cases be made by Postage Stamp.

REGISTRATION FEES.

Within the Dominion . . . . .	2 cts. each letter.
To the United States.....	5 cts. do. do.
To Newfoundland .....	2 cts. do. do.
To the United Kingdom.....	8 cts. do. do.

These Registration Fees are, of course, in addition to the Postage, and must be prepaid.

DISPOSAL OF UNPAID OR INSUFFICIENTLY PAID LETTERS MAILED IN CANADA.

*If for places within the Dominion.*—A letter wholly unpaid is not forwarded, but is sent to the Dead-Letter Office, Ottawa. If prepaid at least one rate, that is, 3 cents, the letter is forwarded to destination, but is rated with double the deficient postage. This rule applies also to city or "drop" letters, the postage on which 1 cent per  $\frac{1}{2}$  ounce.

*If for the United States.*—A letter, whether wholly unpaid, or insufficiently paid, is not forwarded from Canada, but is sent to the Dead-

Letter Office, Ottawa, in order to be there opened and returned to its writer.

*If for the United Kingdom.*—A letter wholly unpaid is forwarded, but is rated with double postage, that is, 5 pence sterling per  $\frac{1}{2}$  ounce. If it is insufficiently prepaid, it is charged at the same rate, deducting what may have been prepaid.

*If for other British Colonies or Foreign Countries (except France).*—A letter whether wholly unpaid, or only insufficiently paid, is sent to the Dead-Letter Office, Ottawa.

LOCAL OR "DROP" LETTERS.

One cent per half ounce, to be prepaid by Postage Stamp.

POSTAL CARDS.

Canadian Postal Cards of one cent each circulate within the Dominion,—and are transmissible, without further charge, to the United States and Newfoundland.

*Newspapers.*—Between places in the Dominion, to the United States, to Newfoundland, publishers prepay their edition in bulk, at the rate of one cent for each pound weight; no further charge on delivery. Transient newspapers within the Dominion, to the United States and Newfoundland, one cent per four ounces, to be prepaid by stamp. Transient papers for the United Kingdom, two cents per four ounces.

*Periodicals.*—Published in Canada not less frequently than once a month, sent from office of publication, or from news agencies, for places in the Dominion, to the United States or to Newfoundland, the postage rate is the same as for newspapers, *i.e.*, one cent per pound, when paid by the bulk weight; Transient Periodicals, one cent per four ounces. Newspapers and periodicals for the Dominion, the United States, or Newfoundland, weighing less than one ounce each, may be posted singly, if prepaid by stamp, one half cent each.

RY.

John  
rson,  
n In-  
weet-  
T. P.  
V. G.  
John,  
llace,

$\frac{1}{2}$  oz.

$\frac{1}{2}$  oz.

$\frac{1}{2}$  oz.

$\frac{1}{2}$  oz.

le by

etter.

do.

do.

do.

e, in

aid.

PAID

etter

nt to

id at

for-

uble

so to

which

ether

t for-

head-

*Periodicals and Books for United Kingdom,*  
 BY CANADIAN LINE, are subject to the British  
 Book Post rates, namely :

Under 1 oz.....	2 cents.
Between 1 oz. and 2 oz.....	4 "
Do. 2 " " 4 ".....	6 "
Do. 4 " " 8 ".....	12 "
Do. 8 " " 12 ".....	18 "

And so on, the scale progressing by a rate  
 of six cents for every four ounces.

BY MAIL STEAMERS *via* NEW YORK :

Under 1 oz.....	4 cents.
Between 1 oz. and 2 oz.....	6 "
Do. 2 " " 4 ".....	8 "
Do. 4 " " 8 ".....	16 "
Do. 8 " " 12 ".....	24 "

And so on, the scale progressing by a rate of  
 eight cents for every four ounces.

*Periodicals and Books for France,*

BY CANADIAN LINE :

Not exceeding 2 oz.....	4 cents.
2 to 4 oz.....	8 "
4 to 8 oz.....	16 "
8 to 12 oz.....	24 "

And so on.

Newspapers to France, and Samples are sent  
 at the above "French Book Post" rates.

A "book packet" may contain any number  
 of separate books, publications, works of liter-  
 ature and art, maps or prints, photographs,  
 daguerotypes, when not in glass or in frames  
 containing glass; any quantity of paper, vellum,  
 or parchment (to the exclusion of letters), and  
 the books, maps, papers, &c., may be either  
 written, printed or plain, or any mixture of the  
 packages must be *open at both ends or both sides.*

*Patterns.*—Rates between Canada and United  
 Kingdom and France, same as for Book Post.

Patterns or samples must not be of any  
 intrinsic value; and this rule excludes all  
 articles of a saleable nature, and whatever may

have a value of its own, apart from its mere use as a pattern ; nor must the quantity of any material or article sent as a pattern or sample be so great that it could have on this ground an intrinsic value.

Patterns, &c., must be sent in covers open at the ends, so as to be easy of examination. Samples, however, of seeds, drugs, and such like, which cannot be sent in open covers, may be enclosed in bags of linen or other material, simply tied at the neck, or, provided that bags be transparent, they may be entirely closed, if they are for delivery within the United Kingdom. Bags, however, entirely closed, even though they be transparent, must not be used for the transmission of seeds to foreign parts. Patterns and samples of merchandize, not exceeding the weight of eight ounces, addressed to the United States, may be sent at the rate of ten cents for each package.

A packet of patterns of samples sent to France or Portugal, must not exceed 18 inches in length, and 12 inches in width or depth ; a packet to any other place abroad must not exceed 24 inches in length, or 12 inches in breadth or depth.

The limits of weight are as follows :

Canada.....	24 oz.	Belgium.....	8 oz.
Great Britain..	24 "	Netherlands ....	16 "
France .....	36 "	Portugal.....	16 "
Germany.....	8 "	Denmark.....	48 "
Italy.....	36 "	Switzerland.....	48 "

*Parcel Post.*—The following rates are for the transmission of Parcels in Canada :—

Not exceeding	$\frac{1}{2}$ lb.	12 $\frac{1}{2}$ cents.
"	1 lb.	25 "
"	1 $\frac{1}{2}$ lb.	37 $\frac{1}{2}$ "
"	2 lbs.	50 "
"	2 $\frac{1}{2}$ lbs.	62 $\frac{1}{2}$ cents.
"	3 lbs.	75 "
"	3 $\frac{1}{2}$ lbs.	87 $\frac{1}{2}$ "
"	4 lbs.	\$1.00

Registration Fee,—5 cents.

Parcels can only be sent by Post to places in Canada. Postages and registration fee must be pre-paid. The limit of weight to Parcels is 4 lbs.

*Transmission of Patterns and Samples within the Province of Canada.*

Patterns or samples of merchandise, and goods for sale, may be posted in Canada, to be forwarded to any place within the Dominion, on pre-payment by postage stamp of a rate of one cent. per four ounces, under the following regulations:—

I.—Patterns or samples must be sent in covers open at the ends, so as to be easy of examination. Samples, however, of seeds, drugs, and so forth, which cannot be sent in open covers, may be enclosed in bags of linen or other material, fastened in such a manner that they may be readily opened, or in bags entirely closed, provided that they be transparent, so that the officers of the Post Office may be able to satisfy themselves as to the nature of the contents.

II.—The packet may bear on the *outside* the address of the sender in addition to the address of the person for whom it may be intended—also a trade mark and numbers, and the price of the articles enclosed; *inside* there must be no enclosure but the samples or patterns themselves—the particulars, however, of the trade marks, numbers and price, may be marked on the articles themselves instead of on the outside of the packet, at the option of the sender.

III.—Any sample or pattern packet containing a letter, or otherwise violating the conditions of the preceding rules, is to be rated and treated as a letter.

IV.—The rate of 1 cent per four ounces is to be pre-paid by postage stamp,—and if such rate be not fully pre-paid by the stamps affixed, the package is to be rated with the deficient postage, and a fine of five cents in addition.

V.—Packets of samples or patterns may be registered on pre-payment by postage stamp of a registration fee of five cents in addition to the

postage rate—and provided such packets be duly handed in to the Post Office for registration.

A registration receipt or certificate should always be obtained for such packages when presented for registration.

VI.—No packet of samples or patterns must exceed 24 ounces in weight; any packet exceeding that weight is to be sent to the Postmaster-General.

*Penal Clause.*—The Act contains the following penal clauses: To enclose a letter or letters, or any writing intended to serve the purpose of a letter, in a parcel posted for the parcel post, or to enclose a letter, or any writing, or make any written marks to serve the purpose of a letter, or to enclose any other thing in a newspaper, posted to pass as a newspaper, at the rate of postage applicable to newspapers, (except in the case of accounts and receipts of newspaper publishers, which are permitted to pass folded within the newspapers sent by them to their subscribers), is an offence punishable by a penalty of not less than ten and not exceeding forty dollars.

POSTAGE RATES ON LETTERS AND PAPERS to principal Colonies and Foreign Countries. Pre-payment compulsory.

COUNTRY.	Letters per half oz.	News-papers.	Route.
Australia ( <i>except N. S. Wales</i> ...)	c.	c.	Via S.F rancisco
Argentina Confederation .....	26	6	" New York.
Austria .....	10	4	" England.
Bahamas .....	6	4	" New York.
Belgium .....	10	4	" England.
Bermuda .....	8	4	" New York.
Brazil .....	18	0	" " "

POSTAGE RATES ON LETTERS, &c. -Continued.

COUNTRY.	Letters per half oz.	News- papers.	Route.
Cape Good Hope.	28	4	" England.
Ceylon .....	22	4	" "
Chili .....	20	6	" New York.
China (except Shanghai) .....	13	4	" San Francisco
Cuba.....	8	4	" New York.
Denmark .....	10	4	" England.
Egypt.....	10	6	" "
France... } p. $\frac{1}{2}$ oz	10	4	" "
} p. $\frac{1}{2}$ oz	16	2	" "
Germany .....	10	4	" "
Gibraltar .....	10	4	" "
Hayti .....	8	4	" New York.
Holland.....	10	4	" England.
Hong Kong.....	13	4	" San Francisco
India.....	22	4	" England.
Italy .....	10	4	" "
Jamaica .....	8	4	" New York.
Japan .....	18	6	" San Francisco
Malta .....	10	4	" England.
Mexico.....	13	0	" New York.
N. South Wales..	15	4	" San Francisco
New Zealand .....	15	4	" " "
Norway .....	10	4	" England.
Porto Rico.....	8	4	" New York.
Russia .....	10	4	" England.
San Domingo....	8	4	" New York.
Shanghai.....	8	4	" San Francisco
Spain .....	16	6	" England.
Sweeden .....	10	4	" "
Switzerland.....	10	4	" "
West Indies (except where otherwise stated by British Mail via Colon, Havana or St. Thomas) .....	16	4	.....

P  
c  
n  
w  
in  
w  
sh  
m  
as  
re  
pa  
or  
me  
pla  
ce  
by  
Po  
let  
the  
in  
anc  
tion  
side  
tion  
M  
wh  
four  
one  
plac  
of s  
dres  
spec  
M  
Ord  
Brun  
Man  
to d  
sum  
\$100  
the f



*Miscellaneous Postal Matter.*—On books, pamphlets, occasional publications, printed circulars, prices current, hand-bills, book and newspaper manuscripts, printers' proof sheets, whether corrected or not; maps, prints, drawings, engravings, lithographs, photographs when not on glass or in cases containing glass, sheet music, whether printed or written; documents wholly or partly printed or written, such as deeds, insurance policies, militia and school returns, or other documents of like nature, packages of seeds, cuttings, bulbs, roots, scions or grafts, patterns or samples of goods or merchandise, when posted in Canada for any place in Canada, the rate of postage is one cent per four ounces in weight, to be pre-paid by postage stamp, or by the use of stamped Post bands when suitable for the purpose. No letter or other communication intended to serve the purpose of a letter must be sent or enclosed in any article of miscellaneous mail matter; and all transmissions authorized by this regulation must be put up in covers, open at the ends or sides, or in such manner as to admit of inspection to ensure compliance with this condition.

Miscellaneous mail matter as above specified, when addressed to the United States or to Newfoundland, may be forwarded, when pre-paid the one cent per 4 oz. rate, as if addressed to a place in Canada, with the exception of packets of samples and patterns of merchandise addressed to the United States, on which the special rate of ten cents must be pre-paid.

*Money Orders in Canada.*—All the Money Order Post Offices in Ontario, Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island, Manitoba and British Columbia, are authorized to draw Money Orders on each other for any sum up to \$100, and for as many Orders of \$100 each as the applicant may require, upon the following terms, viz :—

Orders up to \$4.....	2 cts.
“ “ \$10.....	5 “
“ from \$10 to \$ 20....	10 “
“ “ \$20 to \$ 40 ....	20 “
“ “ \$40 to \$ 60.....	30 “
“ “ \$60 to \$ 80.....	40 “
“ “ \$80 to \$100.....	50 “

*Money Orders on the United Kingdom.*—The Money Order Offices in the Dominion also draw upon all the Money Order Offices in England, Ireland and Scotland, the Channel Islands, and British India, save those in British India for which there are special rates, for any sum up to £10 sterling, and grant as many Orders for £10 sterling each as may be needed to make up the amount to be remitted. The terms are as under:—

Orders up to £2.....	25 cts.
“ from £2 to £5.....	50 “
“ “ £5 to £7.....	75 “
“ “ £7 to \$10.....	100 “

*Money Orders on Newfoundland.*—The Money Order Offices in Ontario, Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, draw also upon Money Order Offices in Newfoundland, Prince Edward Island, Manitoba and British Columbia. The Orders upon Newfoundland, like those of the United Kingdom, are made payable in Sterling money.

Orders up to £ 5.....	25 cts.
“ from £ 5 to £10.....	50 “
“ “ £10 to £15.....	75 “
“ “ £15 to £100.....	100 “

All the Money Order Offices in the Dominion are also authorized to grant Money Orders on the United States, the maximum amount of which, however, upon a single order is limited to \$40 Canadian currency. The rates are:—

For Orders under and up to \$20...	25 cts.
“ “ over \$20 up to \$40...	50 “

In all classes of Orders, as many of the maximum amount may be obtained as will be

needed to make up the sum the applicant desires to remit.

By the amended Post Office Act, which came in force on the 1st October, any Postmaster issuing Money Orders on credit, and any person aiding and abetting, or procuring the issue of such orders, will be guilty of misdemeanor.

The Money Order Post Offices in the Dominion are furnished with lists of all the Money Order Offices in Canada, the United Kingdom, Nova Scotia, New Brunswick, Prince Edward Island, Manitoba, British Columbia and Newfoundland, and the Postmasters are instructed to afford every information in their power, in respect of the places upon which they draw, together with any other information relating to the issues as the intending remitters may desire.

---

#### POST OFFICE SAVINGS BANK.

1. The Post Office Savings Bank commenced operations in Ontario and Quebec on the 1st April, 1868.

2. The direct security of the Dominion is given by the Statute for all deposits made.

3. At each Savings Bank Post Office the Savings Bank regulations may be read by the public, giving full information with respect to the mode of depositing and withdrawing money, and these regulations are printed upon the cover of the Pass Book supplied to each depositor.

4. Any person may have a deposit account, and deposits are received daily during the ordinary hours of Post Office business, of any number of dollars, from \$1 up to \$300, the total amount which can be received from a depositor in any one year, except in cases to be specially authorized by the Postmaster-General.

5. The Postmasters of the Savings Bank Offices will act as agents for the receipt of the money deposited for transmission to the Post-

master-General, and for the payment by the Postmaster-General of money withdrawn by depositors.

6. Each depositor is supplied with a Pass Book, and the sums paid in, or withdrawn, are entered therein by the Postmaster receiving or paying the same. In addition, a direct receipt for each amount paid in is sent to the depositor from the Postmaster-General, and the Postmaster-General will issue a cheque payable at any Post Office Savings Bank desired, for any sum withdrawn.

7. Every depositor's account is thus kept with the Postmaster-General, and a depositor may pay into his or her account with the Post Office Savings Bank, at any of the Savings Bank Post Offices, which at the time may best suit his convenience, and exercise the same choice in drawing out money, subject only to the obligation of producing the Pass Book, in proof of identity, whenever paying in or drawing out deposits.

8. Interest at the rate of four per cent. per annum is allowed on deposits.

9. Postmasters are forbidden by law to disclose the name of any depositor, or the amount of any sum deposited or withdrawn.

10. No charge will be made to depositors on paying in, or drawing out money, nor for postage or communications with the Postmaster-General in relation thereto.

11. The Postmaster-General will always be ready to receive and attend to all applications, complaints, or other communications addressed to him by depositors or others, relative to Post Office Savings Bank matters.

**ST. JOHNS DIRECTORY,**

**1876-77.**

LA LIBRAIRIE DU "FRANCO-CANADIEN"

LA LIBRAIRIE DU "FRANCO-CANADIEN"

EST TRÈS-BIEN ASSORTIE EN

*Littérature, Histoire Morale, Livres et Objets  
de Piété, Papeterie, Livres de Comptes,*

FOURNITURES DE BUREAUX,

**LIVRES ET FOURNITURES DE CLASSES,**

ETC., ETC., ETC.

# Le Franco-Canadien

PARAIT A

ST. JEAN D'IBERVILLE,

Les MARDI et VENDREDI de chaque Semaine.

F. G. MARCHAND, - - - - - Redacteur,  
I. BOURGUIGNON, - - - - - Proprietaire

Prix de l'Abonnement.

CANADA, - - \$2.50. | ETATS UNIS, \$3.00

Le FRANCO-CANADIEN est un puissant moyen de publicité, car il est très répandu dans le District d'Iberville et les districts limitrophes : M.M. les Commerçants trouveront leur profit d'annoncer dans ce journal.

On exécute au FRANCO-CANADIEN

**TOUTES SORTES D'IMPRESSIONS**

DANS LES DEUX LANGUES,

*Avec promptitude et élégance, et à bon marché.*

Is be  
of the  
Cham  
gable v  
of Lon  
St. Jol  
lieu of  
Queen'  
three s  
three c  
annuall  
fine bu  
factorie  
grist m  
open ev  
of meat  
fruits an  
and doe  
grain, p  
duce. S



## ST. JOHNS

Is beautifully situated on the west shore of the River Richelieu, at the head of the Chambly Canal and at the foot of the navigable waters of Lake Champlain, in the Barony of Longueuil, district of Iberville, county of St. Johns. It is incorporated, and is the *chef lieu* of the district. Two sessions of the Queen's bench, holding criminal jurisdiction, three sessions of the Superior court, and three of the Circuit Court are held here annually. The town boasts of a number of fine buildings, churches, &c., several manufactories and foundries, saw, planing and grist mills, brickyards, &c. It has a market open every day, well supplied with all kinds of meats, poultry, game, fish, vegetables, fruits and farm produce of every description, and does a large trade in lumber, firewood, grain, pressed hay and other country produce. St. Johns is an important station of

en  
LE,

\$3.00

ONS

urché.

the Grand Trunk railway (Montreal, St. Johns and Rouse's Point branch), and the terminus of the Vermont Central and the Stanstead, Shefford and Chambly railways. Montreal Telegraph Co. has an office here. The town of Iberville (or St. Athanase) is situated on the east side of the River Richelieu, immediately opposite, and is connected with St. Johns by a bridge. A railway bridge also spans the river close by. Distant from Iberville half a mile, from Chambly 12 miles, from Montreal 27 miles, from Rouse's Point 23 miles, from St. Armand 25 miles, from Waterloo 41 miles. Mail twice each day. Population about 5000.

In the early part of the past summer a most disastrous conflagration took place, destroying the better portion of the town, taking with it, with few exceptions, the large business district, of so much importance to the place. Destitution seemed then apparent, as the visitor to the desolate scene would suppose, on witnessing the terrible relics of what was, but a short time previous, a thriving and prosperous district, but the imposing block after block of large stores

and  
cover  
more  
that  
but t  
teract  
positi  
selves  
In pl  
large  
displa  
are th  
most  
Lange  
ough's  
ing in  
the en  
citizen  
In sp  
various  
terrible  
fairly s  
St. Joh  
Dominic  
glasswo  
flour, g

and private residences that are now rapidly covering the ground so harshly visited not more than four months ago, are ample proofs that St. Johns was and is not discouraged, but that her citizens are determined to counteract the event by placing themselves in a position of defence more profitable to themselves and to the country round about them. In place of the wooden buildings burned, large cut-stone and brick blocks appear, displaying an *energetic* contrast to those they are the successors of. Among them stand most prominent the new Merchants' Bank, Langelier's block, Clement's block, McDonough's block, Insurance Block, etc., manifesting in themselves the ready enterprise, the *energy* and the *prompt action* of the citizens.

In spite of the general depression in the various branches of trade, in spite of the terrible "*drawback*" she has sustained and fairly surmounted, we cannot but say that St. Johns ranks among the first in the Dominion, size considered, as her pottery, glassworks, shoe manufactories, foundries, flour, grist and saw mills, stone and china-

ware companies works—all in thriving and prosperous condition—bear ample witness. We may as well here mention that the Stone and Chinaware Company have been the recipients of the Centennial medal, showing that their work is appreciated and will stand test with any other of the same nature.

Among the principal manufactories are: The Stone Chinaware Co., who chiefly manufacture white granite and French pearl ware,—steam power. Employing about 150 hands.

The St. Johns Boot and Shoe Co., steam power, manufacturers of boots and shoes of all kinds; propelled by two 15-horse power steam engines, with a capacity for employing from 300 to 400 hands; average number now employed about 120.

Mr. John Rossiter, tanner, carrying on business in this line to a large extent. Though deprived of his former works by fire, he has in course of erection a large and commodious building, nearly completed, in which he will be enabled to resume work on double the scale. Employing about 20 hands.

T  
and  
It is  
and  
tion  
exter  
annu  
the p  
Mr  
at the  
manu  
brand  
round  
St.  
other  
ranger  
regula  
sister  
Champ  
horse  
of sup  
fire pu  
street.  
well p  
with fi  
drants

There is an extensive trade in pressed hay and grain here—pressed hay more especially. It is collected from the surrounding country and pressed into suitable form for exportation to the United States and Europe to the extent of 600,000 or 800,000 tons per annum. Messrs. Bertrand and Wheeler are the principal traders in this line.

Mr. John Parker has an extensive brewery at the head of Champlain street, where is manufactured ale and porter of faultless brands, with which St. Johns and the surrounding country is supplied.

St. Johns has its water works, as well as other more pretentious places, and the arrangements of the same puts to shame the regulations and contrivances of some of her sister towns. The water is taken from Lake Champlain by two splendid engines of 25-horse power each. A fine reservoir capable of supplying the town, both for domestic and fire purposes, is suitably placed on Longueuil street. In connection with this the town is well protected in case of coming in contact with fire in the shape of some 30 or 40 hydrants suitably placed at proper intervals. It

is intended to still further increase the number shortly.

The water works are owned by Louis Mollé, Esq., jun., M.P.P., who receives a nominal sum from the council to defray the expense of keeping the engines running both night and day in case of fire.

The fire department is upon a sound basis. It consists of a fine steam Silsby engine, throwing 4 streams; 1 hand engine worked by 20 men; 1 hook and ladder truck, New York regulation, with 20 men to attend to its working; 5 hose reels, with 2,500 feet of good durable hose, with 40 men to look after their proper use; the whole under the able supervision of Chief Engineer Capt. L. Jones. It is a volunteer brigade, guided by the most stringent by-laws enforced by the corporation. The corporation have now in process of erection a suitable fire station, opposite the Market and City Hall, with the latest improvements in its construction, and every modern appliance, at a cost of \$5,250.

There are two newspapers published in the town, one in each language. The *St. Johns News* and *Frontier Advocate*, weekly, issued

every  
lished

Le

28 co

G. M.

lished

The

reside

conflu

Champ

huntin

the ple

for cho

every Friday, and has 36 columns. It is published and owned by E. R. Smith.

*Le Franco-Canadien*, a French bi-weekly of 28 columns ; I. Bourguignon, proprietor ; F. G. Marchand, M.P.P., editor-in-chief. Published every Tuesday and Friday.

The town is suitably adapted as a summer residence, being beautifully situated at the confluence of the Richelieu River and Lake Champlain. Game is plentiful, and, what with hunting and fishing, and other rural pastimes, the pleasure-seeker would be amply repaid for choosing St. Johns as a summer resort.

SEE

**A. ESINHART'S,**  
**Dry Goods, Groceries, Etc.,**

ADVERTISEMENT,

*Facing the Title Page.*



JOHN

BO

Execu

Blair

Ledg

Indices

MONTREAL



MONTREAL ADVERTISEMENTS.

---

## Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

*23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.*

*Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.*

JOHN LOVELL,

*Managing Director.*

R. K. LOVELL,

*Sec.-Treasurer.*

---

## Book & Job Printing

*OF EVERY DESCRIPTION*

Executed with the utmost despatch and at the  
very lowest prices.

---

## Blank and Account Books,

*Ledgers, Journals, Cash & Day Books,*

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished  
loose, as may be required.

MONTREAL, November, 1876.

## ADDENDA.

*The following names were inadvertently omitted  
in the St. Johns Alphabetical list.*

Grand Trunk Railway Station, Alex. Dow,  
freight agent; William Drumm, ticket agent

LE FRANCO CANADIEN, J. Bourguignon,  
proprietor, cor Market sq and Champlain.  
*See Adv p p 117 and 118*

NATIONAL EXPRESS CO., George Wilkin-  
son, agent, 106 Jacques Cartier

SMITH E. R., proprietor *St Johns News and  
Frontier Advocate*, resides Champlain

STANSTEAD, SHEFFORD AND CHAMBLY  
RAILWAY, I. B. Futvoye, supt.; G. C.  
Futvoye, ticket agent

ST. JOHNS NEWS AND FRONTIER ADVO-  
CATE, E. R. Smith, proprietor, cor Jacques  
Cartier and St George. *See Adv p 211*

Whitwell T. S., *St Johns News and Frontier  
Advocate*, cor Jacques Cartier and St George

Book

Subs

A

head

Ætna

age

Alexa

Allan

A

Archa

Arnea

Arnett

ARPI

lumb

of bo

Use Dr. L

---

Books, Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

---

## ST. JOHNS DIRECTORY.

1876-77,

*Subscribers and Advertisers Names are inserted  
in Capitals.*

**A**CCIDENT INSURANCE CO. (THE) OF  
CANADA, Edward Rawlings, manager  
head office, Montreal. *See Adv on Back Cover*

Ætna Life Insurance Co., J. T. & C. H. Roy,  
agents, Insurance block, Richelieu  
Alexander Abraham, 102 St Jacques  
Allan William, switchman G.T.R., 16 Lemoine

**A**RCHAMBAULT EUGENE, notaire, se-  
crétaire-trésorier du Conseil municipal  
du Comte de St. Jean, du Conseil muni-  
cipal de la paroisse de St. Jean, et de  
La Société d'Agriculture du Comte St.  
Jean, 27 St. Jacques

Archambault Eusèbe, carpenter, Albert

Arneau Joseph, laborer, 56 Jacques Cartier

Arnett Joseph, laborer, Queen

**ARPIN & FREDETTE**, money brokers and  
lumber merchants, Richelieu. *See Adv front  
of book*

---

Use Dr. LaRocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

Arpin Charles, of Arpin & Fredette, 72 Jacques  
Cartier

Arpin Joseph, laborer, 28 Champlain

**A**RPIN THEOPHILE,  
money broker, dealer in real estate,  
grain, &c., &c., Richelieu

Arpin Théophile, of Arpin & Fredette, 74 Jac-  
ques Cartier

Aubry rev. Fortunat, parish priest, 82 Jacques  
Cartier

Auclair François, mason, n St Jacques

Auclair Michel plasterer 110 St Jacques

Audelin Pierre, livery stable, 72 St Jacques

Audet Jean Baptiste, baker, corner Desalaberry  
and St Thomas

Audet Jean Baptiste, carter, St Charles n Queen

Auger François, laborer, St George

Ayotte Adolphe, shoemaker, 92 St Jacques

Barchand Mrs. Rosalie, wid François, 5 St Tho-  
mas

Balthazar Joseph, carpenter, 45 Grant

Barnett William, potter, St Pierre

Barrette Calixte, trader, 85 St Jacques

Barrette Julian, butcher, 89 St Jacques

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

Beaud  
Beaud  
Beaud  
Beaud  
Beaud  
Beaure  
Jacq

**B**E

Beauva  
Beauva  
Beauva  
Bedard

**B**EI

Beupar.  
Bechard  
Belanger  
St Cha  
Belanger  
19 Jac

fo

---

Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Beaudreau Baptiste, laborer, n St Jacques  
 Beaudreau Joseph, butcher, St George  
 Beaudry Joseph, butcher, 38 Grant  
 Beaudry Joseph, farmer, 2 Albert  
 Beaudry Olivier, gardener, 80 Jacques Cartier  
 Beauregard Jean Baptiste, shoemaker, 123 St  
 Jacques

**B**EAUVAIS DAVID, dealer in dry goods,  
 groceries, liquors, wall papers, &c.,  
 Richelieu

Beauvais Charles, barber, 99 Jacques Cartier  
 Beauvais Joseph, laborer, 109 St Jacques  
 Beauvais Louis, insurance agent, n 12 Albert  
 Bedard François, milkman, Albert

**B**EDARD FREDERICK,  
 professor of music, 158 Richelieu

Beuparler Noel, leather cutter, 118 St Jacques  
 Bechard Henry, customs officer, 16 Lemoine  
 Belanger Michel, beadle and boarding house, 35  
 St Charles  
 Belanger Mrs Virginie, wid Joseph, charwoman,  
 19 Jacques Cartier

---

For Coughs, Colds, Bronchitis, &c..

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

- BELIVEAU AIME, proprietor Hotel du Canada, 17 St Gabriel, Montreal
- Bennack Pierre, laborer, St Jacques
- Benoit Joseph, laborer, Albert
- Benoit Joseph, laborer, cor Queen and St Charles
- Berlin Nicholas, grocer, 95 St Jacques
- Bernier Noël, 40 Duchene
- BERNIER T. A., advocate, 27 St Jacques, h Duchene
- BERTRAND ALEXIS, grain and hay dealer, office and storehouses, St Jean, h 7 Longueuil
- Bertrand Joseph, blacksmith, St Jean, h Queen
- BERTRAND THEOPHILE, merchant tailor, Richelieu, h 48 Grant
- Bertrand Trefflé, laborer, Queen
- Bickley William, clerk, St Pierre
- Billiard rooms, Louis Monette, proprietor, Richelieu
- BISAILLON JOSEPH, proprietor Bisailon hotel, cor St James and Champlain
- Biscornais Mrs. Aurèlie, wid Henry, 36 Duchene
- Bissailon's hotel, Jos. Bissailon proprietor, St James
- Bissett Charles A., clerk, Richelieu
- Bissett Charles, coal merchant, Lemoine
- Bissette Miss Margaret, trader, Champlain

Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for

&  
 Bisse  
 Bisse  
 Bisse  
 Bisse  
 Lo  
 Bisso  
 Bisso  
 BLAC  
 priv  
 Blais  
 Boivin  
 BOIV  
 on l  
 cor  
 Boivin  
 Boivin  
 Boivin  
 Laro  
 Boivin  
 Boivin  
 Boivin  
 Boivin  
 Carti  
 Bonin J  
 Dyspep

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Bissette Napoléon, carpenter, n 112 St Jacques  
 Bissonnault Thomas, brakeman, Albert  
 Bissonneault Thomas, laborer, 90 St Jacques  
 Bissonnette Horace, clerk, 51 St Jacques  
 Bissonnette Jean Baptiste, customs officer, 12  
 Longueuil  
 Bissonette Joseph, carter, 18 Jacques Cartier  
 Bissonette Michel, carpenter, St Jacques  
 Bissonnette Miss, 34 Jacques Cartier  
 BLACK J. & W., bankrupt stock brokers and  
 private bankers, cor St Charles and Champlain  
 Blais Pascal, cabinetmaker, Queen  
 Boivin Ambroise, shoemaker, off St Jacques  
 BOIVIN ARTHUR, bankrupt stock continually  
 on hand and at cheapest rates, Cheap Store,  
 cor Champlain and St Jacques  
 Boivin Charles, 81 Jacques Cartier  
 Boivin Firmin, carter, 28 Duchene  
 Boivin Joseph T., watchmaker and jeweller, Dr.  
 Larocque's block, Richelieu  
 Boivin Moïse, butcher, St Peter  
 Boivin Pierre, laborer, 24 St Jean  
 Boivin Pierre, butcher, St Peter  
 Boivin Théodore, carpenter, opp 46 Jacques  
 Cartier  
 Bonin Joseph, grocer, St George

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st

---

 Copying Presses, Brushes, &c., always on hand
 

---

- Bonin Moïse, hotelkeeper, cor St George and Champlain
- Bonnais Alphonse, painter, 40 Grant
- Bonnais Joseph, of Poirier & Co., 65 Jacques Cartier, cor St Charles
- Bonnais Mrs. Mary, wid Hector, tailoress, 115 St Jacques
- BONNEAU ALFRED, St Charles hotel, cor St Charles and Jacques Cartier
- BORLAND & MAYRAND, auctioneers, real estate and commission agents, St Jacques
- Borland David, day telegraph operator, G.T.R.
- Borland John W., of Borland & Mayrand, St Jacques
- Borland rev. John, pastor Methodist church, n 35 Longueuil
- Bosquet Louis, wood dealer and saw and planing mills, cor Richelieu and Lemoine
- Bosquet Narcisse, clerk, St Pierre
- Bouchard Edward, constable, 10 Market sq
- Bouchard William, laborer, 12 Jacques Cartier
- Boucher Charles, shoemaker, n Bridge, h 8 Duchene
- Boucher Charles, jun, shoemaker, St Charles, h Duchene
- Boucher Félix, shoemaker, Queen

---

 Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LeRocque
 

---

At CA

Bouch  
Boudr  
Boudr  
Boudr  
Boudr  
Boudr  
Boular  
Bourge  
St P  
Bourge  
Bourge  
BOUR  
lishe  
pages  
Bourgi  
Bourqu  
BOUR.  
Char  
Boutin  
Bowler  
chene  
Boyer J  
Boyer &  
Boyer I  
St Ch



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Boucher Joseph, carpenter, 54 Desalaberry  
 Boudreau Beloni, carpenter, 6 St Louis  
 Boudreau Moïse, carpenter, 33 Grant  
 Boudreau Mrs. Emilie, wid Jacques, 31 Grant  
 Boudreau Mrs. Rosalie, wid C., 119 St Jacques  
 Boudreau Théophile, laborer, 8 Albert  
 Boudreau Zéphirin, laborer, 123 St Jacques  
 Boulanger Louis, laborer, Queen  
 Bourgeois Joseph, laborer, cor St Charles and  
 St Pierre  
 Bourgeois Michel, 24 Grant  
 Bourgeois Pierre, carpenter, St Pierre  
 BOURGUIGNON ISAAC printer and pub-  
 lisher, 2 Market place, h 46 Grant. *See Adv*  
*pages 117 and 118*  
 Bourgingnon Louis H., printer, Grant  
 Bourque Eusèbe, clerk, 53 Grant  
 BOURASSA NAPOLEON, harbormaster, 52 St  
 Charles  
 Boutin Luc, laborer, 4 St Louis  
 Bowler Elijah, china manufacturer, cor of Du-  
 chene and St Thomas  
 Boyer Jules, of Boyer & Séné, 47 Jacques Cartier  
 Boyer & Séné, shoemakers, Richelieu  
 Boyer Louis, butcher and boarding house, n 42  
 St Charles

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool,

- Boyer Julian, shoemaker, 47 Jacques Cartier
- Boyne Mrs. Jane, dressmaker, 16 Longueuil
- Brady rev. Philip Joseph, roman Catholic
- Brault & Simard, dry goods, St James
- Brault Remi, of Brault & Simard, bds Lebert's hotel
- Brault Théophile, laborer, 117 St Jacques
- Breault Laurent, clerk, 11 Grant
- BRENNAN JEREMIAH, collector of canal tolls. 14 Champlain
- Brennan John, Jacques Cartier
- Brennan John, baggage master, 73 Jacques Cartier
- BRISSETT HENRY R., M.D., C.M., B.A., 26 Champlain
- Brosseau Joseph, carter, 99 St Jacques
- BROSSEAU WILFRED, dry, staple and fancy goods, Richelieu
- Brown & Claggett, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At C

- Brous
- Bull
- lieu
- Buns
- Caban
- Callah
- Camer
- Camir
- Camir
- Campe
- Canada
- H. R
- Carbon
- Carson
- ment
- CARSO
- Lang
- lines
- Carson I
- Riche
- Cartier
- Cartier I
- Cartier J
- Cartier J
- Cassoniti
- Catudal H
- contre la I

---

 At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Brousseau Noël, laborer, 34 Duchene  
 Bull John P., sash and door maker, 158 Richelieu  
 Buns James, laborer, n Lemoine  
 Cabana Abraham, carpenter, n St Jacques  
 Callahan John, laborer, Grant  
 Cameria Henry, butcher, 31 St Charles  
 Camirand Louis, carpenter, 104 St Jacques  
 Camirand Mrs. Tharcille, wid C., n 3 Duchene  
 Campeau William, St Pierre  
 Canada Agricultural Insurance Co., J. T. & C.  
   H. Roy, agents, Insurance block, Richelieu  
 Carboneau Xavier, laborer, Queen  
 Carson Joseph H., chief clerk freight department G.T.R., Langelier block, Richelieu  
 CARSON J. LOVELL, bookseller and stationer, Langelier block, Richelieu. *See Adv head lines*  
 Carson Mrs. Annie, wid Hugh, Langelier block, Richelieu  
 Cartier Alexis, clerk, 45 Jacques Cartier  
 Cartier Henry, bricklayer, n 4 St Paul  
 Cartier Jacques, bricklayer, 30 Duchene  
 Cartier Joseph, laborer, n 63 St Charles  
 Cassoniti André, trader, Champlain  
 Catudal Edouard, carriagemaker, St Jean

---

 contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

---

 PICTURES FRAMED AND MOUNTED
 

---

Cassidy John L. & Co, importers of china glass and earthenware, 339 and 341 St Paul, (Nun's buildings, Montreal

**C**ATUDAL F. & J., manufacturers Common-sense pump, -25 St Jean

CATUDAL FRANCOIS, of F. & J. Catudal, 27 St Jean

CATUDAL JACQUES, of F. & J. Catudal, 27 St Jean

Caulfield Mrs. Rachael, wid rev. H., Champlain Cayer Raphaël, carter, 35 Jacques Cartier

CENTRAL VERMONT RAILWAY, I. B. Futvoye, general agent

Chagnon François, bricklayer, n 5 St Paul

Chagnon Jean, laborer, 6 Longueuil

Chagnon Joseph, contractor, 37 St Jacques

Chagnon Hubert W., Judge S. C., 4 Riverside terrace, Champlain

CHAMBLY CANAL OFFICE, Jeremiah Brennan collector, 20 Champlain

Chaput Louis, carpenter, 24 Duchene

Chaput Modeste, carpenter, 50 Grant

Chaput Noël, carpenter, 103 St Jacques

Charleton George R., 112 Champlain

---

Use Dr. LaROCQUE'S Canadian Balsam

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

CHARBONNEAU CHARLES T., notary, of  
Marchand & Charbonneau, bds at Bissonette's  
hotel

CHARLAND & PARADIS, advocates,  
37 St Charles and cor of Longueuil

CHARLAND A. N., notary of Charland &  
Paradis, 37 St Charles

Charron Antoine, farmer, 20 Desalaberry

Charron Barthélemi, laborer, St Pierre

Chártier François, carpenter, 4 Desalaberry

Chartier Louis, cabinetmaker, Queen

Charrette Alexis, laborer, 2 Duchene

Charett William, potter, St Pierre

Church Daniel P., conductor V.C.R.R., 114  
Champlain

CHURCH OF ENGLAND, rev. W. L. Mills,  
incumbent

Chevalier J. B., fish keeper, 77 Jacques Cartier

CHRISTIAN BROTHERS SCHOOL, (St  
Johns' Academy), bro. Maximilian, superin-  
tendent, 69 and 70 St Jacques

Citizens' Insurance Co. of Canada, J. T. & C. H.

Roy, agents, Insurance block, Richelieu

City hotel, Olivier Hebert, pro., Market place

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

---

Carson's Bank Pen, the general favorite,

---

CLEMENT JOSEPH G., general merchant,  
107 and 109 Richelieu, h 72 St Charles. *See*  
*Adv opp*

Clement Oliver G., merchant tailor, Richelieu,  
h Jacques Cartier

Clifford Timothy, laborer, St George

Comeau Henry, painter, St George

CONGREGATION DE NOTRE DAME CON-  
vent, sister St Seraphin, superioress, Longueuil

**C**OMMON SENSE PUMP, (patented),  
manufactured by F. & J. Catudal

Connery John, 50 St Jacques

Contant Adolphus, carpenter, Queen

Contant Mrs. Julien, wid Gédéon, 35 St Jacques

Coote Alfred, of Seigniorial office, Longueuil,  
h St George

COOTE ISAAC, agent Seigniorial office, cor  
Grant

COOTE WILLIAM, insurance agent, 35 Lon-  
gueuil

Corrand Michel, school inspector, 26 Grant

Cormeau Jos. B., painter, Richelieu

CORPORATION OF ST. JOHNS, S. Côté,  
secretary

Corrigan Olivier, carpenter, 6 Longueuil

---

Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for

J. ...  
OPR  
EA  
GEN  
Dry  
LIQ  
The  
is complete  
and Gentle  
Goods, in  
pets, in E  
The Dep  
is surpass  
choicest at  
Comprises  
Goods, in  
Varnishes,  
ware.  
Who

**J. E. CLEMENT,**

**Crystal Block,**

*Opposite Langelier's Block,*

EAST SIDE RICHELIEU STREET,

**ST. JOHNS, P. Q.**

GENERAL DEALER AND IMPORTER OF

**Dry Goods, Groceries,**  
**LIQUORS, HARDWARE, &C., &C.**

ON NORTH SIDE,

*The Department of Dry Goods*

*is complete in every particular, especially in Ladies' and Gentlemen's Outfits, in Fancy and Staple Goods, in Brussels, Tapestry and All-Wool Carpets, in English and American Oil Cloth.*

ON SOUTH SIDE,

*The Department of Fancy & Staple Groceries is surpassed by none: the Liquors are of the choicest and purest quality.*

*Hardware Department*

*Comprises all kinds of Shelf and Heavy Goods, in Carriage Trimmings, Paints, Oils, Varnishes, &c., &c. also Crockery and Glass-ware.*

**Wholesale and Retail.**

SEE

A. HESLIN HART'S,  
Dry Goods, Groceries, Etc.,

ADVERTISEMENT,

*Facing the Title Page.*

At CARSON'S

Côté Félix, c

Côté Henry,

COTÉ STAN

71 Desala

COTTINGH

makers, m

Paquin's b

Cottingham

Cottingham

Richelieu

Coupal Mrs.

Jacques

Courville Eus

Cousineau Lo

Cousins J., c

COUSINS T.

crockerly, &

cor St Jacq

Crispo William

Cristin Segfro

tier, h do

CROSS KEY

116 and 118

Daignault Jose

Daignault rev.

Daniels John,

**Dyspepsia and**



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Côté Félix, contractor, 54 Jacques Cartier

Côté Henry, merchant, n 71 Desalaberry

COTÉ STANISLAS, secretary town council, n  
71 Desalaberry

COTTINGHAM BROS., saddlers and harness-  
makers, manufacturers of trunks, valises, &c.,  
Paquin's block, Richelieu, n St Jean bank

Cottingham J., of Cottingham Bros., Richelieu

Cottingham William C., of Cottingham Bros.,  
Richelieu

Coupal Mrs. Catherine, laundress, 111 St  
Jacques

Courville Eusébe, dry goods, 49 St Jacques

Cousineau Louis, saddler, 119 St Jacques

Cousins J., crate manufacturer, 62 St Jacques

COUSINS T. A. & C. R., groceries, provisions,  
crocery, &c., McPherson's block, Richelieu  
cor St Jacques

Crispo William, brewer, 22 St Jacques

Cristin Segfroid, general store, 40 Jacques Car-  
tier, h do

CROSS KEY HOTEL, R. McGoogan, pro.,  
116 and 118 Champlain

Daignault Joseph, farmer, St Paul head of Grant

Daignault rev. Joseph, roman Catholic

Daniels John, switchman G.T.R., St Pierre

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach,**

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

 BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,
 

---

- Daniel Joseph, butcher, 30 Champlain  
 Daniel Joseph, carpenter, 75 Desalaberry  
 David Joseph, trader, St George  
 Davignon Amable, general store, cor Richelieu  
 and St Charles  
 Davis Alfred, foreman, n 67 Grant  
 Davis rev. George, pastor Methodist church, 24  
 Longueuil  
 Daziel Regis, resides in Montreal  
 Decelles Alphonse, 49 Jacques Cartier  
 Decelles Arcade, merchant, 46 St Charles  
 Decelles Henri, clerk, 71 Grant  
 Decelles Jean Bte., 60 Jacques Cartier  
 Decelles Léandre, Albert  
 Dechamp Charles, sen., carter, St Charles n  
 Bridge  
 Deforge Louis, laborer, St Pierre  
 Delagrave Joseph, advocate, 22 Grant  
 Demers Léon, carter, 2 Albert  
 Demers Mrs. Salomé, wid Abraham, 106  
 Champlain  
 Demers Nicholas, laborer, 87 St Jacques  
 Deneau Amable, carpenter, 125 St Jacques  
 Deneau George, laborer, St Thomas  
 Deneau Pierre, laborer, 14 Jacques Cartier  
 Deneau Narcisse, laborer, 32 Jacques Cartier

---

 Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. Larocque
 

---

Dere  
 CH  
 Desj  
 Desr  
 Dest  
 Devi  
 Ja  
 Dew  
 lie  
 DEW  
 Ma  
 Dezie  
 pla  
 Dick  
 Dion  
 Dixon  
 Dolan  
 Domi  
 H.  
 Dona  
 Car  
 Dona  
 Dona  
 Done  
 DOU  
 reta

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

Derendeau Léon, proprietor Union hotel, 104

Champlain cor Market place

Desjardins Ludger, farmer, 14 Desalaberry

Desrocher Mrs. Rose, wid Moïse, 42 Grant

Destroismaison Ignace, artist, 29 Grant

Devitt Hugh, blacksmith, Champlain, h 76

Jacques Cartier

Dewar Mrs. Eliza, wid A., confectioner, Richelieu

DEWITT WILLIAM, manager at Deziel & Mallette's, resides in Montreal

Deziel & Mallette, merchant tailors, 94 Champlain

Dickson William, laborer, 35 St Jean

Dionne Zéphirin, baker, n 11 Jacques Cartier

Dixon Rolland L., painter, 59 Grant

Dolan Mrs. Matilda, wid Thomas, 30 St Charles

Dominion Plate Glass Insurance Co., J. T. & C.

H. Roy, agents, Insurance block, Richelieu

Donaghy John, agent Bissett estate, 57 Jacques Cartier

Donaghy Patrick, grocer, 57 Jacques Cartier

Donais Godfroi, blacksmith, off St Jacques

Doneau François, laborer, 120 St Jacques

DOUGLAS ROBERT, grocer, wholesale and retail, Coote's block, Richelieu, h 42 Longueuil

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

 contre la Toux, Bronchites, etc.

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

- Doucett Joseph, laborer, 9 Duchene
- Dow Alexander, freight agent G.T.R., 6 River side terrace, Champlain
- Drumm William, G.T.R. ticket agent, 44 Longueuil
- Dubois Edouard, plasterer, 30 Grant
- Dubois Louis, carter, 22 Desalaberry
- DuBois Jean Baptiste, butcher, 77 St Jacques
- Dubois Louis, tailor, 18 St Jacques
- Dubois Michel, laborer, 20 Jacques Cartier
- Dubuc Louis, carpenter, Albert n St Charles
- Duclos Michel, laborer, 6 Longueuil
- DUFFY PETER, printer, foreman "News" Queen
- Dufour François, laborer, 5 Jacques Cartier
- Dufresne Pierre, laborer, Queen
- Dumoulin Jos., shoemaker, 107 Jacques Cartier
- Duplessis E., mechanic, 26 Grant
- Dupuis Antoine, carpenter, 36 St Charles
- Dupuis Antoine, 9 Longueuil
- Dupuis Joseph, 5 Longueuil
- Dupuis Michel, laborer, 5 Desalaberry
- DUROCHER ISIDORE, proprietor Richelieu hotel, opp Courthouse, 45 St Vincent, Montreal
- Dussault Joseph, laborer, Albert
- Dussault Mrs. Louise, wid Trefflé, Albert

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

Duss  
 Duva  
 ESIN  
 Ric  
 Estate  
 age  
 Faille  
 Falls  
 Fife C  
 Fillior  
 Finley  
 Flande  
 Foisy  
 Fornet  
 Fortier  
 FOSTE  
 Lon  
 FOUR  
 Cana  
 FO  
 Frechet  
 Frederi  
 FREDI  
 contre la

---

Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Dussault Pierre, laborer, Albert

Duval Léon, dealer in crockery, 15 Market sq

ESINHART ANDREW, general merchant,  
Richelieu. *See Adv opp Title and p 126*

Estate Late James Bissett, John Donaghy,  
agent, coal and wood yard, C. A. Bissett, clerk

Faille Augustin, carter, 71 Desalaberry

Falls Alexander, trader, 26 St Jean

Fife Charles, laborer, 39 Grant

Fillion Moïse, laborer, Queen

Finley William, beer bottler, 34 Champlain

Flanders Alfred P., engineer, n 19 St Jean

Foisy John, foreman, 2 Champlain

Fornet John, carpenter, 13 Grant

Fortier David, laborer, Queen

FOSTER CHARLES WALLACE, glass works,  
Longueuil

FOURNIER JOSEPH A., assistant collector of  
Canal tolls, Jacques Cartier

**F**OURNIER JOSEPH A., notary,  
97 Jacques Cartier

Frechette Eusèbe, carpenter, 16 Champlain

Frederick Joseph, barber, 62 Jacques Cartier

FREDETTE G., of Arpin & Fredette, St Jacques

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

---

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

---

- Fredette Michel, broker, 26 Champlain  
 Frenière Joseph Hilaire, clerk of market, 91  
 St Jacques  
 Frenière Pierre, bricklayer, 75 St Jacques  
 Frennesse Pierre, carpenter, St Peter  
 FUTVOYE FRED. P., hatter and furrier, 68  
 Richelieu, h St Paul. *See Adv front of book*  
 FUTVOYE I. B., superintendent S. S. and C.  
 Railway  
 FUTVOYE G. C., ticket agent S. S. & C. Ry.  
 Gadbois Pierre, carpenter, St Jacques  
 Gaddreau Thomas, tailor, n 76 St Jacques  
 Gareau Godfroi, carpenter, St Jacques  
 Garond Dominique, carpenter, n 12 Albert  
 Garond Israël, cabinetmaker, 5 St Louis  
 Garond Joseph, shoemaker, 19 St Jean

**G**ARTH CHAS., & CO.,  
 plumbers, gas and steam fitters,  
 Dominion Metal Works,  
 536 to 542 Craig street, Montreal

- GAUDETTE ALBION, watchmaker and jewel-  
 ler, Richelieu. *See Adv front of book*  
 Gauthier Magloire, carpenter, 19 Grant  
 Gauthier Napoléon, baker, 50 St Charles  
 Gauthier Pierre, engineer, Queen

---

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

Gebo  
 Gein  
 Gerv  
 Gerv

**G**

GER  
 1 1  
 Gerv  
 Gerv  
 Gerv  
 Gerv  
 Gibso

Gilles  
 Gilles  
 GILL  
 ture  
 Gilles  
 GIRO  
 Cha

**G**

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Gebeaudeau J. Bte., laborer, 3 Queen  
 Geinbert Levi, clerk, 7 St Thomas  
 Gervais Alphonse, clerk, bds St Charles  
 Gervais Charles, clerk, bds St Charles

**G**ERVAIS C. O., (successor to J. E. Molleur) dry goods, groceries, hardware, oils, paints, varnish, coal, &c., Richelieu

GERVAIS EDWARD, engineer of waterworks,  
 1 Lemoine

Gervais Jean Baptiste, laborer, Queen

Gervais Jean, carter, 8 Desalabery

Gervais Louis, laborer, St Pierre

Gervais Théophile, farmer, 34 Grant

Gibson Mrs. Alice, wid James, St Jacques

Gillespie John, carpenter, 36 St Jean

Gillespie Farnham, clerk, n 36 St Jean

GILLESPIE HENRY, joiner, turner and furniture dealer, 76 Champlain

Gillespie Thomas, carpenter, 34 St Jean

GIROUARD HENRY JOSEPH, M.D.V., 88 Champlain

**G**LOBENSKY L. A., real estate & investment agent, 44 St James street, Montreal

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montre a

---

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

---

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

Giroux Octave, sawyer, St Pierre  
 Godette Jean Bte., potter, 47 St Jacques  
 Gold Antoine, carter, Albert  
 Gosselin Miss Mary, 46 St Jacques  
 Gosselin Robert, baker, 48 St Jacques  
 Gotheridge George, presser, 8 Longueuil  
 Goyette Henry, shoemaker, 44 St Jacques  
 Gratton Henry, kilnman, St Jean  
 Grégoire Jean Baptiste, proprietor St Johns'  
 house, 136 St Jacques  
 Grégoire Joseph, carter, 49 St Charles  
 Guilbert Norbert, grocer, 115 St Jacques  
 Guillet Hector, carpenter, 6 Longueuil  
 Guillet Hubert, merchant tailor, 33 Richelieu  
 Guillet Modeste, coal dealer, Champlain  
 GUILLET MODESTE, hatter and furrier,  
 Langelier block, Richelieu, h do. *See Adv opp*  
 Hammond Henry A., Albert  
 Hammond John, carpenter, 1 Jacques Cartier  
 Hanna Mrs. Jane, wid Robert, Lemoine  
 Hand George, potter, Queen  
 Harris Albert, mason, St Pierre  
 Harrison John, carter, 7 St Paul

**H**AY MARCELLIN, JUN., Wines,  
 liquors and cigars, Richelieu

---

Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for



---

**M. GUILLET,**

Manufacturer and Dealer in

HATS,



CAPS

AND

**FURS,**

WHOLESALE & RETAIL,

Langelier's Block, Richelieu Street, St. Johns, P.Q.

POSITIVELY ONE AND LOW PRICE.

---

ESTABLISHED 1848.

*The News & Frontier Advocate,*

A Literary, Political and Commercial Newspaper.

Only \$1.00 a Year, strictly in advance.

E. R. SMITH, - - - - - Proprietor.

ST. JOHNS, P. Q.

---

**ARPIN & FREDETTE,**

Money Brokers

AND

**Lumber Merchants,**

RICHELIEU STREET,

ST. JOHNS, P. Q.

# Le Franco-Canadien

PARAIT A

ST. JEAN D'IBERVILLE,

Les MARDI et VENDREDI de chaque Semaine.

F. G. MARCHAND, - - - - - Rédacteur,  
I. BOURGUIGNON, - - - - - Propriétaire.

Prix de l'Abonnement.

CANADA, - - \$2.50. | ETATS UNIS \$3.00

Le FRANCO-CANADIEN est un puissant moyen de publicité, car il est très répandu dans le District d'Iberville et les districts limitrophes : M.M. les Commerçants trouveront leur profit d'annoncer dans ce journal.

On exécute au FRANCO-CANADIEN

TOUTES SORTES D'IMPRESSIONS

DANS LES DEUX LANGUES,

*Avec promptitude et élégance, et à bon marché.*

At CA

Hay

Hay

Heber

Heber

Heber

Heber

plac

Heil T

HEMS

Hemsl

Hemsl

Hemsl

Lawr

Hender

Heney

Herron

Hibbard

Hilaire

Hoffman

Hopital

superi

Houdlin

Howard

Howie F

Howie Jo

Howie Jo

Dyspepsia

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Hay M., St Charles  
 Hay Mrs. M., boarding house, St Charles  
 Hebert Cyprien, laborer, Queen  
 Hebert Magloire, laborer, 3 Duchene  
 Hebert Moïse, painter, Albert  
 Hebert Olivier, proprietor, City hotel, Market  
 place  
 Heil Timothy, carpenter, St Peter  
 HEMSLEY BROS., dry goods, 96 Champlain  
 Hemsley Jas., of Hemsley Bros., bds St Charles  
 Hemsley Joseph E., of Hemsley Bros.  
 Hemsley Peter G., of Hemsley Bros., 225 St  
 Lawrence, Montreal  
 Henderson David W., general trader, Queen  
 Heney Patrick, blacksmith, Richelieu  
 Herron Robert, engineer, Lemoine  
 Hibbard Mrs. Adeline, wid John, 18 Grant  
 Hilaire Foisy, grocer, n 52 St Jacques  
 Hoffman Edward, tanner, 53 Jacques Cartier  
 Hopital St. Jean, Grey Nuns, rev. Sister Mallard,  
 superioress, Longueuil  
 Houdlin Antoine, laborer, 70 St Jacques  
 Howard Dr. Robert, 29 Longueuil  
 Howie Francis, tinsmith, 3 St Louis  
 Howie John, clerk, 3 St Louis  
 Howie John, tinsmith, 15 Duchene

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

ien

LLÉ,

aine.

idacteur,  
 riétaire.

S. \$3.00

moyen de  
 d'Iberville  
 ts trouve-

LEN

SIONS

marché.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool

- Hughes Mrs. Mary, wid Martin, St Pierre
- Imperial Fire Insurance Co., J. T. & C. H. Roy, agents, Insurance block, Richelieu
- Jackson Samuel, potter
- Jadin Albert, confectioner, 116 St Jacques
- Jarardin Mrs. Caroline, wid Romuald, 14 Longueuil
- Johnston Alexander T., boots and shoes, wholesale, 57 Champlain
- Jones Leonard, coal merchant and forwarder, Richelieu, h n 98 Jacques Cartier
- Jourdonnais Mrs. Zoé, wid Joseph, 102 St Jacques
- Joubert Jean Bte., gardener, 25 Jacques Cartier
- Joubert Julien, laborer, 21 Jacques Cartier
- Joubert Napoléon, laborer, 7 Duchene
- JOUBERT NAPOLEON, boot and shoe store, Richelieu, h do
- Joubert Pierre, jun., laborer, 23 Jacques Cartier
- Karney William, section foreman, 98 Jacques Cartier
- Kègle Moïse, tailor, Richelieu, h 73 Desalaberry
- Kempley William, farmer, 44 Jacques Cartier
- Ker Robert, principal High school, Jacques Cartier
- Knight Edward, bookkeeper, 56 St Jean

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRoque

At CA

- Knigh
- Knox
- La Ba
- J.L
- Labell
- LABE
- n St
- Labelle
- Labert
- Ladeau
- Ladouc
- Lafaille
- Lafêch
- Lafêch
- Lafleur
- Lagnier
- Lajeune
- Lalaine
- Laler L
- Lalibert
- Lalibert
- Lalibert
- Lalibert
- Lamar J
- Lamarch
- Lamarch

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Knight John, painter, St Pierre  
 Knoxon Mrs. Mary, wid James, 1 Champlain  
 La Banque St Jean, Louis Molleur, president ;  
 J. L'Ecuyer, cashier, Richelieu  
 Labelle Cyprien, tinsmith, 6 Longueuil  
 LABELLE ISRAEL, photographer, Richelieu  
 n St Charles. *See Adv front of book*  
 Labelle Joseph N., clerk, bds Albert  
 Labert Jean Bte., barkeeper, 42 Jacques Cartier  
 Ladeau Alexander, jun., blacksmith, Champlain  
 Ladoucer François, laborer, 18 Duchene  
 Lafaille Solomon, farmer, Queen  
 Lafêche Charles, jun., clerk, 31 Jacques Cartier  
 Lafêche Charles R., trader, 35 Grant  
 Lafleur Isaac, carpenter, n 98 St Jacques  
 Lagnier François X., bailiff, 13 Duchene  
 Lajeunesse Antoine, carter, 26 Desalaberry  
 Lalaine Alfred, painter, St Jacques  
 Laler Louis, carpenter, 131 St Jacques  
 Laliberté Elzéar, grocer, St Jean cor St Charles  
 Laliberté Joseph, carter, 30 St Charles  
 Laliberté Marcel, carter, 38 Duchene  
 Laliberté Miss Sophia, milliner, 30 Duchene  
 Lamar Jacques, mason, 97 St Jacques  
 Lamarche A., shoemaker, 83 Jacques Cartier  
 Lamarche Olivier, carpenter, St Peter

---

contre la Toux, Bronchites, &c.

K

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

- Lamais Laurent, carpenter, St Pierre
- LAMBKIN ERNEST M., contractor, bds at St John's hotel
- Lamoissette Anselme, freight master, 54 St Jean
- Lamothe Joseph, trader, 94 St Jacques
- Lamoureux Charles, laborer, 5 St Paul
- Lamoureux Théophile, carter, 4 Albert
- Lamoussette Edwige, dressmaker, 43 St Jacques
- Landreaw Edward, carpenter, 66 St Jacques
- Landry Augustin, blacksmith, 53 St Jacques
- Laneau Joseph, engineer, Queen
- LANGELIER & DECELLES, general merchants, 104 & 106 Richelieu. *See Adv front of book*
- Langevin & Monday, merchant tailors, 3 Market sq
- Langevin Xavier, laborer, 13 Duchene
- LANGELIER CHARLES, J. P., grist and carding mills, 131 Richelieu, h 5 Riverdale terrace
- Langlois P., grocer, n 178 St Jacques
- Langlois Pierre, laborer, St Pierre
- Langlois Théodore, carpenter, 15 Grant
- Lanoue Edouard, barber, 42 St Charles
- Lansieau Alfred, laborer, Queen
- Lanthier Charles, shoemaker, 132 St Jacques
- Lanu Julian, farmer, 107 St Jacques

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At CAI

Laplan  
Laplan  
Laport  
macl  
Lareau  
Lareau  
Larocq  
Larocq  
H. L

L AF

REMÈI  
AR

Larocqu  
Latour  
St Pet  
Latour C  
Laurin I  
LAVICC  
Co., 27

contre la

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

Laplante Eusèbe, general merchant, Richelieu  
 Laplante Miss Anna, 9 Albert  
 Laporte Damase W., agent Wanzer sewing  
 machines, Richelieu  
 Lareau Casimir, carpenter and painter, Albert  
 Lareau Léandre, founder, Grant  
 Larocque Henri, waiter, Champlain  
 Larocque Joseph Hector, pharmacien, of Dr. J.  
 H. Larocque

**L**AROCQUE JOSEPH HENRI, M.D.V.,  
 PHARMACIEN,

ASSORTIMENT COMPLET DE

REMÈDES,  
 ARTICLES DE TOILETTE,  
 PARFUMERIES,  
 TEINTURES, ETC.,

Rue Richelieu. *See foot lines*

Larocque Mrs. Sophia, milliner, Champlain  
 Latour Alexandre, carpenter, cor St Charles and  
 St Peter  
 Latour Cyprien, blacksmith, 83 St Jacques  
 Laurin Louis, blacksmith, n 30 St Jean  
 LAVICOUNTE A K., secretary Chinaware  
 Co., 27 Longueuil

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Carson's Bank Pen, the general favorite,

- Lavigne Frank, hatter, n Lemoine
- Lavoie Cyprien, carpenter, 18 De Salaberry
- Lavoie Henry, laborer, Albert
- Lavoie Pierre, carter, Albert
- Lebert Jean Bte., laborer, 126 St Jacques
- Lebert Pierre, proprietor National hotel, cor  
Jacques Cartier and Market Place
- L'Ecuyer Edward, notary, 69 Jacques Cartier,  
h 107 St Jacques
- L'Ecuyer David, laborer, Albert
- L'Ecuyer Joseph, notary, 69 Jacques Cartier, h  
do
- L'Ecuyer Narcisse, engineer, Albert
- Lefebvre Fabien, boarding house, Champlain
- Lefebvre Flavien, boarding house, 11 Richelieu
- Lefebvre Miss, n 5 St Paul
- Lefebvre Olivier, dry goods and millinery,  
Richelieu, h do
- Lemieux Raphaël, trader, 41 St Jacques
- Leneau Joseph, carter, n 12 Albert
- Leneau Narcisse, laborer, St Thomas
- Lenu Alexander, shoemaker, n St Jacques
- Leroy Moïse, carter, 98 St Jacques
- Lessor Mrs. Louise, wid Athanase, 20 St Jean
- L'Heureux E., carpenter, Albert n St Charles
- Lignier François, laborer, 7 Queen

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At C  
Linda  
and  
Jac  
LIVI  
son,  
Lives  
ing  
Loise  
Lord  
Lussie  
Lyncl  
Ric  
McCar  
McDo  
McDo  
St  
McDo  
McDo  
Jacq  
McDo  
McGO  
and  
McGui  
McKin  
34 S  
McLau



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Lindsay Charles, agent Liverpool and London and Globe, and Queen Insurance Cos., 32 St Jacques

LIVERY AND SALE STABLES, Wm. J. Pearson, pro., 78 Champlain. *See Adv front of book*  
 Livesley William, manager China Manufacturing Co., Champlain n St George

Loiselle Joseph, laborer, Champlain

Lord Joseph, clerk, 46 Jacques Cartier

Lussier Louis, carpenter, 55 Jacques Cartier

Lynch Anthony, tanner and leather dealer, 23 Richelieu

McCarroll Peter, blacksmith, 8 Longueuil

McDonald W. & Co., lumber dealers, Lemoine

McDonald Edward, of E. & D. McDonald, 40 St Jacques

McDonald E. & D., bankers, 40 St Jacques

McDonald William, of D. McDonald & Co., St Jacques

McDonnell Alexander, switchman, 43 Grant

McGOOGAN ROBERT, Cross Key hotel, 116 and 118 Champlain cor Partition

McGuire Thomas, conductor, 10 Longueuil

McKinnon Mrs. Mary, wid Thomas, tailoress, 34 St Jean

McLaughton Robert, machinist, n 67 Grant

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

---

BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,

---

McNulty James, general merchant, Richelieu,

McNulty William, clerk, bds St Charles

McQuillan Thomas, section foreman G.T.R.,

105 St Jacques

Macdonald Mrs.A., wid W., 103 Jacques Cartier

Mace William, baggagemaster, Albert

Macpherson James, wholesale dealer in flour

and provisions, pork, &c., 6 St James, h 3

Longueuil

Maillet Amable, cabinetmaker, St Pierre

Mailloux Joseph, shoemaker, off St Jacques

Malhiot Alexis, bricklayer, 123 St Jacques

Malette Louis Z., resides in Montreal

Many Joseph, farmer, 2 Desalabery

Marçan Fabien, laborer, 124 St Jacques

Marçan Flavien, laborer, n 124 St Jacques

Marcelle Camirand, laborer, 7 St Louis

Marcelle Hebert, laborer, 11 St Louis

**M**ARCELLIN HAY, jun., wines, liquors  
and cigars, agent for Labatt's brewery,

Prescott, Larocque's block, Richelieu

**M**ARCHAND FELIX G., M.P.P., lieut.-col.

21st battalion volunteers, notary and editor

Franco-Canadien, of Marchand & Charbon-

neau, St Jacques, h 41 St Charles

---

Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for

L

**M**AR

at  
n

Marchan

Cartie

Marchan

**M**ARCH

maker

Marchan

Marcil C

**M**AR

ba

Marengo

Richeli

Marengo

Marengo

**M**ARLE

Canada

Marcell F

Marson P

Master L

**M**ASSE (

turer, 3

**D**yspepsia

---

Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

**M**ARCHAND & CHARBONNEAU, notaries  
and commissioners for taking affidavits,  
near Registry office

Marchand Henry, prothonotary, 92 Jacques  
Cartier

Marchand Henry, jun., prothonotary n 33 Grant

MARCHAND LOUIS W., practical watch-  
maker and jeweller, Richelieu. *See Adv p 5.*

Marchand William, registrar, 34 St Jacques

Marcil Charles, laborer, 1 St Joseph

**M**ARCOUX EDOUARD, Superior Court  
bailiff and collector, 29 St Charles

Marengo & Co., cabinetmakers and painters,  
Richelieu

Marengo Joseph, of Marengo & Co., h Iberville

Marengo Raphael, of Marengo & Co., h Iberville

MARLER W. L., manager Merchants Bank of  
Canada, Richelieu

Marcell Pascal, 100 St Jacques

Marson Pierre, laborer, n 28 Duchene

Master Ludger, shoemaker, St Pierre

MASSE GEORGE, soap and candle manufac-  
turer, 30 St Jean

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal

---

**J. LOVELL CARSON, Bookseller and Stationer,**


---

Mayrand Louis A., of Borland & Mayrand,  
h Jacques Cartier

Mellieur Edmond, leather cutter, 128 St Jacques

Menard Hormidas, carpenter, n 27 St Jean

Menard Mrs. Jules Joseph, Queen

**MERCHANTS BANK OF CANADA, W. Lake**  
Marler, agent; A. C. E. Delmage, accountant;  
C. G. Clouston, teller; P. W. Delmage, D. R.  
Walmsley, junior clerks, cor Richelieu and St  
Jean

Mercier Mrs. Perpétue, boarding house, St Peter

Mercier Octave, carter, 86 St Jacques

Mercier Zéphirin, carter, 15 Jacques Cartier

**M**ESSIER JOSEPH S., advocate, cor St  
Charles and Jacques Cartier

**METHODIST CHURCH, rev. G. H. Davis,**  
pastor, Longueuil

Mettivier Joseph, potter, 3 Longueuil

Meunier Charles, clerk, bds St Charles

Meunier Vital, baker, 48 Jacques Cartier

Miller John, laborer, Champlain

Mills rev. William, pastor English Church, 104  
Jacques Cartier

---

**Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque**


---

Mims W  
factor

Moissan

Moissan

Charl

Molleur

Molleur

Jacqu

**MOLLE**

manu

Monast

Monblea

Monblea

Monblea

and J

Monnett

Riche

**MONET**

keepes

Monin F

Monquin

Montrea

agent,

Montreal

voye, g

Moore W

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

Mims W. Royal, mechanical engineer, n Glass  
factory

Moissan Antoine, shoemaker, St Jacques

Moissan Michel, bailiff and collector, 17 St  
Charles

Molleur Israël, carpenter, Queen

Molleur Joseph, clerk Bank St Jean, 88 St  
Jacques

MOLLEUR LOUIS, M.P.P., president of shoe  
manufactory, 22 Longueuil

Monast Tancrede, clerk, n 45 Jacques Cartier

Monbleau André, laborer, 23 Desalaberry

Monbleau David, tinsmith, Champlain

Monbleau Eusèbe, carpenter, corner St Thomas  
and Jacques Cartier

Monnette François, proprietor St Johns hotel,  
Richelieu

MONETTE LOUIS, first-class billiard room  
keeper, Richelieu

Monin François Xavier, merchant, 61 St Charles

Monquin Narcisse, carter, 20 Duchene

Montreal Telegraph Co., G. W. Wilkinson,  
agent, Richelieu

Montreal & Vermont Junction Road, I. B. Fut-  
voye, general agent

Moore William, laborer, 81 Grant

---

 contre la Toux, Bronchites, etc.
 

---

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

- Moreau Dr. Hypolite M., M.D.V., 67 Jacques Cartier
- Moreau Laurent, clerk, 101 Jacques Cartier
- Morell J. Edmond, corporation inspector, 75 Jacques Cartier
- Morelle Edward, tinsmith, cor Duchene and St Thomas
- MORIN FRANÇOIS XAVIER, boots and shoes, 11 Market square, h 61 St Charles
- Morin Xavier., carpenter, Queen
- MOREAU JOSEPH, merchant, 12 Market sq
- Moss John P., merchant tailor
- Murphy John, switchman, 67 Grant
- Naryett Bruno, clerk, 2 Jacques Cartier
- National Express Co., G. W. Wilkinson, agent, one door south New Merchants bank, Richelieu
- National hotel, Pierre Lebert, proprietor, cor Jacques Cartier and Market place
- National Insurance Co., J. T. & C. H. Roy, agents, Insurance block, Richelieu
- Newman William, repairman, 11 Lemoine
- Nichols Miss, private school, 89 Jacques Cartier
- Nolan Napoléon, laborer, St Peter
- Nolin Charles, sheriff, 68 Champlain
- Northern Insurance Co., Wm. Coote, agent, 35 Longueuil

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

&c., &c

- North V agent,
- O'Cain J
- O'Kane A
- Donou
- O'Reilly
- Osgoode
- Ouimet J
- Pagé Seli
- Paill Cha
- Papineau
- Papineau
- Paquin C
- PARADIS
- Paradis L
- Parent Ch
- Parker G
- P**ARKE
- port
- Parker Sa
- Patenaude
- Patenaude
- Patlee D.
- Pattenaud
- James

contre la Dy

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

North Western of Milwaukee, Wm. Coote,  
agent, 35 Longueuil

O'Cain James, commission merchant, St George

O'Kane Ackland, groceries and provisions, Mc-  
Donough's block, Richelieu

O'Reilly Patrick, tailor, 55 Champlain

Osgoode William A., postmaster

Ouimet Joseph, carter, 11 Lemoine

Pagé Selime, grocer, bds St Charles

Pail Charles, watchmaker, Albert

Papineau Hyacinthe, mason, 11 Jacques Cartier

Papineau Luke, butcher, 44 Grant

Paquin Olivier, shoe store, 101 Richelieu

PARADIS EMI LIEN Z., of Charland & Paradis

Paradis Léandre, carpenter, off Albert

Parent Charles, carpenter, 16 Grant

Parker George, carpenter, 3 Jacques Cartier

**P**ARKER JOHN, manufacturer ales and  
porter, Champlain

Parker Samuel, laborer, Queen

Patenaude André, carpenter, Queen

Patenaude Cyrille, 50 Grant

Patlee D. L., road master S. S. & C. Ry.

Pattenaude Louis N., accountant, room 38 St  
James

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James.

Payette François, carriagemaker, n 24 Jacques Cartier

Pearson John, lumber merchant, general dealer in grain hay, &c., cor Richelieu and George, resides at Iberville

PEARSON WILLIAM J., livery and sale stable keeper, 78 Champlain. See Adv p

Petitt Elie, blacksmith, 78 Jacques Cartier

Perreault Mrs. Alex., wid Louis, 16 Longueuil

Perrier Pierre, school teacher, 74 St Jacques

Phillips Joseph, carpenter, 13 St Paul

Phœnix Insurance Co., Wm. Coote, agent, 35 Longueuil

Picard Etienne, laborer, n 13 Duchene

Pickles Mrs. Marion, wid Elijah, n 6 Jacques Cartier

Pilot Théophile, carpenter, St George

Pinsonneau Narcisse, carpenter, 6 Albert

Plante Désiré, shoemaker, n 132 St Jacques

Plante Mrs. Esther, wid Thomas, 38 St Jacques

Plante Hubert, laborer, Queen

Plante Napoléon, shoemaker, 112 St Jacques

Plantier Jean B., laborer, 58 Jacques Cartier

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At CAR

Plantie

Plantie

PLUI fa

POIRII

Jacqu

Poirier

Poirier

Poirier

Poirier

Cartie

Poirier

Porlier

Potvin J

Potvin F

POUTR

maker

Poysant

Prevost M

Provença

Provost J

Quesnel

QUESNI

Champ

fo



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Plantier John, blacksmith, 66 Jacques Cartier  
 Plantier Pierre, farmer, 6 Desalaberry

**P**LUMET MRS. ANTOINETTE, wid Elie,  
 fancy goods, St Jacques

POIRIER & CO., grocers, cor St Charles and  
 Jacques Cartier

Poirier Joseph, clerk, n 9 Ducheno

Poirier Joseph, laborer, St Peter

Poirier Isaac, carpenter, 106 St Jacques

Poirier Marcel, of Poirier & Co., 65 Jacques  
 Cartier cor St Charles

Poirier S., 52 St Jacques

Porlier René Horace, clerk, 32 St Jean

Potvin Joseph, bricklayer, Albert

Potvin Prudent, carpenter, 2 Duchene

POUTRE EDOUARD, saddler and harness  
 maker, St Jacques. *See Adv p*

Poyssant Julien, teacher, 42 St Jacques

Prevost Moïse, carriagemaker, Albert n St Charles

Provençal Rose, charwoman, St Louis

Provost Benjamin, carpenter, 63 Jacques Cartier

Quesnel Augustin, C. V. Ry., bds St Charles

QUESNEL & CO., groceries and liquors, 92  
 Champlain cor St James

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool

- Quesnel Jules, grocer, bds St Charles
- QUESNEL EUGENE, of Quesnel & Co., bds Monette's hotel, St Charles
- Racicot Augustin, grocer, 5 Market sq
- Ramsay George, confectioner, 34 St Charles
- Ramsay Solomon, confectioner, St Thomas n Duchene
- Raymond Hubert, laborer, St Peter
- Reade John, mouldmaker, St Jean
- Registry office, county St Johns, William A. Marchand, registrar
- Rhéaume Joseph, bailiff, St Jean
- Richard Mrs. Rosalie, wid M edard, 125 St Jacques
- Richard Théodore, carpenter, 17 Grant
- R**ICHELIEU BREWERY, John Parker, proprietor, manufacturer of ale and porter, 17 Richelieu
- Robert Antoine, laborer, 17 Jacques Cartier
- Robert Edward, laborer, 8 Jacques Cartier
- Robert Joseph, painter, 45 St Jacques
- Robert Louis, carpenter, 19 Jacques Cartier
- Robert Mrs. Mary, wid Louis, charwoman, 13 Jacques Cartier
- Robert Pierre, carpenter, 27 Jacques Cartier

Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for

At CA

- Rober
- ROMA
- Aub
- Romo
- ROSSI
- and
- Rousse
- Rousse
- Rousse
- Roussi
- Routea
- Roy Ch
- Roy Ch
- Roy Da
- Roy Er
- Roy Ep
- Roy Hi
- Roy Hi
- Roy Jol
- ROY J.
- agent
- & Bos
- Insur
- Roy Jul
- Roy Mrs
- Roy The
- Dyspeps

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

Robert Pierre, laborer, 32 Duchene

ROMAN CATHOLIC CHURCH, rev. Charles  
Aubry, parish priest, St James

Romo James, laborer, 1 Jacques Cartier

ROSSITER JOHN, mayor of St Johns, tanner  
and dealer in leather, Richelieu

Rousseau Henry, clerk, 78 St Jacques

Rousseau Léon, tanner, 79 St Jacques

Rousseau Romuald, carpenter, 21 Grant

Roussin Miss Anne, milliner, 1 Grant

Routeau Jeremiah, carpenter, 16 Grant

Roy Chas. H., of J. T. & C. H. Roy, 21 St John

Roy Charles, carter, 8 Market sq

Roy Damase, carter, 1 Duchene

Roy Emilien, n 39 Grant

Roy Ephraim, laborer, 10 Duchene

Roy Hilaire, carpenter, 40 Jacques Cartier

Roy Hilaire, car repairer, Lemoine

Roy John T., of J. T. & C. H. Roy, 86 Champlain

ROY J. T. & C. H., general insurance agents, and  
agents Morris & Ireland safes, and Montreal  
& Boston Air Line R. R., J. T. & C. H. Roy's  
Insurance block, Richelieu

Roy Julian, carpenter, 33 St Jean

Roy Mrs. Virginie, wid F., charwoman, 2 Duchene

Roy Theodore, farmer, 21 St Jean

Dyspepsia and all derangements of the stomach.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

- Roy Thomas, trader, 73 St Jacques
- Royal Canadian Insurance Co., Fire and Marine,  
J. T. & C. H. Roy, agents, Insurance block,  
Richelieu
- Royal Insurance Co., Wm. Coote, agent, 35  
Longueuil
- Ryder William M., agent, 7 Riverside terrace,  
Champlain
- SAUVAGE BERNARD, importers of English,  
French and American dry goods, Champlain,  
*See Adv opp. Business Index to Advertisers and  
Subscribers.*
- Saxe Robert J., U. S. consul, Richelieu, h do
- Scottish Commercial Insurance Co., J. T. & C.  
H. Roy, agents, Insurance block, Richelieu
- Scottish Imperial Insurance Co., Wm. Coote, 35  
Longueuil
- Scriver Edwin, foreman, n 39 Grant
- Séné Luc, of Boyer & Séné, Champlain
- Seyen Zotique, furrier, bds Jacques Cartier
- SHALLOW F. D., grocer and liquors, cor St  
George and Richelieu
- Shallow Mrs. Jane, wid Thomas, Albert
- Simard Pierre, of Brault & Simard, bds Lebert  
hotel

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

At CA

- Slavin
- Smith
- Soutier
- Soutier
- Char
- Soutier
- Spoone
- St Cyr
- St Cyr

ST

- St Jacq
- St Jacq
- St JAM
- ques C
- ST JOE
- Jacqu
- St John
- manag
- St. John
- Miss C
- St John
- Richel

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Slavin John, refreshment saloon G.T.R.  
 Smith Louis, brickmaker, 4 St Pierre  
 Soutier Pierre, plasterer, 130 St Jacques  
 Soutier Antoine, ginger beer manufacturer,  
 Champlain  
 Soutier Mrs., laundress, 16 Jacques Cartier  
 Spooner Horace, carpenter, Grant  
 St Cyr Olivier, shoemaker, 82 St Jacques  
 St Cyr Joseph, laborer, St Jacques

**S**T CHARLES HOTEL, Alfred  
 Bonneau, proprietor, cor St Charles and  
 Jacques Cartier

St Jacques François, engineer, 28 Desalaberry  
 St Jacques François, lamplighter, Albert  
 St JAMES EPISCOPAL CHURCH, cor Jac-  
 ques Cartier and St George  
 ST JOHNS' CATHOLIC CHURCH, cor St  
 Jacques and Longueuil  
 St Johns' Glass Company, Charles W. Foster,  
 manager; W. & D. Yuile, agents, Montreal  
 St. Johns' High School, Robert Ker, principal;  
 Miss C. Wheeler, assistant teacher  
 St Johns' hotel, François Monette, proprietor,  
 Richelieu

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

L

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

---

Carson's Bank Pen, the general favorite,

---

St Johns' house, J. B. Grégoire, proprietor,  
136 St Jacques

St Johns' Jail, N. Goyette, jailer

St John's livery stables, Napoléon Trahan,  
proprietor, 100 Champlain

St Johns' Manufacturing Co., Louis Molleur,  
jun., president; C. H. Bessette, secretary

St Murette Léon, carpenter, 129 St Jacques

ST JOHNS' STONE CHINAWARE MANU-  
FACTURING CO., cor St George and Grant

St JOHNS' WATER WORKS, Louis Molleur,  
jun., proprietor, Longueuil

St Pierre Eusèbe, carpenter, n 4 St Paul

St Pierre Elzéar, laborer, 5 Jacques Cartier

Stadacona Insurance Co., J. T. & C. H. Roy,  
agents, Insurance block, Richelieu

Standard Life Assurance Co., William Coote,  
agent, 35 Longueuil

Stanstead, Shefford and Chambly R.R., I. B.  
Futvoye, superintendent; D. L. Patlee, road-  
master

Stevenson Thomas, kilnman and pottery, 63  
Grant

Stewart Campbell, messenger, Champlain

Stewart John, Longueuil

Suprennant Damase, laborer, 12 Duchene

---

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At O

Ston

do

Da

Supr

Supr

Sylve

Sylve

Syms

Temp

Penny

terr

Thibe

Alb

Thivie

Mar

Tourn

Towne

Trahan

Trahan

Trahan

Trahan

Chan

Trahan

Trembl

Trembl

Trente

contre la

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, banners, signs, &c., 359 Notre Dame, Montreal
- Suprennant Joseph M., carpenter, 12 Duchene
- Suprennant Joseph, laborer, 6 Longueuil
- Sylvestre Isaac, laborer, Lemoine
- Sylvestre Elias, laborer, 19 Duchene
- Syms William A., bridgetender Jones' Bridge
- Temple George F., baggage master, Lemoine
- Penny Arthur, clerk C. V. Railway, Riverside terrace, Champlain
- Thibeau Moïse, shoemaker, St Charles n Albert
- Thivierge Théophile, boot and shoe maker, 7 Market sq
- Tournier Léon, tinsmith, n 6 St Thomas
- Towner Wm., expressman, 51 Jacques Cartier
- Trahan Gedéon, carpenter, 50 St Jacques
- Trahan Joseph D., carriagemaker, St Jacques
- Trahan Lucius E., pottery, n 31 Grant
- Trahan Napoléon, livery stable keeper, 100 Champlain
- Trahan Pierre, laborer, 16 Market sq
- Tremblay David, painter, 113 St Jacques
- Tremblay Jeremiah, laborer, 11 Duchene
- Trente Joseph, carriagemaker, 129 St Jacques

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,

**T**TROTTIER LOUIS,  
watchmaker and jeweller,  
Richelieu, bds Bissaillon's hotel

**T**RUDEAU S. A.,  
dentist, 84 Champlain

Tugault Mrs. Eugénie, wid Henry, 59 Jacques  
Cartier

Tuttore Fred., merchant, n 5 St Paul

Union hotel, Léon Derendeau, proprietor, 104  
Champlain cor Market place

United States and Canada Express Co., J. W.  
Wilkinson, agent, one door south Merchants'  
bank, Richelieu

Valade François, painter, Queen

Vallée Maxime, ticket agent C.V.R.R., bds  
Bissaillon's hotel

Vallier Louis, laborer, Queen

Vermont Central R.R., I. B. Futvoye, agent

Villeneuve Charles, tinsmith, Champlain

Waine —, night operator telegraph G.T.R.

Walmsley Alexander, post office dept., 12  
Lemoine

Webster Alexander, mason, 34 St Jean

Webster H. D., mechanic, Lemoine

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam



---

Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns

---

Webster Roscoe, carpenter, Lemoine

WIGHT ALEXANDER J., of Wight & Co, cor  
Jacques Cartier and St James

**W**HEELER EPHRAIM J., wholesale  
grain and pressed hay dealer, 22 Cham-  
plain, h do

WIGHT D., & CO., druggists, Medical hall, 70  
Richelieu. *See Adv p*

WIGHT ROBERT H., M.D., corner Jacques  
Cartier and St James

WIGHT WILLIAM J., of Wight & Co., cor  
Jacques Cartier and St James

WILKINSON GEORGE, manager Telegraph  
Co., 106 Jacques Cartier

Willan Miss, 91 Jacques Cartier

Wilson Richard, customs officer, 72 Champlain

Wilson Thomas, drygoods, Richelieu, h 3 River-  
side terrace

Yasien Julian, laborer, 12 Albert

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

WILLIAM LAVERS,

Bricklayer, Builder,

AND

CONTRACTOR,

No. 70 Hypolite St., above Sherbrooke Street,

MONTREAL.

---

GAS WORKS

AND

BAKERS' OVENS,  
SPECIALTIES.

---

STEAM AND HOT AIR FURNACES,

Cooking Ranges,

AND

*All kinds of Jobbing Work punctually  
attended to.*

MONTREAL, SEPT., 1876.

Jo  
Jose  
How  
Stan  
tor.

Ca  
assis  
secre  
forex  
Engi  
F. D  
Con

Ho

J

D

Cha

ST. JOHNS MISCELLANEOUS DIRECTORY.

---

**CORPORATION.**

John Rossiter, mayor; Louis Bousquet, Dr. B. Larocque, Joseph Chagnon, Arcade Decelles, John T. Roy, John Howie, Amable Davignon, James O'Kane, councillors; Stanislas Côté, secretary-treasurer; J. Morelle, road inspector.

**FIRE BRIGADE.**

Capt. L. Jones, chief-engineer; W. A. Marchand, 1st assist.-engineer; John T. Roy, 2nd asst.-engineer; S. Côté, secretary; Charles Arpin, treasurer; Henry Decelles, foreman Silsby Engine Company; E. Roy, foreman hand Engine Company; Chas. Cousins, foreman Hose Company; F. Daniel, foreman Hook and Ladder Company; Joseph Contant, engineer of Silsby Engine.

---

**JUDICIARY.**

Hon. Hubert W. Chagnon, judge.

**JUSTICES OF THE PEACE, TOWN OF ST. JOHNS.**

Duncan Macdonald, Henry Larocque, Charles Langelier, Charles S. Pearce, John Black and Basile Larocque.

**PROTHONOTARY'S OFFICE.**

Marchand & Marchand, prothonotarys, clerks of the Crown, clerks of the Circuit Court and clerks of the Peace; Charles T. Bélanger, deputy prothonotary, deputy clerk of the Crown, deputy clerk of the Circuit Court, and deputy clerk of the Peace.

**SHERIFF'S OFFICE.**

Charles Nolin, sheriff; F. X. Langier, deputy sheriff; F. X. Langier, crier of the Court; Joseph Rhéaume, high constable; F. X. Langier, Edward Marcoux, Jacob Dupuis, and Michel Moissan, bailiffs.

Charles Loupret, district magistrate.

W. A. Marchand, registrar; L. S. Marchand, deputy registrar.

Edw. G. Peltier, coroner.

**CUSTOM HOUSE.**

E. D. Phillips, collector; E. A. Bourret, sub-collector and landing waiter in charge at St. Armand; Julien Brosseau, landing waiter, &c., St. Armand; J. Gâtien, landing waiter and searcher, Rouses Point; J. B. Bissonnette, landing waiter and searcher; Richard Wilson, assistant landing waiter and searcher; Eusèbe Brossard, assistant landing waiter.

**SEIGNIORY AND BARONY OF LONGUEUIL.**

Isaac Coote, agent.

**CHURCHES.**

**CHURCH OF ENGLAND.**

Rev. W. L. Mills, rector. Hours of service, 11 a.m. and 7 p.m.

Rev  
and 7

Rev.  
low ma

W. L.  
C. G. C.  
junior c

Louis  
dent; J  
Alexis  
L'Ecuyer  
ham.

**DIST**

Joseph  
president  
Messier,  
Edward

**METHODIST CHURCH.**

Rev. G. H. Davis, minister. Hours of service, 10.30 a.m. and 7 p.m. Week night services, 7.30 p.m.

**ROMAN CATHOLIC CHURCH.**

Rev. Fortunat Aubry, parish priest. Hours of service, low mass, 8 a.m.; high mass, 10 a.m.; vespers, 2.15 p.m.

---

**BANKS.**

**MERCHANTS BANK OF CANADA.**

W. Lake Marler, agent; A. C. E. Delmage, accountant; C. G. Clouston, teller; P. W. Delmage and D. R. Walmsley, junior clerks. Cor. Richelieu and St. Jean.

**BANQUE DE ST. JEAN.**

Louis Molleur, jun., president; Isaac Coote, vice-president; Joseph E. Clement, Arcade Decelles, P. Cazeau, Alexis Bertrand and F. J. Marchand, directors; Joseph L. L'Ecuyer, cashier, Richelieu street. Branch at West Farnham.

---

**SOCIETY.**

**DISTRICT OF IBERVILLE PERMANENT BUILDING SOCIETY.**

Joseph L'Ecuyer, president; Thomas Sheridan, vice-president; E. Z. Paradis, Henry Marchand, Joseph S. Messier, Albert Mochon and Amable Davignon, directors; Edward L'Ecuyer, secretary, 69 Jacques Cartier.

## WATER WORKS.

L. Molleur, jun., M.P.P., proprietor, Longueuil street.

---

## COMPANIES.

### INSURANCE.

Royal Canadian, Citizens of Canada, Stadacona, National, Canada Agricultural, Scottish Commercial, Imperial, Ætna Life, Dominion Plate Glass Insurance Companies; J. T. & C. H. Roy, agents. Insurance Block, Richelieu.

Royal, Phoenix, Northern, Scottish Imperial (Fire), Standard of Edinburgh, Northwestern of Milwaukee; William Coote, agent. Office, 35 Longueuil.

---

## NEWSPAPERS.

St. Johns *News and Frontier Advocate* (weekly), issued every Friday, E. R. Smith, proprietor.

*Le Franco-Canadien*, (bi-weekly), every Tuesday and Friday, I. Bourguignon, proprietor.

---

**Lovell Printing & Publishing Co.,**

**Book and Job Printers,**

**MONTREAL.**

RY.

treet.

National,  
al, Aetna  
; J. T. &

e), Stan-  
William

W

), issued

and Fri-

ers,

WEST FARNHAM DIRECTORY,  
1876-77.

## WEST HAVEN

This is a large and thriving town, well  
fully situated on the western shore in the  
western part of the town of West Haven,  
county of New Haven, State of Connecticut.  
The water is very pure and the town is  
very extensive and the harbor is one of the  
the many fine harbors of the State.  
There are numerous saw and grist mills,  
shingle and lumber mills and the woolen  
mills in full operation here and a large  
amount of lumber is exported to the United  
States annually.  
The South Eastern Connecticut, Stamford,  
Shefford and Cheshire and Central Vermont  
Railways have a station here.  
There are a number of fine farms together  
with two or three good farms and are well  
among which may be found the West Haven  
HAM HOUSE, by the Northern Railroad and  
the AMERICAN HOUSE, by the Eastern Railroad.

This  
fully sit  
western  
county  
The v  
very ext  
the man  
There  
shingle  
mills in  
amount  
States a  
The  
Shefford  
Railway  
There  
with two  
among v  
HAM HO  
the AME



## WEST FARNHAM.

This is a large and thriving town, beautifully situated on the Yamaska River, in the western part of the parish of St. Romuald, county of Missisquoi, district of Bedford.

The water power possessed by this town is very extensive, and is taken advantage of by the many mills and factories.

There are numerous saw and grist mills, shingle and lath mills, and flax and woolen mills in full operation here, and a large amount of lumber is exported to the United States annually.

The South Eastern Counties, Stanstead, Shefford and Chambly and Central Vermont Railways, have a station here.

There are a number of fine stores together with two or three good commodious hotels, among which may be found the WEST FARNHAM HOUSE, by Mr. Norbert Robidoux, and the AMERICAN HOUSE, by Mr. Lyman Collier.

In either of these hotels every comfort will be tendered the traveller.

The Montreal Telegraph Co. has an office here, which may be found at the railway station.

The distance from Bedford is 12 miles, from St. Johns 14 miles, from Cowansville 14 miles, and from Montreal about 42 miles. Mails, twice each day. Population about 1500.

We would call attention to Mr. Jesse Clark's saw mill and buttertub manufactory. This building has three flats 60 feet high, 60 feet in length, by 50 feet in breadth. It is the finest of its kind in the Dominion, it being supplied with all the modern improvements in machinery. Its movements are frictional, which is a great saving of power, thereby enabling its owner to produce a large amount of work at a small cost.

## WEST

Alix Denis  
 Allans Geo  
 Allen Jone  
 Amos Fran  
 Anrichon  
 Arbec Dan  
 Archambau  
 Arpin Edw  
 Artois Dr.  
 Audette Eu  
 Audet Eug  
 Authiers H  
 Ayotte Pier  
 Bachand L  
 Baillargeon  
 BANQUE  
 A. Davig  
 Barbeau Jo  
 Barbeau To

---

Book's Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

---

## WEST FARNHAM DIRECTORY.

1876-77.

- Alix Denis, laborer  
 Allans George, carpenter, Main  
 Allen Jones R., bookkeeper  
 Amos Francis, cabinetmaker  
 Anrichon Antoine, laborer  
 Arbec Damase, laborer, Main  
 Archambault Jean Baptiste, butcher  
 Arpin Edward, shoemaker, Main; h do  
 Artois Dr. Pierre A. D.  
 Audette Eusèbe, clerk  
 Audet Eugène, laborer  
 Authiers Hubert  
 Ayotte Pierre, laborer  
 Bachand Louis, laborer  
 Baillargeon Abraham, butcher  
 BANQUE DE ST JEAN, P. Baudouin, manager;  
 A. Davignon, teller. *See Adv front of book*  
 Barbeau Joseph, laborer  
 Barbeau Toussaint, sawyer

---

Use Dr. LaRocque's Balsam or Coughs, Cold, Bronchitis, &c

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

C. BOON, Merchant Tailor &amp; Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

 J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,
 

---

- Barlow Joseph, Main  
 Barnabé Louis, shoemaker  
 Barnes Barrabas  
 Barnes Cornelius B., hatter  
 Basinet Louis, carpenter  
 Bassett Peter, carpenter, Main  
 BAUDOUIN P., manager Banque St Jean, h  
 Main.  
 Beauchamp Gilbert, farmer  
 Beauclaire Philéas, banker  
 Beaulieu Joseph, laborer  
 Beauregard François, laborer  
 Beauvais David, laborer  
 Belanger Joseph, general dealer, Main, h do  
 Belisle Joseph, storeman, bds Main  
 BELIVEAU AIMÉ, proprietor Hotel du  
 Canada, 17 St Gabriel, Montreal  
 Belvue Magloire, miller, Main  
 Benoit Edmond, carriagemaker, n Depot  
 Benoit Joseph, blacksmith, bds Main  
 Benoit Joseph, laborer  
 Benoit Louis, mason  
 Benoit Mrs. Marie, wid Joseph  
 Benoit Pascal, blacksmith  
 Berard Théophile, farmer  
 BERIAU PIERRE, notary, (*both languages*)

---

 Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for
 

---

La

Bernard  
 Bérubé J  
 Berwick  
 Bessette  
 Bessette  
 Bessette Z  
 Bichard F  
 Bissaillon  
 Bissonnet  
 Blain Ant  
 Blain Jac  
 Blain Jea  
 Blain Jose  
 Blanchard  
 Bois Clem  
 Boisvert J  
 Boisvert T  
 Bonville E  
 Boucher A  
 Boucher J  
 Boucher P  
 Boudreau  
 Boulin He  
 Bourque A  
 Bourque A  
 Bousquet l

Dyspepsia

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

Bernard Joseph, trader  
 Bérubé Jean, laborer  
 Berwick Robert, laborer  
 Bessette Isaïe, painter  
 Bessette Pierre, carpenter  
 Bessette Zoël, merchant  
 Bichard François, laborer  
 Bissailon Joseph, laborer  
 Bissonnette Edward, saddler  
 Blain Antoine, laborer  
 Blain Jacques, farmer  
 Blain Jean Baptiste, laborer  
 Blain Joseph, laborer  
 Blanchard Israël, laborer  
 Bois Clement, laborer  
 Boisvert Jacques, laborer  
 Boisvert Thomas  
 Bonville Edward, laborer  
 Boucher Anchin, laborer  
 Boucher Jean Baptiste, laborer  
 Boucher Paul, laborer  
 Boudreau Mrs., wid Joseph  
 Boulin Henri, laborer, Main  
 Bourque Abraham, laborer  
 Bourque Antoine, saw and grist mills, Main, h do  
 Bousquet Magloire, carpenter

---

 Dyspepsia and all derangements of the stomach.
 

---

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

- Bousquet Tréflé, farmer
- Bowker Elmin, farmer
- Bowker Henry, farmer
- Bowker John B., cabinetmaker
- Bowker John, farmer
- Brabie Pierre, hotelkeeper
- Brault Jean Baptiste, laborer
- Brault Mrs., wid Alexander
- Brault William, mason
- Brennan Patrick, baggagemaster
- Brennan Patrick, laborer
- Breseau Alfred, laborer
- Brodeur Théophile, carpenter
- BROSSEAU & DARCHE, general store
- Brosseau Vincent, of Brosseau & Darche
- Brouillette C. Alfred, laborer

**B**ROWN & CLAGGETT, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen, Montreal.

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaBocque

- &c.,
- Brown
- Brouill
- Brouill
- Brulé J
- Brunel
- Brunel
- Buck A
- Buck R
- Buck F
- Burton
- Cantin
- Cardina
- Cardina
- Carmel
- Cassidy
- glass
- Mont
- Chabot
- Chabot
- Champa
- Chandler
- Chandler
- Chéné Pi
- Chevallie
- Chevallie
- Chevallie

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Brown John, laborer  
 Brouillet Léon, jun., laborer  
 Brouillet Léon, sen., laborer  
 Brulé Joseph, laborer  
 Brunelle Cléophas, shoemaker, Bridge  
 Brunelle Moïse, laborer  
 Buck Alfred, laborer  
 Buck Richard, clerk  
 Buck Robert, carpenter  
 Burton William, laborer  
 Cantin Dosithé, laborer  
 Cardinal Alfred, laborer  
 Cardinal Jean Baptiste, laborer  
 Carmel Mrs. Elizabeth, wid Pierre  
 Cassidy John L., & Co., importers of china,  
 glass and earthenware, 339 and 341 St Paul,  
 Montreal  
 Chabot Joseph, laborer  
 Chabot Elie, blacksmith  
 Champagne H., tailor, Main  
 Chandler Andrew, laborer  
 Chandler Freeman, laborer  
 Chéné Pierre, laborer  
 Chevallier Joseph, laborer  
 Chevallier Louis, carter  
 Chevallier Noé, laborer

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

---

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

---

- Chicoine Michel, bartender, Farnham hotel  
Chillingworth George, clerk  
CHILLINGWORTH GEORGE, grocer, whole-  
sale and retail, Main, h do  
Chillingworth Henry, merchant  
Choquette Edward, butcher  
CHOQUETTE JOSEPH A., general store  
Choquette L. E. S., assistant postmaster, Main  
Choquette S., clerk, Main  
CHURCH OF ENGLAND, rev. T. W. Mussen,  
rector  
CLARK JESSE, saw mill, manufacturer of all  
kinds of sawn and dressed lumber and butter  
tubs of every description  
Cloutre Jean Baptiste, laborer  
Coderre Calixte, laborer  
COLLIER LYMAN N., proprietor American  
house, Main  
Contois Ambroise, farmer  
Cook Nelson, millwright, Main  
Corbeille Antoine, general dealer, Main, h do  
Cormier Joseph, farmer  
Courtemanche Abraham  
Courtemanche Edward, laborer  
Croteau Joseph, beadle  
Curran Edward, saddler, Main

---

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At CAR

- Darche  
Dandel  
D'Arto  
D'Arto  
Davign  
Demers  
Demers  
Demers  
Denaud  
Deroche  
Desroch  
Deslaur  
Deslaur  
Deslaur  
Destrois  
Donahue  
Donahue  
Donahue  
Montr  
Donahue  
Donais A  
Donais C  
Dorois E  
Dubois M  
Dubuc A  
Duchesne

contre la J



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Darche George A., of Brosseau & Darche  
 Dandelin Olivier, laborer  
 D'Artois Alexis, butcher  
 D'Artois Pierre, M.D., Main, h do  
 Davignon A., teller Banque St Jean  
 Demers Augustin, butcher, n Bridge  
 Demers Charles, carter  
 Demers P. E., telegraph operator  
 Denaud Toussaint, laborer  
 Deroches Alexis  
 Desroches Jean Baptiste, mason  
 Deslauriers Cléophas, painter, Main  
 Deslauriers John, laborer  
 Deslauriers Louis, shoemaker, bds Main  
 Destroismaisons G., notary's clerk, bds Main  
 Donahue E., of W. & E. Donahue, Main  
 Donahue E., postmaster, Main  
 Donahue W., of W. & E. Donahue, resides in  
 Montreal  
 Donahue W. & E., general dealers, Main  
 Donais Apolline  
 Donais Charles, laborer  
 Dorois Hilaire C., school teacher  
 Dubois Mrs. Margaret, wid François  
 Dubuc Alexis, laborer  
 Duchesneau Louis, salesman, bds Main

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac,

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool

- DUFRESNE & CO., general merchants, Main
- Dufresne Antoine, farmer
- Dufresne Antoine, blacksmith
- Dufresne Benjamin, farmer
- DUFRESNE C. U., of Dufresne & Co.
- Dumesnie François, laborer
- Dumesnie Joseph, laborer
- Dupont Joseph, carpenter, Main
- Dupras Moïse, carter
- Durocher Isidore, proprietor Richelieu hotel,  
45 St Vincent, Montreal
- Durocher Pierre, butcher
- Ecyer Sifroi L., hotelkeeper
- Elder Peter, blacksmith
- Elmes & Bro., sash and door manufacturers
- Elmes George, of Elmes & Bro.
- Elmes George, machinist
- Elmes William, machinist
- Enotte Ignace
- Etherington James, baker
- Fairfield Mrs., wid Samuel
- Farnham hotel, A. Tarte, proprietor
- Fauteaux Dr. Emile A.
- Favreau Antoine, laborer
- Favreau Ferdinand, laborer
- Favreau Henry, laborer

Use Dr. H. LAROCQUE'S Canadian Balsam

At CARS

- Favreau
- Fonsoug
- Fontaine
- Forgue
- Forgue
- Fortier J
- Fortier J
- Fortier M
- Fortier M
- Fournier
- FOWKE
- Fraham
- Freeman
- Gaboriau
- Gaboriau
- Gale Geo
- Gareau F
- Gareau J
- Gareau J

GART

Gauthier

for

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Favreau Jean Baptiste, laborer  
 Fonsouge Pierre, laborer  
 Fontaine Louis, laborer  
 Forgue Isaïe, laborer  
 Forgue Vital, laborer  
 Fortier Joseph, carpenter, Main  
 Fortier Joseph, laborer  
 Fortier M., tanner, Main  
 Fortier Miside, laborer  
 Fournier Isaac, carter  
 FOWKES REV. JOHN, Methodist  
 Fraham Augustin, laborer  
 Freeman Ascott  
 Gaboriault Hector, grocer, Main, h do  
 Gaboriault Hector, laborer  
 Gale George, cheese manufacturer  
 Gareau Frédéric, carpenter  
 Gareau Jean Bte., laborer  
 Gareau Joseph

**G**ARTH CHARLES, & CO., plumbers,  
 gas and steamfitters,  
 Dominion Metal works,  
 536 to 542 Craig, Montreal

Gauthier Charles, laborer

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

- Gauthier Emérie, laborer
- Gauthier Jean, laborer
- Gauthier Théophile, laborer
- Gingras Israël, laborer
- Girard Jean Bte., laborer
- Girard Moïse, carpenter
- Girard Philéas, laborer
- Giroux Solomon, laborer

**G**LOBENSKY L. A., real estate and loan  
and investment agent, 44 St James,  
Montreal

- Gordon Edward, laborer
- Gothreau Félix, hostler American house
- Goyette Joseph, laborer
- Goyette Pierre, laborer
- Goyette Siméon, laborer
- Gravelins Edouard, laborer
- Guertin Augustin, farmer
- Guillette Napoléon, hotelkeeper
- Hébert Cyprien, barber, and guardian St Jean  
Bank
- Hébert E., hairdresser, Main, h do
- Hébert François, laborer
- Hébert Herménégilde, laborer

Use Dr. LaRocque's Tont-Digestive Lozenges for

At CARSO

- Hébert I
- Hébert I
- Hébert I
- Hetherin
- Hibbard
- Hibbard
- Hinerth  
foundry
- Hospice S  
ioress
- Huskin E
- Jarri Jose
- Jarri Paul
- Jasmin Je
- Kavanagh

**K** INE

- KINEHA
- KINEHA
- Kirk Davi
- Labatte A
- Lacaille C
- Lacerte Al
- Lacoste Lo

Dyspepsia

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Hébert Ludger, barber

Hébert Ludger, jun., laborer

Hébert Pierre, hotelkeeper

Hetherington James, baker, Main

Hibbard Charles, bailiff Main

Hibbard W. L., agent S. S. & C. Railway, Main

Hinerth Joseph, manager West Farnham  
foundry and machine shop

Hospice St Elizabeth, sister St Joseph, super-  
ioress

Huskin Emely

Jarri Joseph, laborer

Jarri Paul, laborer

Jasmin Jean Baptiste, bailiff

Kavanagh John, laborer

**K**INEHAN BROS., watchmakers, jewel-  
lers and photographers, Main

KINEHAN W. A., of Kinehan Bros., Main

KINEHAN W. M., of Kinehan Bros., Main

Kirk David, farmer

Labatte Antoine, watchmaker

Lacaille Calixte, laborer, Main

Lacerte Alphonse, laborer

Lacoste Louis, blacksmith, Main

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

C. BOON, Merchant Tailor &amp; Clothier No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

 Carson's Bank Pen, the general favorite,
 

---

Lacoste Louis, sen., carter  
 Lafond Edward, clerk  
 Lafond J. V., tailor, n Bridge  
 Lafond Sifroi, general store, Main, h do  
 Laforce Joseph, carpenter  
 Lanchess Michael, laborer  
 Landry Joseph, laborer  
 Lanquedoc Amable, laborer  
 Lavigne Charles, laborer  
 Lavigne François, Main  
 Lanier Joseph, laborer  
 Lapointe Cyrille, laborer  
 Laporte Henri, tanner, Depot  
 Laporte Marcel, laborer  
 Larivière Hormidas, laborer, Main  
 Larocque François

**L** AROCQUE JEREMIAH, bailiff, constable  
 district Bedford

Lamier Justin, laborer  
 Lamier Pierre, laborer  
 Laurier François  
 Lebeau Napoléon, laborer, Main  
 Lebeau Paul, laborer  
 Lebeau Vésitale, laborer

---

 Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque
 

---



---

 At CARSO
 

---

Leclere C  
 Lecourt (C  
 L'Ecuyer  
 L'Ecuyer  
 Leduc Eg  
 Leggett A  
 Lemoine  
 Lenoir Jo  
 Lepine N  
 Lequin H  
 Lequin Jo  
 Leslie Jo  
 Lesperanc  
 Letté Noë  
 Loiselle P  
 Longtin J  
 Lorimer J

**L** OUD  
 goo  
 &c.,

Lupien Lu  
 Lupien Th  
 Lussier Ch  
 Lussier Ch

---

 con
 

---

---

At CARSON'S, Langelfer's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Leclere Charles, bar keeper, Main  
 Lecourt Onésime, laborer  
 L'Ecuyer Mrs. S., milliner, Main  
 L'Ecuyer S., butcher, Main  
 Leduc Egesippe, laborer  
 Leggett Alexander, carpenter  
 Lemoine Alexandre, laborer  
 Lenoir Joseph, laborer  
 Lepine Napoléon, shoemaker, bds Main  
 Lequin Honoré, salesman, bds Main  
 Lequin Joseph, jun., general dealer, Main, h do  
 Leslie John, laborer  
 Lesperance Alfred, laborer  
 Letté Noël, laborer  
 Loiselle Pierre, farmer  
 Longtin Joseph, laborer  
 Lorimer James

**L** OUD GEO. E., general dealer in dry  
 goods, groceries, hardware, provisions,  
 &c., at the very lowest price for cash

Lupien Ludger, laborer  
 Lupien Théodore, laborer  
 Lussier Charles, jun., farmer  
 Lussier Charles, sen., farmer

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,

- Lussier Hubert, laborer  
McCabe Michael  
McCorkill Mrs. Mary Jane  
McDoff Aimé, laborer  
McDoff Onésime, laborer  
McMillan William, cabinetmaker  
Maillot Napoléon, blacksmith, Main, h do  
Mailloux Frédéric, laborer  
Mailloux Moïse, laborer  
Mailloux Pierre, butcher  
Malbœuf Pierre, laborer  
Malhiot Napoléon, hotelkeeper  
Marchessault Simon, carpenter  
Marcotte François Xavier, merchant  
Marcotte François X., miller  
Marcotte Joseph, laborer  
Martel Eusèbe, blacksmith, Main, h do  
Martel Louis, clerk  
Martel Louis, of Sanstair & Co.  
Martin Daniel, laborer  
Martin Edward, laborer  
Martin William, organ manufacturer  
Massé Joseph, shoemaker, Main  
Master James H., farmer  
Meigs D. B., lumber merchant, Main

Pastilles Tonic-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

Lan

- Menard F  
Menard J  
Menard L  
Mercier E  
Messier M  
METHOD  
minister  
Molleur J  
Monette N  
Montreal T  
n Station  
Mullin Fr  
MUSSEN  
Nadeau Jo  
Nareau Si  
Nicolls Ge  
Noiseaux  
Main, h  
Ouillet Clo  
Ouillet Fe  
Ouillet Jos  
Ouillet Pie  
Ouimet Ale  
PALMER  
Papineau A  
Paquette A

contre la Dys



---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Menard François, painter, bds Main  
 Menard Joseph, laborer  
 Menard Léon, miller  
 Mercier Honoré, advocate  
 Messier Michel, laborer  
 METHODIST CHURCH, rev. John Fowkes,  
 minister  
 Molleur Jean B., laborer  
 Monette Narcisse, carriagemaker  
 Montreal Telegraph Co., P. E. Demers, operator,  
 n Station  
 Mullin Francis, farmer, Main  
 MUSSEN REV. THOMAS, Episcopal  
 Nadeau Jos. Benjamin, salesman, Depot  
 Nareau Simeon, grocer  
 Nicolls George, miller, Main  
 Noiseaux S., notary, secretary-treasurer, &c.,  
 Main, h do  
 Ouillet Clovis, laborer  
 Ouillet Ferrier, laborer  
 Ouillet Joseph, laborer  
 Ouillet Pierre, laborer  
 Ouimet Alexandre, merchant  
 PALMER WM. H., h Sheffington  
 Papineau Augustin, blacksmith  
 Paquette Alexis, laborer

---

 contre la Dyspepsie et autres Derangements de l'estomac.

For Ready-made Clothing and Gent's Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

---

- Paquette Damase, laborer  
 Paquette M., joiner, Main  
 Paquette Modeste, laborer  
 Paquette Félix, laborer  
 Paradis Charles, laborer  
 Paradis Jean Baptiste  
 Paradis Moïse, tailor, Main, h Bedford  
 Paradis Narcisse, clerk  
 Paradis Narcisse, grocer, Main, h Bedard  
 Parant Léon, laborer  
 Paré Abraham, filer  
 Paré Abraham, spinner  
 Parkins Thomas  
 Patenaude Alfred, agent  
 Patenaude Narcisse, laborer  
 Patterson G. A., agent Ottawa Agricultural  
 Insurance Co., 97 St James st., Montreal  
 Pendleton Edward, machinist  
 Pendleton Ezra, sawyer  
 Pepin Joseph, carpenter  
 Perrault Edouard, laborer  
 Phaneuf François, farmer  
 Plantier Edouard, laborer  
 Plantier Henri, laborer  
 Point Frs. Xavier, laborer  
 Potvin Joseph, mechanic

---

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

- Post Of  
 Choqu  
 Potvin T  
 Poulin M  
 Prairie J  
 Préfontai  
 Prévost l  
 Prévost l  
 Prévost I  
 Prévost M  
 Quin Wil  
 Racicot J  
 Rainville  
 Rainville  
 Rainville  
 RICHEL  
 prietor,  
 Montrea  
 Riel Alexi  
 Rintoul H  
 Robertson

- ROBID  
 West  
 Rochon Al

for C

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

Post Office, E. Donahue, postmaster ; S. E. L.

Choquette, assistant do

Potvin Théodule, laborer

Poulin Michel, blacksmith

Prairie Joseph N., advocate

Préfontaine Magloire

Prévost Enidas, laborer

Prévost Louis, baker, Main

Prévost Louis, jun., baker

Prévost Miss E., milliner, Main, h do

Quin William, tinsmith

Racicot John, carriagemaker, n Depot

Rainville Didace, laborer

Rainville François, mason, Main

Rainville Godfroi, laborer

**RICHELIEU HOTEL**, Isidore Durocher, proprietor, opposite court house, 45 St Vincent, Montreal

Riel Alexis, laborer

Rintoul Hubert

Robertson William, carpenter

**ROBIDOUX NORBERT**, proprietor  
West Farnham house, Main

Rochon Alphonse, salesman, bds Main

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant-Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

ROMAN CATHOLIC CHURCH, rev. J. B.

- Verroneau, parish priest
- Rouleau Pierre, laborer
- Rousseau Nazaire, laborer
- Rousselle Moïse, hotelkeeper
- Royal Canadian Fire Insurance Co., Pierre Beriau, agent, Main
- Roy Napoléon, laborer
- Roy Narcisse, laborer
- ROY P. E., insurance inspector, bds Robidoux hotel
- Roy Pierre J., laborer
- Roy Zéphirin, laborer
- Royer Louis, hotelkeeper
- Sabourin Félix, laborer
- Sabourin Louis, salesman, bds Main
- Sanstair Cyriac, & Co., general merchants
- Sanstair Cyriac, of Sanstair & Co.
- Seguin François, laborer
- Seguin François, jun., laborer
- Seguin Honoré, clerk
- Seguin Joseph, sen., laborer
- Seguin Joseph, jun., merchant
- Sherry Henry, wheelwright, Main
- Simard Jean Baptiste, laborer
- Smith A., blacksmith

Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for

&c., &

- Smith Ex
- Smith Jo
- Smith Jo
- Smith Ro
- South Ea
- Spoor Jos
- Stanstead,
- Hibbard
- Stark A.,
- Stark Geo
- bds Mai
- Steloume J
- Stoneham
- shades, s
- St Pierre J
- St Romuald
- Verroneau
- J. F. Riv
- Taber Curt
- ceries an
- boots and
- Tarte Athar

THE ACC  
NADA,  
office, M

Dyspepsia an

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Smith Exispé, blacksmith  
 Smith Joseph, cabinetmaker, Bridge  
 Smith Joseph, machinist  
 Smith Romuald, joiner  
 South Eastern railway, W. L. Hibbard, agent  
 Spoor Joseph, carter  
 Stanstead, Shefford & Chambly R.R. Co., W. L. Hibbard, agent  
 Stark A., woollen manufacturer, Main, h do  
 Stark Geo. A., foreman woollen manufactory, bds Main  
 Steloume Joseph, laborer  
 Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, signs, etc., 359 Notre Dame, Montreal  
 St Pierre Augustin, laborer  
 St Romuald De Farnham church, rev. Jean B. Verroneau, curé; rev Joseph A. Gasier, and J. F. Rivard, V. P.  
 Taber Curtis P., dealer in hemlock bark, groceries and provisions, patent medicines, and boots and shoes  
 Tarte Athanase, proprietor Farnham hotel

**THE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA**, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. *See Adv on Back Cover*

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

N

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

---

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

---

- Tetrault Pierre, laborer  
 Thompson Orlen W., laborer  
 Thurston William, miller  
 Tierney James B., M.D., Main  
 Tremblay Jules, shoemaker  
 Tremblay Joseph, shoemaker, Main  
 Trudeau Alexis, general dealer  
 Trudeau G. G., of Dufresne & Co., Main  
 Trudeau Janvier Jos., merchant  
 United States Life Insurance Co., Pierre Beriau,  
 agent, Main  
 VALIQUETE J. B., M.D., of Valiquete & Co.,  
 Main,  
 VALIQUETE & CO., druggists and general  
 dealers, Main  
 Valliers Mrs., wid Telesphore  
 VERRONEAU REV. J. B., Roman Catholic  
 Vézina Eusèbe, laborer  
 Ware Damon, tailor, Main  
 Welles Frederick B., clerk  
 West Farnham Cheese Factory, Valiquete &  
 Co., proprietors  
 West Farnham foundry and machine shop,  
 Joseph Hinerth, manager  
 WEST FARNHAM HOUSE, N. Robidoux, pro-  
 prietor, Main

---

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

At CARS

West M  
 Whitefie  
 William  
 Wilson (tom sh  
 Wilson (Wilson  
 Woodbu

SALE

DOM

For Sale  
 Publishers

St

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

- West Mrs., wid Elijah
- Whitefield William
- Williams Chas., switchman
- Wilson C., & Son, tanners and carriers, and custom shoemakers, Main
- Wilson C., of C. Wilson & Son, Main
- Wilson John, of C. Wilson & Son, Main
- Woodbury Edgar, painter

LOVELL'S

GAZETTEER OF BRITISH NORTH AMERICA.

PRICE, \$2.50.

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

DOMINION OF CANADA.

PRICE, 50c.

For Sale at the Bookstores, and at the office of the Publishers,

St. Nicholas Street, Montreal.

contre la Toux, Bronchites, etc.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boons, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

LaRocque

# Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.  
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,  
*Managing Director.*

R. K. LOVELL,  
*Sec.-Treasurer.*

## Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the  
very lowest prices.

### Blank and Account Books,

*Ledgers, Journals, Cash & Day Books,*

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished  
loose, as may be required.

MONTREAL, November, 1876.

WEST

James  
Y.M.

Pierre  
D. B. M.  
Seguin, j  
surer.

WEST

James  
Casimir B  
Leblanc, c

Rev. Th

Rev. Joh

Rev. J. I

COMMIS  
OF

John Bo  
sioners; P.

J. B. Vali



**WEST FARNHAM MISCELLANEOUS DIRECTORY.**

---

**CORPORATION.**

Pierre Beriau, N.P., mayor ; Richard Buck, John Bowker, D. B. Meigs, Théophile Brodeur, Louis Giroux, Louis Seguin, jun., councillors ; S. Noiseaux, N.P., secretary-treasurer.

**WEST PART TOWNSHIP OF FARNHAM.**

James S. Mosher, mayor ; John T. Yates, Elwin Welch, Casimir Bissaillon, Robert Mercier, Hubert Paradis, Ubald Leblanc, councillors ; C. U. Dufresne, secretary-treasurer.

---

**CHURCHES.**

**CHURCH OF ENGLAND.**

Rev. Thomas Mussen, rector.

**METHODIST CHURCH.**

Rev. John Fowkes, minister.

**ROMAN CATHOLIC CHURCH.**

Rev. J. B. Verroneau, parish priest.

**COMMISSIONERS COURT FOR THE PARISH  
OF ST. ROMUALD DE FARNHAM.**

John Bowker, James U. Mosher, J. J. Trudeau, commissioners ; P. Beriau, clerk.

**JUSTICES OF THE PEACE.**

J. B. Valiquette, Chas. Potvin, Jas. U. Mosher,

SOCIETY.

**UNION ST. JOSEPH DE FARNHAM BENEVOLENT.**

P. Beriau, president; Edward Choquette, secretary; Jos Seguin, jun., treasurer.

---

COMPANIES.

**INSURANCE.**

United States (Life), Pierre Beriau, agent.  
Royal Canadian (Fire), Pierre Beriau, agent.

---

RAILWAYS.

**CENTRAL VERMONT RAILWAY.**

W. L. Hibbard, agent.

**STANSTEAD, SHEFFORD AND CHAMBLY RAILWAY.**

W. L. Hibbard, agent; Patrick Brennan, baggage master; P. E. Demers, operator; Charles Williams, switchman.

**SOUTH EASTERN RAILWAY.**

W. L. Hibbard, agent.

---

MASONIC.

**BROWNE LODGE, NO. 15, Q.R.**

P. M., C. P. Taber, D. V. Meigs, W. Adams; W. M. John McCabe; S. W., P. E. Taber; J. W., C. R. Towner; chaplain, John Bowker; treasurer, Alexander Starke; secretary, Henry Bowker; S.D., E. S. Woodbury; J.D., William Welch; David Kirk and W. M. Hebert, stewards; F. Martindale, I. G.; E. Curran, tyler.

ECTORY.

NEVO-

ary; Jos

IBLY

age mas-  
switch-

. M. John  
er; chap-  
secretary,  
William  
; F. Mar-

YRORREIY 2077A 21100M-KANHMA' 1925- 312

21100A

-OVNEM WAMHMA' 20 21000Y 28 2010Y

-08; 11100M 2000Y 21100M 21100M 21100M

# GRANBY DIRECTORY,

1876-77.

YRORREIY 2077A 21100M-KANHMA' 1925- 312

-08; 11100M 2000Y 21100M 21100M 21100M

YRORREIY 2077A 21100M-KANHMA' 1925- 312

YRORREIY 2077A 21100M-KANHMA' 1925- 312

-08; 11100M 2000Y 21100M 21100M 21100M

YRORREIY 2077A 21100M-KANHMA' 1925- 312

-08; 11100M 2000Y 21100M 21100M 21100M

GRAND

A very generally settled village on the  
Yamaska river, about three miles above  
Switzville. The outlet of the stream through  
the village is a rapid fall, and the water  
power extends up the river through it is very  
extensive.

The village is situated on the banks of  
our fair running river, and is inter-  
sected by several narrow canals.

The National, Montreal and Charlevoix  
Railway has a station here, and the passengers  
the village which is a great advantage.  
The village is a good spot for a well  
prepared lumber and a good mill, to  
further improve it, it is necessary to  
in order to be enabled to meet the  
growing demand for sawmills.

There are several churches here, as well  
as churches. There is also a number of  
Methodist, Baptist, Roman, and the Montreal  
Telegraph Co. has an office here.

A v  
Yamas  
swiftly  
the vil  
power  
extensi  
The  
out, ly  
sected  
The  
Railwa  
the villa  
prepare  
further  
in order  
creasing  
There  
as chur  
Mercha  
Telegra

## GRANBY.

A very pleasantly situated village, on the Yamaska river, at a place where it runs swiftly. The course of the stream through the village is about north-west, and the water power extended the place through it is very extensive.

The streets of the village are nicely laid out, lying parallel with the river and intersected by others at opposite angles.

The Stanstead, Shefford and Chambly Railway has a station here, and the patronage the village affords it with its exports of leather, prepared lumber, etc., speaks well to a still further increase of railway facilities, ere long, in order to be enabled to meet the fast increasing demand for exportation.

There are several fine stores here, as well as churches. There is also a branch of the Merchants' Bank of Canada, and the Montreal Telegraph Co. has an office here.

Granby was the first post office in the township, and Richard Frost was the first postmaster ; he was succeeded by the present respected gentleman, Horace Lyman, who has occupied that position since 1833, and though advanced to a good old age, bids fair to retain it for many years yet.

S. H. C. Miner is the most extensive manufacturer. He owns large tanneries, both steam and water-power, as well as the most important saw, grist and planing mills in the village. A large amount of lumber is turned out by them, finding a ready market across the lines.

There is an academy here ranking high in that class of literary instruction.

Distant from West Farnham, 14 miles; from St. Hyacinthe, 25 miles; from Waterloo, 12 miles; from Roxton Falls, 16 miles; from St. Johns, 29 miles; from Montreal, 56 miles. Population about 2,000.

*A Literary, Political and Commercial*  
NEWSPAPER.

---

THE  
ST. JOHNS NEWS  
AND  
FRONTIER ADVOCATE,  
E. R. SMITH, PROPRIETOR,  
COR. JACQUES CARTIER AND ST. GEORGE STS.,  
**ST. JOHNS, P. Q.**

Only \$1.00 a Year, strictly in advance.

# ROBERT TAYLOR, BREWER,



338 St. Lawrence Street,  
MONTREAL.

India Pale Ale, Mild Ale,  
PORTER AND LAGER.

*In Wood and Bottle.*

Books, Sta

Aitchiso

A MY  
S  
tr  
Fi

Atchiso

Atchiso

Atchiso

Auger A

Auger B

Auger B

Balack

BALTE

Barney

Barnier

Barr Job

Beaudre

Beaulac

Beaulac

Beaureg

Beffe Lu

Use Dr. La



---

Books, Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

---

## GRANBY DIRECTORY.

1876-77.

Aitchison Edward, carpenter

**A** MYRAULD T., notary public, commissioner  
Superior Court, paymaster military district No. 5, major commanding Shefford Field Battery

Atchison Bros., carpenters, Water

Atchison Edward, of Atchison Bros., Water

Atchison William, carpenter, Water, h do

Auger André, brickmaker

Auger Baptiste, farmer

Auger Baptiste, laborer

Balack Baptiste, chemist, Main

BALTHAZARD REV. HENRY, parish priest

Barney Raymond, photographer, Main, h do

Barnier Oliver, laborer

Barr John K., blacksmith

Beaudreau Paul, mason

Beaulac Francis, laborer

Beaulac Pierre, laborer

Beauregard Alfred, tanner

Beffe Ludger, shoemaker, Main

---

Use Dr. LaRocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

- BEFFE MOISE, blacksmith
- Bélanger Amable, laborer
- Belanger Germain, laborer
- BELIVEUA AIMÉ proprietor Hotel du Canada,  
17 St Gabriel, Montreal
- Benoit Joseph, carpenter
- Berger Emie, laborer
- Berger Moïse, blacksmith
- Bergeron Mrs. Margaret, wid Dr. Joseph, Main
- Bergeron S. E., druggist's clerk, bds Main
- Bessette Henri, salesman, bds Main
- Bessette Zoël, general dealer, Main, h do
- Bernier Louis, laborer, Main
- Bertrand Joseph, proprietor Granby Iron  
works
- Bishop Joel, farmer
- BLACK REV. ROBT., pastor Congrégational  
church
- Blaun Joseph, general store, Main, h do
- Boire Edward, laborer
- Boissonneault Xavier, laborer, Water
- Boivin Henri, tailor, bds Main
- Boleau Joseph, laborer
- Bonin Hubert, carpenter
- Bonnette Asa, farmer, Main
- Booth William, farmer

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

- La
- Bousquet
- Bouthillier
- Bradford
- Bradford
- Bradford
- mond
- Bradford
- Bray Dav
- Bray Geo
- Bray Mrs
- Bray Mrs
- Bray Sar
- Main
- Brodeur I
- Brodeur Z
- Brown &
- lars lad
- clothing
- shawls,
- gloves,
- and fanc
- scription
- and St L
- BROWN I
- Bruany Lo
- Butterwort

for

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Bousquet Pierre, laborer  
 Bouthilier Baptiste, laborer  
 Bradford & Jackson, general dealers, Main  
 Bradford John  
 Bradford R. W., of Bradford & Jackson, h Drummond  
 Bradford W., salesman  
 Bray David, farmer, Main  
 Bray George H., salesman, bds Main  
 Bray Mrs. David, dressmaker, Main  
 Bray Mrs. Mary Jane, wid James  
 Bray Sarah J., dressmaker and milliner, bds Main  
 Brodeur D., shoemaker, Main  
 Brodeur Zépherin, merchant tailor, Main, h do  
 Brown & Claggett, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen, Montreal  
 BROWN REV. T. C., pastor Methodist church  
 Bruany Louis, laborer  
 Butterworth John, tinsmith, bds Main

---

 for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.
 

---

C. BOON, Merchant Tailor &amp; Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

Butterworth Samuel, stoves and tinware, Main,

Callahan Patrick, farmer, Main

CANADA HOTEL, P. Mayotte, proprietor

Cassidy John L. & Co, importers of china glass and earthenware, 339 and 341 St Paul, (Nun's buildings,) Montreal

Castonguay Damase, blacksmith, Main

Castonguay Thomas, blacksmith, res. French village

CENTRAL HOUSE, Mrs. F. H. Savage, proprietress; G. A. Savage, manager

Chabot Alfred farmer, Main

Chabot J. S., laborer, Water

Challe Labri, tanner, Main

Chalmers Alexander, farmer

Charbonneau Xavier, laborer

Closson Isaac A., farmer

Clow Albert, farmer

Cole Alfred, auctioneer, Main

Cole N. A., photographer, Main

Cole Norman A., general dealer, Main, h do

Collins Charles, laborer

COLLINS CHARLES E., carpenter, joiner, contractor and builder

Collins Thomas, miller, Queen

Commercial house, T. C. Griggs, pro., Main

Cook W. P., deputy postmaster, Main

Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for

&c., &c

CONGR

Black,

Courtem

Cowie J

Craig Al

Craig As

Craig Ge

Crosby G

Cumming

Cunningl

Cunningl

Cunning

Cusack E

Cutler R.

Cutler R.

DAIGLE

Daigle L

Daigneau

Daigneau

Davieau

Davis Eu

Diamond

Dickson I

Delorier I

District s

Donaldson

Dyspepsia

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

CONGREGATIONAL CHURCH, rev. Robt.

Black, pastor

Courtemanche Hermenégilde, saddler, Main

Cowie John G., Main

Craig Alexis, tanner, Main

Craig Aaron

Craig George H., farmer

Crosby George W., machinist, South river

Cummings Merrick, millwright, Main

Cunningham Arthur, farmer

Cunningham Hugh, farmer

Cunningham William, farmer

Cusack Bernard, section master V. C. Ry.

Cutler R. W., baggage master, S. S. & C. R.R.

Cutler R. W., jun., messenger, S. S. & C. R. R.

DAIGLE FRANCOIS, carpenter

Daigle Léandre, carpenter

Daigneau Miss R., milliner, Main, h do

Daigneau Mrs. Domitilde, wid Amable

Davieau Mathias, plasterer

Davis Eugene, carpenter

Diamond Chester, farmer

Dickson Proctor, farmer

Deloriér Edmond, tanner, Main

District school, Miss McKechnie, teacher

Donaldson John, farmer

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montréal.

---

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

---

- D'Ouille Magloire, carpenter  
 Downs David, groceries and provisions, Main  
 DOWNS JAMES ALFRED, general dealer,  
 Main n Bridge. *See Adv front of book*  
 Downs William, salesman, bds Central house  
 Ducharme Napoléon, laborer  
 Dufaul Oliver, laborer  
 DUROCHER ISIDORE, proprietor, Richelieu  
 hotel, 45 St Vincent, Montreal  
 Duvernay John, livery stable  
 Duvernay Joseph, laborer  
 EPISCOPAL CHURCH, rev. William Jones,  
 pastor  
 Errick John L., farmer  
 Farley F., clerk, Commercial house, Main  
 Farnsworth T. B., agent, S. S. & C. R.R.  
 FISH GEORGE R., carpenter  
 Foisy Damien, laborer, Main  
 Fontaine François, laborer  
 Fournier Jean B., carpenter  
 Fournier Narcisse, blacksmith  
 Frost H. G., general dealer, Water, h do  
 Fuller Nelson, blacksmith, Main  
 Gaboury Louis, painter, North Ridge  
 Gamon Michael, farmer

---

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

---

At CARBON

---

GART

GATIEN  
 do  
 Gaumont  
 Geoffrion  
 Gilmour

GLOBE  
 inve

Godcharle  
 GRANBY  
 pal; Mis  
 Greone Da  
 Griggs Al  
 Griggs T  
 Main  
 Hackett F.  
 Hale Charl  
 Hale Luthe  
 Hale Thom  
 Halloway F  
 con

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

**G**ARTH CHARLES, & CO.,  
 PLUMBERS, GAS AND STEAM FITTERS,  
 Dominion Metal Works,  
 536 to 542 Craig

GATIEN F., physician and druggist, Main, h  
 do

Gaumont François, laborer

Geoffrion Joseph, proprietor, Main

Gilmour William A. R., M.D.

**G**LOBENSKY L. A., real estate and loan and  
 investment agent, 44 St James, Montreal

Godcharles John, carpenter

GRANBY ACADEMY, John McIntosh, princi-  
 pal; Miss Mary Marshall, assistant

Greene David, M.D., Main, h do

Griggs Alonzo J., farmer

Griggs T. C., proprietor Commercial house,  
 Main

Hackett F. P., accountant, bds Main

Hale Charles, carpenter and joiner

Hale Luther W., farmer

Hale Thomas, carpenter

Halloway Henry, lumberman

contre la Toux, Bronchites, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool,

- Harrington Wyman C., bookkeeper
- Hart Thomas, farmer
- Harvey Zepheniah, carpenter and housebuilder
- Hayes Richard, carpenter
- Hébert Auclair, shoemaker
- Henderson James, farmer
- Henderson Miner
- Herrick Mrs. Lucy, wid J. A.
- Hill James A., carpenter
- HOGAN GARRET C., merchant tailor
- Hogan & Morris, Main,
- Honey H. A., salesman, bds Water
- Honey James, carpenter
- Horner Mrs. Alma, wid Andrew
- Horner William, salesman, Main
- Horner James, farmer
- Houle Henry, carpenter
- HUGUENIN EDWARD
- Hungerford William, farmer
- HUNTER ROBERT, blacksmith
- INGALLS REV. E. S., Methodist
- Irwin James
- Jackson P., of Bradford & Jackson, Main
- Jenkinson William, bricklayer
- Johnson Hugh B., teamster

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At CARE

- JONES
- Kay Jan
- Keep In
- Kennedy
- Kennedy
- Kennedy
- Kennedy
- Kent Ba
- Kent Ch
- Lamotte
- Langlois
- Langwoo
- Larivé Ba
- Larivé Ch
- Larivé Jo
- Larivé Jos
- Latty Tho
- Laurent L
- Lavigne I
- LEGENDI
- Lewis Geo.
- Lyman Ho
- Lynch Jan
- McCanna J
- McDonald
- McGuire J

contre la Dy



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelien St., St. Johns.

---

JONES REV. W. WILLIAM, Episcopal, Main  
 Kay James  
 Keep Imaly H., farmer  
 Kennedy James, farmer  
 Kennedy Josiah, farmer  
 Kennedy Robert, butcher, Water, h do  
 Kennedy Thomas, farmer  
 Kent Banfield, farmer  
 Kent Charles, farmer  
 Lamotte Gilbert, sawyer  
 Langlois Oliver, trader  
 Langwood David, laborer, Main  
 Larivé Baptiste, laborer  
 Larivé Clément, laborer  
 Larivé Joseph, jun., laborer  
 Larivé Joseph, sen., laborer  
 Latty Thomas, farmer  
 Laurent Louis, laborer  
 Lavigne D., shoemaker, French village  
 LEGENDRE HECTOR, school teacher  
 Lewis George, carpenter  
 Lyman Horace, postmaster, Main  
 Lynch James, laborer  
 McCanna J. H., of Savage, McCanna & Co., Main  
 McDonald John, farmer, Main  
 McGuire John, harnessmaker, Water

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

- McIndoe G. E., clerk and secretary-treasurer
- McIntosh John, principal Granby academy
- McKechnie Alexander, blacksmith, Main
- McKechnie J. H., general merchant
- McLellan Mrs. Margaret, wid M., South River
- McLEOD ROBERT, agent C. A. & N. Ins. Cos.
- McLeod Roderick, section master V. C. Ry.
- Marion S., photographer, bds Main
- Marshall Miss Mary, assistant teacher Granby academy
- Marteau John M., laborer, Main
- MARTIN PETER A., bailiff
- Massé Cléophas, carpenter, Main
- Massé Joseph, carpenter
- Massé Treffié T., shoemaker
- Matton Joseph, tanner
- Mayotte Evangéliste, farmer
- MAYOTTE F. X., notary public, commissiner of superior court, clerk of commissioner's court, general agent, etc
- Merchants' Bank of Canada, Main
- Mercure Narcisse, trader
- Mercure Stanislas, laborer, Main
- Miles E. T., commercial traveller, South River
- Miner Charles, harnessmaker

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At CAR

- Miner
- Miner S
- h So
- Miner V
- Mitchel
- Mitchel
- MOCK
- and a
- Mock S
- Mock S
- Mongan
- Monpeti
- MAYOT
- Neil Ed
- Neil Ed
- Neil He
- Neil Sar
- Neil Wi
- Nickson
- Nicol R
- NORMA
- Noyes W
- O'Dwyer
- h do
- PARE I
- Pariseau

fo

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Miner H., tanner, n Track  
 Miner S. H. C., mayor, tanner and mill owner,  
 h South River  
 Miner Wm. W., carriagemaker, Mill  
 Mitchell A., furniture dealer, Mair  
 Mitchell George, cabinetmaker, Main, h Water  
 MOCK SAMUEL, saw mills, shingle, clap boards  
 and all kinds of lumber  
 Mock Samuel V., sen.  
 Mock Simon, farmer  
 Monganien Pierre, tanner  
 Monpetit François, laborer  
 MAYOTTE PIERRE, proprietor Canada hotel  
 Neil Edward, jun., farmer  
 Neil Edward, sen., farmer  
 Neil Henry, farmer  
 Neil Samuel, farmer  
 Neil William, carpenter  
 Nickson William, Main  
 Nicol Robert  
 NORMANDEAU REV. LEON, French Baptist  
 Noyes William, farmer  
 O'Dwyer Wells, provincial land surveyor, Main,  
 h do  
 PARE LOUIS, general store, Main, h do  
 Pariseau Lee, laborer

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

Carson's Bank Pen, the general favorite,

---

Parker Gilbert, farmer  
 Parker Harry, farmer  
 Parker Harrington, farmer  
 Parker John, farmer  
 Parker Moses, farmer  
 Parker Samuel, farmer  
 Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James, Montreal  
 Payne G. F., salesman, bds Market  
 Penny Samuel, farmer, Main  
 Peterkin John, farmer  
 Picard Baptiste, laborer  
 Picard Frank, butcher, Main  
 Picard Xavier, meat market, Main  
 Picard Narcisse, laborer  
 Pillsworth William, farmer and trader  
 Purdy James, harnessmaker, Water, bds do  
 Rainville Oliver, laborer, Main  
 Regembal Jean Bte., insurance agent  
 Reynolds John, farmer  
 Riley Richard, laborer  
 Roberts Samuel, jun., farmer  
 Roberts Samuel, sen., farmer  
 Roberts T., farmer  
 Roberts Henry, farmer  
 Roberts William, drover

---

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

---

At CARSON

---

Robinson J  
 Robitaille  
 Rocque Al  
 Roger Lou  
 ROMAN C  
 de Granl  
 Rousseau F  
 Rullee Mai  
 Ryder Joh  
 Ryder Wil  
 Soimon Pie  
 Soimon Gu  
 Saunders J  
 Savage A.  
 Market  
 Savage B.  
 Market  
 Savage B. J  
 SAVAGE C  
 Savage Jan  
 Savage, Mc  
 SAVAGE M  
 Central h  
 Savage Om  
 Savage & S  
 Seale Edwa

---

con

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Robinson James, farmer  
 Robitaille Louis, laborer  
 Rocque Alfred, baker, Main  
 Roger Louis, carriagemaker  
 ROMAN CATHOLIC CHURCH, Notre Dame  
 de Granby Parish  
 Rousseau Edouard W., carriage and chair maker  
 Rullee Mainville W., travelling agent  
 Ryder John, farmer  
 Ryder William, farmer  
 Soimon Pierre, laborer  
 Soimon Gustave, laborer  
 Saunders J. W., hairdresser, Main, h Young  
 Savage A. C., of Savage, McCanna & Co., h  
 Market  
 Savage B. A., of Savago, McCanna & Co., bds  
 Market  
 Savage B. J., of Savage & Seale  
 SAVAGE G. H., manager Central house  
 Savage James  
 Savage, McCanna & Co., general dealers  
 SAVAGE MRS. S. B., wid J. H., proprietress  
 Central house  
 Savage Omer, farmer  
 Savage & Seale, general dealers, Main  
 Seale Edward, farmer

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

 BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,
 

---

- Seale Isaac, farmer  
 Seale J. F., of Savage & Seale  
 Seale Joseph, farmer  
 Senna Alphonso, salesman, bds Main  
 Sénécal Ephraim, laborer  
 Sénécal Frank, miller, outside limits  
 Sharpe Joseph, teamster  
 Smith C. S., auctioneer and estate agent, Main  
 Smith Joseph K., farmer  
 Smith S. E., proprietor *Granby Gazette*, and  
*Le Messager Canadien*, Main, h do  
 Soutier Damase, brickmaker  
 Spalding E. C., harness maker, Main  
 St Jean Joseph, tanner  
 Stewart Jas., manager Merchants bank, Main  
 Stewart John, commercial traveller, Main  
 Stoneham T. F., & Co., manufacturers of win-  
 dow shades, banners, signs, &c., 359 Notre  
 Dame.  
 Taylor John, carpenter  
 Taylor Joseph, farmer  
 Taylor J. W., salesman, bds Mountain  
 Tenny Andrew, of A. Tenny & Co.  
 Tenny A., & Co., flour and grain dealers  
 Tessier F. X., shoemaker, French village  
 Thétrault Joseph, farmer

---

 Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for
 

---

Lar  
 Thétrault  
 THE A  
 NAD  
 office  
 TILLSON  
 Tining D  
 Tomkins  
 deposit  
 Tomkins  
 lage of  
 mission  
 Topp Cha  
 Townsend  
 Tremblay  
 Urquhart  
 Vaudry J  
 Vittie Geo  
 Watson Th  
 West John  
 and Elg  
 West Mrs.  
 Wetherbee  
 Wooley Fr  
 Wooley Fr  
 Wood Fran  
 Wood P. M  
 Dyspepsia

---

Langelier's Block, Richelleu St., St. Johns.

---

Thétrault Narcisse, farmer

**T**HE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. *See Adv on Back Cover*

TILLSON CHARLES W., tanner, Main

Tining Dennis, livery stables, Main

Tomkins James A., general dealer, and Bible depository, Main, h Mountain

Tomkins J. A., sec-treas. municipal council village of Granby, and sec.-treasurer school commissioners, township Granby

Topp Charles, blacksmith

Townsend Mrs. Susan

Tremblay Grégoire, laborer

Urquhart Alex., watchmaker and jeweller, Main,

Vaudry John, carpenter

Vittie Geo., watchmaker and jeweller, Main

Watson Thomas, tanner, South river

West John C., livery stable keeper, cor Water and Elgin

West Mrs. William, fancy goods, Main

Wetherbee Benjamin, farmer

Wooley Frederick, carpenter

Wooley Frederick, farmer

Wood Franklin, fruit grower

Wood P. M., baker and confectioner, Main, h do

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

LOVELL'S  
*Gazetteer of British North America,*

PRICE, \$2.50.

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

**DOMINION OF CANADA.**

PRICE, 50c.

For Sale at the Bookstores, and at the office of the  
 Publishers,

*St. Nicholas Street, Montreal.*

GRA

S. H. C.  
 James Hor  
 councillors  
 Amyrauld,

Andrew F

T. Amyra  
 Bertrand, 2  
 treasurer.

John Pow

Rev. W. J

Rev. Rober

Rev. T. C.

Rev. L. No

Rev. H. Ba



GRANBY MISCELLANEOUS DIRECTORY.

**CORPORATION.**

S. H. C. Miner, mayor; George Vittie, A. C. Savage  
James Horner, John C. West, C Irwin, Louis Lassonde,  
councillors; J. A. Tomkins, secretary-treasurer; T.  
Amyrauld, Geo. E. McIndoe, auditors.

**TOWNSHIP OF GRANBY.**

Andrew Ray, mayor; G. E. McIndoe, secretary-treasurer.

**FIRE BRIGADE.**

T. Amyrauld, chief; W. H. Wolley, 1st engineer; Joseph  
Bertrand, 2nd engineer; J. H. McKechnie, secretary-  
treasurer.

**ENGINE COMPANY.**

John Pow, foreman; A. Wolley, assistant do.

**CHURCHES.**

**CHURCH OF ENGLAND.**

Rev. W. Jones, incumbent.

**CONGREGATIONAL CHURCH.**

Rev. Robert Black, minister.

**METHODIST CHURCH.**

Rev. T. C. Brown, minister.

**BAPTIST CHURCH.**

Rev. L. Nermandeau, pastor.

**ROMAN CATHOLIC CHURCH.**

Rev. H. Balthazar, parish priest.

---

**SCHOOL COMMISSIONERS OF THE TOWNSHIP OF GRANBY.**

John Baird, chairman; John Barr, A. T. Boyd, W. L. Bowker and Albert Clow, commissioners; J. A. Tomkins, Secretary.

---

**BANK.**

**MERCHANTS BANK OF CANADA.**

*Office Savage's Block.*

James Stewart, manager.

---

**SOCIETY.**

**SONS OF TEMPERANCE.**

Granby Division, No. 44.—W. P., John McIntosh; R. S., A. Urquhart; F. S., W. Duncan; treasurer, G. E. McIndoe. Meet in their hall every Friday evening.

---

**MASONIC.**

**YAMASKA LODGE OF A. F. & A. M., No. 16  
Q. R.**

P. M., T. Amyrauld; W. M., Geo. Vittie; S. W., W. Pillsworth; J. W., W. Jenkinson; treas., S. Mock; sec., H. G. Frost.

---

**NEWSPAPERS.**

Granby *Gazette* and *Le Messager Canadien*, S. O. Smith, proprietor, (weeklies.)

---

**STANSTED**

T. B. Farnham, master; R. W.

H. Lyman, commissioners

H. Lyman, Hungerford, s

P. A. Martin

John McIntosh

Miss McKechnie

**BOARD OF**

S. H. C. Mitchell, P. Jackson, secretary-treasurer

**RAILWAY.**

**STANSTEAD, SHEFFORD AND CHAMBLY  
R. R.**

T. B. Farnsworth, agent; R. W. Cutler, sen., baggage  
master; R. W. Cutler, jun., messenger.

**JUDICIARY.**

**COMMISSIONER'S COURT.**

H. Lyman, J. G. Cowie, Wm. Neil and J. Hungerford,  
commissioners; F. U. Mayotte, clerk.

**JUSTICES OF THE PEACE.**

H. Lyman, H. Miner, sen., S. C. Smith, P. Callaghan, H.  
Hungerford, sen., A. Kay.

**BAILIFFS.**

P. A. Martin, John Wilkins.

**EDUCATIONAL.**

**GRANBY ACADEMY.**

John McIntosh, principal; Miss M. Marshall, assistant.

**DISTRICT SCHOOL.**

Miss McKechnie, teacher.

**BOARD OF SCHOOL COMMISSIONERS VIL-  
LAGE OF GRANBY.**

S. H. C. Miner, president; George Vittie, Thos. Watson,  
P. Jackson, R. McLeod, commissioners; G. E. McIndoe,  
secretary-treasurer.

**MECHANIC INSTITUTE.**

S. H. C. Miner, president; D. Greene, vice-president; George Vittie, secretary-treasurer; G. E. McIndoe, librarian.

---

**MILITIA.**

**HEAD QUARTERS OF PAYMASTER, M. D.,  
NO. 5.**

Major Amyrauld, deputy-paymaster.

**SHEFFORD FIELD BATTERY OF ARTIL-  
LERY.**

T. Amyrauld, major; W. Neil, 1st lieutenant; C. B. Martin, 1st lieutenant; S. Moynes, 2nd lieutenant; Dr. Gilmour, surgeon; G. Vittie, veterinary surgeon.

**79TH. BATTALION HIGHLANDERS.**

Staff, Lieut. Colonel R. Miller, Major — Cox; — Bulmer, lieutenant and adjutant; P. Martin, quartermaster; Dr. Lusnier, surgeon; Dr. Fuller, assistant surgeon.

**NO. 1 COMPANY.**

Captain, J. T. Seale.

---

**Lovell Printing and Publishing Company.**

**Book and Job Printers,**

**MONTREAL.**

Y.

resident;  
oe, libra-

M. D.,

RTIL-

B. Mar-  
Gilmour,

es.  
- Bulmer,  
Dr. Lus-

y.

ers,

# WEST SHEFFORD DIRECTORY.

1876-77.

Book and Job Printers

MONTREAL

A sma  
township  
miles of  
and Char

There  
gaged in

The vi  
which sta  
N. Mills,  
general p  
largely he  
etc., simp

The Mc  
here.

As qui  
appears, t  
the Tempo  
Temperan

Distant  
Sweetsbur  
38 miles.

## WEST SHEFFORD.

A small village in the District of Bedford, township and county of Shefford, within two miles of a station of the Stanstead, Shefford and Chambly Railway, of the same name.

There are a number of mills actively engaged in their several branches.

The village has three or four stores, among which stands most prominent that of Mr. J. N. Mills, who is extensively engaged in the general produce line, which is carried on largely here. A glance at his stock of butter, etc., simply confirms this.

The Montreal Telegraph Co. has an office here.

As quiet, apparently, as West Shefford appears, the citizens are actively engaged in the Temperance cause, as the strength of its Temperance Lodge manifests.

Distant from Waterloo, 8 miles; from Sweetsburg 10 miles; from St. Johns about 38 miles. Population, about 300.

# Le Franco-Canadien

PARAIT A

ST. JEAN D'IBERVILLE,

Les MARDI et VENDREDI de chaque Semaine.

F. G. MARCHAND, - - - - - Rédacteur,  
I. BOURGUIGNON, - - - - - Propriétaire.

Prix de l'Abonnement.

CANADA, - - \$2.50. ' ETATS UNIS, \$3.00

Le FRANCO-CANADIEN est un puissant moyen de publicité, car il est très répandu dans le District d'Iberville et les districts limitrophes : M.M. les Commerçants trouveront leur profit d'annoncer dans ce journal.

On exécute au FRANCO-CANADIEN

TOUTES SORTES D'IMPRESSIONS

DANS LES DEUX LANGUES,

Avec promptitude et élégance, et à bon marché.

Books, Sta

WES

Allen H.,  
Antil Odi  
Batalon J  
Beaudry

BELIVE.  
da, 17 S

Bell N. E.  
BELL JO  
Bell Samu  
Bergeron  
Bergeron  
Bergeron  
Bergeron  
Bergeron J  
Bergeron  
Blais Josep  
Blanchard  
Blanchard  
Boright Al  
Butterfield

Use Dr. Laroc



Books, Stationary at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

## WEST SHEFFORD DIRECTORY.

1876-77.

Allen H., broker, Main

Antil Odilon, laborer, Main

Batalon Joseph, blacksmith, Main

Beaudry Moïse, beadle, Main

BELIVEAU AIMÉ, proprietor, Hotel du Canada,  
17 St. Gabriel, Montreal

Bell N. E., farmer, Main

BELL JOHN J.

Bell Samuel, lds Main

Bergeron Antoine, grocer, Main, h do

Bergeron François, baker, Main

Bergeron Jos., laborer, Main

Bergeron Joseph, jun., laborer, Main

Bergeron Joseph, third, Main

Bergeron Julian, laborer, Main

Blais Joseph, mills, Main

Blanchard Abraham, bds Main

Blanchard Maxime, blacksmith, Main

Boright Alphonse, farmer, Main

Butterfield E., salesman, bds Main

Use Dr. Larocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

Brown & Claggett, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

Cassidy John L. & Co, importers of china glass and earthenware, 339 and 341 St Paul, (Nun's building's, Montreal

Castonguay Hypolite, shoemaker, Main

Castonguay John, shoemaker, Main

Chalmers James, tinsmith, Main

CHURCH OF ENGLAND, Main

Coucke Alfred, of Coucke & Messier, Main

Coucke & Messier, grocers, Main

COURTEMANCHE REV. JOSEPH ISRAEL, parish priest

Cunningham Mrs. Mary Ann, wid William, Main

DUROCHER ISIDORE, pro. Richelieu Hotel, 45 St. Vincent, Montreal

Ferguson Thos., hotel, Main

Foster Dr. W. H., Main

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

WI

Langeli

GARTH plu I

Gladden H. I

GLOBEN ment a

Hastings Lut

Hayes Peter,

Hayes Steph

Kathan Josep

Laraway Abr

Latty Thos., f

Lewis Mrs. W

Lewis W. T. (

McAdams Mi

McRae Christ

Malboeuf Jud

Massé Joseph,

Messier Elzéa

Messier Samu

METHODIST

contre la Dyspep

---

Langelier's Block, Richelieu St, St. Johns.

---

**G**ARTH CHAS., & CO.,  
plumbers, gas and steam fitters,  
Dominion Metal Works,  
536 to 542 Craig street, Montreal

Gladden H. N., sexton, Main, h do

**G**LOBENSKY L. A., real estate & invest-  
ment agent, 44 St James street, Montreal

Hastings Luther, cheese manufacturer, Main

Hayes Peter, farmer, Main

Hayes Stephen B., farmer, Main

Kathan Josephus, farmer, Main

Laraway Abraham, Main

Latty Thos., farmer, Main

Lewis Mrs. W. T. O., milliner, Main, h do

Lewis W. T. O., h Main

McAdams Michael, pedlar, Main

McRae Christopher, tailor, Main

Malboeuf Judson, marble worker, Main

Massé Joseph, miller, Main

Messier Elzéar, of Coucke & Messier, h Main

Messier Samuel, blacksmith, Main

METHODIST CHURCH, Main

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

MILLS J. N., farmer, produce and general merchant, Main

MILLS REV. R. D., Episcopal, Main

O'Brien Jas., carpenter, Main

Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James Montreal

Poirier John, teamster, Main

RICHARDSON R. W., sash, door and blind manufacturer, Main

Robertson D. D., cabinetmaker, Main

Robinson Robert, blacksmith, Main

Robinson Thomas, farmer, Main

Robinson William, wheelwright, Main

ROMAN CATHOLIC CHURCH, Main

Savage George, broker, Main

Savage Mrs. Laura, wid Joseph P., Main

Savage W. R., carpenter and joiner, Main

Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, banners, signs, &c., 359 Notre Dame, Montreal

Tait George, postmaster and general dealer, Main, h do

**T**HE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. See Adv on Back Cover

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At CARSON'S,

Todd James

Vachon Cléo

WHEATLE

Wood Arthu

Wood J. B.,

Wood John,

Wood Thom



A G.

DOMIN

For Sale at Publishers,

St. N

for Co

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

- Todd James, shoemaker, Main
- Vachon Cléophas, carpenter, Main
- WHEATLEY REV. ISAAC, Methodist, Main
- Wood Arthur, farmer, Main
- Wood J. B., farmer, Main
- Wood John, farmer, Main
- Wood Thomas, farmer, Main

LOVELL'S

CATALOGUE OF BRITISH NORTH AMERICA.

PRICE, \$2.50.

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

DOMINION OF CANADA.

PRICE, 50c.

For Sale at the Bookstores, and at the office of the Publishers,

St. Nicholas Street, Montreal.

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Mainst.

LA LIBRAIRIE DU "FRANCO-CANADIEN"

EST TRES-BIEN ASSORTIE EN

*Littérature, Histoire Morale, Livres et Objets  
de Piété, Papeterie, Livres de Comptes,*

FOURNITURES DE BUREAUX,

LIVRES ET FOURNITURES DE CLASSES,  
ETC., ETC., ETC.

WEST SHEP

Rev. R. D. M

Rev. Isaac W

Rev. Joseph

West Sheffor  
R. W. Richards  
Richardson, F.S  
Gladden, condu  
Z. S. Lawrence  
nel; L. H. Law  
P.W.P.

West Shefford  
John Allen, cor  
second Saturday

OLIVE B  
C. A. Hall, W  
Gibbons, treasur  
after full moon,

WEST SHEFFORD MISCELLANEOUS DIRECTORY.

---

CHURCHES.

**CHURCH OF ENGLAND.**

Rev. R. D. Mills, rector.

**METHODIST.**

Rev. Isaac Wheatley, minister.

**ROMAN CATHOLIC.**

Rev. Joseph J. Courtemanche, parish priest.

---

SOCIETIES.

**SONS OF TEMPERANCE.**

West Shefford Division, No. 54.—Joseph Taylor, W.P. ; R. W. Richardson, W.A. ; Donald Robertson, R.S. ; C. E. Richardson, F.S. ; Mrs. Z. S. Lawrence, treasurer ; Horatio Gladden, conductor ; H. A. Lawrence, assistant conductor ; Z. S. Lawrence, chaplain ; W. B. Richardson, inside sentinel ; L. H. Lawrence, outside sentinel ; James Chalmers, P.W.P.

**ORANGE.**

West Shefford Lodge, No. 1423.—Wm. Flecton, W.M. ; John Allen, corresponding secretary.—Meets in Union Hall second Saturday of each month.

---

MASONIC.

**OLIVE BRANCH LODGE, A. F. & A. M.**

C. A. Hall, W.M. ; R. W. Richardson, secretary ; George Gibbons, treasurer.—Meets in Union Hall first Wednesday after full moon.

---

**Lovell Printing and Publishing Co.,**  
(LIMITED.)

*23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.  
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.*

**JOHN LOVELL,**  
*Managing Director.*

**R. K. LOVELL,**  
*Sec.-Treasurer.*

---

**Book & Job Printing**  
*OF EVERY DESCRIPTION*

Executed with the utmost despatch and at the  
very lowest prices.

---

**Blank and Account Books,**  
*Ledgers, Journals, Cash & Day Books,*

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished  
loose, as may be required.

MONTREAL, November, 1876,



WATERLOO DIRECTORY, 1876-77.

Published by J. H. KELLY, at the Waterloo Directory Office, No. 100, Front Street East, Waterloo, Ontario, Canada.

Entered as Second-Class Matter, July 11, 1877, under No. 100, Post Office at Waterloo, Ontario, Canada, under No. 100, Post Office at Waterloo, Ontario, Canada.

Book & Job Printing

# WATERLOO DIRECTORY,

1876-77.

Blank and Account Books

Printed and Published by J. H. KELLY, at the Waterloo Directory Office, No. 100, Front Street East, Waterloo, Ontario, Canada.

Published by J. H. KELLY, at the Waterloo Directory Office, No. 100, Front Street East, Waterloo, Ontario, Canada.

Waterloo, Ontario, Canada, 1877.

# WATERBURY

A thriving village in the Township of  
Shefford. It is the most important village in  
the township. The village is situated on the  
S. E. of C. R. R. but since the opening of the  
have it in many other parts of the township  
season.  
There are several fine hotels as well as  
many excellent private houses and cottages.  
The village is rapidly increasing in size  
and commercial importance, and the extensive  
iron works, located here, and the steel  
factory, together with the several mills and  
thriving stores are ample proof of this.  
The post office is a new building, and is  
well equipped in every respect. It is situated in  
the lower village.  
The village has fully equipped with  
mountain and winter sports, and is a  
and pleasure with a large number of  
land.

A thriving  
Shefford.  
the town

This village  
S. S. & C  
have it in  
season.

There are  
many beautiful  
buildings

The village  
and commercial  
iron works  
factories,  
factory, and  
thriving

The post  
well as in  
the Lower

The village  
Montreal  
and by  
hand.

## WATERLOO.

A thriving village in the Township of Shefford. It is the most important village in the township.

This village is the present terminus of the S. S. & C. R. R., but steps are being taken to have it in running order as far as Magog this season.

There are several fine stores, as well as many beautiful private residences and public buildings.

The village is rapidly advancing in size and commercial importance, and the extensive iron works, tanneries, door, sash and blind factories, planing mills, boot and shoe manufactory, together with the several large and thriving stores, are ample proofs of this.

The post office, court house, mills, etc., as well as many private offices, are situated in the *Lower* village.

The village has daily communication with Montreal and other important points by rail, and by stage with other places nearer at hand.

There are several fine and commodious churches in the village, the spires of which attract the eye of the stranger on entering the place.

There are several large hotels, where every comfort and attention is tendered the traveller, and at reasonable rates.

The Waterloo Academy, under the care of Mr. Cyrus Thomas, assisted by his lady, Mrs. Thomas, as preceptress, is situated about the centre of the village. It is a fine structure, but, on account of the rapid increase in population and size of the village, it has been found necessary to transfer the primary department to another building. The energy and promptness of the inhabitants will, without a doubt, be manifested in this instance, ere long, by the erecting of a more commodious building capable of meeting the wants of the fast increasing population.

The present "stand still" in trade throughout our country, and, in fact, everywhere on the continent, has not omitted gathering Waterloo under its wing, but, in spite of all this, the people are determined to hold their own, as the busy hum of the

mills and  
of machin  
bustle to  
week, wil

There i  
here, unde  
Parmelee  
connection  
is executed

The M  
sented her  
railway sta  
part of the  
convenient

The pec  
very courte  
entering t  
conclusion

We write  
our motto  
we consider

In conclu  
to Waterlo  
so heavy o  
country be  
shine" be  
length and

mills and factories, together with the rattle of machinery and the general hurry and bustle to be heard and seen through the week, will testify.

There is a newspaper published weekly here, under the proprietorship of Messrs. Parmelee & Ingalls; a jobbing office is in connection, where every variety of printing is executed.

The Montreal Telegraph Co. is represented here by two branch offices, one at the railway station and the other in the lower part of the village, so situated as to make it convenient to reach either in a short time.

The people of Waterloo are, as a rule, very courteous and obliging, and a stranger entering the village rapidly comes to the conclusion that he is at home among them. We write thus through experience, and, as our motto is "honor to whom honor is due," we consider it our duty to mention it.

In conclusion we would say "Prosperity to Waterloo," and may the cloud that hangs so heavy over her as well as the rest of our country be lifted, and commercial "sunshine" be once more seen throughout the length and breadth of our land.

Near the village are large deposits of iron and copper ore. Distance from Granby about 18 miles; Knowlton 10 miles; Magog 21 miles; Melbourne 33 miles; Stanstead Plains 42 miles; Roxton Falls 18 miles; Sherbrooke 36 miles; from St. Johns 50 miles; and Montreal about 76 miles.

The manufacturing establishments are as follows:—

The Star Peg Manufacturing Co., makers of boot and shoe shanks, broom ferule, and wood wire for bottle stoppers. Employ about 50 hands.

Wallace & Payon, manufacturers of all kinds of carriages, doors, sashes, blinds, etc. About 25 hands employed.

Waterloo Iron Works, makers of saw, grist mill and farming machinery, agricultural implements, etc.

Waterloo Boot and Shoe Co., manufacturers of all kinds of boots and shoes—steam power. Employing about 60 hands.

Ellis steam grist, saw and woollen mills, doing a very extensive business, and employ a large number of hands.

Advent Ch  
Allan G., I  
Allen Chas  
Allen D. L  
Allen G. H  
Allen Solon  
ALLEN, J  
founders,  
ments, M  
Auger A. A  
Bachelder  
Star Mar  
Bailey John  
Bailey Mrs  
Baird Mrs.  
Beaudry El  
Beaudry E  
Beaudry L  
Beaulnas Is

---

Book's Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

---

## WATERLOO DIRECTORY.

1876-77.

Advent Church, Court

Allan G., M.A., co-rector, Episcopal

Allen Chas., of Allen, Taylor & Co., Main

Allen D. L., salesman, bds Main

Allen G. H., of Allen, Taylor & Co., bds Court

Allen Solomon, plasterer, Main

ALLEN, TAYLOR & CO., general dealers,  
founders, machinists and agricultural imple-  
ments, Main

Auger A. A., salesman, bds Main

Bachelor Nathaniel, bookkeeper and manager  
Star Manufacturing Co.

Bailey John, bar-tender, Brooks house, Main

Bailley Mrs. Mary J., wid Wm.

Baird Mrs. Charlotte, wid James

Beaudry Elie, painter

Beaudry Eugène, bds Foster

Beaudry Louis, carpenter

Beaulnas Isidore

---

Use Dr. LaRocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

---

 J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,
 

---

- Beaulne A., proprietor Eastern Townships hotel,  
Main
- Beaulne O., manager Eastern Townships hotel,  
Main
- Beauregard Wm., laborer, Foster
- BELIVEAU AIMÉ, proprietor Hotel du Canada,  
17 St Gabriel st, Montreal
- Beers Richard, road inspector
- Bell Johnston, tanner, Foster
- Bénard Louis, joiner, Main
- Bissonette Nicolas, laborer, Foster
- Blanchette Wm., joiner, Court
- Blanchard Benj., laborer, Main
- Blinn William, baggagemaster
- Blodgett Miss Josephine, dressmaker, Foster,  
h do
- Bombardier J. L., bailiff, Main, h do
- Bombardier Joseph, stage driver
- Booth Miss Victoria, milliner, Main
- Booth Thomas, second, Main
- Boucher Edw., joiner, Main
- Boucher Narcisse, bailiff, Main, h do
- Boucher Peter, closer, bds Main
- Bourdeau rev. Augustin, 7th day Adventist  
missionary
- Boles James, St Joseph

---

 Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for
 

---

- Boyle Mich
- Brassard &  
Main
- Brassard T
- Briggs W.  
Main
- BRODEUR  
Model sel
- Brodeur Isr
- Brouillet Ch
- Brown & C  
rers ladie  
clothing,  
shawls, si  
gloves, la  
and fancy  
scription,  
and St He
- BROOKS H  
house
- BROOKS F  
tor, Main
- Brooks Lym
- Bruneau Her
- Bruneau Thé
- Bull J. C., ta

---

 Dyspepsia an
 

---



---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Boyle Michael, foreman railroad
- Brassard & Tartre, notaries and official assignees,  
Main
- Brassard Thos., of Brassard & Tartre, Lewis
- Briggs W. J., manager Eastern Townships bank,  
Main
- BRODEUR C. ISRAËL, school teacher French  
Model school
- Brodeur Israël, joiner, bds Shaw
- Brouillet Chas., blacksmith, Main, h do
- Brown & Claggett, importers and manufactu-  
rers ladies' dresses, suits, mantles and gents'  
clothing, the Dominion emporium for fine  
shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid  
gloves, ladies' and gents' furnishing goods,  
and fancy and staple dry goods, of every de-  
scription, quality and price, cor Notre Dame  
and St Helen, Montreal
- BROOKS HENRY, contractor, bds, at Brooks  
house
- BROOKS FOUSE, Lyman H. Brooks, proprie-  
tor, Main
- Brooks Lyman H., pro Brooks house, Main
- Bruneau Henry, stableman, West
- Bruneau Théophile, blacksmith
- Bull J. C., tanner and currier, Main, h do

---

 Dyspepsia and all derangements of the stomach.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

C. BOON, Merchant Tailor &amp; Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

 Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,
 

---

Bunker Mrs., dressmaker, Lewis  
 Bunker Sheppard P., farmer  
 Burns Mrs., wid Terence  
 Canada Agricultural Insurance Co., C. H.  
   Parmelee, agent, Clark's block  
 Canada hotel, T., jun. & J. Lagon, proprietors,  
   Main  
 Canada Life Assurance, N. Fisk, agent, Main  
 Cannons Geo., hostler, Main  
 Cantil Louis, machinist, Main  
 Carpenter F. M., druggist, Main  
 Carter Mrs. Wm., dressmaker, Main, h do  
 Carter Wm., mechanic, h Main  
 Castle Erastus, stage driver  
 CASSIDY JOHN L., & CO., importers of china,  
   glass and earthenware, 339 and 341 St Paul  
   street, (Nuns' building.) Montreal  
 Catchpole Jane S., patternmaker, West  
 CATHOLIC CHURCH, Foster  
 Chapman C. J., machinist, Main  
 Charron François, carriagemaker and painter,  
   Foster, h do  
 Christie Wm., merchant tailor, Foster, h do  
 CHURCH OF ENGLAND, Court  
 Citizens Insurance Co., (Fire), C. H. Parmelee,  
   agent, Clark's block

---

 Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE
 

---

&amp;c., &amp;c.,

Clark Dar  
 Clark J. &  
 Clark J., c  
 Clark J. F  
 Clark Lou  
 Clark W.,  
 Cloutier L  
 CONNOLI  
 Connors M  
 Constant C  
 Contois Ed  
 Contois Er  
 Contois H  
   cor Main  
 Converse E  
 Cook Chas.  
 Cook Henr  
 Cook H. W  
 Cook John,  
 Cormarsh I  
 Côté D., lak  
 Cousens Ric  
 Coutermars  
 Cox Thoma  
 Culling Mr  
 Daigneau J

---

 contre la Dys
 

---

---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Clark Daniel, farmer  
 Clark J. & J. R., general dealers, Foster  
 Clark J., of J. & J. R. Clark, Court  
 Clark J. R., of J. & J. R. Clark, Clark  
 Clark Louis, farmer  
 Clark W., Main  
 Cloutier Louis, hairdresser, P. O. block  
 CONNOLLY REV. D., Methodist  
 Connors Michael, laborer, bds Duke's av  
 Constant Charles, laborer, Main  
 Contois Edmond, joiner, bds Canada hotel  
 Contois Eman., carpenter and joiner, Main, h do  
 Contois Hugh, baker, confectioner and grocer,  
 cor Main and North  
 Converse H. M., machinist, Main  
 Cook Chas. B., foreman, "Advertiser," Foster  
 Cook Henry, conductor S. S. and C. R.  
 Cook H. W., overseer tannery, Foster  
 Cook John, carpenter  
 Cormarsh Louis, stonecutter  
 Côté D., laborer, Main  
 Cousens Richard, merchant tailor, Main, h do  
 Coutermarsh Louis, marble cutter, Shaw  
 Cox Thomas, carpenter  
 Culling Mrs., laundress  
 Daigneau Damase, wood merchant, St Joseph

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

- Dampier William, West
- Dansereau Charles, bottomer, bds Stoukley
- DARBY DANIEL, B. C. L., barrister, Main, h West
- Darby Henry L., clerk, bds West
- Dawson H. W., jeweller, Main, h do
- Dawson H. W., furniture, Main, h do
- DAVIS REV., S. S., Universalist
- Demerais Felix, carriagemaker, bds Foster
- Deragon Cléophas, butcher, Main
- Deslauriers Joseph, hostler, bds Canada hotel
- Diamond Samuel, farmer
- Dion Prosper, barber, Walden
- District school, Emily Frary, teacher
- Doherty John, manager Brooks house, Main
- Draper Andrew, tanner
- Dubois J. M., marble works, Foster, h cor Lewis and Court
- Dubois L. E., carriagemaker, Lewis
- Ducharme Joseph, M.D., coroner, Foster
- Dufault Abraham, shoemaker, Main
- Duke Robert, trainer, West
- Dunn Mrs. L. H., milliner, Main, h do
- DUROCHER ISIDORE, proprietor Richelieu hotel, opp Court house, 45 St Vincent

Use Dr. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At CARSON

- Eastern
- ager, M
- Eastern T
- tor, Ma
- Eastman
- Edgarton
- Eldridge
- Eldridge &
- ELDRIDGE
- accounta
- Court
- ELLIS J
- Main
- ELLIS J.
- Ellis Mrs.
- ELLIS O.
- Elston Rob
- Failley Fra
- Farbar Joh
- Farbar W
- Fisk Newel
- Fessenden
- Fontaine A
- Fontaine A
- Fontaine &
- Foss O. R.,

for

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Eastern Townships bank, W. J. Briggs, manager, Main

Eastern Townships hotel, A. Beaulne, proprietor, Main

Eastman C. M., marble cutter, Shaw

Edgerton Mrs. Susan, wid Joseph

Eldridge C., of Eldridge & Lynch, Court

Eldridge & Lynch, general merchants, Depot sq.

ELDRIDGE G. S., secretary-treasurer and accountant Waterloo Boot and Shoe Co., bds Court

ELLIS J. C., & SON, Waterloo mills, office Main

ELLIS J. C., of J. C. Ellis & Son, West

Ellis Mrs. Charlotte, wid Albert, West

ELLIS O. W., of J. C. Ellis & Son, West

Elston Robert, market clerk, h Town hall

Failey Frank, teamster, Main

Farbar John, butcher, Main

Farbar W. J., watchmaker, bds Main

Fisk Newell, dentist, Main, h do

Fessenden Wm., tinsmith, Station

Fontaine André, grocer, Foster, h do

Fontaine André, of Fontaine & Lussier, Foster

Fontaine & Lussier, sodawater, &c., Foster

Foss O. R., of Hill & Foss, Granby road

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool

FOSTER HOUSE AND LIVERY STABLES,

- C. S. Hall, proprietor, Depot sq
- Foster hon. A. B., senator, Maple grove
- Fournier Louis, laborer, Main
- French John, carpenter, West
- Froates Miles, tailor, Main
- Frost David, S. S. & C. railway agent, Clarke hill
- Frost E. A., druggist's clerk, bds Lewis
- Garneau Octave, shoemaker, bds Main
- Gasrow Charles, laborer, Foster

GARTH CHARLES, & CO., plumbers,

gas and steam fitters, Dominion  
 Metal Works, 536 to 542  
 Craig st, Montreal

- Gillett Miss Helen, dressmaker, Main, h do
- Gilmour Angus A., physician, Main
- Gilmour G. W., drugs, dyes and dry goods, Main, h do
- Gingras Peter, engineer, bds Main
- Gingras Trefflé, blacksmith, bds Main
- GIRARD A. D., advocate, Main, h do
- Girard Frs. X., advocate, Foster, h do
- Gleason Albert, bookkeeper

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

At CARSON'S

GLOBE vest

- Goodwill W
- Gould Willi
- Goyette Wn
- GRADY RE
- Granger Co agent
- Grant Georg
- Gravelin Ha
- Hale Alonzo
- HALL CHA Lewis
- Hall Clark,
- Hamell Bapt
- Harris Mrs.
- Harvey Cyru
- Harvey R. F
- Haskell Ben and measu
- Hebert Augu
- Hewston Mr
- Hill & Foss,
- Hill Robert,
- Hills & Hills.

expos contr

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

**G**LOBENSKY L. A., real estate and investment agent, 44 St James, Montreal

Goodwill Wm., tinsmith, Allan, h Main

Gould William, laborer

Goyette Wm, bottomer, bds at Paquette's hotel

GRADY REV. S. F., Second Adventist

Granger Co-operative Society, Edward Slack, agent

Grant George, carpenter, Foster

Gravelin Harry, closer, bds Main

Hale Alonzo, mechanic

HALL CHARLES S., proprietor Foster house, Lewis

Hall Clark, mechanic

Hamell Baptiste, blacksmith

Harris Mrs. J. E., Main

Harvey Cyrus E., carpenter, Court

Harvey R. P., grocer, Foster, bds do

Haskell Benjamin, deputy inspector of weights and measures

Hebert Auguste, livery stables, Main, h do

Hewston Mrs., Foster

Hill & Foss, harness, boots and shoes, Main

Hill Robert, of Hill & Foss, West

Hills & Hills, bakers and confectioners, Main

---

contre la Toux, Bronchites, etc.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

---

**PICTURES FRAMED AND MOUNTED**


---

Hills Horace, of Hills & Hills, Main  
 Hills O. W., of Hills & Hills, Main  
 Hudon Alphonse, clerk, Foster  
 Hudon F. B., general dealer, Main, h do  
**HUNTINGTON & NOYES**, advocates, Main  
**HUNTINGTON HON. L. S.**, Q C., postmaster  
 general, of Huntington & Noyes, resides in  
 Ottawa  
 Ingalls J. W., of Parmelee & Ingalls, bds Foster  
 Intermediate school, Miss Lattimer, teacher  
 Isolated Risk & Farmers' Insurance Co., Tartre  
 & Bros., agents, P.O. block  
 Jackson John A., farmer  
 Jameson Benj., M.D., cor Shaw and Foster  
 Jasper Alphonse, bottomer, bds Main  
**JODOIN L. JOS.**, notary public, Main, h do  
 Johnston Wm., tanner, Foster  
 Jolley Wm., furniture, sashes, doors, &c., Foster,  
 bds St Joseph  
 Jousse Théophile, watchmaker, Clark  
 Keefe John, shoemaker, Lewis  
**KEMP O. B.**, crown land and timber agent,  
 commissioner superior Court District Bedford,  
 office, Main, h Mountain  
 Knowlton Almasse, dentist  
 Knowlton Amasse, farmer

---

**At CARSON'S**


---

Knowlton  
 Labonté Ba  
 Labonté J.  
 Labonté J.  
 Labonté N.  
 Labrune Al  
 Laflamme  
 Lague T., s  
 Lague Tim  
 Lajoie Jos.,  
 Lajoie Jos.,  
 Lalande Jos  
 Laliberté Is  
 Lambert Ec  
 Lanctin He  
 Lang & Lev  
 Lay Mrs. E.  
 Lay W. H.,  
 Latty Walte  
 Lavillier Da  
 Lavigne Hé  
 Lawrence E  
 retail  
 Lawrence G  
 Lay Mrs. El  
 Ledoux Pete

---

 Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for

for C



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Knowlton Thomas A.  
 Labonté Baptiste, saddler  
 Labonté J. B., laborer, Foster  
 Labonté J. V. D., harness, Main, h Young  
 Labonté N. V. D., shoemaker, Main, h do  
 Labrune Alex., laborer, Foster  
 Laflamme T., farmer  
 Lague T., salesman, bds at Canada hotel  
 Lague Timothy, sen., bds at Canada Hotel  
 Lajoie Jos., jun., Foster  
 Lajoie Jos., laborer, Foster  
 Lalande Jos., laborer, Main  
 Laliberté Isaie, blacksmith, bds Main  
 Lambert Edw., bottomer, bds Main  
 Lanctin Henri, bottomer, bds Stoukley  
 Lang & Lewis, cabinetmakers, Foster  
 Lay Mrs. Elizabeth, wid Amos  
 Lay W. H., of Lay & Lewis  
 Latty Walter, stage driver, Brooks house  
 Lavillier Damase, cabinetmaker, Main  
 Lavigne Hébert, shoemaker, Taylor  
 Lawrence Eliah D., general store, wholesale and  
 retail  
 Lawrence George W., mail clerk, Main  
 Lay Mrs. Ellen, wid W. A., Main  
 Ledoux Peter, saddler

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Carson's Bank Pen, the general favorite,

LEFEBVRE JOS., of Lefebvre & Malbœuf,  
Main

LEFEBVRE & MALBŒUF, furniture dealers,  
Main

LEONARD JOHN F., advocate, Clark's block,  
h Eastern av

Lewis M., of Lay & Lewis

Lincoln Frank, farmer

Lindsay J. F., salesman, bds Parson's av

LINDSAY REV. D., rector, and rural dean  
District of Bedford

Loiselle Abraham, carpenter, Foster

Loiselle Alex., carriagemaker, Foster, n do

Loiselle Hubert, carpenter, Foster

Lussier Jos., cabinetmaker, Main

Lussier Jos., carpenter, Foster

Lussier Joseph, of Fontaine & Lussier, Main, h  
do

Lynch Walter, of Eldridge & Lynch

McCaffrey Mrs. Elizabeth, wid William, laun-  
dress

McDonald Charles, laborer, Main

McDonell J. D., livery stables and blacksmith,  
Foster, h do

McGauvran Peter, foreman, Court

McKenna Thomas, Main

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

At CARSON'S

Malbœuf Isa  
MALBŒUF

Main

Martin A., e

Martin Aard

MARTIN C

Main

Martin Geor

Matheson R

Ménard Jose

Mercier Mrs

METHODS

Miller Mrs.

Minckler Ez

Mitchell Joh

Mitchell Ma

Mitchell Pat

Montreal Te

Morin Cléop

Mourand C,

Nailer Louis

National Fi

agent, Cla

National ho

Newton Dav

Newton Fre

for C

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

- Malbœuf Isaiah, tailor, bds Main  
 MALBŒUF J. B., of Lefebvre & Malbœuf,  
 Main  
 Martin A., engineer, Main  
 Martin Aaron D., carpenter  
 MARTIN CHARLES S., bailiff Superior Court,  
 Main  
 Martin George, laborer  
 Matheson Robert, engineer, Foster  
 Ménard Joseph, blacksmith  
 Mercier Mrs. Adéline, wid Prud'homme, Main  
 METHODIST CHURCH, Foster  
 Miller Mrs. Esther, wid John  
 Minckler Ezekiel, M.D., Main  
 Mitchell John, laborer  
 Mitchell Martin, land surveyor  
 Mitchell Patrick, laborer  
 Montreal Telegraph Co., C. Skinner, agent, Main  
 Morin Cléophas, shoemaker, Eastern av  
 Mourand C., shoemaker  
 Nailer Louis, barber, Main  
 National Fire Insurance Co., C. H. Parmelee,  
 agent, Clark's block  
 National hotel, Joseph Paquette, proprietor  
 Newton David, mason  
 Newton Frederick, mason

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st

BLANK BOOKS, at J. Lovell Carson's,

- New York National Life Insurance Co., C. H. Parmelee, agent, Clark's block
- Nicolls J. C., engineer, Foster
- Nixon Joseph G., engineer
- NOYES J. P., of Huntington & Noyes, Clark
- NUTTING C. A., barrister, Main
- NUTTING VESPASIAN, clerk of the Court, office Court house, Foster
- O'Regan Thomas, grocer
- Osburn John, stage driver, Foster
- OWEN REV. RODNEY S., Adventist
- Paquette Joseph, proprietor National hotel
- Paradis D., mason
- Paradis Louis, blacksmith
- Park house Henry, shoemaker, Main, h do
- PARMELEE & INGALLS, proprietors Waterloo Advertiser, Foster. See Adv facing back cover
- Parmelee Chs. D., collector Eastern Townships bank, Clark
- PARMELEE C. H., of Parmelee & Ingalls, bds Court
- Parmelee Wm., customs dept., Ottawa
- Parmontier Alfred, shoemaker, Foster
- Parry George, watchmaker, North
- Pattenaude Leopold, salesman, bds Foster

Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque

Langeli

- Patterson G
- cultural I
- Payon Louis
- Peacock Jan
- Peltier Stani
- Percheron Jo
- Perkins Levi
- Perras Edoua
- Perry George
- Perry & Ray
- Perry Wm.,
- PHANEUF I
- Phelan Corne
- Phelps T., bo
- Phœnix Fran
- Picard Josepl
- Poirier G., sh
- Porter Samue
- Post Office,
- Foster and
- Racicot Josep
- Randall Q. A.
- Raymond Edr
- Regan Louis,
- Renaud Olive
- Renez Fabien,

suppos contre

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James.
- Payon Louis, of Wallace & Payon
- Peacock James C., photographer, Main, bds do
- Peltier Stanislas, clerk, bds Eastern av
- Percheron Joseph D., tanner
- Perkins Levi, collector inland revenue, Main
- Perras Edouard, farmer, Lewis
- Perry George, watchmaker
- Perry & Raymond, merchant tailors, Allen
- Perry Wm., of Perry & Raymond, Allan
- PHANEUF REV. A., Roman Catholic
- Phelan Cornelius, M.D., Court
- Phelps T., boarding house, Main
- Phœnix Frank, laborer, Main
- Picard Joseph, butcher,
- Poirier G., shoemaker, Main, h do
- Porter Samuel, fireman S. S. & C. R.
- Post Office, Gardner Stevens postmaster, cor  
Foster and Court
- Racicot Joseph, laborer
- Randall Q. A., photographer, Main h do
- Raymond Edmond, of Perry & Raymond, Allan
- Regan Louis, finisher, bds Main
- Renaud Oliver, porter, bds Duke's av
- Renez Fabien, broker, Main

---

 supposé contre la Toux, Bronchites, etc.

Quick sales &amp; small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds,

- Reynolds Jos., butcher, Main
- Richardson Jos. F., blacksmith, Main
- Richardson Wm., foreman, Main
- Ricketts John, boarding house, Main
- Rivet Elie, blacksmith and joiner, Main, bds  
Canada hotel
- Roberts S., salesman, Church
- Robins Robert A., bds cor Main and North
- Robinson A. F., of Robinson, Stephens &  
Willard, Church
- Robinson Mrs. J., Church
- Robinson, Stevens & Willard, general dealers,  
Main
- Robinson W. H., teller Eastern Townships  
bank, West
- Rockwell M. L., tree and crimper, bds Degaron
- Rockwell N. O., salesman
- ROCKWELL WILLIAM, foreman boot and  
shoe manufactory, bds Brooks house
- Rockwood Henry, laborer, St Joseph

**R**ODDEN MRS. D. C., dry goods, millinery, general groceries, &c., Main

- Rose Henry, books and stationery, Foster, h do
- Roy A. B., salesman, bds Foster

Use Dr. LaRocque's Toni-Digestive Lozenges for

&c., &c., L

- ROYAL CA
- C. H. Par
- Sabourin Ba
- Sanborn Nel
- Savage Wm.
- Savaria A. F.
- Shaw Edwin
- Shaw Elbridg
- Shaw Spence
- Shaw Wallac

- SHEFFORD,
- icipal, bds a
- Skinner C., dr
- Main, h do
- Slack Edw., p
- Granger's a
- Smith Sewell,
- Smith William
- Snodgrass Jose
- Soules Albert
- Souror Damas
- S. S. & C. railw
- Stadacona Insu
- P. O. block
- Star Peg Ma
- manager, n l

Dyspepsia and

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

ROYAL CANADIAN INSURANCE, (FIRE),

C. H. Parmelee, agent, Clark's block

Sabourin Baptiste, carpenter

Sanborn Nelson, turner

Savage Wm. H., carpenter

Savaria A. F., general dealer, Foster, h do

Shaw Edwin N., grocer and watchmaker, Main,

Shaw Elbridge, tanner, Foster

Shaw Spencer, tanner, Foster

Shaw Wallace, foreman

SHEFFORD, ACADEMY, Cyrus Thomas, prin-

cipal, bds at Brooks house

Skinner C., druggist, watchmaker and jeweller,

Main, h do

Slack Edw., produce and commission merchant,

Granger's agent, Foster, h Court

Smith Sewell, carpenter, St Joseph

Smith William H., foreman

Snodgrass Joseph, shoemaker

Soules Albert E., carriage painter, West

Souror Damase, shoemaker

S. S. & C. railway, David Frost, agent, Depot sq

Stadacona Insurance Co, Tartre & Bros., agents,

P. O. block

Star Peg Manufacturing Co., S. S. Mott,

manager, n Railway square

Dyspepsia and all derangements of the stomach.

R

For Ready-made Clothing and Gents' Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of Wool,

- Stevens Gardner, postmaster, also of Robinson, Stevens & Willard, Main
- Stevens hon. G. G., senator, Main
- Stevens Sidney, accountant E. Towns' p b'k, Main
- St Jacques Michel, shoemaker
- Stone C. C., of W. H. & C. C. Stone, Foster
- Stone Edmond, carriagemaker, West
- Stone Franklin, Main
- Stone W. H. & C. C., butchers, Foster
- Stone W. H., of W. H. & C. C. Stone, Foster
- Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, banners, signs, &c., 359 Notre Dame, Montreal
- ST. PIERRE LOUIS, clerk
- St. Pierre Mrs. Elizabeth, wid Louis
- Suzor Adolph, bottomer, bds Foster
- Suzor Eugène, cutter, bds Foster
- Suzor Israël, bottomer, bds Foster
- Sylvester George, h Main
- TARTRE & BROS, insurance agents, P.O. block
- Tartre J. N., of Tartre & Bros., Eastern, av
- Tartre L. V., of Tartre & Bros., Eastern, av
- Tartre J. R., of Tartre & Bros., and of Brassard & Tartre, Eastern av
- Tartre Raphaël, notary
- Taylor David, bookkeeper

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At CARSON

- Taylor D.
- Taylor E.
- TAYLOR
- Taylor Wa
- Temple M.
- THE AC
- NADA
- office, 1
- THOMAS C
- bds at Br
- Todd John,
- Touzin J. H
- Trudeau Ale
- Trudeau Ch
- maker, Fc
- Trudeau H.
- Trueman La
- UNIVERSA
- Vernais Edw
- Vigeant Tim
- Villeneuve X
- Wallace Abra
- Wallace & Pa
- Wallace Geo.
- Wallace John
- Wallace Jose

entre la Dyspep



---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Taylor D. N., salesman, bds Church

Taylor E. A., of Allen, Taylor & Co., Court

TAYLOR REV. E. M., Methodist

Taylor Walter A., farmer

Temple M. H., grocer, Foster

**T**HE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. *See Adv on Back Cover*

THOMAS CYRUS, principal Waterloo academy,

bds at Brooks house

Todd John, agent, Main

Touzin J. H., barber and fancy goods, Foster

Trudeau Alexis, blacksmith

Trudeau Charles N., blacksmith and carriage-maker, Foster, h do

Trudeau H. A., blacksmith, bds Court

Trueman Lawrence, conductor C. V. railway

UNIVERSALIST CHURCH, Court

Vernais Edward, laborer, Main

Vigeant Timothy, salesman, bds Foster

Villeneuve Xavier, blacksmith, Main

Wallace Abraham, carpenter

Wallace & Payon, carriagemakers

Wallace Geo., carpenter, Main

Wallace John J., of Wallace & Payon

Wallace Joseph, carpenter, West

---

contre la Dyspepsie et autres Derangements de l'estomac.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

Books, Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

---

Wallace Thomas, mason, West  
 Walsh Joseph, watchmaker, Main  
 Wardlaw P., Main  
**WATERLOO ADVERTISER**, Parmelee &  
 Ingalls, proprietors, Clark's block, Foster  
**WATERLOO BOOT AND SHOE CO.**, G. S.  
 Eldridge, secretary-treasurer and bookkeeper,  
 Main  
 Waterloo Iron Works, office Main  
 Webster E. Joseph, laborer, Main  
 Welch John, stonemason, Main  
 Wentworth Mrs. Wm., dressmaker, Foster  
 Wentworth Wm., Foster  
 Westover Asa, foreman miller, Main  
 Whitcomb Leonard, farmer  
 Whitcomb Lyman, carpenter, Main  
 Whitcomb Horatio N., clerk  
 White Isaac, farmer  
 White Job, baker, Main  
 Willard Samuel, merchant, West  
 Willard S. L., of Robinson, Stevens & Willard,  
 Duke's av  
 Wolley Wm. B., shoemaker, Foster  
 Woodard Henry, farmer  
 Woodward Norris, carpenter  
 Young George, plasterer

---

Use Dr. LaRocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

WATER

John Wo  
 treasurer.

**TOWN**

Wm. Saxb  
 Côté, P. A.  
 lers; J. P. N

**WA**

G. H. Allai  
 jun., C. Dera  
 cillors; J. P.

**CIRCUIT**

Christopher  
 clerk; A. K. N

**DISTH**

S. W. Foster,  
 A. K. Nutting,

WATERLOO MISCELLANEOUS DIRECTORY.

---

**COUNTY COUNCIL.**

John Wood, Warden; Thomas Brassard, secretary-treasurer.

**TOWNSHIP OF SHEFFORD COUNCIL.**

Wm. Saxby, mayor; S. S. Martin, George Tate, Flavien Côté, P. A. Curtis, S. S. Goddard, Wm. Pursin, councillors; J. P. Noyes, secretary-treasurer.

**WATERLOO VILLAGE COUNCIL.**

G. H. Allan, mayor; G. G. Stevens, E. Slack, D. Frost, jun., C. Deragon, N. V. D. Labonté and J. R. Clark, councillors; J. P. Noyes, secretary-treasurer.

---

**JUDICIARY.**

**CIRCUIT COURT, COUNTY OF SHEFFORD.**

*Six Sessions a Year.*

Christopher Dunkin, J. S. C., judge; Vespian Nutting, clerk; A. K. Nutting, deputy-clerk.

**DISTRICT MAGISTRATE'S COURT.**

*Six Sessions a Year.*

S. W. Foster, district magistrate; Vespian Nutting, clerk  
A. K. Nutting, deputy-clerk.

**JUSTICES OF THE PEACE.**

Hon. G. G. Stevens, senator; Charles Allen and Edward Slack. These gentlemen are qualified to sit and adjudicate upon trival matters.

Sheriff of the District, P. Cowan; dequy sheriff, P. Cowan, jun.

**BAILIFFS.**

C. S. Martin, J. McNeil, jun., J. L. Bombardier, B. A. Hoskell, John A. Martin, Narcisse Boucher and Antoine Trudeau.

Registrar, Joseph Lefebvre; deputy-registrar, J. H. Lefebvre; clerk of the Court, V. Nutting; deputy-clerk, A. K. Nutting.

---

**CHURCHES.**

**EPISCOPALIAN.**

Rev. D. Lindsay, rector and rural dean.

**METHODIST.**

Rev. D. Connolly, pastor.

**ROMAN CATHOLIC.**

Rev. A. Phaneuf, parish priest.

**UNIVERSALIST.**

Rev. S. S. Davis, pastor.

**SECOND ADVENTIST.**

Rev. S. F. Grady, minister.

**BOARD**

Thos. Bras  
Orrin Pickle  
nard, secreta

**SHI**

W. H. Rol  
Meets in the  
month.

**DOR**

W. A. Tay

**UNIO**

President,  
quette; 2nd  
Joseph Lefeb  
responding-se  
tary, Joseph  
assistant-trea  
S. J. Peltier.

**SHI**

Wm. Latim  
chaplain; A.  
Meets in Clark

---

**BOARD OF SCHOOL COMMISSIONERS.**

Thos. Brassard, chairman ; W. A. Taylor, A. F. Savaria, Orrin Pickle and Spencer Shaw, commissioners ; J. F. Leonard, secretary-treasurer.

---

**MASONIC.**

**SHEFFORD LODGE, NO. 53, (C.R.)**

W. H. Robinson, W.M. ; H. N. Whitcomb, secretary.—  
Meets in their hall, Steven's Block, first Monday in each month.

**DORCHESTER CHAPTER, NO. 17.**

W. A. Taylor, first principal.—Meet in same hall.

---

**UNION ST. JOSEPH DE WATERLOO.**

President, Dr. C. Phelan ; 1st vice-president, J. O. Paquette ; 2nd vice-president, André Fontaine ; secretary, Joseph Lefebvre ; assistant-secretary, A. F. Savaria ; corresponding-secretary, E. N. Castonguay ; assistant-secretary, Joseph H. Lefebvre ; treasurer, E. M. Contois ; 1st assistant-treasurer, L. V. Tartre ; 2nd assistant-treasurer, S. J. Peltier.

---

**ORANGE LODGE.**

**SHEFFORD LODGE, NO. 1416.**

Wm. Latimer, W.M. ; W. H. Lang, D.W.M. ; John Booth, chaplain ; A. Whitehead, W.S. ; D. McKenna, treasurer.—  
Meets in Clark's Block, second Wednesday in each month.

## NEWSPAPER.

Waterloo Advertiser, weekly. Yearly subscription, \$1.00 or \$2.00 at end of year. Parmelee & Ingalls, proprietors.

---

## EDUCATIONAL.

### **SHEFFORD ACADEMY.**

Cyrus Thomas, principal; Mrs. M. A. Thomas, preceptress; Lizzie Latimer, intermediate department; Hattie Flanders and Emily Frary, primary department.

---

## COMPANIES.

### **INSURANCE.**

Canada Agricultural, C. H. Parmelee, agent.  
Citizens' (Fire), C. H. Parmelee, agent.  
National (Life), C. H. Parmelee, agent.  
New York National (Life), C. H. Parmelee, agent.  
Royal Canadian (Fire), C. H. Parmelee, agent.  
Stadacona, Tartre & Bros., P. O. block.  
Isolated Risk and Farmers', Tartre & Bros., P. O. block.

---

## RAILWAYS.

### **STANSTEAD, SHEFFORD & CHAMBLY R. R.**

David Frost, agent; Richard Frost, operator; W. H. Smith, master mechanic; W. C. Blinn, baggage master.

ROXTON

tion,  
prie-

eccep-  
lattie

**ROXTON FALLS DIRECTORY,**  
**1876-77.**

lock.

**. R.**  
V. H.  
er.





## ROXTON FALLS.

A pretty village situated on the banks of the Black River; which divides it in two parts, and is united by two large bridges. There is a fall of thirty-three feet here which affords good water power for manufacturing purposes, being utilized for the purpose of tanning sole leather, the working of grist, saw and planing mills, carding mills, sewing machine and butter tub factories.

The village is in the county of Shefford, district of Bedford, incorporated in 1862. A railroad, now in course of construction, will shortly connect this place with the Grand Trunk, Sorel and Waterloo and American lines of railways, and will be in operation from Sorel to the Air Line early during the coming winter.

Over one hundred thousand hides of sole leather are annually manufactured here by the Messrs. Shaw Bros. and John Wood, more than ten thousand cords of hemlock bark being con-

sumed in its production. Considerable dye stuffs are also manufactured here, and a brisk trade in lumber of all kinds is carried on.

The nearest point by railway is Actonvale, distant 6 miles. The distance from Waterloo is 16 miles; from Granby, 18 miles; from Montreal, 60 miles. Mail daily. Population about 1,100.

---

 Books, Stationery
 

---

## ROXTON

Alexander L

Alexander V

Auger Jean

Bates W. H.

BEAUCHE

master, se

Beauchemin

Beauchemin

Beauchemin

Beauchemin

Beausoleil T

Bedard Alex

Bedard Chry

Bedard Loui

BELIVEAU

17 St Gabr

Belleau Simo

Bellefleur Is

Bienvenu Fé

Bienvenu Lu

Bizailon Mr

Blanchette J

---

 Use Dr. LaRocqu

Books, Stationery at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

## ROXTON FALLS DIRECTORY.

1876-77.

- Alexander Miss, school teacher  
 Alexander W. J., school inspector  
 Auger Jean B.  
 Bates W. H., bookkeeper and telegraph operator  
 BEAUCHEMIN ANTOINE O. T., notary, post-  
 master, secretary-treasurer Catholic schools  
 Beauchemin Fulgence, baker  
 Beauchemin Henri, jun., carpenter  
 Beauchemin Henri, sen., carpenter  
 Beauchemin John B., laborer  
 Beausoleil Toussaint, carpenter  
 Bedard Alexis  
 Bedard Chrysologue, stonemason  
 Bedard Louis, mason  
 BELIVEAU AIMÉ proprietor Hotel du Canada,  
 17 St Gabriel, Montreal  
 Belleau Siméon, joiner  
 Bellefleur Isaïe, carpenter  
 Bienvenu Félix, shoemaker  
 Bienvenu Ludger, storekeeper  
 Bizailon Mrs., seamstress  
 Blanchette Joseph, cooper

Use Dr. LaRocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's, No. 27 St. Lawrence st, Montreal.

For Ready-made Clothing and Gent's Underclothing, go to C. Boor, 27 St. Lawrence st.

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

- Boucher François, laborer
- Bousquet Edw., hotel
- Boutin John, machinist
- Bolduc Charles, blacksmith
- Bowen A., pumpmaker
- Brodeur Dr. A.
- Brown & Claggett, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen, Montreal
- Campeau N. A., bailiff
- Carpentier Calixte, carpenter
- Caron Laurent, farmer
- Cassidy John L. & Co, importers of china glass and earthenware, 339 and 341 St Paul, (Nun's building's, Montreal
- Chagnon Alphonse, laborer
- C**HAPLEAU GODFROI, manufacturer of fire-proof safes, welded steel and iron burglar-proof safes, &c., 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*
- Charlebois Dominique, laborer

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

Lan

- Charlebois
- Chartier G
- Cloutier J
- Cloutier J
- Codere Fr
- Dagenais C
- Dagenais l
- Dagenais l
- Davidson S
- Delorme E
- Denonville
- Desautels
- Desonais M
- Dionne Fe
- Dufort Eus
- DUROCHI
- hotel, 45
- Dussault H
- Dussault Z
- Duval Loui
- Eldridge F
- Eldridge, l
- mill own
- Eldridge W
- Favreau Lc
- Fortier Alf

MANUFACTURER FOR C

---

 Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.
 

---

- Charlebois Frs. Xavier, trader  
 Chartier Godfroy, farmer  
 Cloutier Jno. B., jun., laborer  
 Cloutier Jno. B., sen., chairmaker  
 Codere François, laborer  
 Dagenais Césaire, farmer  
 Dagenais Frs. X., jun., tanner  
 Dagenais Frs. X., sen., laborer  
 Davidson S., clerk  
 Delorme Edouard, farmer  
 Denonville Léandre, carpenter  
 Desautels Abraham  
 Desonais M.  
 Dionne Ferdinand, carpenter  
 Dufort Eusébe, farmer  
**DUROCHER ISIDORE**, proprietor, Richelieu  
 hotel, 45 St Vincent, Montreal  
 Dussault Hormidas, tanner  
 Dussault Zéphirin, tanner  
 Duval Louis, laborer  
 Eldridge F. L., of Eldridge, McGrail & Co.  
 Eldridge, McGrail & Co., general dealers and  
 mill owners  
 Eldridge Welland, of Eldridge, McGrail & Co.  
 Favreau Louis, laborer  
 Fortier Alfred, laborer

---

 for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.
 

---

Quick sales &amp; small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

PICTURES FRAMED AND MOUNTED

Galipeau John B., baker  
Garceau François, tinsmith

**G**ARTH CHARLES, & CO.,  
PLUMBERS, GAS AND STEAM FITTERS,  
Dominion Metal Works,  
536 to 542 Craig

Gaudreau Joseph, farmer  
Gauthier Joseph, jun, farmer  
Gauthier Joseph, sen., farmer  
Gendron Godfroy, proprietor Union hotel  
Gendreau Octave, baker  
Girard John B., grocer

**G**LOBENSKY L. A., real estate and loan and  
investment agent, 44 St James, Montreal

Gobeille Pierre, shoemaker  
Grisé Godfroy, carder  
Huot François, jun., laborer  
Huot François, laborer  
Jacques Joseph, laborer  
Jacques Narcisse, laborer  
Jeannotte Calixte, baker  
Jeannotte Olivier, laborer  
Jubenville Charles, laborer

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

L  
Kearney  
LAFON  
no  
da  
an  
Di  
Lamarche  
Lamoureux  
Lamoureux  
LANCAST  
Langlois Ce  
LARUE RI  
L'Auge Pie  
Lavigne Jac  
Legacé Fran  
Legacé Loui  
Legaré Edou  
Lemay Josep  
Lemieux Mi  
L'Evesque N  
Massé Thom  
Martin Calix  
Martel Narc  
contre la Dyspe

---

Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Kearney Patrick, merchant

**L**AFONTAINE J. L.,

notary, commissioner for taking affidavits, secretary-treasurer of village and parish, secretary-treasurer of Dissident school, and insurance agent.

*See Card front of Book*

Lamarche Pierre, carpenter

Lamoureux Paschal, laborer

Lamoureux Théophile, laborer

LANCASTER RICHARD, patent agent

Langlois Cesaire, laborer

LARUE REV. N., parish priest

L'Auge Pierre, chairmaker

Lavigne Jacques, carpenter

Legacé François, laborer

Legacé Louis, laborer

Legaré Edouard, blacksmith

Lemay Joseph, blacksmith

Lemieux Miss Josephine, teacher Model school

L'Evesque Néri, professor of academy

Massé Thomas, trader

Martin Calixte, farmer

Martel Narcisse, laborer

---

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

S.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

05

and  
real

**J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,**

Martel Octave, laborer

**M**ACFARLANE JAMES, importer and dealer in all kinds of wrapping papers and twines, and canned goods, sole agent for the "Patent Eureka Club Skate;" prices and samples on application, 421 St Paul Montreal

McGrail Chas, hotel, of Eldridge, McGrail & Co.

McGrail Thos., of Eldridge, McGrail & Co.

McEvelle William, merchant

McKie Mrs., wid Ignace

Ménard Wallace, butcher

Michaud Joseph, laborer

**MONTREAL TELEGRAPH CO.,** W. R. Bates, operator

Morin Louis, laborer

Morin Samuel, laborer

Nadeau Adolphe, carriagemaker

**OUELLETTE CHARLES,** physician

Paquette Joseph, laborer

Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James, Montreal

Petit Anactelle, sexton

Petit Pierre, laborer

Picotte Joseph, joiner

Pilote Joseph, mason

**Beaume Pectoral Canadien du Dr. H. LaRocque**

At CARSON

Plante Lé

POIRIER

keeper

Poirier TH

Racine Da

Racine Eu

Racine Pr

Renard Jo

Richard A

Robinson C

Robinson A

Rocque Al

Roussin Gr

Sasville Ch

Savaria Jos

Shaw & Bro

Shaw F., of

Shaw Willia

St Jacques I

St Jean Elph

St Jean Lou

Stoneham T.

dow shade

Dame.

Surprenant F

Tarte Charles

contre



At **CARSON'S**, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

Plante Léon, laborer

**POIRIER HERMENEGILDE**, J.P., store-keeper

Poirier Théophile, clerk

Racine Damase, carpenter

Racine Eusèbe, farmer

Racine Prudent, laborer

Renard Joseph, laborer

Richard Ambroise, carpenter

Robinson George, farmer

Robinson Adolphus, laborer

Rocque Alfred, J.P., farmer

Roussin Guillaume, storekeeper

Sasville Charles, carpenter

Savaria Joseph, carpenter

Shaw & Bros., tanners

Shaw F., of Shaw & Bros.

Shaw William, of Shaw & Bros.

St Jacques Mrs. Elphège, storekeeper

St Jean Elphège, carpenter

St Jean Louis, constable

Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, banners, signs, &c., 359 Notre Dame.

Surprenant Edw., laborer

Tarte Charles, bailiff

**contre la Toux, Bronchites, etc.**

For Ready-made Clothing and Gents Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence St.

dealer  
s and  
nt for  
prices  
t Paul  
& Co.

Bates,

Agri-  
ntreal

ocque

Books, Stationery at Carrson's, Langelier's Block, St. Johns.

**T**HE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. *See Adv on Back Cover*

Troy Olivier, laborer

TRUDEAU NARCISSE, J.P., mayor of township of Roxton

Vansantford Cornelius C., general dealer

Vaudry Michel, gardener

Verroneau Théophile, farmer

Wells O. E., machinist

Willard Charles, laborer

WOOD JOHN, J.P., tanner

**Lovell Printing & Publishing Co.,**

**Book and Job Printers,**

**MONTREAL.**

Use Dr. Larocque's Balsam for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

ROXTON

John Wood  
Kearney, T. V  
cillors; J. L.

H. Poirier,  
Wood.

Montreal Te

Charles Tart

W. J. Alexa  
secretary-treas

Néri L'Eveque

RO

Miss Josephi



Suits made to order in seven hours' notice at C. Boon's. No. 27 St. Lawrence st., Montreal.

288

MONTREAL BUSINESS DIRECTORY.

---

J. LOVELL CARSON, Bookseller & Stationer,

---

MONTREAL BUSINESS DIRECTORY.

---

*Names of the Leading Business Men in Montreal.*

Albion hotel, Decker, Stearns & Murray, proprietors, 141 McGill. *See Adv p 2*

Annett & O'Connor, selling agents for Warren's Standard Scales, and manufacturers of Common Sense Feed Cutter, 380 St Paul. *See Adv p 76*

Bank of Montreal, George Stephen, president ; R. B. Angus, general manager, St James  
Beliveau Aimé, proprietor Hotel du Canada, 17 St Gabriel

Blackwood R., & Co., manufacturers of ginger ale, pure apple cider, and other beverages, choice fruit syrups, ginger wine, &c. Price lists on application. P.O. Box 109, Montreal

Boon Charles, merchant tailor, 27 St Lawrence Main. *See Marginal lines*

Brahadi A., first premium fur establishment, silk and felt hats, cor Notre Dame and St Lambert. *See Adv p 102*

Brown & Claggett, importers and manufacturers ladies' dresses, suits, mantles and gents' clothing, the Dominion emporium for fine

---

Use Dr. H. LaROCQUE'S Canadian Balsam

The Montreal Gazette

DOMINION

For Sale  
Publisher

St.

LOVELL'S

Gazetteer of British North America,

PRICE, \$2.50

A GRAPHIC DESCRIPTION

OF THE

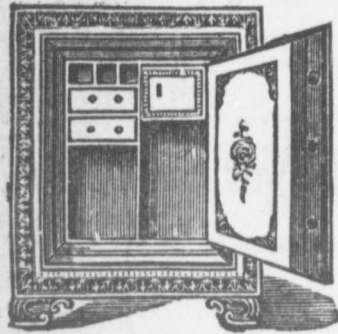
**DOMINION OF CANADA.**

PRICE, 50c.

For Sale at the Bookstores, and at the office of the  
Publishers,

*St. Nicholas Street, Montreal.*

# GODFROI CHAPLEAU, DOMINION SAFE MANUFACTORY.



**FIRST PRIZE**

AT THE  
Provincial Exhibition,  
1873, Montreal; and  
1875, Ottawa.

**Fire-Proof Safes,**

WELDED STEEL

AND

IRON

**BURGLAR-PROOF**

**SAFES**



Silver Medal awarded at the  
Centennial, 1876.

*And Fire and Burglar-Proof Safes Combined.*

The recent improvements made in my Safes guarantee them superior in Fire-resisting and Burglar-proof qualities to those of any other make of Safe in the Dominion. Sargent and Greenleaf's Combination Locks are used on my Safes.

Also Iron Vault Linings, Burglar-proof Vault Doors, Fire Proof Doors, Iron Shutters, Iron Doors for Public Buildings, Messengers' Chest and Deed Boxes, Cell Doors and Gratings, Jail Safes, Bank and Store Door Locks, Iron Bridges and Girders, &c., &c.

A large number of SECOND HAND SAFES, of different makers, always on hand, which will be sold CHEAP.

Also MANUFACTURER OF STONECUTTERS' TOOLS, and also AGENT FOR M. MOODY'S PUNCHING MACHINE.

**OFFICE, . . . 320 St. Lawrence Main Street,  
FACTORY, Cor. Ontario & St. Chs. Borromee Sts.,**

**MONTREAL.**

Lang

shawls,  
gloves,  
and fan  
scription  
and St I  
Brown & I  
James.

Buchanan  
steam p  
chinery,  
See Adv

Canada Pap  
& Co., pa  
378 St Pa  
Portneuf,

Carsley S.,  
See Adv p

Carter Edw

Cassidy Jo

glass and

(Nuns' bu

CHAPLEAU

fire-pro

glar-pro

Main.

for Co

---

 Langelier's Block, Richelieu street, St. Johns.
 

---

shawls, silks, velvets, laces, ribbons and kid gloves, ladies' and gents' furnishing goods, and fancy and staple dry goods, of every description, quality and price, cor Notre Dame and St Helen

Brown & Perley, proprietors Ottawa hotel, St James. *See Adv p 10*

Buchanan R. H., & Co., agents for Knowles' steam pumps, iron and wood working machinery, Sturtevant blowers, &c., 654 Craig. *See Adv p 9*

Canada Paper Co., (limited), late Angus, Logan & Co., paper makers and wholesale stationers, 378 St Paul; Mills, Sherbrooke, Windsor and Portneuf, P.Q. *See Adv p 7*

Carsley S., dry goods, 393 and 395 Notre Dame. *See Adv p 7*

Carter Edward, Q.C., 40 St John

Cassidy John L., & Co., importers of china, glass and earthenware, 339 and 341 St Paul, (Nuns' buildings)

**C**HAPLEAU GODFROI, manufacturer of fire-proof safes, welded steel and iron burglar-proof safes, &c., 320 St Lawrence Main. *See Adv opp*

---

 for Coughs, Colds, Bronchitis, &c.
 

---

For Ready-made Clothing and Gent's Underclothing, go to C. Boon, 27 St. Lawrence st.

---

Always on hand at Carson's, Wall Papers, Window Blinds

---

- Cole Frederick, general agent Commercial Union Assurance Co. for Eastern Canada, Union buildings, 43 St François Xavier
- Dawson Bros., booksellers, bookbinders and manufacturing stationers, 159 and 161 St James
- Dawes & Co., ale and porter brewers, Lachine, P.Q., Montreal office, 215 St James
- Doutre & Ferguson, assignees and accountants; Alphonse Doutre, official assignee; John Ferguson, commissioner for taking affidavits in the Province of Quebec, 59 St Frs. Xavier
- Dow Wm., & Co., brewers and maltsters, ales and porters, Chaboillez sq. *See Adv p 11*
- Dun, Wiman & Co., mercantile agency, William Johnson, manager, 201 St James
- DUROCHER ISIDORE, proprietor Richelieu hotel, 45 St Vincent
- Edson M. G., chemist and druggist, Mountain Drug Hall, cor Mountain and St Antoine
- Evans Edward, official assignee, 22 St John. *See Adv facing back cover*
- Edwards Charles D., manufacturer of fire-proof, burglar-proof, and fire and burglar proof safes, &c., 49 St Joseph, (old St George's church). *See Adv on inside back cover*

---

Use Dr. LaRocque's Tonic-Digestive Lozenges for

- &c., &
- Evans &  
&c., 22  
Ewing S  
mills,  
**G** AR  
**G** LOI  
Gould Jo  
organs,  
Greene &  
Buffalo  
Paul.  
Heynema  
turers c  
eos, 52-  
back co  
Jellyman  
boxes, t  
582 Cra  
Jodoin & C  
&c, foun  
Paul.  
**Dyspepsia**



---

&c., &c., Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

Evans & Riddell, public accountants, auditors,  
&c., 22 St John. *See Adv facing back cover*

Ewing S. H. & A. S., coffee and spice steam  
mills, 102 King

**G**ARTH CHARLES, & CO., plumbers,  
gas and steam fitters,  
Dominion Metal works,  
536 to 542 Craig. *See Adv p 4*

**G**LOBENSKY L. A., real estate and loan  
and investment agent, 44 St James

Gould Joseph, importer of pianos and cabinet  
organs, 211 St James

Greene & Sons, wholesale hats, caps, furs and  
Buffalo robes, 517, 519, 521, 523, and 525 St  
Paul. *See Adv outside front cover*

Heyneman & Harris, importers and manufac-  
turers of fine cigars and Virginia plug tobac-  
cos, 524 & 526 St Paul. *See Adv facing  
back cover*

Jellyman R., manufacturer of all kinds of paper  
boxes, tea caddies, and egg cases specialties  
582 Craig, and Cotté n Theatre Royal

Jodoin & Co., iron founders, stoves, machineries,  
&c, foundry at Longueuil, salerooms 309 St  
Paul. *See Adv p 5*

---

**Dyspepsia and all derangements of the stomach.**

Perfect Fit Guaranteed or no sale at C. Boon's, Merchant Tailor, 27 St. Lawrence Main st.

Quick sales & small profits is what has made C. Boon so popular, adr. 27 St. Lawrence st.

Copying Presses, Brushes, &c., always on hand

La Banque du Peuple, established 1835, capital \$2,000,000, C. S. Cherrier, Esq., president; A. A. Trottier, cashier, 95 St James

La Banque Jacques Cartier, J. L. Beaudry, president, Place d'Armes

Lamothe Guillaume, postmaster, res. 94 Champ de Mars

Lavers Wm., contractor, builder and bricklayer, 70 St Hypolite. See Adv p 174

LOVELL, ADAM, WESSON & CO., publishers, 713 Broadway, New York; Lake Champlain Press building, Rouses Point, N. Y.; 23 St Nicholas

LOVELL JOHN, Managing Director of Lovell Printing and Publishing Co., and publisher of the Canadian Dominion Directory; Province of Ontario Directory; Province of Quebec Directory; Province of Nova Scotia Directory; Province of New Brunswick Directory; Province of Newfoundland Directory; Province of Prince Edward Island Directory; 23 and 25 St Nicholas, between St Sacramento and St Paul, h 1283 St Catherine, facing Phillips sq

Bevume Pectoral Canadian du Dr. H. LaRocque

At CARSO

LOVELL  
Publish

LOVELL  
The L  
St Nich

LOVELL  
CO.

Seri

of

Mor

prin

TU

pres

John

K. 1

St N

Paul

LOVELL  
NOI

tions

Lake

full c

ing C

St N

Paul

col

---

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

---

LOVELL JOHN W, of Lovell Printing and Publishing Co., resides at Rouses Point, N.Y.

LOVELL ROBERT K., secretary-treasurer of The Lovell Printing and Publishing Co., 23 St Nicholas, h 1283 St Catherine

**L**OVELL PRINTING AND PUBLISHING CO., printers and publishers of Lovell's Series of School Books, Lovell's Gazetteer of British North America and Lovell's Montreal Directory; general book and job printers and **BLANK BOOK MANUFACTURERS**, Sydney Bellingham, M.P.P., president; Charles Garth, vice-president; John Lovell, managing director; Robert K. Lovell, secretary-treasurer, 23 and 25 St Nicholas, between St Sacrament and St Paul

**L**OVELL'S GAZETTEER OF BRITISH NORTH AMERICA, containing descriptions of over 6000 places and over 1500 Lakes and Rivers, price \$2.50 cloth or \$3.75 full calf, The Lovell Printing and Publishing Co., printers and publishers, 23 and 25 St Nicholas, between St Sacrament and St Paul

---

contre la Toux, Bronchites, &c.

C. BOON, Merchant Tailor & Clothier, No. 27 St. Lawrence Main st., Montreal.

---

Toys and Fancy Goods, Berlin and all kinds of wool.

---

Macmaster & Hall, advocates, 181 St James

**M**ACFARLANE JAMES, importer and dealer in all kinds of wrapping papers and twines, and canned goods, sole agent for the "Patent Eureka Club Skate;" prices and samples on application, 421 St Paul  
*See Adv p 3*

May S. H., & Co., paints, oils, turpentine, varnishes and glass, 474 St Paul. *See Adv p 10*

McCord David R., advocate, 353 Notre Dame

Molsons Bank, 200 St James

Mousseau, Chapleau, Archambault & Desaulniers, advocates; J. A. Mousseau, Q.C., and M.P.; Hon. J. A. Chapleau, Q.C., provincial secretary; J. L. Archambault, B.C.L., Dionis L. Desaulniers, B.C.L., 29 St Gabriel

Murray, Heron & Co., manufacturers and importers of coffees, spices and mustard, Trade Coffee and Spice Steam Mills, 43 College

Ottawa Agricultural Insurance Co., head office, Ottawa, hon. Jas. Skead, president; James Blackburn, secretary; Office 97 St James, Montreal; G. H. Patterson, general agent: Dr. M. F. E. Valois, inspector

---

Pastilles Toni-Digestives du Dr. H. LaROCQUE

At CARS

**P**ARE  
 Ma

Ho

sail

Patterson  
 culture

Richelieu  
 45 St V

Routh &  
 pital a

Standard  
 manage

Stoneham  
 shades,

Taylor R  
 porter :

*Adv p 2*

Tees Bro  
 chairs, l

of ever

and co  
 Gabriel  
 specialt

contre la D

At CARSON'S, Langelier's Block, Richelieu St., St. Johns.

**P**ARENT MICHEL,

Manufacturer of the Patent Portable Hooking Ladder, and of firemen's and sailors' harness. *See Adv p 8 and 150*

Patterson G. H., general agent Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James

Richelieu hotel, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent

Routh & Tatley, Royal Insurance Co., cor Hospital and St Francois Xavier. *See Adv p 13*

Standard Life Insurance Co., W. M. Ramsay, manager, 151 St James

Stoneham T. F., & Co., manufacturers of window shades, banners, signs, etc., 359 Notre Dame

Taylor Robert, brewer, India pale ale, mild ale, porter and lager, 338 St Lawrence Main. *See Adv p 212*

Tees Brothers, manufacturers of cane and wood chairs, bedroom and parlor sets, and furniture of every description, iron and wood caskets and coffins, 449 Notre Dame; factory, St Gabriel Locks. Office and school furniture a specialty

contre la Dyspepsie et autres derangements de l'estomac.

Pictures Framed at Carson's, Langelier's Block, St. Johns.

**T**HE ACCIDENT INSURANCE CO. OF CANADA, Edward Rawlings, manager; head office, Montreal. *See Adv on back cover*

The Canada Guarantee Insurance Co., Edward Rawlings, manager, cor St François Xavier and Notre Dame. *See Adv back cover*

The National Insurance Company has established its agencies in the hands of reliable representatives, and is doing a carefully-selected business amongst our best business and agriculturist friends; Edward H. Goff, manager, 180 St James

Walker & Wiseman, wood engravers, portraits, views of buildings, machinery, &c., 87 St James. *See Adv p 11*

Wilson & Co., wholesale confectioners, 452 St Paul. *See Adv p 6*

Whiteside H., & Co., manufacturers of Whiteside's Patent Spring Beds; the improved Whiteside's Spring Beds, Mattresses, and bedding of every description, 66 College

Yon George, tinsmith and plumber, patent ventilator, 241 St Lawrence Main. *See Adv p 9*

Use Dr. Larocque's Balsam for Coughs, Cold, Bronchitis, &c.

CLAS

ADVOC

Bernier  
Charlan  
Messier

AGENTS

Borland  
Coote Is  
Coote W  
Dewitt V  
in Mon  
Futvoye  
Futvoye  
Globensh  
Montre  
Macfarlan  
Montre  
Marcellin  
lieu  
Patterson  
Roy J. T.  
ance bl

SALES AN

Parker Jo

AUCTION

Borland &

BANKRU

Black J. &  
Boivin Ar

ohns.  
CA-  
head  
er  
ard  
wier  
stab-  
iable  
ully-  
iness  
Goff,  
raits,  
7 St  
2 St  
hite-  
oved  
bed-  
ven-  
p 9  
,&c.

CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY.

ST. JOHNS.

**ADVOCATES.**

Bernier T. A., 27 St Jacques  
Charland & Paradis, 37 St Charles  
Messier Joseph S., cor St Charles and Jacques Cartier

**AGENTS.**

Borland & Mayrand, real estate & commission, St Jacques  
Coote Isaac, seigniorial office, cor Grant  
Coote William, insurance, 35 Longueuil  
Dewitt William, manager for Deziel & Mallette, resides  
in Montreal  
Futvoye G. C., ticket, S. S. & C. R.R.  
Futvoye I. B., railway  
Globensky L. A., real estate and investment, 44 St James,  
Montreal  
Macfarlane James, Patent Eureka Skate, 421 St Paul,  
Montreal. *See Adv p 3*  
Marcellin Hay, Labatt's brewery, Larocque's block, Riche-  
lieu  
Patterson G. H., insurance, 97 St James, Montreal  
Roy J. T. & C. H., general insurance and railway, Insur-  
ance block, Richelieu

**SALES AND PORTER.**

Parker John, Champlain

**AUCTIONEERS.**

Borland & Mayrand, St Jacques

**BANKRUPT STOCK BROKERS.**

Black J. & W., cor St. Charles and Champlain  
Boivin Arthur, cor Champlain and St Jacques

**BILLIARD ROOMS.**

Monette Louis, Richelieu

**BLANK BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv head lines*

La Libraire "Franco Canadien," cor Champlain and Market sq. *See Adv pp 117, 118 and 236*

**BOOKS AND STATIONERY.**

Carson J. Lovell, Langelier's block; Richelieu. *See Adv head lines*

**BOOTS AND SHOES.**

Joubert Napoléon, Richelieu

Morin François Xavier, 11 Market sq

**BREWER.**

Parker John, Champlain

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CARDING MILLS.**

Langelier Chas., J. P., 131 Richelieu

**BANK PEN.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv head lines*

**CHAMBLY CANAL OFFICE.**

Brennan Jeremiah, collector, 20 Champlain

**CHEAP STORE.**

Boivin Arthur, cor Champlain and St Jacques

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.**

Cassidy John L., & Co., 339 and 341 St Paul, Montreal

**CHINAWARE COMPANY.**

Lavicounte A. K., secretary, 27 Longueuil

**CIGARS.**

Hay Mar

**COAL.**

Gervais

**COLLECT**

Brennan

Fournier

Cartier

Marcoux

**COLLECT**

Brennan J

**COMMISS**

Marchand

**COMMON**

Catudal F

**COMPANY**

Montreal T

Cartier

National J

Cartier

**CONTRAC**

Lambkin E

**COPYING I**

Carson J. L

*head lines*

**CROCKER**

Cousins T. A

St Jacques

**DENTIST.**

Trudeau S.



**CIGARS.**

Hay Marcellin, jun., Richelieu

**COAL.**

Gervais C. O., Richelieu

**COLLECTORS.**

Brennan Jeremiah, canal, 20 Champlain

Fournier Jos. A., assistant collector canal tolls, Jacques  
Cartier

Marcoux Edouard, 29 St Charles

**COLLECTOR OF CANAL TOLLS.**

Brennan Jeremiah, 14 Champlain

**COMMISSIONERS FOR TAKING AFFIDAVITS.**

Marchand & Charbonneau, near registry office

**COMMON SENSE PUMP.**

Catudal F. & J., manufacturers, 25 St Jean

**COMPANY.**

Montreal Telegraph, Geo. Wilkinson, agent, 106 Jacques  
Cartier

National Express Co., G. Wilkinson, agent, 106 Jacques  
Cartier

**CONTRACTOR.**

Lambkin Ernest M., bds at St John's hotel

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.]**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv  
head lines*

**CROCKERY.**

Cousins T. A. & C. R., McPherson's block, Richelieu, cor  
St Jacques

**DENTIST.**

Trudeau S. A., 84 Champlain

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**DRUGGISTS.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu. *See foot lines*  
 Wight D., & Co., Medical hall, 70 Richelieu. *See Adv p 16.*

**DRY GOODS.**

Beauvais David, Richelien  
 Brosseau Wilfred, Richelieu  
 Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal  
 Clement Joseph G., 107 and 109 Richelieu. *See Adv p 139*  
 Esinhart Andrew, Richelieu. *See Adv opp Title and p 126*  
 Gervais C. O., Richelieu  
 Hemsley Bros., 96 Champlain  
 Sauvage Bernard, French, English and American, Champlain. *See Adv opp Index to Advertisers and Subscribers*

**DYES, ETC.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu. *See foot lines*

**ENGINEER.**

Gervais Edward, water works, 1 Lemoine

**FANCY GOODS.**

Plumet Mrs. Antoinette, St Jacques

**FURNITURE.**

Gillespie Henry, 76 Champlain

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**GENERAL MERCHANTS.**

Clement Joseph G., 107 and 109 Richelieu. *See Adv p 139*  
 Esinhart Andrew, Richelieu. *See Adv opp Title and p 126*  
 Langelier & Decelles, 104 and 106 Richelieu. *See Adv p*

**GENTS'**

Boon C  
*lines*  
 Brown &  
 treal

**GLASS V**

Foster C

**GRAIN I**

Arpin T  
 Bertrand  
 Wheeler

**GRIST M**

Langelie

**GROCER**

Beauvais  
 Clément  
 139  
 Cousins

St Jacq

Douglas

Richeli

Esinhart

126

Gervais C

Poirier &

Quesnel &

Shallow I

**HARBOR**

Bourassa

**HARDWA**

Gervais C

**HATTERS**

Futvoye F

Guillette M

p 149

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Chas., 27 St Lawrence, Montreal. *See marginal lines*

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**GLASS WORKS.**

Foster Chas. Wallace, Longueuil

**GRAIN DEALERS.**

Arpin Théophile, Richelieu

Bertrand Alexis, St Jean

Wheeler Ephraim J., wholesale, 22 Champlain

**GRIST MILLS.**

Langelier Chas., J.P., 131 Richelieu

**GROCERIES.**

Beauvais David, Richelieu

Clément Joseph G.; 107 and 109 Richelieu. *See Adv p 139*

Cousins T. A. & C. R., McPherson's block, Richelieu cor St Jacques

Douglas Robert, wholesale and retail, Coote's block, Richelieu

Esinhart Andrew, Richelieu. *See Adv opp title and p 126*

Gervais C. O., Richelieu

Poirier & Co., cor St Charles and Jacques Cartier

Quesnel & Co., 92 Champlain

Shallow F. D., cor St George and Richelieu

**HARBOR MASTER.**

Bourassa Napoléon, 52 St Charles

**HARDWARE.**

Gervais C. O., Richelieu

**HATTERS AND FURRIERS.**

Futvoye Fred. P., 68 Richelieu. *See Adv p 14*

Guillette Modeste, Langelier's block, Richelieu. *See Adv p 149*

*See*

*Adv*

Montreal  
p 139  
p 126

Wham-  
scribers

*Adv p 4*

p 139  
p 126  
*Adv p*

**HAY DEALER.**

Bertrand Alexis, St Jean  
Wheeler, Ephraim J., wholesale, 22 Champlain

**HOTELS.**

Cross Key, R. McGoogan, proprietor, 116 and 118 Champlain  
Bissaillon, Jos. Bissaillon, proprietor, cor St James and Champlain  
Hotel du Canada, 17 St Gabriel, Montreal  
Richelieu, Isidore Durocher, proprietor, opp Court house, 45 St Vincent, Montreal  
St Charles, Alfred Bonneau, proprietor, cor St Charles and Jacques Cartier

**IMPORTER.**

Sauvage Bernard, Champlain. *See Adv opp Index to Advertisers and Subscribers*

**INSURANCE.**

The Accident, Edward Rawlings, manager, head office, Montreal. *See Adv back cover*

**JEWELLERS.**

Gaudette Albion, Richelieu. *See Adv p 12*  
Marchand Louis W., Richelieu. *See Adv p 16*  
Trottier Louis, Richelieu

**JOINER AND TURNER.**

Gillespie Henry, 76 Champlain

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen

**LEATHER DEALER.**

Rossiter John, Richelieu

**LIQUORS.**

Beauvais David, Richelieu

**LIVER**

Pearson

**LUMBE**

Arpin &

**MANUF**

Catudal

Cottingh

Richel

Massé G

Parker J

St John'

22 Lon

**MERCHA**

Moreau J

**MERCHA**

Bertrand

Boon Chs

**MONEY I**

Arpin & F

Arpin Thé

**NEWSPA**

"Le Fran

Champl

St Johns

propriet

Adv 149

**NOTARIE**

Archamba

Charland

Fournier J

Marchand

**LIVERY AND SALE STABLES.**

Pearson Wm. J., 78 Champlain. *See Adv p 12*

**LUMBER MERCHANTS.**

Arpin & Fredette, Richelieu. *See Adv p 149*

**MANUFACTURERS.**

Catudal F. & J., Common Sense pump, 25 St Jean  
Cottingham Bros., trunks and valises, Paquin's block,  
Richelieu

Massé George, soaps and candles, 30 St Jean

Parker John, ales and porter, Champlain

St John's Boot and Shoe Co., Louis Molleur, president,  
22 Longueuil

**MERCHANT.**

Moreau Joseph, 12 Market sq

**MERCHANT TAILORS.**

Bertrand Théophile, Richelieu

Boon Chs., 27 St Lawrence, Montreal. *See marginal lines*

**MONEY BROKERS.**

Arpin & Fredette, Richelieu. *See Adv p 149*

Arpin Théophile, Richelieu

**NEWSPAPERS.**

"Le Franco Canadien," I. Bourguignon, proprietor, cor  
Champlain and Market sq. *See Adv pp 117, 118 and 236*  
St Johns "News and Frontier Advocate," E. R. Smith,  
proprietor, cor St. George and Jacques Cartier. *See*  
*Adv 149 and p 211*

**NOTARIES.**

Archambault Eugène, 27 St Jacques

Charland A. N., of Charland & Paradis, 37 St Charles

Fournier Jos. A., 97 Jacques Cartier

Marchand & Charbonneau, n Registry office

**OILS, PAINTS AND VARNISH.**

Gervais O. O., Richelieu

**PERFUMERY.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu. *See foot lines*

**PHOTOGRAPHER.**

Labelle Israel, Richelieu. *See Adv p 14*

**PHYSICIANS.**

Brissett Henry R., M.D., C.M., B.A., 26 Champlain

Girouard Henry Jos., M.D.V., 88 Champlain

Larocque Joseph Henry, Richelieu. *See foot lines*

Wight Robt. H., M.D., cor Jacques Cartier and St James

**PICTURES FRAMED AND MOUNTED.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv head lines*

**PLUMBERS.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p. 4*

**PRESSED HAY (WHOLESALE.)**

Bertrand Alexis, St. Jean

Wheeler Ephraim J., 22 Champlain

**PRINTER.**

Duffey Peter, (foreman "News,") Queen

**PRINTERS AND PUBLISHERS.**

Bourguignon Isaac, 2 Market place. *See Adv pp 117, 118 and 236*

Smith E. R., cor. St. George and Jacques Cartier. *See Adv 149 and p 211*

**PRIVATE BANKERS.**

Black J. & W., cor St Charles and Champlain

**PROFE**

Bedard l

**PROVIS**

Cousins

St Jac

**RAILW.**

Central

Grand T

Stanstea

tenden

Vermont

**REAL E**

Arpin Th

**SADDLE**

Cottingh

Poutre E

**SAFES.**

Morris &

block,

**SCHOOL**

Carson J

head li

La Libra

Market

**SKATES.**

Patent E

Paul, M

**SOAP AN**

Massé Ge

**STAPLE**

Brosseau

**PROFESSOR OF MUSIC.**

Bedard Frederick, 158 Richelieu

**PROVISIONS.**

Cousins T. A. & C. R., McPherson's block, Richelieu cor  
St Jacques

**RAILWAYS.**

Central Vermont, I. B. Futvoye, general agent

Grand Trunk, Alexander Dow, agent

Stanstead, Shefford and Chambly, I. B. Futvoye, superin-  
tendent

Vermont Central, I. B. Futvoye, agent

**REAL ESTATE DEALER.**

Arpin Théophile, Richelieu

**SADDLERS AND HARNESS MAKERS.**

Cottingham Bros., Paquin's block, Richelieu

Poutre Edward, St Jacques. *See Adv p 27*

**SAFES.**

Morris & Ireland, J. T. & C. H. Roy, agents, Insurance  
block, Richelieu

**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv  
head lines*

La Libraire "Franco Canadien" cor Champlain and  
Market sq. *See Adv pp 117, 118 and 236*

**SKATES.**

Patent Eureka Club, James Macfarlane, agent, 421 St  
Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**SOAP AND CANDLES.**

Massé George, 30 St Jean

**STAPLE AND FANCY GOODS.**

Brosseau Wiltred, Richelieu

ames  
e Adv  
See  
117,  
See

**STATIONERY.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu. *See head lines*

La Libraire "Franco Canadien" cor Champlain and Market sq. *See Adv pp 117, 118 and 236*

**TANNER.**

Rossiter John, Richelieu

**TOILET ARTICLES AND FANCY GOODS.**

Larocque J. H., M D.V., Richelieu. *See foot lines*

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv head lines*

**TRUNKS, VALISES, &c.**

Cottingham Bros., Paquin's block, Richelieu

Poutre E., St. Jacques. *See Adv p 27*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St. Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WATCHMAKERS.**

Gaudette Albion, Richelieu. *See Adv p 12*

Marchand Louis W., Richelieu. *See Adv p 16*

Trottier Louis, Richelieu

**WALL PAPERS.**

Beauvais David, Richelieu

**WALL PAPERS AND WINDOW BLINDS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu. *See Adv head lines.*

**WINES AND LIQUORS.**

Hay Marcellin, jun., Richelieu

Quesnel & Co., 92 Champlain

Shallow F. D., cor St George and Richelieu

**WINDOW SHADES, BANNERS, SIGNS, &c.**

Stoneham T. F., & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**AGENTS**

Globensl

James,

Macfarla

Montre

**BAILIFF**

Larocque

**BANK.**

Banque d

**BANK P**

Carson J

head lin

**BLANK**

Carson J

head lin

**BOOKSE**

Carson J

head lin

**BUTTER**

Clark Jess

**CANNED**

Macfarlan

**CHINA, C**

Cassidy J

Montrea

**COPYING**

Carson J. I

head line

**DOMINIO**

Garth Cha

Adv p 4



**WEST FARNHAM.**

**AGENTS.**

Globensky L. A., real estate, loan and investment, 44 St James, Montreal

Macfarlane James, Patent Eureka Skate, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**BAILIFF AND CONSTABLE.**

Larocque Jeremiah

**BANK.**

Banque de St Jean, Main. *See Adv p 7*

**BANK PEN.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BLANK BOOKS.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BOOKSELLER AND STATIONER.**

Carson J. L. Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BUTTER TUBS.**

Clark Jesse

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE**

Cassidy John L. & Co., wholesale 339 and 341 St Paul, Montreal

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St. Johns. *See head lines*

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**DRESSED LUMBER.**

Clark Jesse

**DRUGGISTS.**

Larocque Joseph Henri, M.D.V., Richelieu, St Johns.

*See foot lines*

Valiquette & Co., Main

**DRY GOODS.**

Brosseau & Darche, Main

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

Choquette Jos. A., Main

Dufresne & Co.

Loud George E.

Valiquette & Co., Main

**DYE STUFFS.**

Larocque Jos. Henri, M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**FANCY GOODS.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**GENERAL MERCHANTS.**

Brosseau & Darche, Main

Choquette Jos. A., Main

Dufresne & Co.

Loud Geo. E.

Valiquette & Co., Main

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Chas., 27 St Lawrence st, Montreal

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**GROCER**

Brosseau

Choquette

Dufresne

Loud Ge

**GROCER**

Valiquet

Chillingv

**HARDW**

Loud Ge

**HOTELS**

America

Hotel du

Gabriel

Richelieu

cent, M

West Fa

Main

**INSURAN**

Ottawa A

Montre

The Acci

office, M

**INSURAN**

Roy P. E

**JEWELL**

Kinehan I

**LADIES'**

Brown &

**MANUFA**

Clark Jes

**MERCHA**

Boon, Cha

**GROCERIES.**

Brosseau & Darche, Main  
 Choquette Jos. A., Main  
 Dufresne & Co.  
 Loud George E.

**GROCERIES, Wholesale and Retail.**

Valiquette & Co., Main  
 Chillingworth Geo., Main

**HARDWARE.**

Loud George E.

**HOTELS.**

American house, Lyman Collier, proprietor, Main  
 Hotel du Canada, Aimé Beliveau, proprietor, 17 St  
 Gabriel, Montreal  
 Richelieu hotel, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vin-  
 cent, Montreal  
 West Farnham house, Norbert Robidoux, proprietor,  
 Main

**INSURANCE.**

Ottawa Agricultural, G. A. Patterson, agent, 97 St James,  
 Montreal  
 The Accident of Canada, Edw. Rawlings, manager, head  
 office, Montreal. *See Adv on back cover*

**INSURANCE INSPECTOR.**

Roy P. E., bds West Farnham house

**JEWELLERS.**

Kinehan Bros., Main

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor NotreDame and St Helen, Montreal

**MANUFACTURER.**

Clark Jesse, dressed lumber, butter tubs, &c.

**MERCHANT TAILOR.**

Boon, Chas., 27 St Lawrence, Montreal

**NOTARY.**

Beriau Pierre, (French and English,) Main

**PHYSICIANS.**

Larocque Joseph Henri, M.D.V., Richelieu, St Johns.

*See foot lines*

Valiquette J. B., M.D., Main

**PHOTOGRAPHER.**

Kinehan Bros., Main

**PICTURES FRAMED AND MOUNTED.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See head lines*

**PLUMBERS, &c.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See*

*Adv p 4*

**PROVISIONS.**

Loud George E.

**SAW MILLS.**

Clark Jesse

**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See head lines*

**SKATES.**

Patent Eureka Club, James Macfarlane, agent, 421 St

Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**TOILET ARTICLES.**

Larocque Joseph Henri, M.D.V., Richelieu, St Johns

*See foot lines*

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See head lines*

**TWINES.**

Macfarlane

**WALL PA**

Carson J.

*See head*

**WATCHM**

Kinehan B

**WEST FA**

Valiquette

**WINDOW**

Stoneham T

**WRAPPIN**

Macfarlane

**AGENTS.**

Macfarlane

Montreal.

Mayotte F.

Globensky

James, M

**BANK PEN**

Carson J. L

*See Adv he*

**BLACKSMI**

Hunter Robe

Beffe Moise

**BLANK BO**

Carson J. L

*See Adv he*

**BOOKSELL**

Carson J. L

*See Adv he*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WALL PAPERS, WINDOW BLINDS, &c.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See head lines*

**WATCHMAKERS.**

Kinehan Bros., Main

**WEST FARNHAM CHEESE FACTORY.**

Valiquette & Co., Main

**WINDOW SHADES, BANNERS, &c.**

Stoneham T. F., & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James. 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**GRANBY.**

**AGENTS.**

Macfarlane James, Patent Eureka Skate, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3.*

Mayotte F. X., Main

Globensky L., real estate, loan and investment, 44 St James, Montreal

**BANK PEN.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See Adv head lines*

**BLACKSMITHS.**

Hunter Robert

Beffe Moïse

**BLANK BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See Adv head lines*

**BOOKSELLER.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns,

*See Adv head lines*

**BUTTER, EGGS, &c.**

Downs James Alfred, Main, n the Bridge. *See Adv p 10*

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CARPENTERS AND JOINERS.**

Collins Charles E.

Daigle François

Fish George R.

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE,  
(Wholesale.)**

Cassidy John L., & Co., 339 and 341 St Paul, (Nun's  
buildings,) Montreal

**CLERK OF COMMISSIONERS COURT.**

Mayotte F. X., Main

**COMMISSIONERS SUPERIOR COURT.**

Amyrauld T., Main

Mayotte F. X., Main

**CONTRACTOR AND BUILDER.**

Collins Charles E.

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See Adv head lines*

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See  
Adv p 4*

**DRUGGISTS.**

Larocque Joseph H., M.D., Richelieu, St Johns. *See foot  
lines*

Gatien F., Main

**DRY GOOD**

Paré Louis

Brown & C

treal

Downs Jam

**DYE STUF**

Larocque Jo

lines

**GAS AND S**

Garth Char

*Adv p 4.*

**GENERAL I**

Downs Jame

Paré Louis,

**GENTS FUE**

Boon Charles

ginal lines

Brown & Cl

treal

**GROCERIES**

Downs James

Paré Louis M

**HARDWAR**

Paré Samuel,

**HOTELS.**

Canada, P. M

Central House

Hotel du Cana

Richelieu, Isid

Montreal

**DRY GOODS.**

Paré Louis, Main

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

Downs James Alfred, Main n the Bridge. *See Adv p 10*

**DYE STUFFS.**

Larocque Joseph H., M.D., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles; & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4.*

**GENERAL DEALERS.**

Downs James Alfred, Main n Bridge. *See Adv p 10.*

Paré Louis, Main

**GENTS FURNISHINGS.**

Boon Charles, 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**GROCERIES.**

Downs James Alfred, Main n the Bridge. *See Adv p 10*

Paré Louis Main

**HARDWARE.**

Paré Samuel, Main

**HOTELS.**

Canada, P. Mayotte, proprietor

Central House, Mrs. F. H. Savage, proprietress, Main

Hotel du Canada, Aimé Beliveau, 17 St Gabriel, Montreal

Richelieu, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent, Montreal

**INSURANCE.**

Ottawa Agricultural, G. H. Patterson, general agent, 97 St James, Montreal  
The Accident of Canada, Edw. Rawlings, manager, head office, Montreal. *See Adv on back cover*

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**LUMBER.**

Mock Samuel

**MERCHANT TAILORS.**

Boon Chas., 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*  
Hogan Garrett C.

**NOTARIES.**

Amyrauld T., Main. *See Adv p 213*  
Mayotte F. X., Main

**PHYSICIANS.**

Gatien F., Main  
Larocque Jos. Henry, M.D., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**PERFUMERY.**

Larocque Jos. H., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**PLUMBERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**SAW MILLS.**

Mock Samuel

**SKATES.**

Patent Eureka Club, James Macfarlane, agent, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**SCHOO**

Carson  
*See A*

**SCHOOL**

Legendr

**SHINGL**

Mock Sa

**STATIO**

Carson J  
*See A*

**TANNEE**

Tilson C

**TOILET**

Larocque

**TOYS, F.**

Carson J  
*See A*

**TWINES.**

Macfarlan

**WALL P**

Carson J  
*See Ad*

**WINDOW**

Stoneham

**WRAPPI**

Macfarlan



**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See Adv head lines*

**SCHOOL TEACHER.**

Legendre Hector, French Village

**SHINGLE AND CLAPBOARDS.**

Mock Samuel

**STATIONER.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See Adv head lines*

**TANNER.**

Tilson Chas. W., Main

**TOILET ARTICLES.**

Larocque Jh. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See Adv head lines*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WALL PAPER AND WINDOW BLINDS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See Adv head lines*

**WINDOW SHADES, BANNERS, ETC.**

Stoneham T. F. & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WEST SHEFFORD.**

**AGENT.**

Globensky L. A., real estate, loan and investment, 44 St James, Montreal

Macfarlane James, Patent Eureka Skate, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**BANK PENS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**BLANK BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**BOOKSELLER AND STATIONER.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**BUTTER.**

Mills J. N., Main

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.**

Cassidy John L., & Co., 339 and 341 St Paul, (Nun's buildings), Montreal

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**DRY C**

Mills  
Brown  
treat

**DRUGS**

Larocq  
foot l

**DYE ST**

Larocq  
foot l

**GAS AN**

Garth C  
Adv p

**GENTS'**

Boon Ch  
ginal  
Brown &  
treat

**GROCER**

Mills J. N

**HOTELS.**

Hotel du  
briel, M  
Richelieu,  
Montrea

**INSURAN**

Ottawa Ag  
St James  
The Accid  
head offi

**DRY GOODS.**

Mills J. N., Main

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**DRUGGIST.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**DYE STUFFS.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Charles, 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**GROCERIES.**

Mills J. N., Main

**HOTELS.**

Hotel du Canada, Aimé Beliveau, proprietor, 17 St Gabriel, Montreal

Richelieu, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent, Montreal

**INSURANCE.**

Ottawa Agricultural, G. H. Patterson, general agent, 97 St James, Montreal

The Accident of Canada, Edward Rawlings, manager, head office, Montreal. *See Adv on back cover*

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**MERCHANT TAILOR.**

Boon Charles, 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*

**PERFUMERY.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**PHYSICIAN.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**PICTURES FRAMED AND MOUNTED.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**PLUMBERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**PRODUCE.**

Mills J. N., Main

**SASH, DOORS AND BLINDS.**

Richardson R. W., Main

**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See Adv head lines*

**SKATES.**

Patent Eureka Club, James Macfarlane, agent, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**TOILET ARTICLES.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See Adv foot lines*

**TOYS**

Cars

*See*

**TWIN**

Macf

**WALL**

Cars

*See*

**WIND**

Stone

**WRAP**

Macfa

**ACADI**

Sheffo

**ADVOC**

Girard

Huntin

Leonar

**AGENT**

Globen

44 St

Kemp C

MacFar

Mont

Tartre

**AGRICU**

Allen, T

**BAILIE**

Martin C

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See Adv head lines*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WALL PAPERS, WINDOW BLINDS, &c.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.

*See Adv head lines*

**WINDOW SHADES, BANNERS, &c.**

Stoneham T. F., & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WATERLOO.****ACADEMY.**

Shefford academy, Cyrus Thomas, principal, Court

**ADVOCATES.**

Girard A. D., Main

Huntington & Noyes, Main

Leonard John F., Clark's block, Foster

**AGENTS.**

Globensky L. A., real estate and loan and investment,  
44 St James, Montreal

Kemp O. B., crown lands and timber, Main

MacFarlane James, Patent Eureka skate, 421 St Paul,  
Montreal. *See Adv p 3*

Tartre & Bros., insurance, P. O. block

**AGRICULTURAL IMPLEMENTS.**

Allen, Taylor & Co., Main

**BAILIFF.**

Martin Chas. S., Superior court, Main

**BANK PEN.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See head lines*

**BARRISTER.**

Darby Daniel, B.C.L., Main  
Nutting C. O., Main

**BLANK BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns.  
*See head lines*

**BOOKS AND STATIONERY.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BOOTS AND SHOES.**

Rockwell William, foreman, Boot and Shoe Co., bds  
Brooks house

**BOOTS AND SHOES, WHOLESALE.**

Waterloo Boot and Shoe Co., G. S. Eldridge, secretary-  
treasurer, Main

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.**

Cassidy John L., & Co., 339 and 341 St Paul, (Nuns'  
buildings), Montreal

**CONTRACTOR.**

Brooks Henry, bds Brooks house

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**DOM**

Garth  
Ad

**DRUG**

Laroc  
lin

**DRY**

Brow  
rea  
Rodd

**DYES.**

Laroc  
line

**FOUND**

Allen,

**FURN**

Lefebv

**GASAN**

Garth  
Adv

**GENE**

Allen,

**GENTS'**

Boon Cl  
ginal  
Brown &  
treal

**GROCE**

Rodden

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**DRUGGIST.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**DRY GOODS.**

Brown & Clagget, cor Notre Dame and St Helen, Montreal  
Rodden Mrs. D. C., Main

**DYES.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu St Johns. *See foot lines*

**FOUNDERS.**

Allen, Taylor & Co., Main

**FURNITURE.**

Lefebvre & Malboeuf, Main

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**GENERAL DEALERS.**

Allen, Taylor & Co., Main

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Chas., 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**GROCERIES.**

Rodden Mrs. D. C., Main

**HOTELS.**

Brooks house, Lyman H. Brooks, proprietor, Main  
 Foster house, C. S. Hall, proprietor, Depot sq  
 Hotel du Canada, Aimé Beliveau, proprietor, 17 St Gabriel,  
 Montreal  
 Richelieu, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent,  
 Montreal

**INSURANCE.**

Ottawa Agricultural, G. H. Patterson, 97 St James,  
 Montreal  
 Royal Canadian (Fire) C. H. Parmelee, agent, Clark's  
 block, Foster  
 The Accident of Canada, Edw. Rawlings, manager, head  
 office, Montreal. *See Adv on back cover*

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**LIVERY STABLES.**

Hall C. S., proprietor, Depot sq

**MACHINIST.**

Allen, Taylor & Co., Main

**MERCHANT TAILOR.**

Boon Chas., 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal  
 lines*

**MILLINERY.**

Rodden Mrs. D. C., Main

**MILLS.**

Ellis J. C., & Son, flour, grist, carding and woollen, Main

**NOTARY.**

Jodoin L. Jos., Main

**PHYSICIAN.**

Larocque Joseph Henri M.D.V., Richelieu, St Johns.  
*See foot lines*

**PICTU**

Carson  
*head*

**PLUM**

Garth  
*Adv*

**PRINT**

Parmel  
 Clar

**SAFES,**

Chaple  
*Adv*

**SAFES,**

Chaple  
*Adv*

**SCHOOL**

Carson  
*See h*

**SKATE**

Patent l  
 Mont

**TEACH**

Brodeur

**TOILET**

Larocqu  
*lines*

**TOOLS,**

Chaplea  
*Adv o*



**PICTURES FRAMED AND MOUNTED.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**PLUMBERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv p 4*

**PRINTERS AND PUBLISHERS.**

Parmelee & Ingalls, proprietors Waterloo Advertiser, Clark's block, Foster. *See Adv p 17*

**SAFES, (Burglar Proof).**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**SAFES, (Fire Proof).**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines.*

**SKATES.**

Patent Eureka Club, Jas. Macfarlane, agent, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**TEACHER.**

Brodeur C. Israel, French Model

**TOILET ARTICLES.**

Larocque J. H., M.D.V., Richelieu St Johns. *See foot lines*

**TOOLS, (Stonecutters.)**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. L. Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WALL PAPERS, WINDOW BLINDS, &c.**

Carson J. L., Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**WATERLOO IRON WORKS.**

Allen, Taylor & Co., Main

**WINDOW SHADES, BANNERS, &c.**

Stoneham T. F. & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**ROXTON FALLS.**

**AGENTS.**

Globensky L. A., real estate and loan and investment, 44 St James, Montreal

Lafontaine J. L., insurance. *See card front of book*

Lancaster Richard, patent

Macfarlane James, Patent Eureka Club Skate, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**BANK PEN.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BLANK BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**BOOKS**

Carson  
*See head lines*

**CANNEL**

Macfarlane

**CHINA,**

Cassidy  
(ings),

**COPYING**

Carson  
*See head lines*

**DOMINI**

Garth Ch  
*Adv p 3*

**DRUGG**

Larocque  
*lines*

**DRY GO**

Brown &  
treat

**DYE STU**

Larocque  
*lines*

**GAS AND**

Garth Ch  
*Adv p 4*

**GENTS' F**

Boon Cha  
*nal lines*

Brown &  
treat

**BOOKS AND STATIONERY.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns  
*See head lines*

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.**

Cassidy John L. & Co., 339 and 341 St Paul (Nuns build-  
 ings), Montreal

**COPYING PRESSES, BRUSHES, &c.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns  
*See head lines*

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See  
 Adv p 4*

**DRUGGIST.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot  
 lines*

**DRY GOODS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Mon-  
 treal

**DYE STUFFS.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot  
 lines*

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See  
 Adv p 4*

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Chas., 27 St Lawrence Main, Montreal. *See margi-  
 nal lines*

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Mon-  
 treal

**HOTELS.**

- Hotel du Canada, Aimé Beliveau, proprietor, 17 St Gabriel, Montreal  
 Richelieu, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent, Montreal

**INSURANCE.**

- Ottawa Agricultural, G. H. Patterson, general agent, 97 St James, Montreal  
 The Accident of Canada, Edward Rawlings, manager, head office, Montreal. *See Adv on back cover*

**LADIES' FURNISHINGS.**

- Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen, Montreal

**MERCHANT TAILOR.**

- Boon Chas., 27 St Lawrence Main, Montreal. *See marginal lines*

**NOTARY.**

- Beauchemin Antoine O. T.  
 Lafontaine J. L. *See card front of book*

**PERFUMERY.**

- Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**PHYSICIANS.**

- Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*  
 Ouellette Chas.

**PICTURES FRAMED AND MOUNTED.**

- Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**PLUMBERS.**

- Garth Charles. & Co., 536 to 542 Craig, Montreal. *See Adv. p 4*

**POSTMASTER.**

- Beauchemin Antoine O. T.

**SAFES, I**

Chapleau  
*Adv op*

**SAFES, I**

Chapleau  
*Adv op*

**SCHOOL**

Carson J  
*See head*

**SKATES.**

Patent E  
 Montre

**TANNER**

Wood Jo

**TOILET**

Larocque  
*lines*

**TOOLS, S**

Chapleau  
*Adv op*

**TOYS, FA**

Carson J  
*See head*

**TWINES.**

Macfarlan

**WALL PA**

Carson J  
*See head*

**WINDOW**

Stoneham T

**WRAPPI**

Macfarlane

**SAFES, Burglar Proof.**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**SAFES, Fire Proof.**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**SCHOOL BOOKS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**SKATES.**

Patent Eureka Club, Jas. Macfarlane, agent, 421 St Paul Montreal. *See Adv p 3*

**TANNER.**

Wood John P.

**TOILET ARTICLES.**

Larocque Jos. H., M.D.V., Richelieu, St Johns. *See foot lines*

**TOOLS, Stonecutters.**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv opp name*

**TOYS, FANCY GOODS AND WOOLS.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**TWINES.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

**WALL PAPERS, WINDOW BLINDS, &c.**

Carson J. Lovell, Langelier's block, Richelieu, St Johns. *See head lines*

**WINDOW SHADES, BANNERS, SIGNS, &c.**

Stoneham T. F., & Co., 359 Notre Dame, Montreal

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, 421 St Paul, Montreal. *See Adv p 3*

## MONTREAL.

### ACCOUNTANTS.

Doutre & Ferguson, 59 St François Xavier

### ACCOUNTANTS, AUDITORS, &c.

Evans & Riddell, 22 St John. *See Adv facing inside back cover*

### ADVOCATES.

Carter Edward, Q.C., 40 St John

Macmaster & Hall, 181 St James

McCord David R., 353 Notre Dame

Mousseau, Chapleau, Archambault & Desaulniers, 29 St Gabriel

### AGENTS.

Annett & O'Connor, Warren's standard scales, 380 St Paul. *See Adv p 76*

Buchanan R. H., Knowles' steam pumps, iron and wood working machinery, Sturtevant blowers, &c., 654 Craig. *See Adv p 9*

Globensky L. A., real estate, loan and investment, 44 St James

Macfarlane James, Patent Eureka club skate, 421 St Paul. *See Adv p 3*

Patterson G. H., general; Ottawa Agricultural Insurance Co., 97 St James

### ALES AND PORTER.

Dawes & Co., Lachine P.Q., Montreal office, 215 St James

Dow Wm., & Co., Chaboillez sq. *See Adv p 11*

### ALES, PORTER AND LAGER.

Taylor Robert, 338 St Lawrence Main. *See Adv p 212*

### ASSIGNEES.

Doutre Alphonse, of Doutre & Ferguson, 59 St François Xavier

Doutre & Ferguson, 59 St François Xavier

Evans Edw., official, 22 St John. *See Adv facing back cover*

### BANKS.

Bank of

La Banq

La Banq

Molsons

### BOOKBI

Dawson

### BOOKSE

Dawson

### BREWE

Dawes &

Taylor R

### BREWE

Dow Wm

### BRICKLA

Lavers W

### BUFFALO

Greene &

*Adv outs*

### CANNED C

Macfarlane

*Adv p 3*

### CHEMIST

Edson M. G

### CHINA, GI

Cassidy Jo

buildings

### COFFEE.

Ewing S. H.

### COFFEE, S

Murray, Her

**BANKS.**

Bank of Montreal, St James

La Banque du Peuple, 95 St James

La Banque Jacques Cartier, Place d'Armes

Molsons bank, 200 St James

**BOOKBINDERS.**

Dawson Bros., 159 and 161 St James

**BOOKSELLERS.**

Dawson Bros., 159 and 161 St James

**BREWERS.**

Dawes & Co, Lachine, P.Q., Montreal office, 215 St James

Taylor Robert, 338 St Lawrence Main. *See Adv p 212*

**BREWERS AND MALTSTERS.**

Dow Wm., & Co., Chaboillez sq. *See Adv p 11*

**BRICKLAYER AND BUILDER.**

Lavers William, 70 St Hypolite. *See Adv p 288*

**BUFFALO ROBES, (Wholesale.)**

Greene & Sons, 517, 519, 521, 523 and 525 St Paul. *See Adv outside front cover*

**CANNED GOODS.**

Macfarlane James, importer and dealer, 421 St Paul. *See Adv p 3*

**CHEMIST AND DRUGGIST.**

Edson M. G., cor Mountain and St Antoine

**CHINA, GLASS AND EARTHENWARE.**

Cassidy John L., & Co., 339 & 341 St Paul, (Nuns' buildings)

**COFFEE.**

Ewing S. H. & A. S., steam mills, 102 King

**COFFEE, SPICES, AND MUSTARD.**

Murray, Heron & Co., steam mills, 43 College

**COMMISSIONER FOR TAKING AFFIDAVITS.**

Ferguson John, of Ferguson & Doutre, 59 St François Xavier

**CONFECTIONERS.**

Wilson & Co., wholesale, 452 St Paul. *See Adv p 6*

**CONTRACTOR.**

Lavers William, 70 St Hypolite. *See Adv p 288*

**DOMINION METAL WORKS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig. *See Adv p 4*

**DRY GOODS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen  
Carsley S., 393 and 395 Notre Dame. *See Adv p 7*

**FIRE ESCAPE HARNESS.**

Parent Michel, patent portable hooking ladder and firemen's harness. *See Adv pp 101 and 150*

**FURNITURE.**

Tees Bros., 449 Notre Dame

**FURS.**

Brahadi A., cor Notre Dame and St Lambert. *See Adv p 102*

Greene & Sons, 517, 519, 521, 523 and 525 St Paul. *See Adv on outside front cover*

**GAS AND STEAM FITTERS.**

Garth Charles, & Co., 536 to 542 Craig. *See Adv p 4*

**GENTS' FURNISHINGS.**

Boon Charles, 27 St Lawrence Main. *See marginal lines*  
Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen

**GLASS.**

May S. H., & Co., 474 St Paul. *See Adv p 10*

**HARD TO BEAT CIGARS.**

Heyneman & Harris, 524 and 526 St Paul. *See Adv facing back cover*

**HAT**

Gre

A

**HAT**

Bral

p

**HOT**

Albi

Mc

Hote

Otta

Rich

Vi

**IMPO**

Murr

**INSUR**

Cana

St

bac

Comm

Fra

Ottaw

97 S

Royal

pita

Stand

The A

çois

The N

St J

**IRON**

Jodoin

**LADIE**

Brown



**HATS AND CAPS, Wholesale.)**

Greene & Sons, 517, 519, 521, 523 and 525 St Paul. *See Adv outside front cover*

**HATS, (Silk and Felt.)**

Brahadi A., cor Notre Dame and St Lambert. *See Adv p 102*

**HOTELS.**

Albion hotel, Decker, Stearns & Murray, proprietors, 141 McGill. *See Adv inside front cover*

Hotel du Canada, Aimé Beliveau, proprietor, 17 St Gabriel

Ottawa hotel, Brown & Perley, St James. *See Adv p 10*

Richelieu hotel, Isidore Durocher, proprietor, 45 St Vincent

**IMPORTERS.**

Murray, Heron & Co., coffee, spices, &c., 43 College

**INSURANCE.**

Canada Guarantee, Edward Rawlings, manager, cor St François Xavier and Notre Dame. *See Adv outside back cover*

Commercial Union, Fred. Cole, general agent, 43 St François Xavier

Ottawa Agricultural, G. H. Patterson, general agent, 97 St James

Royal, Routh & Tatley, cor St Francois Xavier and Hospital. *See Adv p 13*

Standard (life), W. M. Ramsay, manager, 151 St James

The Accident, Edward Rawlings, manager, cor St François Xavier and Notre Dame. *See Adv outside back cover*

The National Insurance Co., Edw. H. Goff, manager, 180 St James

**IRON FOUNDERS.**

Jodoin & Co., 309 St Paul. *See Adv p 5*

**LADIES' FURNISHINGS.**

Brown & Claggett, cor Notre Dame and St Helen

**MACHINERY, &c.**

Jodoin & Co., 309 St Paul. *See Adv p 5*

**MANUFACTURERS.**

Annett & O'Connor, Common Sense Feed Cutter, 380 St Paul. *See Adv p 76*

Blackwood R., & Co., ginger ale, pure apple cider and other beverages, P.O. Box 109

Chapleau Godfroi, fire-proof safes, &c., 320 St Lawrence Main. *See Adv opp name*

Edwards C. D., safes' etc., 49 St Joseph. *See Adv inside back cover*

Greene & Sons, hats, caps, furs, 517, 519, 521, 523 and 525 St Paul. *See Adv on outside front cover*

Heyneman & Harris, tobaccos and cigars, 524 and 526 St Paul. *See Adv facing back cover*

Jellyman R., paper boxes, tea caddies and egg cases, 582 Craig

Tees Bros., chairs, furniture of every description, 449 Notre Dame

Whiteside H., & Co., spring beds, 66 College

**MERCANTILE AGENCY.**

Dun, Wiman & Co., 201 St James

**MERCHANT TAILOR.**

Boon Ohas., 27 St Lawrence Main. *See Adv marginal lines*

**OFFICE AND SCHOOL FURNITURE.**

Tees Bros., 449 Notre Dame

**PAINTS, OILS, TURPENTINES AND VARNISH.**

May S. H., & Co., 474 St Paul. *See Adv p 19*

**PAPER BOXES, &c.**

Jellyman R., manufacturer, 582 Craig

**PAPER**

Canada

**PAPER**

Tees

**PATE**

Macfarlan

**PATE**

White

**PATE**

Yon G

**PIANO**

Gould

**PLUM**

Garth

Yon G

**POSTM**

Lamoth

**PUBLIS**

Lovell,

**PUBLIS**

ERS.

Lovell P

Robert

**SAFES.**

Chapleau

burglar

Edwards

burglar

**SKATES:**

Macfarlan

*See Adv*



**PAPER MAKERS.**

Canada Paper Co. (limited,) 378 St Paul. *See Adv p 7*

**PARLOR AND BEDROOM SETS.**

Tees Bros., 449 Notre Dame

**PATENT EUREKA CLUB SKATE.**

Macfarlane James, agent, 421 St Paul. *See Adv p 3*

**PATENT SPRING BED.**

Whiteside H., & Co., 66 College

**PATENT VENTILATOR.**

Yon George, 241 St Lawrence Main. *See Adv p 9*

**PIANOS AND CABINET ORGANS.**

Gould Jos., importer, 211 St James

**PLUMBERS.**

Garth Chas., & Co., 536 to 542 Craig. *See Adv p 4*

Yon George, 241 St Lawrence Main. *See Adv p 9*

**POSTMASTER.**

Lamothe Guillaume, resides 94 Champ de Mars

**PUBLISHERS.**

Lovell, Adam, Wesson & Co., 713 Broadway, New York

**PUBLISHERS, PRINTERS AND BOOKBINDERS.**

Lovell Printing & Publishing Co., John Lovell, manager ;

Robert K. Lovell, secretary, 23 and 25 St Nicholas

**SAFES.**

Chapleau Godfroi, fire-proof, welded steel and iron  
burglar-proof, 320 St Lawrence Main. *See Adv opp name*

Edwards O. D., fire-proof, burglar-proof and fire and  
burglar-proof, 49 St Joseph. *See Adv inside back cover*

**SKATES:**

Macfarlane James, Patent Eureka Club, 411 St Paul.

*See Adv p 3*

**SPICES.**

Ewing S. H. & A. S., steam mills, 102 King  
Murray, Heron & Co., coffees, &c., 43 College

**STATIONERS.**

Canada Paper Co. (limited), wholesale, 378 St Paul.

*See Adv p 7*

Dawson Bros., 159 and 161 St James

**STOVES.**

Jodoin & Co., 309 St Paul. *See Adv p 5*

**TINSMITH.**

Yon George, 241 St Lawrence Main. *See Adv p 9*

**TOBACCOS AND CIGARS.**

Heyneman & Harris, 524 and 526 St Paul. *See Adv facing  
back cover*

**TOOLS (Stonecutters).**

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main. *See Adv opp  
name*

**TWINES.**

Macfarlane James, importer and dealer, 421 St Paul.

*See Adv p 3*

**UNDERTAKERS.**

Tees Bros., 449 Notre Dame

**WINDOW SHADES, BANNERS AND SIGNS.**

Stoneham T. F., & Co., 359 Notre Dame

**WOOD ENGRAVERS.**

Walker & Wiseman, 97 St James. *See Adv p 11*

**WRAPPING PAPERS.**

Macfarlane James, importer and dealer, 421 St Paul

*See Adv p 3*

**S E E**  
**Parmelee & Ingalls'**

ADVERTISEMENT,

(PAGE 17)

FRONT OF BOOK.

Paul.

to facing

Adv opp

St Paul.

GNS.

1

St Paul

---

**HEYNEMAN & HARRIS,**

IMPORTERS AND MANUFACTURERS OF FINE

**CIGARS,**

AND DEALERS IN

**Virginia Plug Tobaccos,**

524 and 526 ST. PAUL STREET.

**MONTREAL.****SOLE MANUFACTURERS  
OF THE****'Hard to Beat Cigar.'**

---

**EVANS & RIDDELL,****Public Accountants,**

AUDITORS, &amp;c.

---

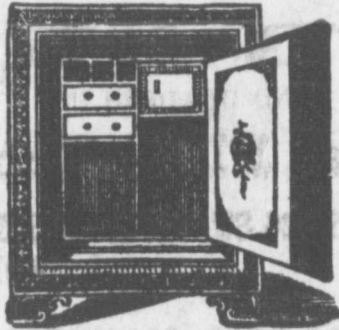
**Edward Evans,****Official Assignee,**

22 ST. JOHN STREET,

**MONTREAL**

**CHARLES D. EDWARDS,**

MANUFACTURER OF



**FIRE-PROOF SAFES,**

ALSO,

EVERY DESCRIPTION OF  
GLASS-PROOF SECURITIES.

SALESROOM AND FACTORY,

**St. Joseph Street,  
MONTREAL.**

—In the late great Fires at St. Johns  
Hyacinthe, Safes of my manufacture  
superior to all others; this fact should  
be in the first sight of by intending purchasers.

# SURETYSHIP

THE CANADA

## Guarantee Company

Makes the granting of

### Bonds of Suretyship

ITS SPECIAL BUSINESS.

Each Employer can now be *Surety for himself* by the issue of a trading annual sum to this Company. The full details of the plan can be made with the Company. It is the only Surety Company that has made any deposit.

Head Office, 103 St. Frs, Xavier St., Montreal.

President:—SIR ALEX. T. GALT

Manager:—EDWARD RAWLINSON

## THE ACCIDENT

### Insurance Co. of Canada

Is the only CANADIAN COMPANY solely devoted to the business of insuring against Accidents, and has a special department for the issue of policies for the benefit of the policy-holders. It is not limited to any one class of insurance, but

### FOR ACCIDENT INSURANCE ALSO

Is able to transact the business upon the most favorable terms and liberal conditions as well as a secure basis.

President—SIR A. T. GALT, Montreal.

Manager and Secretary—EDWARD RAWLINSON

HEAD OFFICE:

Cor. St. Frs, Xavier & Notre Dame Sts.

MONTREAL.

Agents and Sub-agents required in unrepresented districts.